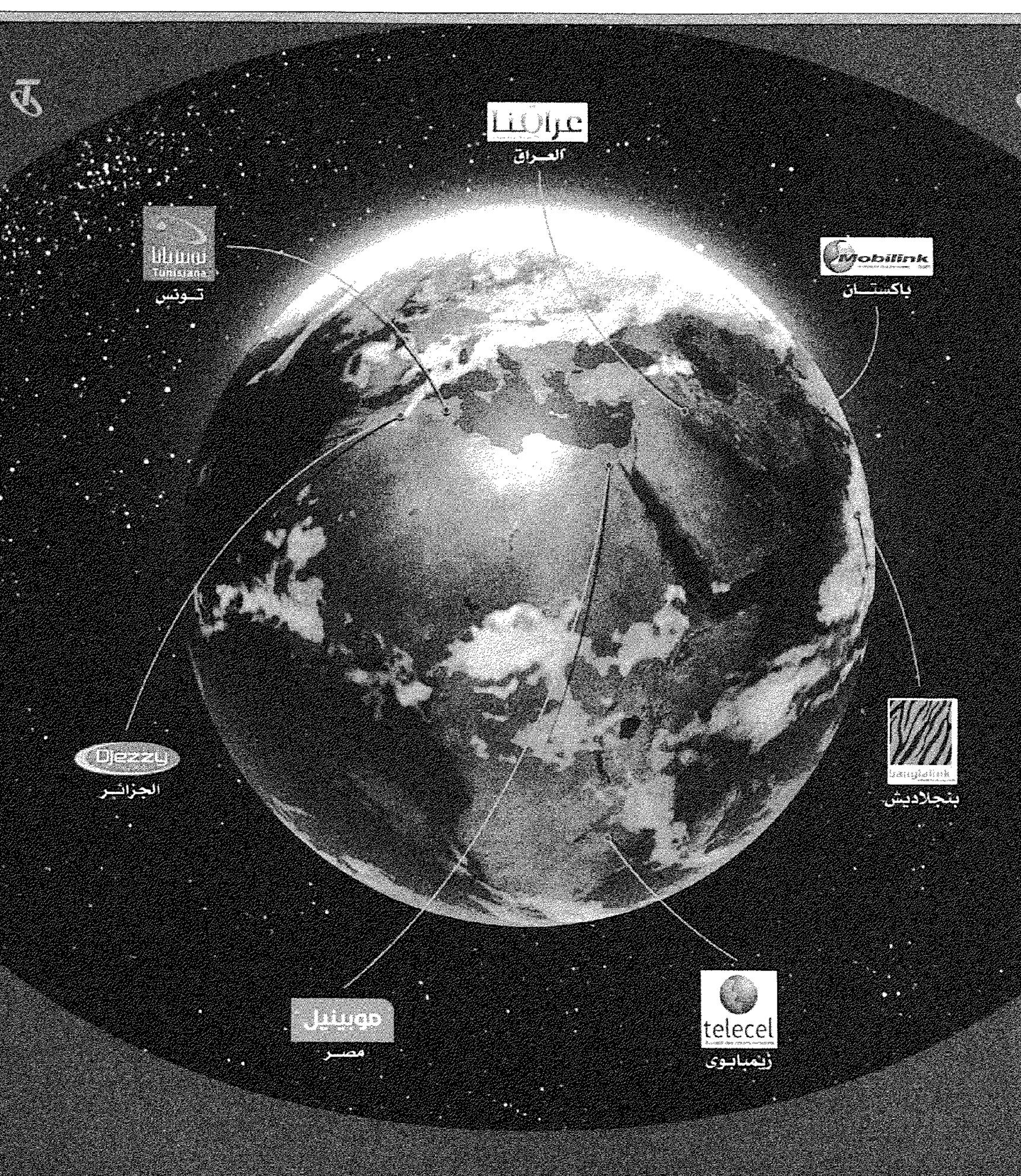


Weghat Nazar - Volume 9 - Issue 101 - June 2007

مجلة شهرية. العدد المائة وواحد. السنة التاسعة. يونية ٢٠٠٧. الثمن عشرة جنيهات

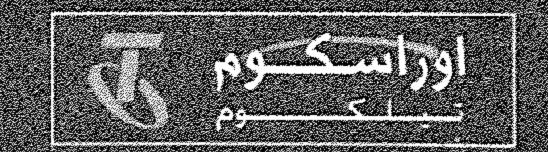




جور رحود الكراد والمساورة والانطباعات والاجاسيين وسعى جاهدين لنجعل حميم الافراد في مختلف الدول متراصلين لابهم يستحقون ال مستعم وستعونا وستعول بمهم النحل وستحقرن منا از نجعل هذا التواصل بتواعد دائما .

أوراسكوم تبلكوم تفكر .. تخطط .. وتعمل ليل نهار لجعل هذا التواصل دائما موجود ومستمر بناء شبكات الانصالات هو ما تقدمه اوراسكوم تبلكوم في سبع دول : الجزائر (چازى) و مصر (موبينيل) و باكستان (موبيلينك) والعراق (عراقنا) وبتجلاديش (بنجلالينك) وتونس (تونيزيانا) وزيمبابوى (تلبسيل زيمبابوى)، أوراسكوم تبلكوم دائما تبحث عن النطور المستمر هي عمليات ال GSM لتوفر أقصى مستويات الجودة في عالم الاتصالات وتقديم أحدث تكنولوجيا الاتصالات، خدمات أوراسكوم تبلكوم تغطي ٥٠ مليون مشترك وتجعلهم متواصلين مع بعضهم البعض وتجعلهم يتحدثون عن أمانيهم و مخاوفهم و طموحاتهم المختلفة ومن خلال الشركة الأم Weather Investments استطعنا أن تحقق التواصل بين أكثر من ١٥ مليون مشترك في إنطاليا فقط،

أوراسكو، تبلكوه يعمل بها لكتر من ٦ الفسوط وطما يعملون وهيا ليتأكنوا أن العالم متواصل مع بعضهم النصل ويسمع كل منهم الأخر وبعنكم بانتا لن بنخر أي جعد ليحمل العالم احتم بافضل خدمات في عالم الانصالات



السنةالتاسعة العدد المائة وواحسد

عضو مجلس الإدارة المنتدب للإنتاج أحسمسد الزيسسادي

محتسويات العسدد

في الثقافة والسياسة والفكر



تصدر عن: الشـــركة المصــرية العسربس والسندولي ل

رئيس مجلس الإدارة

SISERCTHECA ALEXANDRINA



كتساب العسدد:

- ، ايمن الصياد .. صنعفي،
- جابر عصفور.. أستاذ بجامعة القاهرة.
 - جمال الغيطاني .. أديب مصرى .
- . جوناثان لورانس.. أسناذ العلوم السياسية المساعد في كلية بوسطن وباحث في معهد بروكنجز.

رتيس التحسيرير

رئيس التحرير الفني

مدير التحرير

سلامية احتميد سلامية

حصصلمي التصصوني

أيه ناد سياد

- خليل فاضل، باحث وكاتب طبيب نفسي من مصر ·
- **داليا توفيق سمودي.**. مدرس اللغويات الفرنسية والترجمة بكلية الألسن
 - رشيد *محمد رشيد* .. وزير التجارة والصناعة ..
- سحر صبحى عبدالحكيم.. أستاذ مساعد بكلية الآداب جامعة القاهرة.
 - . سمريزيك.. أديبة سورية.
 - ، شوقى عقل ، مهندس إنشائي ·
- . عبد الوهاب المسيرى . أستاذ الأدب الإنجليزي غير المتفرغ بجامعة عين شمس.
 - مبازن النجبار.. باحث وأكاديمي فلسطيني.
- . معتر بالله عبد الفتاح .. أستاذ العلوم السياسية المساعد بكلية الاقتصاد جامعة القاهرة

رسوم العدد للفنانين

محمد حجى ـ Petar Pismestrovic



يحظر النسخ أو الطبع أو التصوير على دعامات ورقية أو عبر الحاسبات لكل أو بعض المقالات المنشبورة أو أجزاء منها، بغير إذن كتابى مسبق من الناشر،



المراسسلات:

الشركة المصرية للنشر العربى والدولي

٣ ميدان طلعت حرب. القاضرة - جمهورية مصر العربية

ت: ٩٠٠-١٩٩٦/ ٢٩٢٠ ٢٩٦ (٢٠٠٠) فاكس ٩٨٥ (٢٠٠٠)

e-mail: info@alkotoh.com :(التحرير) التحرير)

الاشتراكات:

السنة الواحدة (اثنا عشر عدداً) شاملة أجرة البريد : داخل مصر: ١٠٠ جنيه مصرى -اتحاد برید عربی: ٦٠ دولارًا أمریكیًا ـ أوروبا وأفریقیا: ٧٠ دولارًا أمریكیًا ـ أمریكا وكتندا: ٨٠ دولارًا أمريكيًا . باقى دول العالم: ١٠٠ دولار أسريكي-

إدارة الإشتراكات: ٨ شارع سيبويه المصرى - ص . ب : ٢٣ البانوراعا - مدينة نصر ھاتف: ٤٠٢٣٢٩٩ . فاکس ٤٠٤٨٥٤٦ . فاکس علاقت اللہ علامی subscription@weghatnazar.com

ثمن النسخة ،

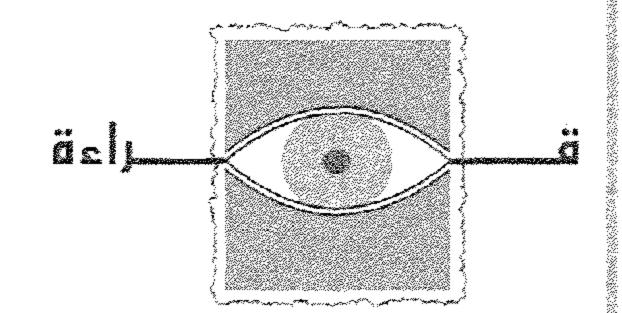
في مصر ١٠ جنيهات مصرية ، السعودية ١٥ ريالاً - الكويت ١٠٥ دينار - الإمارات ١٥ درهما - مملكة البحرين ١٠٥ دينار - قطر ١٥ ريالا - سلطنة عُمان ١٠٥ ريال - لبنان ٥٠٠٠ ليرة ـ سوريا ١٥٠ ليرة ـ الأردن ديئاران ونصف ـ ليبيا ديناران ـ الجزائر ٣٠٠ دينار ـ المغرب ٢٠ درهمًا ـ تونس ٤ دنائير ـ اليمن ٢٠٠ ريال ـ فلسطين ٢ دولارات.

Austria, France, Germany and Italy: EURO 6 - United Kingdom £3 - USA \$ 5.

طبع بمطابع الشروق بالقاهرة

• أيمن السمسيساد.... «على ضفاف نهر البارد» ● مـازن الــنــجـار...... «مشروع فاقد قداسة» Israel and Settler Society ، تأليف: لورنزو فيراتشيني. • جـونــاثــان لــورانــس................... ۱۰ «لیس مارتن لوثر» In the Footsteps of the Prophet: Lessons From the Life of Muhammad ، تأليف: طارق رمضان. • تــقــاريـــر: «الحالة المصربة» Egypt at a glance: 2007-08. The Economist Intelligence Unit *April 2007* ● رشید محمد رشید......... ۱۷ «محاضرات: ما بعد الخطوة الأولى» • جمال الغيطاني «المسافر خانة .. محاولة للبناء.. من الذاكرة» «امرأة على الهامش» تقرير التنمية الإنسانية العربية 2005 .. نحو نهوض المرأة في الوطن العربي، صادر عن برنامج الأمم المتحدة الإنمائي ديسمبر 2006 ● خالیا فاضل «هــوامــش» ● ســمـــر يـــزيـــك «الفلسطينية: هموم أخرى» أدوار المرأة الفلسطينية في الثلاثينيات والأربعينيات، تأليف: فيحاء عبدالهادي ﴿ إصدارات جديدة ﴿ إنجليزية ﴾ «الإسلام دين ودولة.. مساءلة شعار » • معتز بالله عبدالفتاح «لا للعلمانية.. نعم لليبرالية!» • سحر صبحى عبدالحكيم ٥٦ «رغبات إمبراطورية» 1-Postcolonialism.. An historical Introduction تأليف، روبرت ج. يانج 2- Empire: The Rise and demise of the british world order and the lessons for global power ، تأليف: نيال فيرجسون «المالاح القديم» قصيدة الملاح القديم، أشعار: صمويل تايلور كوليردج، ترجمة وتعليق: عيدالوهاب المسيرى • دالیا توفیق سعودی..... «نيكولا ساركوزي.. مشاهد الحرب والحباله • إصدارات جديدة

🚳 تعبر المقالات المنشورة عن آراء مؤلفيها، ولا تعبر بالضرورة عن رأى «وجهات ننظير» إلا إذا أشارت إلى ذلك صراحة 🚲



أيا ماكانت الأصابع المختفية على شاطئ غزة، أو تلك المنغمسة في «نهر المارد».

وسواء كانت تستكمل مسلسل زرع «ألغام الفتنة» تحت كل شبر في هذه المنطقة. أو تعكس مابات واقعا من خلط بين العقيدة «في ثباتها» والسياسة «في تغيرها» والسلاح «في جموحه». أو كانت تبحث عن دور بدا أنه تاه تحت ركام الانفجارات، ووسط تعقيدات التحالفات. والمتغيرات.

ومهما كان قصد المذكرين و«اللحين» بأن شرارة الحرب الأهلية ـ النتي يقف لبنان دائما على أبوابها . تأتي بها الرياح عادة «إقليمية أو دولية» من أزقة «المخيمات» الفلسطينية المزدحمة بالقهر والفقر .. والسياسة.

وأياً ماكان الثمن الذي يدفعه هؤلاء أو أولئك «الجيران» الطيبون» الذين لا ناقة لهم. ربما. ولا جمل،

تبقى ـ وإن نسينا أو تجاهلنا ـ في خلفية المشهد دائما قصة «المخيمات» .. وساكنيها ؛ الذين هم، مهما يكن امر السياسة أو الحرب، «بشر» من لحم ودم .. لهم أبهاء وأبناء وأحالام وآمال .. وذكريات وأن هذه المخيمات كانت بالتعريف «بديلا مؤقتا» . إلا أن هذا بالتعريف «بديلا مؤقتا» . إلا أن هذا متين عاما كاملة ، لتبقى ـ وإن ازدحمت روزنامتها بواقعات الميلاد والموت وأرغات في الجغرافيا ولكنها ـ لولا فراغات في الجغرافيا ولكنها ـ لولا الأمل . بلا أفق في التاريخ .



قبل أيام فقط من التهاب ،نهر البارد ، كنت أشاهد . على الهواء مباشرة . جلسة استماع «مطولة» خصصها الكونجرس الأمريكي لموضوع كان عنوانه على الشاشة لافتاً: ،قضية اللاجئين اليهود والفلسطينيين ،

في الأسبوع ذاته، وفي مدينة البتراء، الأردنية، وأمام حشد من النوبليين الحالمين بالسلام، كان رئيس الوزراء الإسرائيلي ايهود أولمرت يكرر دعوته إلى القادة العرب الاثنين والعشرين للحضور إلى القدس لعرض مبادرتهم على الإسرائيليين منذكرا بالثوابت الإسرائيليين منذكرا بالاجئين الفلسطينيين لن يكون أبدا. اللاجئين الفلسطينيين لن يكون أبدا. بالعودة ـ إلى إسرائيل.

قد لايكون ثمة من رابط ،اتفاقي، بين تصريح أولمرت «شرق الأردن» وبين جلسة الاستماع الأمريكية، ولكنها ـ أيضا - في أجواء مبادرة تمهد لرسم خريطة طريق حل «نهائي»، ليست أبدا «مصادفة التوقيت». فقضية اللاجئين المزمنة تبقى إحدى أهم القضايا ـ إن لم تكن أهمها على الإطلاق - التي تقف أمام المشروع الأمريكي/الإسرائيلي لإنهاء أزمة الشرق الأوسط «بالطريقة التي يريدون»، كما أنها بحكم عوامل ضاغطة مفهومة (حتى على أصحاب الحقوق أنفسهم) تبقى المسألة المؤهلة لجر الأقدام المتعبة خطوة أولى على طريق تنازلات قد لاينتبه الكثيرون _ غافلين أو عامدين. إلى مداه.



نعرف جميعا . وإن أنسانا تعب الأيام وطمع المصالح - كيف بدأت قصة «المخيمات» التراجيدية الطويلة. ورغم أن الدراسات الموثقة لنور مصالحة ووليد الخالدي وسلمان أبوسته قد يكون فيها الكفاية، إلا أنني قد أنصح البعض هنا. منعا لتشكيك أو اتهام بالتحيز ـ أن يرجعوا إلى كتابات مؤرخين إسرائيليين مثـــل Benny Morris و Tom Segev و Norman Finkelstein أو حتى Meron Benvenisti الذي عمل. فعليا. في جهاز الاحتلال الإسرائيلي وكان نائبا لرئيس بلدية القدس. وخاصة الكتاب الأخير لأستاذ التاريخ والعلوم السياسية بجامعة حيفا Ban Pappe الذي حمل عنوانا واضحا The Ethnic Cleansing of Palestine وهو الكتاب الذي أثار عليه عاصفة دفعته قبل أيام فقط إلى قرار بمغادرة إسرائيل ليقيم في بريطانيا ليتمكن من مواصلة كتابة تاريخ بلاده في موسسة أكاديمية أكثر انفتاحا ونـزاهــة، مـشـيــرا إلــي أن «المجــتــمــع الإسرائيلي مجتمع عنصري وانعزالي وعاجز عن فهم تاريخه وعن الاعتراف بجرائمه.....



ذكرتني وقائع جلسة الاستماع الأمريكية، وكان أحد المتحدثين أمامها شبل تلحمي الأستاذ بجامعة ميريلاند،

بتقرير ديموجرافي يضيد بأن عدد السكان الفلسطينيين في فلسطين التاريخية في نهاية عام ٢٠٠٣ بلغ أربعة ملايين و ۲۰۷ الف ، منهم ۲۰۷ مليون في الضفة والقطاع و٩٠٠ ألف داخل ما يسمى الخط الأخضر (فلسطينيو ٤٨) بينما عدد اليهود هوه ملايين و١٠٠٠ ألف. وأن عدد الفلسطينيين في عام ٢٠٠٥ وصل إلى ٥.١ مليون فلسطيني مقابل ٥.٣ مليون يهودي، أما بحلول عام ٢٠١٠ فمن المتوقع أن يصبح الفلسطينيون أغلبية (٢٠٢ مليون في مقابل ٥.٢ مليون يهودي) وهو المعدل الذي يعني استمراره أن يصل عدد الفلسطينيين في عام ٢٠٢٠ إلى ٨.٢ مليون مقابل ٢٠٤ مليون يهودي.

ويحكي تاريخ اليهود القريب كم كان مسكونا دائما بالديموجرافيا. ويحكي كسيف شغل هاجس «المسائلة الفلسطينية» فكر الصهيونية منذ نشأت قبل قرن من الزمان، بالضبط كما شغلت «المسألة اليهودية» ألمانيا النازية خلال الحرب العالمية الثانية. ومع خلال الحرب العالمية الثانية. ومع التسليم باختلافات في السياق والدوافع، إلا أن المذابح والعلرد والترحيل القسري ظلت الأساليب والترحيل القسري ظلت الأساليب الأقرب، أو الأسهل، أو التي لامفر من اللجوء إليها (١)

«نريد فلسطينا بدون عرب .. أرضا بلا شعب» هكذا كان مبدأ لجنة الترانسفير في الأربعينيات. وأيامها أوضح زئيف جابوتنسكي (في نوفمبر 1979) : «ليس هناك خيار .. يجب أن يخلي العرب الكان لليهود ..».

في عام ١٩٤٧ كما نعلم جميعاً صدر قرار التقسيم الشهير عن الأمم المتحدة. ويغض النظر عن تفاصيل كثيرة، بعضها للأسف نسيناه، كان معنى القرار «ديموجرافيا» أننا أمام دولتين: دولة يهودية على ٥٤٪، من مساحة فلسطين، لمن يملكون ٥٪ فقط منها، ونصف سكانها عرب، ودولة عربية على مساحة ٢٤٪ لمن يملكون ٥٪

ويحكي لنا المؤرخون الإسرائيليون (انظر القائمة أعلاه) كيف كان على قادة الدولة الناشئة تصحيح الخلل الديموجرافي. بالاعتماد الرسمي لسياسة «الترويع» التي كانت قد بدأت فعلاً في ظل صمت أو تواطؤ من سلطات الانتداب البريطانية. وعرفت القرى الفلسطينية «البسيطة» المذابح المنظمة المتوالية التي تولت مسؤوليتها المنظمة المتوالية التي تولت مسؤوليتها

في ذلك الوقت المنظمات العسكرية التي أنشأها وقادها مناحيم بيجين وإسحاق شامير.

لم تكن حرب ١٩٤٨ قد بدأت بعد، وهي الحرب التي يلقي الإسرائيليون عليها مسؤولية نشأة مشكلة اللاجئين، عليها مسؤولية نشأة مشكلة اللاجئين، حين أخذت خطة «دالت» الصهيونية طريقها للتطبيق (نشرها وليد الخالدي، وفصلها بنفنيستي في كتابه الخالدي، وفصلها بنفنيستي في كتابه The Buried History of the Holy وتقضي الخطة التي وضعها بن جوريون بأن يقوم جيش من الصهاينة يصل عدده إلى ١٥ ألفا من الجنود يصل عدده إلى ١٥ ألفا من الجنود الدربين، بتدمير المجتمع العربي في فلسطين، بحيث تبقى لليهود «أرضا بلا فلحتلة لمنع أية محاولات لعودة أهلها المحتلة لمنع أية محاولات لعودة أهلها

وفي كتابه يحكي بنفنيستي (المؤرخ الإسرائيلي لا غيره) كيف جرت مذبحة ديرياسين على بعد خمسة كيلومترات فقط من مكتب المندوب السامي البريطاني. وكيف شهد بعينيه عندما عرض الناجون من المذبحة بملابسهم الرثة وحالهم البائسة في شاحنات تطوف بشوارع القدس الغربية ليتفرج عليهم اليهود ويشتموهم ويحقروهم ويبصقوا عليهم، في مشهد من أفظع مشاهد بربرية العصور الوسطى. كما يصفه سلمان أبوسته الذي ناقش ماكتبه بنفنيستي تفصيلا في «وجهات نظر، قبل سنوات آخذا عليه تجاهله اا فعله رابين في اللد والرملة بعد احتلالهما: حين أخرج سكانهما في قافلة من ستين ألفا في عز الصيف اللاهب (رمضان/يوليو ١٩٤٨) ومن يتوقف لشرب ماء يطلق عليه الرصاص. ولكم أن تتصوروا «المشهد» الذي حفر في التاريخ «فلسطينيا» بامتياز؛ تساقط المتاع على جانبي الطريق، ثم تساقط الأطفال ثم الشيوخ... كم مرة خرجت قوافل الفلسطينيين على مدى الستين عاما. «لاجئين إلى المخيم.. ولاجئين من المخيم».



هل ابتعدت بنا رواياتُ التاريخ، وأتربة الوثائق والأوراق القديمة عن راثحة الدماء البريئة الطازجة (لبنانية أو فلسطينية) في «نهر البارد»...؟

اليسد والدوار الدوار المساد



فلسطينيات مع أطفالهن ضمن قافلة الهروب من مخيم: «نهر البارد» (رويترز)

قبل ستة أعوام كاملة كان محمد حسنين هيكل يكتب لهذه المجلة. على حلقات قراءته المتعمقة للوثائق الإسرائيلية. ثم كان أن اندليعت الأحداث انتفاضة الأقصى، وتداعت الأحداث متلاحقة ومتسارعة. وبدا حسب وصفه وأن أجواء المنطقة قد دهمها وهيخ حريق حاول بعضهم إطفاءه بخراطيم دم. ثم جرب غيرهم إنقاذ عواقبه بمؤتمرات «إسعاف» هرولت على عجل. تجرب طبًا ينقصه العلم وتنقصه الوسائل، وفي بعض الأحيان تنقصه الإرادة»

وأذكر أنني وقتها (أكتوبر ٢٠٠٠) كنت قد سألته إذا كان ينوي الكتابة عما يجري من صدام بين «الحقوق» و«الحقائق»..؟ وكان ضمن ردد يومها، والذي سجله في ملاحظة على هامش

الوثائق الإسرائيلية تظل في تقديري - إذا توافرت لها الشروط - أكثر اتصالا بالحقيقة مما يجري الآن على مسرح الحوادث. ومعظمه تداعيات لأسباب نسيناها أو آثرنا أن ننساها وظني والكلام مازال للأستاذ أن قراءة الوثائق هذه اللحظة عودة إلى أصول الصراع أعتبرها الآن لازمة فالفروع فيما أخشى ألهتنا عن الجذور وخليط أخشى ألهتنا عن الجذور وخليط الأصوات والألوان وتضارب الصور أنسانا جميعاً أن هناك أسسا وقواعد محددة وحاكمة وأن العودة إلى هذه الأسس والقواعد مطلوبة والوعي بها حيوي، وإلا تواضع المعنى وتنازلت حيوي، وإلا تواضع المعنى وتنازلت

مقاله: «إن قراءة الوثائق، وضمنها

أتذكر «ملاحظة الأستاذ» عن أهمية العودة إلى الأصول والأسباب، وأنا

القيمة...».

أشاهد صور قوافل الهاربين من « جحيم نهر البارد ».. وطوابير المشيعين يوميا في غزة.

وأتذكر الحكايات القديمة الموجعة «المقبورة» تفاصيلها بين صفحات الكتب والمدفونة ذكرياتها في صدور أجيال أتعبتها الأوهام والسنون، وضيعتها مخرائط الطرق». والتي . رغم أنها أصل كل ماجرى . بدا للأسف أنها بعيدة عن كل ماجرى . بدا للأسف أنها بعيدة عن باهتمام في جلسات الاستماع الأمريكية. ونرجو ألا تكون بعيدة أيضا عن ونرجو ألا تكون بعيدة أيضا عن طاولة مفاوضات؛ يراد لها أن تلتئم على عجل «لتقر» حلا ينهي للأبد كل حق في عجل «لتقر» حلا ينهي للأبد كل حق في المطالبة بحق ثابت أو أرض ضاعت.

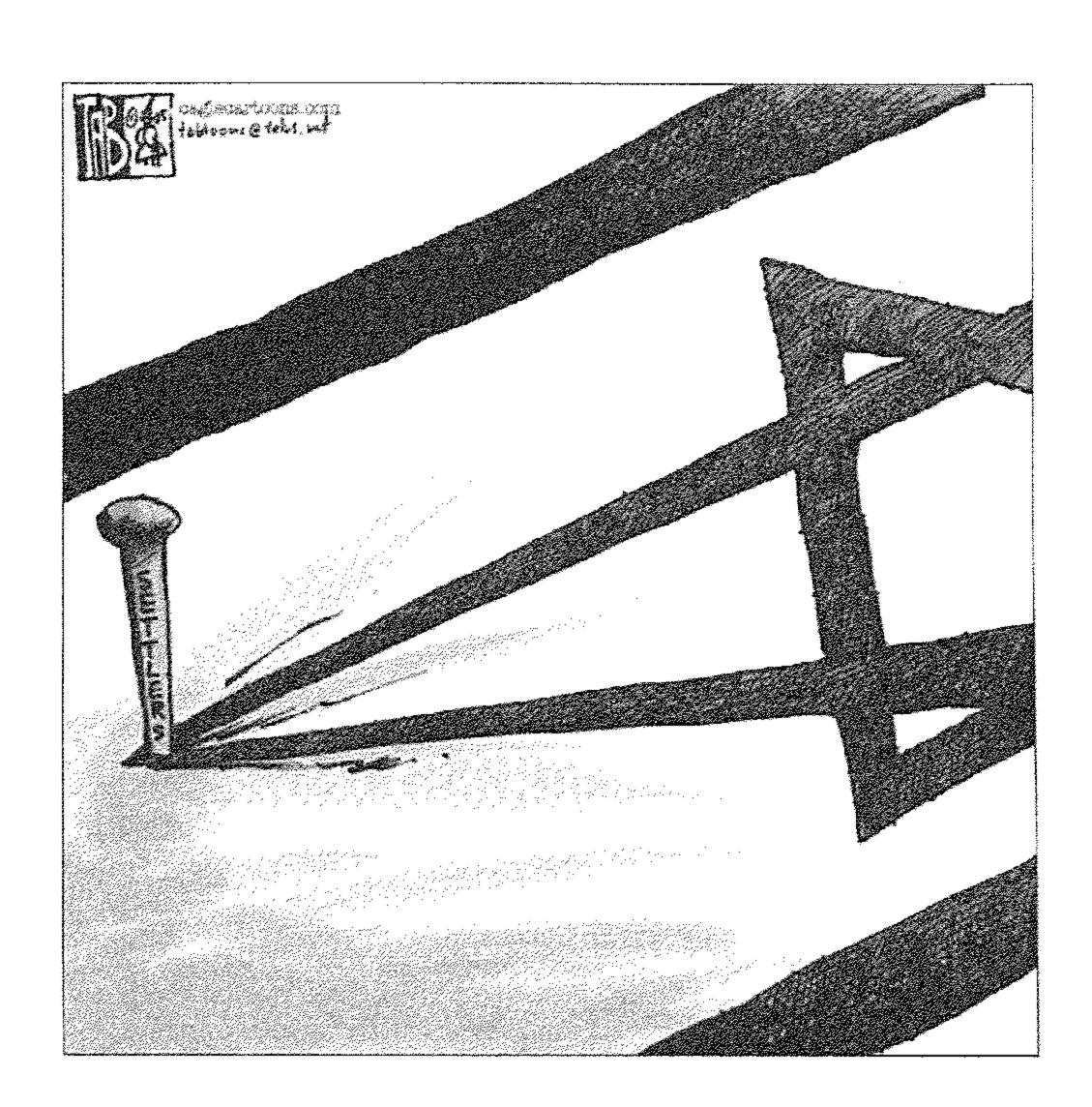
هل بعيد كل ذلك عما كشف عنه أخيرا «أليستبر كبروك» رجيل

الاستخبارات البريطانية السابق المُعني بملف الشرق الأوسط من تفاصيل دقيقة لخطة «اليوت ابرامز» نائب مستشار الأمن القومي الأمريكي التي خصص لها ٨٦ مليون دولار أمريكي، وقي وتفاهم فيها مع أطراف محلية. وهي الخطة التي تستهدف إقصاء حماس، الخطة التي تستهدف إقصاء حماس، التي أصبحت «بعد أن ذهب عرفات» العقبة الباقية على الطريق؟

رغم كل شيء، قد لا يستطيع أحدنا أن يثبت بالدليل القاطع أو أن يعرف على وجه اليقين لون الأصابع المختفية في رمال غزة أو في نهر البارد، ولكن يبقى الثابت أن هناك بشرا يدفعون الثمن.

أرجوكم لا تهتموا فقط بقراءة مابين السطور. اقرأوا التاريخ.. وأيضا اقرآوا الصور. ₪





◙ همؤلف هذا الكتاب، لورينزو بين الإخفاق والاستمرار.

لطبيعة وبنية ومسار المشروع الاستيطاني الصهيوني من فكرة أساسية مؤداها أن الصراع بين إسرائيل والفلسطينيين ليس فريدا أو متميزا بداته، مهما كانت الانطباعات والتضمينات التى تجترحها وسائط الإعلام ومصادر الأخبار في الغرب، يجادل فيراتشيني بأن أفضل طريقة لفهم هذا الصراع هي في إطار وسياق الاستعمار والاستيطان الأوروبي خارج القارة الأوروبية.

تنطلق رؤية لورينزو فيراتشيني

فيراتشيني، أكاديمي أسترالي، وباحث في مرحلة ما بعد الدكتوراة بجامعة كانبرا الوطنية. ويبدو من الاطلاع على أعماله الأخرى أن اهتماماته لا تقتصر على الاستيطان الصهيوني، بل تتعداد لتشمل مختلف تجارب الاستيطان الأوروبي في وطنه أستراليا، وغيرها من الأصفاع التي شهدت مشروعات استيطانية تراوحت

وشأن كثير من المجتمعات الأوروبية

Israel and Settler Society

(إسرائيل والمجتمع الاستيطاني)

Lorenzo Veracini London: Pluto Press, 2006

مـــان النجـار

تطوير النموذج التفسيري

يقارب المؤلف هذا الصراع باستخدام

الإطار أو النموذج التفسيري الكولونيالي

إضافة إلى عدد من حالات «الأختبار»

أوالضبط والمقارنة؛ وهي طريقة علمية

شائعة الاستخدام ومعتمدة تماما في

العلوم الطبيعية والتطبيقية. وبشكل

خاص، طور هذا النموذج مفهوما حول أن

الأحوال الراهنة في فلسطين وإسرائيل

قد آلت إلى ما هي عليه بحكم أوضاع

كولونيالية ونظام استعماري استيطاني

قائم على علاقات مؤسسية وشخصية.

يمكن تعريف الأوضاع الكولونيالية بشكل

عريض بالجمع بين عنصرين تضمنهما

التمييز التحليلي الكلاسيكي لديفيد

فيلدهاوس بين، colonization» (إقامة

المستعمرات أو المستوطنات وإنزال

المستوطنين بها) وبين «colonialism»

(نزعة دولة إلى استعمار بلاد أخرى أو

الاحتفاظ بالسيطرة عليها). وكان

فيلدهاوس قد عرف «colonization»

باعتباره إعادة إنتاج ناجحة للمجتمع

خارج أوروبا، تظل إسرائيل مجتمعا استيطانيا بامتياز. ولدى النظر برؤية تفصيلية متفحصة إلى نشوء وتطور المنظومات والمشروعات الاستيطانية الأخرى، كنظام الفصل العنصري بجنوب أفريقيا، والاستيطان الفرنسي بالجزائر، والاستيطان الأسترالي الراهن، يقدم فيراتشيني تفسيرا معمقا لمختلف حركيات واليات وسمات الاستيطان الاستعماري، ما يتيح إطارا تفسيريا واضحا يمكن من خلاله فهم وتفسير صراع الشرق الأوسط.

يتحدى فيراتشينى أسطورتين هامتين من الأساطير المؤسسة للكيان الصهيوني، ويرتكز عليها المشروع الاستيطاني. أولاهما، إن الصراع الإسرائيلي الفلسطيني هو حالة فريدة في العلاقات الدولية؛ تستعصى على المقاربات والمقارنات التي تفسر مختلف أشكال وحالات الصراع. ثانيهما، أن مرتكزات الصراع الأساسية هي القومية والدين، وبالتالي فهو صراع مختلف عن صراعات وحروب التحرر الوطني التقليدية الناجمة عن الاستعمار.

الأوروبي في سياق استعماري/استيطاني، وهو حراك ذوارتباط واضح بالمجاز الكامن في أصل وتاريخ وصيرورة المصطلح. أما تعبير ،colonialism» فهو بدوره يفهم باعتباره فرضا ناجحا للسيطرة السياسية والاقتصادية على إقليم مستعمر.

وعلى خلاف ذلك، فإن تعريفا للمجتمع الاستيطاني قابلا للتطبيق، يمكن أن ينطلق من الوصف الجامع لأنتونى سميث (١٩٨٦) للدولة الاستيطانية والذي يركز على سردية تقدمية حول اقتلاع السكان الأصليين بعد تضمين أو صهر متعدد الثقافات. بيد أن كتاب ﴿ إسرائيل والمجتمع الاستيطاني ﴿ يجادل بأن الخبرة التاريخية لتطور المشروع الصهيوني في فلسطين تتطابق مع كلا التعريفين السابقين.

ينوه المؤلف أن هذا المفهوم الذي طوره لم يأت بجديد تماماً، وأن الطبيعة الكولونيالية للصهيونية كمشروع تاریخی قد وردت مرارا وتکرارا فی الكتابات الإسرائيلية مثل كتاب باروخ كيمبرننغ «الصهيونية والأرض»؛ وكتاب جيرشون شافير «الأرض والعمال وأصول الصراع الإسرائيلي الفلسطيني»، والذي يعتبر الصهيونية صورة من «التوسع الأوروبي عبر البحار في إقليم من التخوم، وهو نموذج يتأصل ويتأطر

قراءة الحرب الفرنسية على الجزائر والطرق التي أثرت بها على عملية انتقال الدولة الفرنسية إلى الجمهورية الخامسة يمكن أن تلقى ضوءاً على المواجهات الراهنة في الضفة الغربية وغزة، وعلى المآزق المؤسسية والمجاد لات الراهنة في إسرائيل



حوله الصراع، ويميل إلى التقليل من أهمية الأصل أو السلالة الكولونيالية وظاهرة المواجهة الراهنة بإبراز ملامحها الدينية والقومية. ونتيجة لذلك، لم تتم على الأغلب دراسة البعد الكولونيالي الراهن للصراع بالتفصيل اللازم.

بيد أن كثيرا من المساهمات البحثية قد أشارت إلى حقيقة أن الصهيونية التاريخية هي في الأساس مشروع كولونيالي، لكنه ذو طبيعة فريدة. ومرة أخرى؛ لا يستطيع فيراتشيني كمؤرخ مقارن للكولونيالية أن يتذكر تأريخا كولونياليا لا يشدد على الضرادة العنيدة لتلك الخبرة الكولونيالية التاريخية. وكانت بعض المناظرات حول موجة التأريخ الإسرائيلية الجديدة في التسعينيات الماضية قد تضمنت مناقشة للعناصر الكولونيالية في الاستيطان الصهيوني. وكان كيمبرلنغ قد نادى بمنهج مقارن يتناول تحليلا لعملية الاستيطان الأوروبي في أمريكا الشمالية والجنوبية، وجنوب أفريقيا، والجزائر، وأستراليا، ونيوزيلندا من أجل «التعامل مع إرث إسرائيل الكولونيالي؛ وهو إلماع أو تلميح يمس في حد ذاته بأحد المحرمات لدى المجتمع الإسرائيلي والتأريخ الإسرائيلي. كذلك، أقرت أنيتا شابيرا بأن «تعريف حركة باعتبارها استيطان أو كولونيالية قد يساعد جدا على توضيح العلاقات بين الأمة المستوطنة والأمة الأصلية. لكن هذه النداءات والاعترافات لم تتم متابعتها

وحتى عندما يتم البوح أو التصريح بالأصول الكولونيالية للصراع على فلسطين، لم يبادر أحد باستكشاف أو تأصيل الحركيات التى أدت إلى تحويل أو تصوير السياق الكولونيالى التقليدى للصراع إلى صراع لا حل له بين قوميتين متضادتين. وحتى إذا ما ذكر البعد الكولونيالى الراهن للصراع، فإنه نادراً ما تتم متابعته أو تأصيله بحثياً. والأمر ذاته يمكن أن يقال فيما يتعلق بالمنهج المقارن، فكثيراً ما تتم مقاربته، ولكنه نادراً ما يكون موضوعاً لأبحاث أكثر عمقاً.

بشكل كاف.

مقارنة المشروعات الاستيطانية

يتكون الكتاب من خمسة أجزاء: مقدمة وثلاثة فصول وخاتمة. والكتاب مزود أيضاً بهوامش وبيبليوغرافية وافية وفهرست بالأعلام والموضوعات.

يقارن المؤلف في المقدمة بين نمط الاستيطان والأوضاع الكولونيالية في فلسطين وبين نظائرها في ثلاثة أماكن أخرى شهدت تجارب تمدد استيطاني في أستراليا وجنوب أفريقيا والجزائر، وذلك باعتبار ومعالجة عدد من الموضوعات أو المعايير هي: الفصل بين المستوطنين والسكان الأصليين، تقييد حراكهم، والسكان الأصليين، تقييد حراكهم، اعتماد التصنيف العنصري، التأريخ، السرديات والخطابات حول المقاومة وقمعها.

ورغم أن الكتاب يركز بالأساس على إسرائيل كمجتمع استيطاني، وذلك بإبراز أوضاعها الكولونيالية، إلا أنه في التحليل النهائي يقدم استجابته لما أصبح حاجة ملحة تتعلق بتفسير الموقف والفعل الفلسطيني. فهناك عجز وإخفاق متكرر ومتخندق في ما يعتبر تحليلات كامنة وغنية معلوماتيا حول الصراع الإسرائيلي الفلسطيني لتقييم الدوافع والأسباب التي تشكل بعض اختيارات المقاومة الفلسطينية. يجادل فيراتشيني بأن التجاهل المتعمد والممنهج للسمات الكولونيالية المحفزة أو الكامنة وراء الكفاح الفلسطيني تساهم بوضوح في إساءة تفسيرهذا الكفاح. وإضافة إلى شكوك متعددة حول صحة فرضيات هذا التجاهل، يبدوأن الجانب الأكثر إدهاشا فيه هو إخضاقه في اكتشاف الدوافع العقلانية التى تشكل الأفعال الفلسطينية وهنا يمكن للتفكير الكلاسيكي حول طبيعة الأوضاع الكولونيالية أن يساعد على فهم الموقف. يلفت المؤلف إلى أن نظام الفصل العنصرى (أبارتهيد) قد أصبح مسألة

يلفت المؤلف إلى أن نظام الفصل العنصرى (أبارتهيد) قد أصبح مسألة يشار إليها بالبنان وياستمرار، ضمن سياقات متعددة بالسنوات الأخيرة، لدى تحليل تطورات الصراع الإسرائيلي

الفلسطيني، فالمؤتمر العالمي المناهض للعنصرية والمنعقد في دريان بجنوب أفريقيا (٢٠٠١)، ومحكمة العدل الدولية بلاهاي (٢٠٠٤)، ساحتان هامتان لذلك ضمن عملية مراجعة شاملة، كذلك، طور قسم من الحركة الوطنية الفلسطينية استراتيجية تهدف إلى عزل إسرائيل دولياً على أساس نظامها العنصري.

من ناحية أخرى، فإن وعيا ذا دلالة متنامية بهذه القضية، قد ورد مثلاً في تقرير تبداوليت وزارة الخيارجية الإسرائيلية في أغسطس/أب ٢٠٠٤. وكانت هذه الوثيقة التي أعدها مركز الأبحاث السياسية قد حنرت من أن موقف الدولة الإسرائيلية قد يتدهور وينتهي إلى ما آل إليه وضع جنوب أفريقيا في زمن نظام الفصل العنصري. لقد دخل إذن مفهوم نظام الضمل الفصل الفصل العنصري العنصري الجمعي الإسرائيلي، العنصري الضمير الجمعي الإسرائيلي،

يناقش الفصل الثاني، «جِغرافية الفصل الأحادى ، القمع الإسرائيلي للمقاومات الفلسطينية. ويقدم تقييما للإشارات المتواترة إلى نظام فصل عنصرى (أبارتهيد) يمثله الاستيطان الإسرائيلي في فلسطين، وتقييما لمارسات الطرد والإقصاء (الإسرائيلي) من خلال المقارنة بسياسات جنوب أفريقيا في عهد الفصل العنصري. يتناول هذا الفصل أنظمة الفصل العنصرى الإسرائيلية، ويقارن بين مشروعات الاستيطان الاستعماري، وعملية تحويل الفضاء الفلسطيني على نسق بانتوستان بجنوب أفريقيا، أي كانتونات معزولة، ويحلل تقييد حراك الفلسطينيين بناء على الانتماء العرقى. كانت ١٩٤٨ سنة حاسمة بالنسبة للتاريخ الكولونيائي في كل من فلسطين

قامت على أساس فكرة اقتلاع السكان الأصليين والقيام بطردهم وإقصائهم وعزلهم بالفعل. وهناك أوجه تشابه أخرى دالة: فقد أصبح كل من النظامين هو الحائز الوحيد للقوة النووية في سياقه الإقليمي الذي يحيطه بالعداء الصريح والعزلة المتواصلة، كما تمتع كلاهما بالدعم الغربي في سياق الحرب الباردة مع الاتحاد السوفيتي، ودخل كلاهما في إعادة تقييم عميقة لموقفيهما كلاهما في إعادة تقييم عميقة لموقفيهما حولياً وإقليمياً - بعد نهاية الحرب

وجنوب أفريقيا، وبينما أظهر المشروع

الكولونيالي الذي تأسس بعد الانتصار

الإسرائيلي في حرب «الاستقلال» أو

النكبة الفلسطينية فروقا هامة مقارنة

بالأوضاع الكولونيالية التي تأسست

بجنوب أفريقيا بعد الانتصار الانتخابي

لحرب جنوب أضريقيا القومى

(العنصرى) في نفس السنة. فإن الأوضاع

الكولونيالية في كلتا التجربتين قد



وكان كل من نظام الأبارتهيد بجنوب

الباردة.

أفريقيا وتحولات أوضاع إسرائيل باتجاه السيطرة الاستيطانية على فلسطين قد أبرز ذخيرة مشتركة من الموضوعات والمجازات والبلازمات كأساس لكللا المشروعين الاستيطانيين، وكذلك تصوير السكان الأصليين كحالة رومانتيكية (نمطية غير عقلانية) وعنفية بشكل خاص وغير مبرر. وكغيرهما من المجتمعات الاستيطانية، انشفلت جنوب أفريقيا وإسرائيل بشكل خاص بالقضية السكانية. فرغم الأساطير المتوازية والمتواترة في كلتا التجربتين حول استيطان أرض خالية من السكان (أرض بلا شعب لشعب بلا أرض)، فقد أثيرت مسألة السكان الأصليين باستمرار وتم تمثلها بتعبيرات سكانية قلقة، كالحديث عن القنبلة الديمغرافية في إسرائيل أو الخوف من تصاعد معدلات المواليد الأفارقة أو الفلسطينيين، مما يتناقض جذريا مع مقولة الفضاء الاستيطاني غير المأهول. وبينما يعتبر ذلك توجها مشتركا لدى معظم المجتمعات الاستيطانية، أدت حدة وكثافة التجمعات السكانية المحيطة بتخوم جنوب أفريقيا وإسرائيل نسبياً إلى تشكيل وجدان استيطاني مهووس المراك

يعتبر مستوى العنف الذي مارسمه الإسرائيليون ضد الفلسطينيين مؤشرا على اتساع مدى خطة الاستيطان الصهيوني باتجاه طرد العرب من بلادهم



تجاهل هذا الخطاب الاعتذارى أن الأرض المقدسة لا تضتقر إلى مانديلا فحسب، بل تفتقر أيضا إلى فردريك دى كليرك، آخر رئيس لجنوب أفريقيا من الأقلية البيضاء قام بتفكيك نظام الفصل العنصرى



بالحاجة إلى التلاعب بالأوضاع السكانية لأجل ضمان توازن سكاني موات لجهود الاستيطان.

يقترح الفصل الثالث، ﴿إشكاليات التحرير الوطنى ﴿، منهجاً تحليلياً مقارناً بين حالتى الاستيطان؛ فرنسا/الجزائر وإسرائيل/فلسطين، حيث هناك مشروع استيطانى مدعوم من قوة استعمارية كبرى ترفض الإقلاع عن السيطرة على منطقة تعتبرها هامة استراتيجيا وأيديولوجيا، في مواجهة حركة وطنية تكافح من أجل الاستقلال.

كذلك، يقارن المؤلف بين مختلف حروب التحرير الوطنى. فيحلل الاستجابات أو ردود الفعل الإسرائيلية على الانتفاضة الثانية مقارناً بين هذه الاستجابات وبين الاستراتيجيات القمعية لنظام الجمهورية الضرنسية الرابعة لذي تعاملها مع حرب التحرير الوطنى الجزائرية. في هذا السياق، قراءة الحرب الفرنسية على الجزائر والطرق التي أثرت بها على عملية انتقال الدولة الفرنسية إلى الجمهورية الخامسة يمكن أن تلقى ضوءا على المواجهات الراهنة في الضفة الغربية وغزة، وعلى المآزق المؤسسية والمجادلات الراهنة في إسرائيل. كما يستعرض الفصل تجارب وعوامل الانتصار في حروب التحرير الوطشي، ثم يحلل مختلف سرديات حروب تفكيك الاستعمار

يعالج الفصل الرابع، بعنوان «العنف المؤسس والمجتمعات الاستيطانية»، إعادة كتابة التاريخ في إسرائيل وأستراليا، والتاريخ الإسرائيلي الجديد، والتاريخ الأسترالي وتاريخ شعوب أستراليا الأصلية، وكتابة التاريخ وأنسداد أفق المصالحات، يتناول هذا الفصل تطور عملية كتابة التاريخ في الفصل تطور عملية كتابة التاريخ في سياقين مختلفين نماما: إسرائيل واستراليا،

وهذا يبرز عدداً من الملامح المستركة في المعطيات السياسية المؤثرة على التاريخ وفي الخطاب العام. وهنا تظهر موضوعتان مركزيتان لدى كل محاولة تأريخ وتطورها: الاعتراف النهائي الكامل بسلب واقتلاع السكان الأصليين، والشرعية المجروحة لمؤسسات الدولة (الاستيطانية) حتى يتم المقتلعين. وتتسم هاتان المسألتان بصعوبة واضحة من حيث القدرة على بصعوبة واضحة من حيث القدرة على

مواجهة تاريخ حافل بالعنف البالغ والإنكار، وإخفاق تام في عمليات المصالحة.

نماذج استيطان متكررة

ورغم أن المراقبين الفلسطينيين وبعض الإسرائيليين قد أصروا منذ عقود على طبيعة الفصل العنصرى في سيطرة السرائيل على الحياة السياسية للفلسطينيين، فقد جاءت التطورات الأخيرة، بما فيها بناء الجدار الفاصل في الضفة الغربية، لتزود المعلقين في الضفة الغربية، لتزود المعلقين الفلسطينيين بسبب إضافي للمضي بمقولة نظام الفصل العنصرى قدماً. ويينما تتوالى الإحالات إلى نظام الأبارتهيد لدى تناول الصراع الإسرائيلي الفلسطيني، لم تُعقد بعد المقارنات التفصيلية بين العمليتين وجنوب الكولونياليتين في فلسطين وجنوب أفريقيا.

يبين فيراتشينى كيف أن المجتمع الإسرائيلى قد تم تنظيمه بشكل متواز مع الخطوط العامة لنظام الفصل العنصرى لم العنصرى، وأن نظام الفصل العنصرى لم يكن فريداً من نوعه أو مقتصراً على جنوب أفريقيا، بل هو مظهر مشترك لكافة المتجارب الاستعمارية. درس فيراتشيني حروب الشعوب ضد فيراتشيني حروب الشعوب ضد الاستعمار، والصراعات التي تم فيها اجتثاث أو تدمير شعوب أصلية بأسرها، كما كان الأمر في أستراليا، والأمريكتين،

ولىدى معقارنة هنده المتجارب بجوانبها وخبراتها المختلفة بالتاريخ المعاصر لإسرائيل وفلسطين، يقدم

فيراتشيني أفاقا ناقدة للخبرة الاستعمارية وما ترتب عليها من صراعات ونشائع على الأرض، ورؤى جديدة هامة الأنماط الامبريالية اليوم. وفى تشخيصه لطبيعة أيديولوجية الاستيطان، يورد فيراتشيني نصا للكاتب الإسرائيلي ألبرت ممي مؤلف كتاب «المستعمر والمستعمر»، ١٩٥٧، حول كيفية طمس المستعمرين لإنسانية المستعمرين: «إنسانية المستعمر، التي يرفضها المستعمر، تصبح مطموسة. فمن العبث، كما يصر المستعمر، أن تحاول التنبؤ بأفعال المستعمرين (إذ لا يمكن التنبؤ بشيء عنهم! ومعهم لا يمكن التأكد من شيء أو معرفة شيء!). ويخيل للمستعمران هناك نوازع غريبة ودوافع مقلقة تسيطر على المستعمر. ولا بدأن الأخير هو بالفعل غريب جدا، خصوصا إذا ما استمر غامضا جدا بعد سنوات من العيش مع المستعمري. فالمستعمر غالبا ما يخفق في تقدير أو الاعتراف بإنسانية الشعوب الواقعة تحت السيطرة الاستعمارية؛ وبالتالي

يعتبر فيراتشيني أن معظم الأفكار أو التصورات التي يقترحها الاستيطان الصهيوني فيما يتعلق بمستقبل الفلسطينيين -من حكم ذاتي أو شبه دولة منزوعة السيادة ومضتقرة إلى التماسك الجغرافي والقدرة على الحياة أو جدار الفصل العنصري- ترمي إلى عزل التجمعات السكانية الفلسطينية في إطار ما كان يعرف في جنوب أفريقيا بر «البانتوستان»، جزر منعزلة من السكان الأفارقة، تكرس فكرة الفصل العنصري.

يعتبر المستعمرون هذه الشعوب حالة

شاذة، ولا يمكن التنبؤ بسلوكها.

عداء وإنكار التاريخ

ويتعرض فيراتشينى للخطاب الاعتذارى الغربى الرافض للمقارنة بين الاستيطان الإسرائيلى ونظام الفصل العنصرى في جنوب أفريقيا. فيرى مثلاً، أنه على عكس جنوب أفريقيا، يتمتع العرب في إسرائيل بحقوق سياسية كاملة، كما أن الصراع الإسرائيلي الفلسطيني يبدو أقل قابلية للحل وكانت الأرض أكثر وفرة في جنوب أفريقيا، وليس بها أرض مقدسة. وقد كان البيض في جنوب أفريقيا يخشون البيض في جنوب أفريقيا يخشون المتدرة ممتلكاتهم، أما الإسرائيليون في خنوب أفريقيا باختصار، في خنوب أفريقيا باختصار، المقدسة شخص مثل مانديلا. باختصار، إسرائيل ليست جنوب أفريقيا!



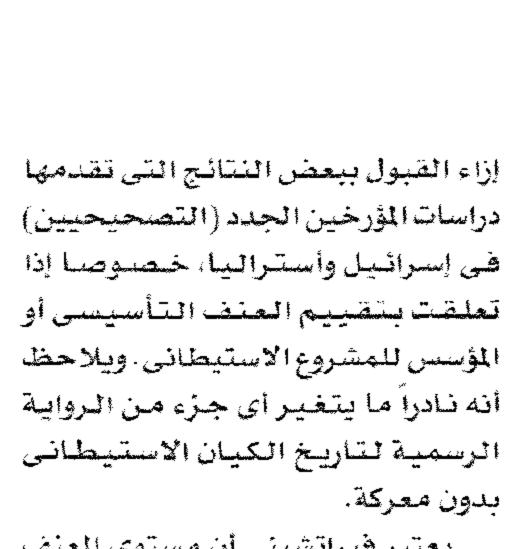
يفند فيراتشيني هذا الخطاب بأن الفلسطينيين في إسرائيل لا يتمتعون بحقوق سياسية كاملة، وقد كان بعض السود في جنوب أفريقيا يتمتعون ببعض الامتيازات خلال عهد الفصل العنصرى. كذلك، كان البيض بجنوب أضريقيا يخشون الإبادة بمقدار ما يخشى يهود إسرائيل المصادرة، وقد تم صياغة جزء كبيرمن القومية الأفريكانية (البيضاء) حول فكرة العهد أوالميشاق الخاص بين جماعات الاستيطان المبكر والرب. بيد أن الهدف الحقيقي من المقارنة الموضوعية بين إسرائيل وجنوب أفريقيا هو إبراز التطورات المتناظرة في سياق ظروف واضحة الاختلاف، وقد تجاهل هذا الخطاب الاعتذاري أن الأرض المقدسة لا تضتقر إلى مانديلا فحسب، بل تفتقر أيضا إلى فردريك دى كليرك، آخر رئيس لجنوب أفريقيا من الأقلية البيضاء قام بتفكيك نظام الفصل العنصرى.

وفى سياق نزوع الأيديولوجية، الاستيطانية نحو إنكار التاريخ الدموى الحقيقى للاستيطان وعدم الاعتراف بكوارث -تصل حد الإبادة - والتى اوقعها المشروع الاستيطانى بالشعوب الأصلية، والإصرار على الاحتفاظ بالرواية الاستيطانية التقليدية، يحقارن فيراتشينى بين إسرائيل وأستراليا. فكلتا الدولتين قد شهدت رفضاً عاماً ملحوظاً



الصهيونية ليست مجرد تجسيد للامبريالية الفربية، وإنما هي حركة استيطانية إحلالية تمت في كنف الامبريالية الفربية؛ وبدون ذلك، لم يكن ممكنا وضع الشروع الصهيوني موضع التنفيذ

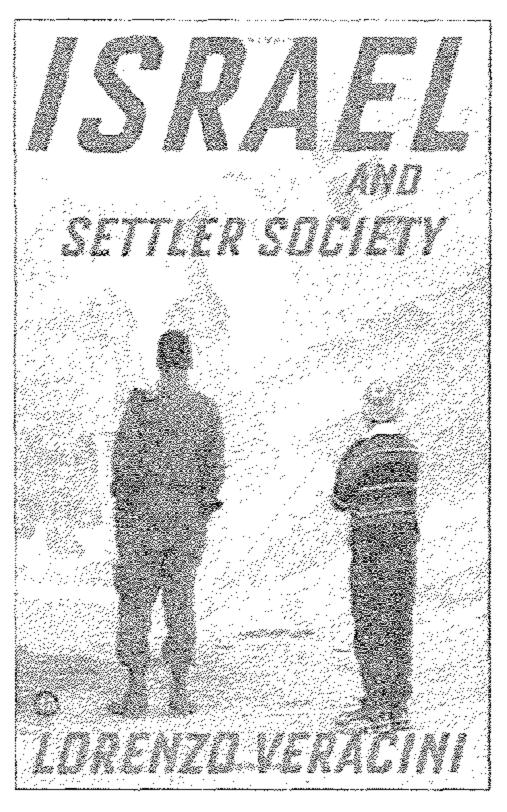




يعتبر فيراتشيني أن مستوى العنف المنى مارسه الإسرائيلييون ضد الفلسطينيين مؤشر على اتساع مدى خطة الاستيطان الصهيوني باتجاه طرد العرب من بلادهم، بل ويعتبر مجزرة دير ياسين -وغيرها من المجازر- دليلا على وجود مخطط كبير للمشروع الاستيطاني باتجاه اقتلاع العرب من فلسطين. ويرى المؤلف في مصير مشروع الاستيطان الفرنسي الذي تفكك وانهار في النهاية، واضطرار المستوطنيين الي الخروج من الجزائر والعودة إلى فرنسا، يرى فيه نذيرا ومصيرا محتملا لمستوبل مشروع ومصيرا محتملا لمستوبل مشروع ومصيرا محتملا لمستقبل مشروع ومصيرا محتملا لمستقبل مشروع

يذكر أن الكتاب لم يؤسس بحثه ونتائجه على استقراء الثقافات والمصادر المتضادة أو المتقابلة؛ فهو عمل اعتمد بشكل رئيس على المصادر الإسرائيلية، ولم يرجع إلى المصادر الفلسطينية إلا نادراً. ويشفع له في ذلك، أن المادة الذاتية للمصادر الإسرائيلية هي إسرائيل للمصادر الإسرائيلية هي إسرائيل كمجتمع استيطاني، والصهيونية كمشروع استيطاني، وبينما يدرك هذا العمل أن تحليلات الموقف الفلسطيني لا بد أن تكون واعية بالبعد الكولونيالي، إلا أنه يركز أساسا على إسرائيل، خاصة الأوضاعها الراهنة.

أهمية هذا الكتاب في أنه نتاج جهد بحثى لأكاديمي غربي ملتزم بالمعايير العلمية الغربية، وهو إضافة جيدة للقليل الذي يصدر باللغة الإنكليزية متحدياً الأكاديمية الزائفة حول قضية فلسطين - بتعبير المفكر الراحل إدوارد سعيد - ومسقطاً بعض الأساطير المؤسسة للكيان الصهيوني ومشروعه الأستيطاني، والتي تسبغ عليه -ما ليس فيه - من قداسة وفرادة وعراقة تاريخية وعبقرية متجاوزة لقدرات البشر. وهو وعبقرية متجاوزة لقدرات البشر. وهو الا القليل، كما أنها مهمة علمية تقتضي الا القليل، كما أنها مهمة علمية تقتضي شجاعة وكفاءة لا يملكها الكثيرون. فمنذ شجاعة وكفاءة لا يملكها الكثيرون. فمنذ نشوء الكيان الصهيوني برعاية



الامبراطوريات الأنجلوسكسونية، أحيط بحصانة لا سابق لها، وغدت الفكرة الصهيونية إحدى البقرات المقدسة في الغرب، خاصة في الولايات المتحدة. وأصبحت تهمة العداء للسامية جاهزة لمن يجرؤ على انتقاد الكيان الصهيوني من الأغيار، وتهمة كراهية الذات، لو كان المنتقد يهودياً.

رؤية مركبة متعددة الأبعاد

بيد أن للكتاب أهمية أخرى. فقد جاء المؤلف بجديد في منهج وطريقة رصد وتحليل الظواهر والشواهد الدالة؛ لكن سبقه إلى هذه النتائج في دراسة الظاهرة اليهودية والصهيونية الدكتور عبدالوهاب المسيري الذي طور أطروحة تفسر الظاهرة؛ فقدم رؤية معرفية، ونماذج تفسيرية، ومراجعة نقدية للمقولات والنماذج التحليلية والمصطلحات السائدة، وانتقل من التفكيك إلى التأسيس.

تخلص هذه الرؤية إلى أن الفكرة الصهيونية ليست جزءا من العقيدة اليهودية، بل هي التجلي الاعبريالي للعلمانية الشاملة. فالصهيونية تنزع القداسة عن كل شيء، وتلغي أي تاريخ لفلسطين وشعبها خارج سياق التاريخ

اليهودي، كما تختزل خصوصيات وثقافات الجماعات اليهودية في العالم من أجل اختلاق القومية اليهودية. والحقيقة أنه ليس هناك أمة أو قومية يهودية، بل هناك جماعات يهودية متعددة تنتمي بشكل أصيل وحقيقي إلى مجتمعاتها التي عاشت فيها مئات أو مجتمعاتها التي عاشت فيها مئات أو اللف السنين، وافتراض الانفصال أو التمايز بينها وبين مجتمعاتها، انتظارا للهجرة أو العودة إلى أرض الميعاد، أسطورة كبرى يدحضها مخزون تاريخي أسطورة كبرى يدحضها مخزون تاريخي وثقافاتها وأوطانها وثقافاتها بل كان التمايز قائماً فعلاً بين المستوطنين

بيد أن الصهيونية ليست مجرد تجسيد للامبريائية الغربية، وإنما هي حركة استيطانية إحلائية تمت في كنف الامبريائية الغربية؛ ويدون ذلك، لم يكن ممكنا وضع المشروع الصهيوني موضع التنفيذ. فقد قامت الامبريائية بنقل كتلة بشرية من أوروبا إلى فلسطين لتحل محل سكانها الأصليين، كما فعلت في مناطق الاستيطان الأخرى. وهكذا، لا تاريخ للظاهرة الصهيونية مستقلاً عن الاستعمار الغربي. وبالإمكان فهم الفكرة الصهيونية بشكل أفضل لدى رؤيتها الصهيونية.

اليهود القادمين من بلاد مختلفة.

كل الحقوق لأعضاء كتلة بشرية استيطانية، وينكرها على السكان الأصليين. وكشأن تجارب الاستيطان الإحلالي الأخرى، يصبح الاستيطان الصهيوني مشروعا للإبادة. بل إن الإطار المعرفي للصهيونية هو ذاته الإطار المعرفي للصهيونية هو ذاته الإطار المعرفي الامبريالي الفريي من الداروينية، وعبء الرجل الأبيض، إلى تحويل العالم والبشر إلى مادة استعمالية.

يبقى الكيان الصهيوني مشروعا

توسعيا، وعنصريا بطبيعته لأنه يعطى

لذلك مهما اختلفت ديباجات الصهيونية عن غيرها من مشروعات الاستيطان الأخرى. لتسبغ على الاستيطان الصهيوني صبغة دينية أو قومية، فذلك لا يغير طبيعة المشروع «الاستعمارية» أساسا. فمعظم المستوطنين الذين اختاروا الهجرة إلى إسرائيل قد جاءوا بدوافع اقتصادية استهلاكية في المقام الأول. وهذا ما أدى لهجرة نحو ربع مليون روسي وأوكراني من غير اليهود إلى إسرائيل في أوائل التسعينيات الماضية. بل وتطغى على معظم اليهود منهم العلمانية وعدم التقيد بالشرائع الموسوية. ولوكان لهؤلاء المهاجرين الخيار لاختاروا الهجرة لأمريكا الشمالية أو الاتحاد الأوروبي. وهو ما يحاولونه لاحقا بعد الهجرة إلى إسرائيل.

مع تواصل اجتسياحات المدن الفلسطينية وأعمال القمع العسكرية الإسرائيلية في الضفة وقطاع غزة ولبنان، وتصاعد وتيرة العنف والتدمير الاستيطاني الصهيوني، ريما نتذكر مدي العنف والمجازر وسفك الدماء الذي طالت عشرات آلاف الضحايا بمدينة القدس الشريف، وقبلها مدينة الله العظمى أنطاكية، على يد فرسان الفرنجة في العصور الوسطى. تفككت وانهارت مشروعات الاستيطان الأوروبي في الشرق العربي، واثني سماها الأوروبيون «حملات صليبية»، وسماها العرب «حروب الضرنجة «؛ فهى لم تكن أكثر من حروب همجية في سبيل النهب والاستيطان، ولا علاقة لها بأي مقدس. كان للأمير أسامة بن منقذ، أحد

فرسان وقادة العرب أنذاك، علاقات

ومشاهدات واسعة لأحوال وفرسان

المرنجة. وعندما سئل عن أحوالهم قال:

«إنهم بهائم من الهمج ليس لهم من

فضيلة إلا القتال والقتل!،.

معظم الأفكار أو التصورات التي يقترحها الاستيطان الصهيوني فيما يتعلق بمستقبل الفلسطينيين ترمي إلى عزل التجمعات السكانية الفلسطينية في إطار ما كان يعرف في جنوب أفريقيا بـ «البانتوستان»





◙ الدى معظم الغربيين فكرة واضحة إلى حد ما عما يتبادر إلى الذهن عندما يتخيل رسام كاريكاتير دنماركي النبي محمد (عليه الصلاة والسلام). ولديهم أيضا فكرة جيدة عما يتبادر إلى الذهن بشأن مقاتل من طالبان يقطن الكهوف أو أحد نشطاء تنظيم القاعدة. وعلى أية حال، فإن مشاعر «طارق رمضان» قد جرحت بسبب رسوم الكاريكاتير التي شكلت المفاهيم العامة حول الرجل الذي أنزل الله عليه القرآن عام ٦١٠ (ميلادي). وبناء على ذلك، فإن عالم الدين غزير الإنتاج الذي ولد في سويسرا، والذي أصبح أحد نجوم الإعلام ـ وأيضا مثار جدل. أخذ على عاتقه مهمة تغيير نظرة المسلمين وغير المسلمين للإسلام.

إن كتاب «على خطى الرسول» هو الصورة المحببة لدى «رمضان» عن محمد (عليه الصلاة والسلام)، وهو أيضا سيرة ذاتية كتبت بموهبة خبير ذكى بالشئون العامة. وخلف المظهر الخارجى الفاتر إلى حد ما للكتاب وهو فى الأساس سرد رائع لأقوال وأفعال الرسول (عليه الصلاة والسلام) طوال ٢٦ عاما من الوحى والسلام) طوال ٢٦ عاما من الوحى وتقديم رسالة ونبى الإسلام للأقليات وتقديم رسالة ونبى الإسلام للأقليات ليعيشون فيها ولم يكن لا «محمد» (عليه الصلاة والسلام) أن يأمل فى نصير أكثر تعاطفا من «رمضان» للوقوف أمام كل تعاطفا من «رمضان» للوقوف أمام كل وسائل الإعلام المسيئة.

يهدف «رمضان» لإضعاف الحد الضاصل بين العالم الإسلامي (دار

In the Footsteps of the Prophet: Lessons From the Life of Muhammad

(على خطى الرسول: دروس من حياة محمد)

Tariq Ramadan Oxford University Press, 2007, 242 pp. \$23.00.

Foreign Affairs May/ June 2007 Vol 86. Number 3

ترجمة: عادل فتحى

الإسلام) وبقية العالم (دار الحرب). أي أنه يسعى إلى أن ينظر المسلمون في الغرب إنى أنفسهم ليس باعتبارهم أقلية مضطهدة في مناطق معادية، وإنما كأعضاء متساوين في المجتمع الغربي بحقوق وواجبات كاملة. وكي نفهم الدور الذي يأمل ؛ رمضان؛ أن يلعبه، فمن المفيد قراءة كتابه على مستويات ثلاثة. أولا، باعتباره رداحصيفا على ناشرى الصحف و المرتدين عن الإسلام الذين يطلق علیهم «تیموثی جارتون اش Timothy «(کاتب بریطانی سیاسی)» Garton Ash أصوليي التنوير، والذين يطعنون الإسلام من خلال كاريكاتير غير منصف. ثانيا، يعد الكتاب عملية إعادة ترتيب دينية تخاطب الحرفيين أمثال محمد بن عبد الوهاب (مؤسس الحركة الوهابية السعودية) وأيمن الظواهري (كبير منظري تنظيم القاعدة). وأخيرا، فإن هذا الكتاب بيان حذر للمسلمين وغير المسلمين على السواء بأن الإسلام قابل للتفسير والتكيف مع الظروف الخاصة.

رغم تنشئته في جنيف في السبعينيات، فإن لـ، رمضان، نسبا إسلاميا متميزا؛ فجده لأمه هو «حسن البنا» مؤسس جماعة الإخوان المسلمين، ووالده هو «سعيد رمضان» أحد مؤسسي رابطة العالم الإسلامي، وباعتباره مفسرا للتراث الإسلامي يعمل خارج وداخل الحدود، الإسلامي يعمل خارج وداخل الحدود، جعل «رمضان» من نفسه عنصرا أساسيا للإصلاح الديني في الإسلام والاندماج السياسي للمسلمين في العرب. لقد

التقى «رمضان» «تونى بلير Tony Blair» رئيس الوزراء البريطاني و«رومانو برودي Romano Prodi ، رئيس مفوضية الاتحاد الأوروبي ورئيس الوزراء الإيطالي حاليا، كما تقلد مناصب أكاديمية بجامعتي أوكسفورد البريطانية وإيراسموس الهولندية. ومع ذلك، فإن أسلوب ﴿ رمضان ﴿ ـ المخالف للمألوف ـ في العمل دفع في الوقت نفسه بالمسئولين المتوترين . في القاهرة والرياض وكذلك في واشنطون (وباريس بصفة مؤقتة). إلى منع دخوله أراضي تلك الدول. وقد ألغت إدارة الأمن الداخلى الأمريكية طلب تأشيرة دخول کان «رمضان» قد تقدم به قبل عامین، وکان سيمكنه من تولى منصب أكاديمي في جامعة نوتردام الأمريكية، وذلك على أساس أنه كان قد تبرع بما يقارب التسعمائة دولار لمؤسسة خيرية فلسطينية ربط لاحقا بينها وبين حماس (ثم تكن تلك المؤسسة وقت التبرع على قائمة واشنطون للمنظمات الإرهابية).

يصف التعليق على الغلاف الورقى الخارجى للكتاب «رمضان» بأنه «مارتن لوثر Martin Luther» مسلم، ولكن المقارنة ريما تكون أفضل مع «موسى ماندنسون Moses Mandelssohn» ماندنسون Moses Mandelssohn فيلسوف «التنوير» اليهودى الألمانى من القرن الثامن عشر الذى يعد مؤسس اليهودية الإصلاحية، إن «رمضان» ينشد الإصلاح؛ وهو يحث المسلمين في الغرب على مغادرة مناطق الأقليات التي يتمركزون فيها، مع المحافظة على

هويتهم الدينية. ومثلما فعل «ماندلسون» ينشر «رمضان» رسالة إعتاق من الداخل لأتباع ما يؤمن بأنه دين سماوى. ومثل «ماندلسون» أيضا، فإن «رمضان» هو نتاج المجتمع الأوروبي. وهو يأمل أن لسانه ـ الذي يجيد الفرنسية والإنجليزية والعربية ـ قادر على طمأنة مجتمعات الأقلية والأغلبية على السواء أن الإيمان الكامل لا يتعارض مع المشاركة الاجتماعية والسياسية الكاملة.

يعد تأسيس فقه شرعى للأقليات

افعلوا كما أفعل

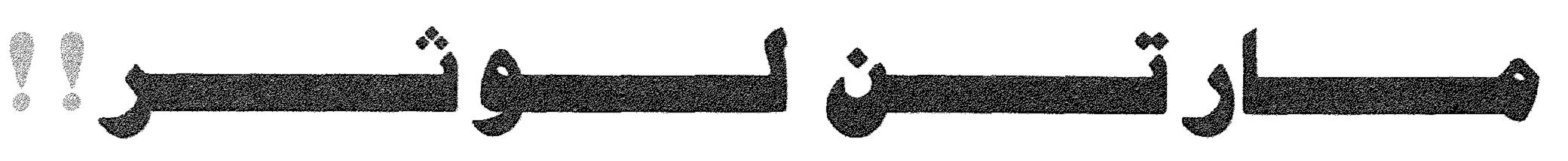
المسلمة دون إضعاف الإيمان الإسلامي لدرجة تشوهه أو . على الأسوأ . تجعله غير إسلامي، يعد أحد التحديات الرئيسية التي تواجه العلماء المسلمين في الغرب. وليس أمام المسلمين في أوروبا والولايات المتحدة الذين يبحثون عن الإرشاد الديني سوى خيارات محلية قليلة. أما أولئك الذين لا يقتنعون بالزعامات الدينية شبه الرسمية المستوردة من حكومات «الأوطان الأصلية» أو الحركات الإسلامية المسيسة التي ظهرت كمعارضة لتلك المؤسسات، فليس أمامهم من خيارات تذكر. وهناك مجلس للفتوى مقره بريطانيا يضم شيوخا يرتبطون مباشرة بجماعة الإخوان المسلمين (المجلس الأوروبي للفتوي the European Council for والأبحاث Fatwa and Research، أو ECFR): كما يوجد «أئمة إنترنت» يتمركزون في تركيا وشمال أفريقيا والخليج الفارسي وينشرون تعليماتهم بواسطة البريد الإلكتروني ولوحات الإعلانات. ويمكن أن يكون لفتاوى تلك المصادر تأثير عملي على تحسين الاندماج اليومي في المجتمع الغربى، بالسماح مثلا للمسلمين باللجوء إلى الرهونات العقارية لشراء منازلهم الأولى (بدلا من تحريم القروض الربوية) أو بأداء الصلاة في غير الأوقات الرسمية. ولكن تلك مجرد رخص من القواعد العالمية السارية غير القابلة للتغيير. ولا تضيف



رغم تنشئته في جنيف في السبعينيات، فإن له «رمضان» نسبا إسلاميا متميزا، فجده لأمه هو «حسن البنا» مؤسس جماعة الإخوان المسلمين، ووالده هو «سعيد رمضان» أحد مؤسسي رابطة العالم الإسلامي



ربما كان نظيراً لساركوزى.. نكنه:



جـونـاتـان لـورانـين

مشروعيتها المحدودة إلى الشريعة الإسلامية أو تحل محلها في العالم الإسلامي. وعلى لسان أحد الشيوخ السعوديين الذي يترأس المجلس الأوروبي للفتوى والأبحاث (يرأس المجلس الشيخ يوسف القرضاوي، وهو مصرى حاصل على الجنسية القطرية وليس سعوديا، لذا لزم التنويه، المترجم)، فإن تلك الرخص هي «قرارات شرعية تبقي العربي، ولكنها مع ذلك متكيفة مع العالم الغربي، ولكنها مع ذلك متكيفة مع العالم الغربي».

ولا يدع ذلك مجالا أمام العلماء سوى للتركيز على تطوير «فقه للأقلية» يكون عرضة للهجوم من قبل الصفائيين (الصفائية هي الحرص على صفاء اللغة والأسلوب، المترجم). وقد جاء في خطاب من حزب التحرير الإسلامي إلى يوسف القرضاوي مؤسس المجلس الأوروبي للفتوى والأبحاث «إن مفهوم الفقه الأوروبي هو إحدى بدع القرن العشرين، لأن الإسلام ليس به سوى فقه واحد. وباعتبارنا مسلمين نميش في أنحاء العالم المختلفة، فإننا نخضع جميعا لنفس مصادر الشريعة، بصرف النظر عن المكان الذي نعيش فيه .. بل إن معظم علماء «فقه الأقلية» غير معتادين على الحقائق اليومية للأجيال الأصغر سنا التي يستهد فونها، لأن القليل من أولئك العلماء ولدوا ونشأوا في أوروبا كأبناء للمهاجرين.

يتمتع «رمضان» بالقدرة على الشروع في جدول أعمال طموح يسعى لتوفيق الإسلام نفسه مع الأعراف الغربية. وهو لا يكتفى بمجرد إثبات صحة رأيه بأن المسلمين في الغرب يحتاجون لأعراف المسلمين في الغرب يحتاجون لأعراف جديدة تتكيف مع حقائق حياتهم الجديدة. وهو ينادى اليوم أيضا به الإبداع الفكرى» بالتدليل على أنه كان ضروريا وقت ظهور الإسلام. وحين يؤكد «رمضان» على الإبداع في التراث الإسلامي وهو مفهوم يختلف عن «الابتداع» الذي يعد محرما. يكون بمقدوره التطرق إلى تفسير محرما. يكون بمقدوره التطرق إلى تفسير وجد المسلمون الأوائل في شبه الجزيرة العربية من خلالها أن الالتزام الحرفي كان العربية من خلالها أن الالتزام الحرفي كان

مستحيلا، وكيف تعاملوا مع ذلك باللجوء الى التفسير، وقد كتب «رمضان»: «إن أسس العقيدة والعبادات في الإسلام لم تخضع للتغيير، وكذلك المبادئ الأساسية للأخلاق، ولكن تطبيق تلك المبادئ الأخلاقية والتفاعل مع المواقف الحديثة التي لم تكن المصادر النصية واضحة تماما بشأنها . أو لم تتطرق إليها . احتاج إلى إجابات تتلاءم مع ظروف خاصة. ببساطة، فإن كلمة الله مطلقة، ولكن لا يمكن دائما الالتزام بها حرفيا.

يشير «رمضان» إلى أن المسلمين يسيرون على سنة النبى (عليه الصلاة والسلام) وصحابته حتى عندما تتناقض تلك السنة مع النص المُنزَل للقرآن. وهو يقترح إيقاف العمل بأحكام معينة بالنسبة لكافة المسلمين، رافضا فكرة وجود نظام يتضمن مستويين من الفقه الإسلامي. وهو ينشد بذلك المحافظة على عالمية الإسلام مع إفساح المجال في الوقت نفسه لخصوصيات الزمان والمكان. وكان أفضل عرض معروف لهذا المنهج

قد جاء في مناظرة تليفزيونية عام ٢٠٠٣ بين «رمضان» و«نيكولاس ساركوزي Nicolas Sarkozy وزيـر الــداخـلـيــة الفرنسي آنذاك والمرشح الحالي للرئاسة (أعلن فوزه بالفعل رئيسا لفرنسا في الأسبوع الأول من مايو ٢٠٠٧، المترجم) (إذا قمنا بعمل مقارنة تسبب، بالتأكيد، مضايقة لكليهما، فريما يكون ﴿ساركوزي﴾ في الحقيقة هو أقرب نظير معاصر لـ «رمضان»: فكما يفعل «رمضان» مع الإسلام، يسعى «ساركوزى» للوصول إلى نظام إيمان شامل ـ مثل الديجولية ـ يناسب عصره، متسببا في «انفجار هادئ» للرموز والمذاهب السلطوية التقليدية). وقد رفض «رمضان» أمام ستة ملايين مشاهد أن يدعو لإلغاء حد رجم الزناة، مناديا . بدلا من ذلك ـ بإيقاف الحد . ويكشف هذا الفرق الدلالي ظاهريا عن منطق «رمضان» الإصلاحي: فهو وسيلة لإيقاف العقوبات الرئيسية فورا، مع مجاراة مؤيديها . في الوقت نفسه . طبقا لشروطهم. ولا يتكر «رمضان» أن الرجم ربما كان مؤيدا ـ جزئيا ـ من العالم الإسلامي ومن تعليمات كتب الشريعة.

ولكنه يجادل بوجوب إيقاف مثل تلك العقوبة، مع إجراء حوار حول ظروف تطبيقها في الواقع.

يعد هذا النوع من التبرير بالنسبة لبعض المنتقدين أمرا غامضا بصورة غير مقبولة: إن «رمضان» لن يشجب حد الرجم بصورة مطلقة! ولكنه. بدعوته إلى إيقافه. يتجنب ما يمكن اعتباره «حرمانا كنسياء إسلاميا. ونتيجة لذلك، فمن المستبعد أن يكون لكتبه تأثير على فكر المسلمين الملتزمين أكثر من تأثير آراء «المرتدين عن الإسلام» المتوافرة في مكتبات الغرب. وكما صرح «رمضان» لصحفى بريطاني فإن «السؤال هو هل تريد إسعاد الجمهور أم تعديل طريقة التفكير.. وفي هذا الخصوص، ليست هناك قواسم مشتركة بين الكتاب وبين دعوة الخارجيين للإصلاح (مثل آيان هيرسي على Ayaan Hirsi Ali» (كاتبة سياسية هولندية من أصل صومالي ومخرجة سينمائية) ودارشاد مانجي Irshad Manji (مؤلفة وصحفية كندية من مولودة في أوغندا من أب هندي وأم مصرية)، أو نواح الداخليين للعودة إلى العصور الذهبية الأولى للفكر الإسلامي (مثل محمد أركون (مضكر جزائري) و عبد الوهاب مدب (كاتب تونسي)) ويسعى «رمضان» إلى شرعية النقد الداخلي في السياق المحصور نسبيا للحوار الديني، والذي يسمح له بالوقوف وجها نوجه مع جماعات مثل حزب التحرير.

محمد (عليه الصلاة

والسلام) الحقيقي

يرى «رمضان» النبى محمد (عليه الصلاة والسلام) كشخصية متواضعة رحيمة، وكنبع للعلم. وهو (عليه الصلاة والسلام) مخلص تماما لله ولكنه غير متعصب: لقد حنر (عليه الصلاة والسلام) أصحابه من التشدد وطالبهم بالاعتدال. وكان داعية حكيما يعلم أن للعسل تأثيرا أقوى من الخل. وقد

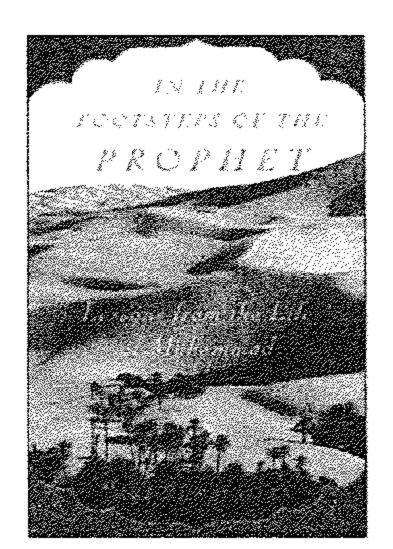
استولى على قلوب اصحابه بمرونته: فليست هناك هداية بالإكراه، بل يمكن للمسلمين الرجوع عن الإيمان إذا لم يقتنعوا به. ويرحب النبى (عليه الصلاة والسلام) بإدماج الممارسات التقافية المحلية باعتبارها «إثراء»، حتى لو كانت أغانى الزفاف (التى لا تسمح بها الشريعة). وفي موقف آخر، يقدم وجبة مجانية لرجل انتهك أحكام الصيام في شهر رمضان، بل أنه فعل ذلك بابتسامة.

ورغم أن الكتاب لا يأتي على ذكر الشئون الجارية، إلا أننا نستشغر الحرج العميق لـ «رمضان» تجاه مزاعم «محمود أحسمدي نجاد» و«أساسة بسن لادن» باعتبارها اقتضاء لسنة النبي (عليه الصلاة والسلام). إن «رمضان» يسعي الصلاة والسلام). إن «رمضان» يسعي الحقيقي، وهو يستغل نماذج من حياة النبي (عليه الصلاة والسلام) النبي (عليه الصلاة والسلام) النبي (عليه الصلاة والسلام) مستهدفا النبي (عليه العالم الإسلامي التي لا الأنظمة في العالم الإسلامي التي لا تسمح بممارسة أديان أخرى أو المشاركة الكاملة للنساء في المجتمع.

ينظر «رمضان» إلى محمد (عليه الصلاة والسلام) باعتباره نموذجا لرباطة الجأش التى تضمن «احترام المبادئ والثقة بهاء، داعيا إخوانه من المسلمين إلى «التسامح لكي يتعلموا ويستمعوا ويتعرفوا إلى الأخر». ويذكر «رمضان» قراءه بأنه حتى عندما «تدهورت العلاقات ، مع اليهود فقد . قرر القرآن بأن آية كراهية تنتج مؤقتا بسبب الحرب فإنها لا تلغى المبادئ الشي يجمب أن يخلص لها المؤمنون، وفي سياق سرد ﴿ رَمِضَانَ ﴿ ، تَأْتَى السيدة خَديجة (رضي الله عنها) أولى زوجات محمد (عليه الصلاة والسلام) - أول المسلميين والشخصية النسائية التي وقفت دائما بجانب زوجها . كمثال رائع ضد التمييز بين الجنسين. وكان محمد (عليه الصلاة والسلام) دائما لا يقبل دعوة للعشاء دون التساؤل «ماذا عن خديجة؟».

إن المؤهلين لقراءة ما بين السطور سيجدون في كتاب «رمضان» القليل مما يمكن استخدامه ضده (عارض معلق فرنسي استخدام «رمضان» فرنسي استخدام «رمضان» للتعبير «الانتشار الإسلامي» المحمدة

journalista in the same of the same of



لوصف الاستيلاء الإسلامي على شبه الجزيرة العربية بدلا من مصطلح «الغزو»، زاعما أنه يسعى للتهوين مما وقع من عنف). يركز «رمضان، في أغلب الأحوال على استخلاص الكلمات التي أسيء استخدامها في قاموس العامة . كلمات مثل «السلفية» التي أصبحت رمزا لـ «الإرهاب المحتمل» بين صفوف مسئولي الأمن. يحاول «رمضان» استعادة المعاني الأصلية لتلك التعبيرات من خلال إيضاح السياقات المحددة التي برزت منها في الأصل. فالشهداء هم من يرفضون التخلى عن إيمانهم تحت الضغط، والجهادهو الاستخدام الروحاني والفكري للقرآن للدفاع عن النفس، أما التقية فهي اللجوء إلى الخداع لإنهاء التعذيب أو إنقاذ حياة المرء. وكما توصل الصحفي «إيان بوروما Ian Buruma» في مقال حديث مختصر عن «رمضان». فإن رسالته تبدو وكأنها تمثل «البديل للعنف».

من المؤكد أن أنشطة «رمضان» . أكثر من تأليفه للكتب الدينية ـ هي التي جذبت إليه انتباه مسئولي الاستخبارات الغربية. ومع ذلك، وعلى الرغم من سعيه لإصلاح كل من الدين والسياسة، فإنه لا يهدف في الظاهر لقطع الصلة بينهما. ويصفته زعيما دينيا يشجع الشباب الأوروبي المسلم على الوصول إلى الإيمان، فإنه ينشر رسالة التوحيد ويحذر من الأخلاق المتدنية والوثنية الاستهلاكية للمجتمعات المعاصرة. ولا يتفق «رمضان» مع «جان جاك روسو Jean-Jacques Rousseau» – مواطنه من جنيف. الذي أعلن أن الإيمان الديني يعرض الولاء السياسي للخطر. وهو ـ بدلا من ذلك. يتفق مع «جون لوك John Locke (فيلسوف إنجليزي، ١٦٣٢ _ ١٧٠٤) في اعتقاده أن الإيمان الديني الراسخ يتوافق تماما ـ بل ربما كان ضروريا. مع عقد المواطنة القومي.

يعارض «رمضان» في أحاديثه العامة «أسلمة» المشاكل الاجتماعية، وينادى بصحوة مدنية وبمشاركة المواطن: «يجب أن نعاملهم كمواطنين وليس كمسلمين. ويجب على الشباب من سكان الضواحي الرخيصة أن يعبروا عن ثورتهم من خلال التصويت وليس بإضرام النارفي السيارات.

ولكن خلف تلك البلاغة الرائعة حول الحراك المدنى، فإن رسالة ﴿ رمضان ﴾ السياسية مخيبة للأمال بنفس قدر الاطمئتان في لهجته. ليس الأمر أن هناك «خطاب مزدوج»، وهو اتهام شائع موجه للإسلاميين. ولكن خطاب «رمضان» الوحيد هو من النوع المراوغ

(وكما يفسر هو ذلك، فإن الاستقبالين المختلفين اللذين يلقاهما من المسلمين وغير المسلمين الا يعبرا عن مشكلة خـطـاب مـزدوج وإنمـا ازدواج فـى الاستماع»). فهو يرفض العنف في العلن ويحض على التغيير من خلال العملية الديمقراطية، ولكنه حتى عندما يشجب الإرهاب فإنه يردد منطقه الأساسي. أما إدانته للهجمات المتعمدة على المدنيين فيقلل من قيمتها إشارته. التي تبدو غير ضارة. بأن تلك الهجمات سوف تتوقف عندما ترضخ السياسات الخارجية الأوروبية والأمريكية والإسرائيلية لطالب الإرهابيين الأساسية. ويعتقد «رمضان» بوجود صلة بين ما يعتبره أساليب ضآلة للسياسة الخارجية الأوروبية والأعمال الإرهابية التي يفترض أنها نتيجة لها. هل يمكن أن تفهم حشود الشباب المتحمس المنجذبة إلى محاضرات «رمضان» العامة المشوقة ذلك كاستحسان ضمني لتلك الأعمال؟ و «بتبريره» تلك الهجمات، فإن «رمضان» يحجم عن شجيها باعتبارها غير مفهومة. وهو يترك الباب مفتوحا لتبرير العنف في المستقبل ضد المدنيين على أساس ديني أو سياسي.

باختصار، فإن «رمضان» يتخلى عن جانب الزعماء المسالمين المنادين بعدم العنف على الإطلاق، ويشرد إلى منطقة رمادية تقترب من التبرير. ويجب أن نأخذ في الاعتبار تلك التصريحات حول السياسات الأوروبية تجاه الشرق الأوسط: «إن خطط القرنين التاسع عشر والعشرين وعمليات الإبادة التي يقوم بها اليهود هي المصدر الأساسي للصراعات الحالية في الشرق الأوسط حول القضايا الإقليمية. إن هذا العبء

التاريخي يجبأن يخرس ويبغل يد الاتحاد الأوروبي إلى الأبد. إن الصمت حيال المأساة اللبنانية . مثل الصمت تجاه مأساة الفلسطينيين ـ هو صمت مخادع. إنه نوع الصمت الذي يولد العنف في النهاية، العنف الذي يمكن أن ينتقل ثانية إلى شوارع المدن الأوروبية.. أو ذلك التصريح حول تفجيرات قطارات لندن: «لا يمكن قبول أن تكون لبعض الناس آراء مخالفة ثم يقومون بالقتل، يجب إدانة ذلك. ولكن لا يسمكن في المناقشات اللاحقة القول بأنه لا توجد صلة. إن ذلك خطأ على الصعيد الأخلاقي، ولكن على الصعيد السياسي هناك صلة».

ان إقرار «رمضان» بوقوع محرقة اليهود، واعترافه بدولة إسرائيل، وإدانته العامة للعنف، تعد أراء تقدمية في النقاش الإسلامي الداخلي المعاصر. ولكن المستمع لا يكون واثقا إن كان «رمضان» يعتقد أن الإرهاب في أوروبا والشرق الأوسط له ما يبرره أم لا. فهناك انفصام بين تفسيراته الوصفية وإداناته المعتادة. من الطبيعي أن يشارك علماء الاجتماع بتفسيراتهم، ولكن النتيجة تبدو مختلفة عندما يجمع «رمضان» بين تحليله ودوره كداعية وناشط سياسي. إن عزوفه عن الظهور في صورة شديدة التحرر يسمح له بالبقاء كبديل واقعى للصفائيين، ولكن ذلك يؤدى به هنا إلى فخ بالأغي. إن انتقاداته الدينية قاطعة، ولكنه لا يقدم إجابات مباشرة على المسائل السياسية.

الإسلامية والفرنسية والأخوة

يختلف كتاب «رمضان» عن السير الأخرى لمحمد (عليه الصلاة والسلام)

إن «رمضان» ينشد الإصلاح: وهسو يحبث المسلمين فسي الغسرب على مفادرة مناطق الأقليات التى يتمركزون فيها، مع الحافظة عسلي هويتهسم الدينيسة



بالتأثير المشترك إلى تعايش سلمي أو حتى نوع من توليفة جمهورية مثل تلك التي اقترحها للمرة الأولى العالم الفرنسى «جاك بيرك Jacques Berque» (كاتب فرنسى تخصص في شسئونه الإسسلام والمغرب العسريي، ١٩١٠ ـ ١٩٩٥): يجسب أن تخسسلص فرنسا لإسلاميتها، ويجب على المسلمين الفرنسيين أن يخلصوا لفرنسيتهم. لقد أصبح «رمضان» مغرما بالقول أن «المسلمين كشفوا أزمة الهوية الأوروبية». ريما كان ذلك صحيحا، ولكن أوروبا بدورها كشفت أزمة الهوية الإسلامية. إن «رمضان» يجسد تراثا مشتركا للإسلام والغرب، ويكشف في الوقت نفسه عن بعض الاختلافات الجوهرية التي تثير الحفيظة بين من يعملون باسم الإسلام ومن يعملون باسم الغرب. وهو أحد الزعماء المسلمين القلائل في أوروبا الذين لديهم من الشرعية ما يكفى لدفع كلا «الجانبين» نحو حوار صريح حول العناصر المتصارعة لتلك الهوية. ويغض النظر عن ماهية الحكم على «رمضان» نفسه، فبدون المزيد من المفكرين من أمشال «رمضان»: ستكون أمام المسلمين والفرب فترة عصيبة للوصول إلى وئام دائم. 🖫

التي تم تأليفها أيضا مع أخذ الجمهور

الأوروبي في الاعتبار. فهو لا يدعو إلى

دین جدید (مثل کتب «یوسف اسلام»

(المطرب البريطاني الشهير السابق «كات

ستيفنس Cat Stevens)، وليس

آکادیمیا (مثل کتب «کارین آرمسترونج

Karen Armstrong (كاتبة إنجليزية

متخصصة في الكتابة عن الأديان)،

و ماكسيم رودينسون Maxime

Rodinson» (مؤرخ ومستشرق فرنسي

مارکسی، ۱۹۱۵ ـ ۲۰۰۶). ومثل معظم

كتب «رمضان»، يستهدف هذا الكتاب

جمهورا مختلطا مع توجيه رسالة

شخصية لكل فرد. ويذكر «رمضان» غير

المسلمين بأن الغرب مدين فكريا

للإسلام ليس فقط لأنه حافظ على

بعض الأعمال الكلاسيكية الإغريقية

أثناء العصور المظلمة في أوروبا. وهو

يذكر المسلمين في المقابل بأن الإسلام

«ليس نظاما منغلقا» يجب أن يستبعد

المبادئ الغربية، ولكنه يستند إلى

الالتزام به «المبادئ التي تسمو فوق

الولاءات المحدودة». ويدعو «رمضان»

المسلمين لإظهارأن لديهم نفس القيم

الجوهرية التي نشأت عليها أوروبا

والغرب. ويأمل «رمضان» أن يؤدى إقراره

من إصدارات مدار المركز القاسطينها التراسال التراسال القراسالية القاسطينها التراسال التراسالية التراسالية التراسات الترا

رام الله – فلسطين





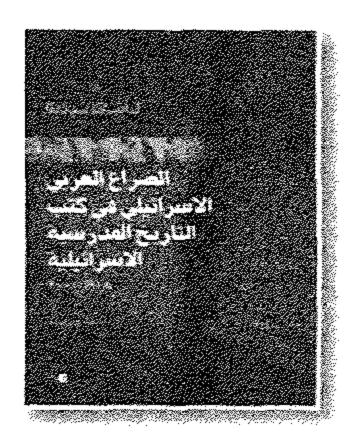




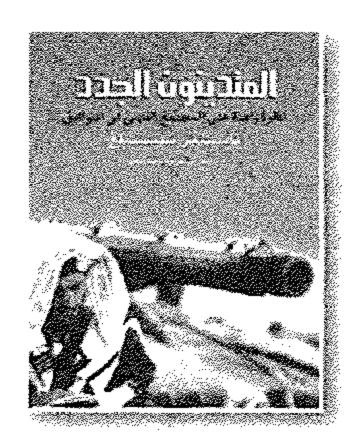




الترجمات (14 عنواناً)











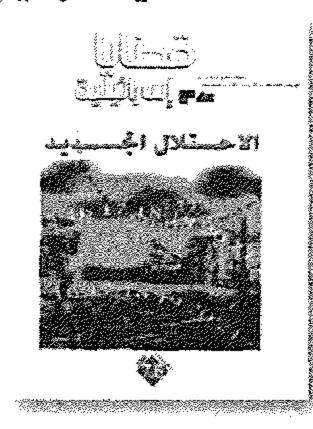
التقرير الاستراتيجي

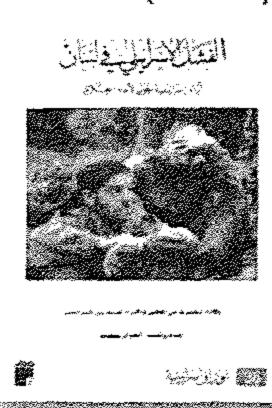
فصلية "قضايا اسرائيلية" (26 عدداً)

سلسلة "أوراق اسرائيلية" (40 عدداً)







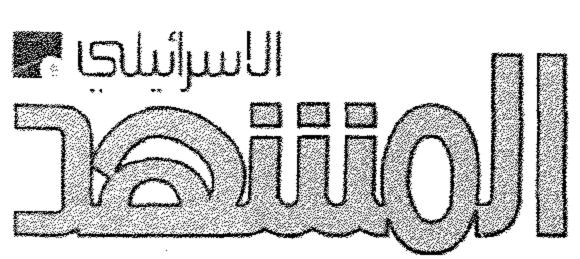




للحصول على الأصدارات ولمزيد من المعلومات زوروا مواقع مدار http://www.madarcenter.org

رام الله - فلسطين، ص.ب 1959، تلفون: 2966ٍ201 + 970 و 970 فاكس: 2966205 و 970 و 970 Email: madar@madarcenter.org





موقع متجدد وملحق صحافي نصف شهري http://almash-had.madarcenter.org

بنك معلومات مختص بالشؤون الأسرائيلية باللغة العربية http://databank.madarcenter.org

namen delegation in the transport of the North Committee in the transport of the Committee in the Committee

نظرة شامللة

≥ الاستخبارات وحدة الاستخبارات الاقتصادية فيما إذا كانت التعديلات الدستورية العديدة، التي طرحت على الشعب المصرى للاستفتاء في السادس والعشرين من مارس عام ٢٠٠٧، تمثل تقدما حقيقيا في عملية الإصلاح السياسية. فقد استمر إحكام السيطرة السياسية خلال عام ٢٠٠٦، الذي كان الدافع وراءه، إلى حد ما، الأداء القوى لجماعة الإخوان المسلمين المحظورة في الانتخابات البرلمانية التي أجريت في عام ٢٠٠٥، حتى عام ٢٠٠٧ . ونحن قلقون من أن الكثير من التعديلات الجديدة سوف يؤدي إلى تقييد الحريات المدنية. غير أن الحكومة سوف تمضى في برنامجها الخاص بالإصلاح الاقتصادي القائم على تقدير أن النمو الاقتصادي القوي والمستدام الذي سوف يرفع مستويات المعيشة هو أفضل طريقة للحد من جاذبية الإسلاميين. فمن المتوقع حدوث المزيد من عمليات الخصخصة والاستثمارات الكبيرة في البنية التحتية للبلاد في ٢٠٠٧-٢٠٠٧ . وفي عام ٢٠٠٦ كان متوسط التضخم ٧.٧٪، ونحن نتوقع أن يرتضع إلى ٦.٨٪ في عام ٢٠٠٧، قبل أن يهبط إلى ٥.٤٪ في عام ٢٠٠٨مع تقييد السياسة النقدية.

الرؤيةالسياسية

السحياسةالداخلية

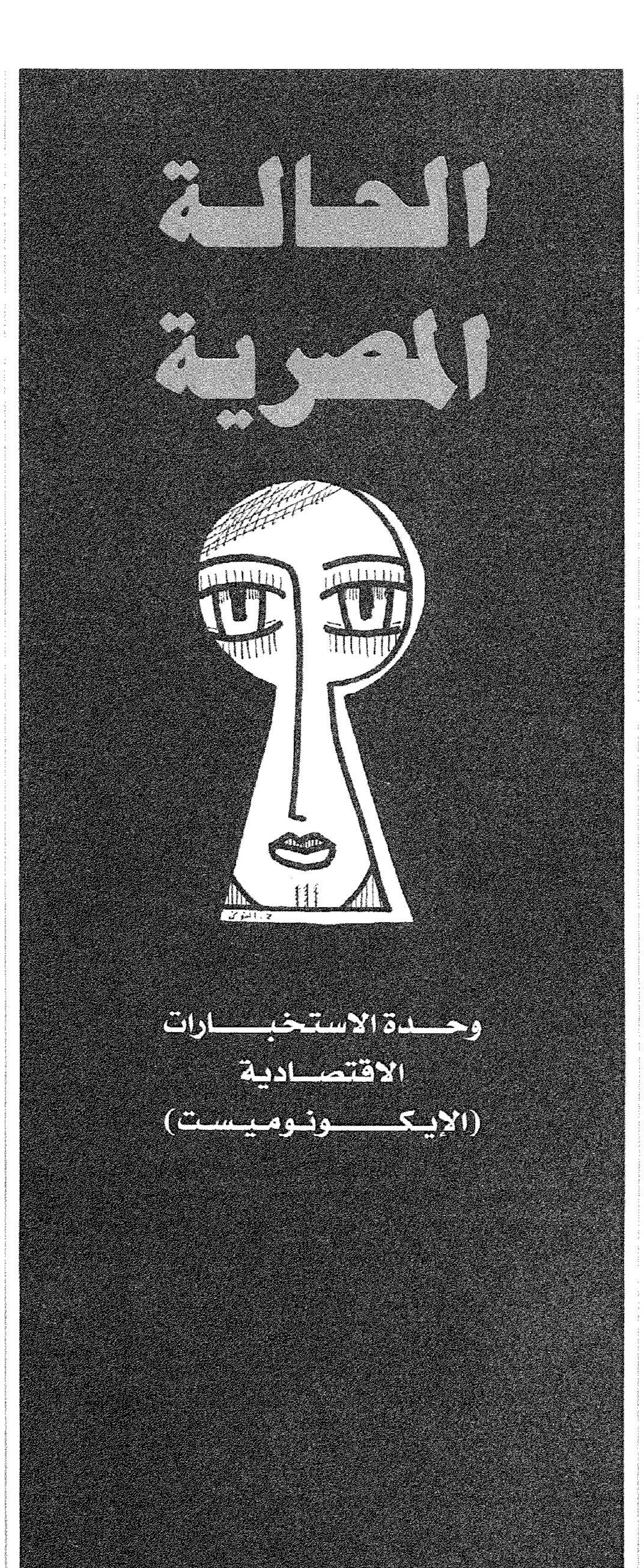
ليس هناك الكثير من الدلائل التي تشير إلى أن الإصلاح السياسي سوف يحرز تقدماً في مصر في أعقاب الاستفتاء الذي أجرى في السادس والعشرين من مارس على العديد من التعديلات الدستورية التي اقترحها الرئيس حسني مبارك. وتعتقد وحدة الاستخبارات الاقتصادية أنه من غير المرجح أن يخفض الإصلاح الدستوري من إحكام سيطرة الرئيس وحزبه الوطني على العملية السياسية المصرية، ويبدو على التعديلات الدستورية التي تمت

Egypt at a glance: 2007- 08 The Economist Intelligence Unit April 2007

ترجمة: أحمد محمود

الموافقة عليها بأغلبية قدرها ٧٥ بالمائة (ولكن بنسبة حضور بلغت ٢١-٢٣٪ حسب تقديرات الصحافة المحلية) كانت محاولة من النظام الحاكم لدعم مشروعيته ووضع إطار يبدو شفافا لضمان خلافة المرشح الذي تتم الموافقة عليه عند وفاة الرئيس أو تقاعده. ومن المحتمل أن يكون ابنه الأصغر جمال مبارك، بالرغم من النفى الرسمي لذلك. ومن المرجح أن يقوم النظام الحاكم الجديد على تعزيز أحزاب المعارضة المشروعة المختارة كي تشارك بفاعلية أكبر في العملية السياسية. ومع ذلك فإن مصداقية المعارضة المصرية المشروعة متدنية بعد سنوات من الفشل في إضعاف قبضة النظام. وعلاوة على ذلك، سوف يؤدي الكثير من التعديلات في الواقع إلى المزيد من القيود على الحريات المدنية. وهناك كذلك احتمال متزايد للتلاعب في الانتخابات، حيث إن أحد التعديلات يلغى الإشراف القضائي على الانتخابات. وسوف تستمر الحكومة في إحكام قبضتها على الجماعات المعارضة التي انتهزت فرصة الثغرات الأكثر تواضعافي الفضاء السياسي بمصرمند عام ٢٠٠٥، بما في ذلك القضاء المستقل، وصحافة المعارضة، والتاشطون اليساريون المنتمون لحركة كفاية، والإخوان المسلمون، بشكل خاص.

سوف يعنى الاتجاه المتزايد المؤيد للحركة الإسلاموية داخل المجتمع المصرى أنه من المرجح أن تبدى الحكومة اهتماما خاصا بالخطر المحتمل الذي يمثله الإخوان المسلمون، الذين يظلون القوة المعارضة الوحيدة القادرة على تعبئة التأييد الشعبي الضخم. وقد نظر إلى الأداء القوى للمنتمين إلى الإخوان المسلمين في الانتخابات البرلمانية التي أجريت في نوفمبر وديسمبر من عام ٢٠٠٥، حين فازوا بثمانية وثمانين مقعدا من مقاعد مجلس الشعب وعددها ٤٥٤ مقعدا تمثل أكثر من نصف القاعد التي تنافسوا عليها، على أنه ينذر بخطر محتمل في المستقبل يهدد استقرار النظام الحاكم. ومنذ ذلك الحين أصبح الإخوان المسلمون على قدر كبير من الإصرار، حيث بنظمون الاحتجاجات العامة ومظاهرات الشوارع، وكذلك مواجهة الحزب الوطئى الديمقراطي الحاكم. الذي لا يزال يشغل ٧٠٪ من مقاعد البرلمان. على نحو أكثر وضوحا وصراحة تحت قبة مجلس الشعب. ومع أن قيادة الحركة مازالت تويد



العدد المائة وواحد . يونية ٢٠٠٧ م

STEEN STEEN EN DE REGERE HEELE BEEKE DE DE STEEN DE PRODUKTIER DE PRODUKTIER DE BEBEKE DE DE BEBEKE DE DE SE D

الإستراتيجية المتحفظة طويلة المدى، فمن المحتمل أن تسعى العناصر الشابة داخل حركة الإخوان المسلمين إلى الدخول في صدام مع النظام الحاكم في وقت أقرب. ولذلك فمن المرجح أن يستمر إحكام الحكومة لقبضتها على الحركة، مع القاء القبض من حين الأخر على القيادات الرئيسية. وفي الوقت نفسه سوف تستخدم الإجراءات القانونية العديدة للحد من دور الجماعة في الحياة السياسية. بما في ذلك التعديل الدستورى اندى يعزز الحظر على استخدام الدين في السياسة: واستخدام المقوائم الحزبية في الانتخابات البرلمانية، لمنع الأفراد من دخولها كمرشحين مستقلين؛ وتخفيف الإشراف القضائي على الانتخابات، الذي من المرجح أن يدعم نضوذ الحزب الوطني الديمقراطي على المستوى المحلى؛ وإضعاف الجمعيات التى كان فيها للإخوان المسلمين دور قيادي فيما مضي. وفي النهاية سوف تسعى الحكومة إلى تحسين صورتها، وخاصة في المناطق الأكثر حرمانا من الناحية الاقتصادية في البلاد، مع مبادرات سياسية جديدة لمحارية الفقر، وتشجيع الاستثمار، وتحسين الحصول على الخدمات الاجتماعية والصحية، في محاولة منها لاقتحام واحدة من نقاط قوة الإخوان المسلمين التقليدية، وهي توفير

العلاقاتالدولية

الخدمات الاجتماعية.

سوف تظل العلاقات قوية بين مصر والولايات المتحدة الأمريكية، وإن كانت تلك العلاقة سوف تتعرض لضغوط من حين لأخر، بسبب عوامل مثل الطلبات الأمريكية الخاصة بتحرير النظام السياسي المصري، والفزع المصري من الطابع الأيديولوجى للسياسات الأمريكية في ظل رئاسة چورج بوش. وبينما تسعى الولايات المتحدة للحصول على دعم مصرفي تنفيذ سياساتها الأساسية في الشرق الأوسط، تعتمد مصر بشدة على المساعدات المالية الأمريكية وعلاقاتها التجارية مع الولايات المتحدة. وسوف يظل الاتحاد الأوروبي شريكا مهما في كل من التجارة والدبلوماسية، غير أن مصر سوف تسعى كذلك لتعزيز علاقاتها مع حلفاء مثل

وحدة الاستخبارات الاقتصادية ناشر متخصص يخدم السركات اللتى تنشئ وتدير عمليات عبر الحدود القومية. وكانت طوال ٦٠ عاماً مصدر معلومات عن التطورات التجارية. والاتجاهات الاقتصادية والسياسية، والقوانين الحكومية. وممارسات الشركات في أنحاء العالم.

والشركة عضو في مجملوعة « ذي إيكونوميست ». الله والشركة عضو في مجملوعة « ذي إيكونوميست ».

على العلاقات الدبلوماسية مع إسرائيل، وإن كان من المرجع أن تتعبرض تلك العلاقات لمزيد من التوتر إذا ما ظل الوضع في الأراضي الفلسطينية على ما هو عليه من تدهور، الأمر الذي سوف يذكى نار الغضب الشعبي المتنامي في مصر، ويضعف قدرة الحكومة على القيام بدورها التقليدي كوسيط إقليمي.

توقعات السياسة الاقتصادية

الاتجساهسية

تشمل خطة الحكومة الخمسية للفترة من العام المالي ٢٠٠٧/٢٠٠٦ (من أول يوليو إلى ٣٠ يونيو) إلى العام المالي ٢٠١١/٢٠١٠ هدفاً طموحا، وهو أن يكون معدل النمو السنوى الحقيقي للناتج المحلى الإجمالي ٨٪، حيث تعترف بالحاجة إلى نمواقتصادى سريع ومستدام لتقليل عبء الدين العام الكبير نسبياً ولخفض معدل البطالة. وتدور هذه النسبة من الناحية الرسمية حول ١٠٪ من عدد السكان، وإن كان من المرجح أن يكون معدل البطالة الحقيقي قريبا من ٢٠٪. وترتكز أهداف الحكومة على عملية الإصلاح والتحرير الجارية التي بدأت عندما تولى رئيس الوزراء أحمد نظيف وأعضاء مجلس وزارته ذوو الاتجاه الإصلاحي السلطة في يوليو من عام ٢٠٠٤. وشملت الإجراءات التي تمت حتى الأن تخفيضات حادة في معدلات ضرائب الدخل والرسوم الجمركية، والمزيد من التخفيضات المعتدلة في دعم الوقود. كما أحيا مجلس الوزراء عملية الخصخصة (وتشمل بيع الأصول المملوكة للدولة لمستشمرين أجانب)، وانتقل إلى دعم القطاع المصرفي الذي يعاني من المشاكل،

لتحسين الحصول على التمويل للقطاع الخاص، وبدأ في مراجعة التشريعات التجارية.



ومن المتوقع أن تستمر الإصلاحات المقبلة على نحو متشابه، وإن كانت بسرعة منتظمة، حيث تدرك الحكومة احتمال حدوث التفكك الاجتماعي الناتج عن التحرر الأسرع من اللازم في حال عدم وصول فوائد الإصلاح إلى عموم السكان. وسوف تراعى الحكومة بشكل خاص المخاوف الشعبية بشأن عملية الخصخصة. المسالح الخاصة المعارضة للإصلاح داخل بيروقراطية الدولة المتخمة، وكذلك، وهو الأهم، الأثار التي ستقع على الفقراء نتيجة للإلغاء التدريجي المقترح للدعم الشامل على الوقود والسلع الغذائية الأساسية. ونتيجة لذلك سوف تخضض الحكومة فقط عجز الموازنة العامة للحكومة على نحو تدريجي. وسيظل من المحتمل أنه فى حال تراخى الالتزام بالإصلاح ألا يظل النظام الاقتصادي قويا بما يكفي. وقد لا تتسارع الخصخصة بما يكفى. لتوليد الوظائف وعائدات الضرائب بالقدر الذى يقلل العجز في الحساب

السياسةالللية

تشير البيانات الصادرة عن وزارة المالية إلى أن عجز الحكومة المركزية انخفض إلى ٨٠٧٪ من الناتج المحلى الإجمالي في العام المالي ٢٠٠٦/٢٠٠٥ مقابل ٨٠٠٨٪ في العام المالي ٢٠٠٥/٢٠٠٤.

بما في ذلك العائدات غير العادية نتيجة لبيع الأصول. وهي ممارسة محاسبية قياسية في مصر. ومن المرجح أن تظل زيادة الإنفاق قوية في فترة التوقعات. وهو ما يعود في جزء منه إلى التكاليف التى ترد مرة واحدة وتتصل بالإصلاحات الاقتصادية. وبالإضافة إلى ذلك، سوف يظل التضخم المتزايد وأسعار الطاقة المرتضعة تمنع الحكومة من تبرشيد مدفوعاتها بشأن شبكة السلامة الاجتماعية (بشأن الدعم على نحو خاص)، وإن كان نشاط القطاع الخاص سوف يتحسن. وسوف تدعم التوسع الضخم في الإنفاق زيادات الأجور في القطاع العام التي تحركها التعهدات التي قطعت أثناء حملات انتخابات الرثاسة في عام ٢٠٠٥ . وسوف يزيد الإنفاق كذلك بسبب مدفوعات الفوائد المرتفعة على الدين المحلى التي كانت تقدر بـ ١٠١٪ من الناتج المحلى الإجمالي في نهاية يونيو من عام ٢٠٠٦ . ومع ذلك فسوف تتحدد الزيادة الأقوى في عائدات ضرائب الدخل في أعقاب الانخفاض الحاد لضرائب الشركات والأفراد في العام المالي ٢٠٠٥/ ٢٠٠٦ مع التوسع في عائدات الجمارك. حتى بعد خضض التعريضة الجمركية في فبراير (بفضل زيادة حجم الواردات)، مما يعوض زيادة النفقات جزئيا. ونتيجة لذلك فإننا نتوقع أن يقل عجز الميزانية إلى ٧, ٦٪ من الناتج المحلى الإجمالي في العام المالي ٢٠٠٧/٢٠٠٦ و٧,٣٪ في العام المالي ۲۰۰۸/۲۰۰۷.

ويوحي حذر الحكومة القديم بشأن تقليص الدين الخارجي بأنها سوف تمول العجز بصورة كبيرة من خلال الاقتراض الداخلي. ومع ذلك فيسوف تستمر الخصخصة، وسوف يستخدم جزء من عائد بيع الأصول في تسديد الدين المحلي، ويعني هذا أن إجمالي الدين المحلي، الذي زاد زيادة حادة في السنوات الأخيرة، سوف يبدأ في الانخفاض من الأخيرة، سوف يبدأ في الانخفاض من الإجمالي، ومن المتوقع أن ينخفض إلى المحلول نهاية يونيو ٢٠٠٧ وحوالي

السياسةالنقدية

كانت الإدارة النقدية للبنك المركزي المصرى أكثر تماسكًا منذ تعيين فاروق العقدة محافظًا للبنك في عام ٢٠٠٣. وفي عهد العقدة المسيحة

روسيا والصين. كما أنها سوف تحافظ

طرح البنك المركزي المصرى مجموعة من الأدوات للتأثير على الظروف النقدية وبدأ يتحرك صوب استهداف التضخم. ومع ذلك فإن الإجراءات تحتاج إلى بعض الوقت كي تعمل بالشكل الصحيح. وقد دفع الأرتضاع الحاد في التضخم في النصف الثاني من السنة البنك المركزي المصرى إلى رفع سعر التدخل الأساسي الخاص به مرتين في عام ٢٠٠٦. وفي الرابع عشر من شهر ديسمبر رفع سعر فائدة الودائع قصيرة الأجل بمقدار ٢٥ نقطة أساس ليحسل إلى ٨٠٧٥٪ و١٠٨٪ على التوالي. وبما أنه من المرجح أن تظل الضغوط التضخمية قوية على المدى المتوسط، فإننا نتوقع أن يرفع البنك المركزي المصرى أسعار الضائدة مرة أخرى في عام ٢٠٠٧ وعام ٢٠٠٨ .

النمو الاقتصادي

رؤيتنا بالنسبة لتوقعات النمو في مصر إيجابية بصورة عامة. فقد عزز أداء السياحة النشط وإصلاحات الحكومة الاقتصادية التوقعات الخاصة بالاستهلاك الخاص ونمو الاستثمارات. كما جرى تعزيز التوسع في الطلب المحلى من خلال تخضيض معدلات ضرائب الدخل بالنسبة للأفراد والشركات في العام المالي ٢٠٠٦/٢٠٠٥ . وبدعم من الطلب المحلى القوى، زاد الناتج المحلى الإجمالي بنسبة ٨, ٦٪ في العام المالي ٢٠٠٦/٢٠٠٥ . وتشير آخر البيانات إلى أن نمو الناتج المحلى الإجمالي الحقيقي هبط هبوطا هامشيا إلى ٦.٦٪ في الربيع الثاني من العام المالي ٢٠٠٧/٢٠٠٦ (أكتوبر-ديسسمبر)، بعد بلوغه ٧٪ في الربع الأول.

على امتداد العامين المقبلين، نتوقع ان يحصل الاستثمار على دعم من ثقة الأعمال المتزايدة، حيث تواصل الحكومة مساعيها التشريعية والإدارية لتحسين بيئة الأعمال، وحيث تزداد الخصخصة سرعة. كما أن عدداً من مشروعات البنية الاستثمار، حيث ستساعده في ذلك السيولة القوية التي يحركها النفط في الخليج. ومع ذلك فسوف تقيد التوسع الني حد كبير زيادة الواردات المنتعشة التي يشجعها كل من طلب المستهلكين

وطلب المستثمرين، حتى وإن بشرت مشتريات السلع الرأسمالية بقوة الاقتصاد في المستقبل. وسوف يعوض الانخضاض الطفيف في طلب المستهلكين مع زيادة أسعار الضائدة (تضاءلت القوة الشرائية بسبب زيادة التضخم في عام ٢٠٠٧) طلب المستثمرين في العام المالي ٢٠٠٧/٢٠٠٦ . ومع ذلك فإن الزيادة النشطة في الواردات تعنى أنه من المرجح أن يتباطأ التوسع الاقتصادي الحقيقي تدريجيا اعتبارا من النصف الثاني من عام ٢٠٠٧ . وعلاوة على ذلك فإنه من المرجح أن يكون لضرض رسوم التصدير الأخيرة على الصلب والأسمنت أثر سلبي طفيف على زيادة الصادرات في عام ٢٠٠٧. ولذلك فنحن تتوقع زيادة هامشية في النمو الاقتصادي إلى ٦٠٩٪ في العام المالي ٢٠٠٧/٢٠٠٦، قبل حدوث هبوط طفيف إلى ٦.٦٪ في العام المالي ٢٠٠٧/ ۲۰۰۸، حيث يحول دون زيادته التوسع الأبطأ في التجارة العالمية وأسعار الفائدة المحلية المرتضعة. ومع ذلك فسوف تظل زيادة أسعار الفائدة ضعف ما كانت عليه تقريبا من ارتفاع في الجزء الأول من العقد.

لتضخصم

ارتضع معدل التضخم بقوة في النصف الثاني من عام ٢٠٠٦ ليصل متوسطه في العام كله إلى ٧٠٧٪، وبعد الثبات في شهر يناير، ارتضع معدل التضخم مرة أخرى في شهر فبراير ليصل إلى ١٢.٦٪ في العام، ونتوقع أن يظل مؤشر أسعار المستهلك مرتفعا في النصف الأول من عام ٢٠٠٧، اعتمادا على الطلب المحلى القوى وأسعار الأغذية الأخذة في الارتضاع. واعتبارا من النصف الثاني من عام ٢٠٠٧ وفي عام ٢٠٠٨ لابد أن يقيد زيادة الأسعار استقرار سعر صرف الجنيه مقابل الدولار الأمريكي (وغيره من العملات الرئيسية الأخرى) وكذلك هبوط متوسط أسعار السلع غير النفطية العالمية. وبالإضافة إلى ذلك، لابد أن يمكن التحسن في الإطار النقدي من وجود سيطرة أكثر فاعلية على السيولة. ولابدأن تسمح تلك العسوامل للسلطات بخفض متوسط معدل التضخم إلى حوالي ٥.٤٪ مقابل ٨.٦٪ في عام ٢٠٠٧.

القطاع الخارجي

في المتوسط.

أسهار صرف العملات

نتيجة لتقوية تدفق العملات

الأجنبية والتحسينات الكبيرة في الإطار

السياسي، زادت قيمة الجنيه معظم عام

۲۰۰۳، من متوسط يقدر بحوالي ۷۸. ٥

جنيه للدولار الأمريكي في عام ٢٠٠٥ إلى

متوسط يقدر بحوالي ٥.٧٣ جنيه

للدولار الأمريكي في عام ٢٠٠٦. ومع ذلك

فلم تضار الصادرات المصرية بشكل كبير

بفضل مدى الانخفاض الأوسع في قيمة

الجنيه منذ بداية عام ٢٠٠٠. وفي عام

٢٠٠٧، وبالثقة في قوة العملة والتدفق

المستمر لرأس المال الأجنبي، نتوقع زيادة

صغيرة أخرى في قيمة الجنيه ليصل في

المتوسط إلى ٥,٧٠ جنيه للدولار

الأمريكي. ونتوقع أن تحاول الحكومة

إحداث خفض بسيط في قيمة العملة

في عام ٢٠٠٨ لمصلحة الصادرات غير

النفطية، وهو ما ينبغي أن يؤدي إلى سعر

صرف قدره ۷۳.٥ جنيه للدولار الأمريكي

سوف يتسع العجز التجاري في العام المالي ۲۰۰۸/۲۰۰۷ ليصبح حوالي ۱۲.۸ مليار دولار أمريكي في المتوسط. وسوف يعوض إنفاق الاستيراد القوى، الذي تنعشه أسعار النفط التي لأ تزال مرتفعة والنمو الاقتصادي السريع، الارتضاع في أرياح صادرات الهيدروكريونات من الغاز، وكذلك الزيادة في عائدات الصادرات غير النفطية. وسوف يتسع الفائض غير السلعى تدريجيا، حيث تعوض الزيادة في عائدات السياحة وتحويلات العاملين في الخارج وعائدات قناة السويس إلى حد كبير الزيادة في تعويض الأرباح الذي سوف يرتبط بقطاع الغاز. وسوف تعوض زيادة فائض السلع غير المنظورة زيادة العجز التجاري في عام ٢٠٠٧، وبذلك سوف يزداد فائض الحساب الجاري في عام ٢٠٠٧ ليصل إلى ٢.٦٪ من الناتج المحلى الإجمالي مقابل ٢.٢٪ (٧,٢ مليار دولار أمريكي) في عام ٢٠٠٦ . وسوف يؤدى العجز التجارى الأكبر في عام ٢٠٠٨، حيث تتباطأ الزيادة في أرياح الصادرات، إلى تقليل فائض الحساب الجارى إلى ٣ مليارات دولار أمريكي (٢.١٪) من الناتج المحلى الإجمالي.

ملخص التوقعات: (1 ما لم يشر إلى غير ذلك)

۲۰۰۸ پ	۲۰۰۷ ب	147	i Y 0	
7,7	4,7	۸,٦	٥,1	زيادة الناتج المحلى الإجمالي الحقيقي
٧,٥	ν,ν	۲,۲ج	٠,٥	زيادة الإنتاج الصناعي
۲,۲	₽,\$	۲,۳	٣,٣	الزيادة الإجمالية للإنتاج الزراعي
0,1	٦,٨	٧,٧	٩,٤	تضخم سعر المستهلك (متوسط)
7,17	4,14	۲,۱۲ج	1,14	سعر الإقراض ـ د
۳,٧	٦,٧-	٩,٧-	٣,٨-	الموازنة الحكومة (4من الثاتج المحلى الإجمالي)
٦,٣٠	1,47	۲۰,۲۱	1,17	صادرات السلع مسلَّمة على ظهر السفينة (مليار دولار أمريكي)
٨,٤٣	٤,٣٨	۳۳,۰۶	۲,۲۷	واردات السلع مسلَّمة على ظهر السفينة (مليار دولار أمريكي)
۳,۰	0,4	۷,۲ج	₹,₹	موازنة الحساب الجارى (مليار دولار أمريكي)
١,٢	٦,٢	۴, ۳ج	۲,۲	موازنة الحساب الجارى ("من الناتج المحلى الإجمالي) هـ
۳,۳۰	۹,۳۰	۲۹,۵۱۶	1,71	الدين الخارجي (السنة كلها؛ مليار دولار أمريكي)
٧٣,٥	٧,٥	٧٣,٥	۷۸,٥	سعر صرف الجنيه مقابل الدولار الأمريكي (متوسط)
01,0	۸٧,٤	41,1	Y0,0	سعر صرف الجنيه مقابل ١٠٠ ين (متوسط)
٧٥,٧	٥٨,٧	14,7	۲۰,¥	سعر صرف الجنيه مقابل اليورو (متوسط)
۸٧,۸	۸, ۲۲	٤٣,٨	۸, 10	سعر صرف الجنيه مقابل حق السحب الخاص (متوسط)

(i) فعلى. (ب) توقعات وحدة الاستخبارات الاقتصادية. (ج) تقديرات وحدة الاستخبارات الاستخبارات الاقتصادية. (د) المتوسط السنوى.

(ه) نسبة قائمة على الناتج المحلى الإجمالي السنوى: تستخدم الحسابات القومية السنة المالية.

📰 🛢 أود بداية أن أعبر لكم عن تقديري وشكري لمؤسستكم الموقرة على دورها الإيجابي في العمل على تنمية ودعم التوجهات الإصلاحية في مصرفضلا عما تـقوم به من دعم ومساندة للعلاقات الاقتصادية المصرية الأمريكية.

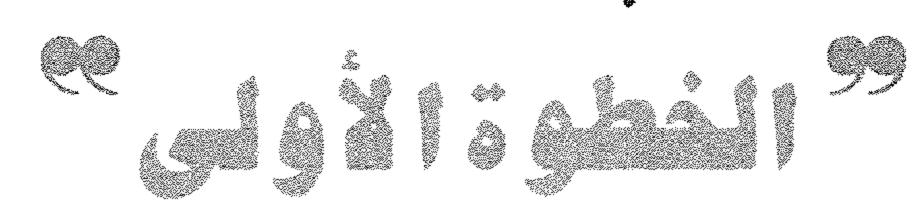
لقد سبق أن أتباحث الغرفة الأمريكية لى نفس الفرصة في ١٢ سبتمبر ٢٠٠٤ عندما وجهت لي الدعوة للقاء أعضائها وإلقاء كلمة حول: «رؤية وأهداف وزارة الشجبارة الخبارجيبة والصناعة » في ذلك الوقت - التي أصبحت منذ ديسمبر ٢٠٠٥ وزارة التجارة والصناعة بعد ضم وزارة ثالثة إليها وهي وزارة التجارة الداخلية وقد كان هذا اللقاء هو أول محضل عام عرضت من خلاله رؤية الوزارة وأهدافها. وقد امتد العرض ليشمل محاور عمل الوزارة وأولوياتها بغرض التعرف على وجهة نظر مجتمع الأعمال في التنمية الصناعية بوجه خاص والتنمية الاقتصادية بوجه

وفى ذلك اللقاء عرضت عليكم رؤية الوزارة والمتمثلة في النهوض بقطاع الصناعة ليصبح القطاع المحرك للنمو الاقتصادي من خلال جذب الاستثمارات الصناعية وتوليد المزيد من فرص العمل والنهوض بالمستوى العلمى والتكنولوجي للدولة، كما اشتملت رؤية الوزارة على تحويل سياسة التجارة الخارجية من سياسة الإحلال محل الواردات التي قامت خلف أسوار عالية من الحماية الجمركية إلى سياسة تقوم على تشجيع الصادرات من خلال تحرير الاقتصاد القومي والانضتاح الإيجابي على المحيطين الإقليمي والدولي وتحقيق الاندماج الفعال في السوق العالمية، الأمر الذي يسمح بتنمية القدرة التنافسية للصناعة المصرية وزيادة قيمة الصادرات الإجمالية عامة والصناعية خاصة بالإضافة إلى فتح أسواق جديدة لها.

وقد تمثلت أهداف الوزارة في ذلك

محاضرة أمام الغرفة التجارية الأمريكية بالقاهرة

١٥ مايو ٢٠٠٧





رشے کے محمد دشہد

التاريخ في زيادة معدل الاستشمار الصناعي إلى ٦٪ فضلاً عن تحقيق ١٧٪ معدل زيادة في أرقبام التصبادرات السلعية.



اليوم أستطيع أن أعلن لكم أن ما حدث في العامين والنصف الماضية فاق كل توقعاتي الخاصة. كان معدل نمو الصادرات في العام الماضي ٤٦٪ ومعدل النمو الصناعي اليوم ٧٪ وتعرف أننا نستطيع أن نحقق ٨٪ قبل نهاية هذا العام.

استثماراتنا في الصناعة كانت ٦. ٥ بليون جنيه مصري في عام ٢٠٠٤، وبعد سنة وصلت إلى ١٣.٧ بليون جنيه، وفي السنة التالية كانت ١٦.٤ بليون جنيه. وفي الشهور السنة الأولى لهذه السنة حققنا ١٨ بليون جنيه. إذن نأمل بأن نتمكن هذا العام من مضاعفة ما حققناه في العام الماضي، أي ستة أضعاف ما كان لدينا في ٢٠٠٣.

أقيم هذا، خلال الأشهر الاثنى عشر الماضية فقط، ٨٥٢ مصنعا باشر بالإنتاج. مائة وثمانية وستون منها تطابق معايير تعهد الرئيس في برنامجه الانتخابي بإقامة ألف مصنع ولدينا ١٤٠٠ مصنع في مصراليوم تحت الإنشاء. لدينا مناطق صناعية أهلية لأول مرة في مصر ستظهر في أماكن متعددة من البلاد. لقد شهدنا تقدما ملحوظا في القطاع الخاص، ونحن في وزارة التجارة والصناعة نجحنا في العام الماضي في تطوير مهارات ٥٦ ألف عامل في السوق. ولدينا التزام هذا العام بتطوير مهارات نصف مليون. سوف يستفيد من هذا البرنامج خمسمائة ألف شاب وشابة في مصر. وتشعر الحكومة أن هذا سيكون مساهمة حيوية لتطوير العمالة وتطوير الصناعة.

اليوم نجنى ثمار أفضل شبكات الاتفاقيات التجارية حول العالم. وأستطيع أن أقول لكم إنه حين أعرض هذا على زملائي، وزراء التجارة في العالم، أشعر بهم يحسدون ما نملك.. فلدينا اتفاقية التجارة الحرة مع أوروبا، والمناطق المراث



الصناعية النوعية مع الولايات المتحدة. واتفاقية التجارة الحرة مع الدول العربية ولدينا اتفاقية التجارة الحرة مع أفريقيا، ويحلول عام ٢٠١٠ ستكون لدينا اتفاقيات تجارة حرة مع كل دول البحر المتوسط. والأهم من كل هذه الاتفاقيات التجارية، هو أن كل هذه الاتفاقيات التجارية، هو أن كل هذه الاتفاقيات سارية حاليا لأن بعضها قد وجد من قبل ولكنها لم تضعل في وجد من قبل ولكنها لم تضعل في الخاص بنا والذي تضاعف ثلاث مرات ويوجد فيه حاليا ٢ بليون جنيه مصري وكان في عام ٢٠٠٤ أقل من ٢٠٠٠ مليون. تحديث صناعي تم تحديث صناعي تم

الرقم الأكثر أهمية بالنسبة لي هو عدد المشاريع الصغيرة والمتوسطة. اليوم ويفضل قوانين التسجيل التجاري، شاهدنا نموا في إعداد التسركات الصغيرة والمتوسطة المسجلة في مصر، معدل ٨٠٠ شركة في الأسبوع في عام ٢٠٠٠ إلى ٢٢٠٠ في الأسبوع عام نوعية، وهذا ليس نجاحا مضمونا، ولكنه يعكس روح المشاريع والاستثمار في مصر وقد تضاعفت ثلاث مرات في السنوات الثلاث الأخيرة.

لقد حدث الكثير منذ ٢٠٠٤، ولكننا _ في الحكومة _ نشعر بالقلق. أنا وزملائي نشعر بقلق شديد، لأننا نريد أن نحافظ على هذا التقدم. نريد أن نضمن أن ما بدأناه سوف ينمو ويستمر حتى بعد رحيلنا. قد لا نكون هنا في السنة القادمة ولكننا نريد للإصلاح أن يبقى. نريد أن تستمر البلاد في اتخاذ المزيد من الخطوات الإيجابية نحوما نحلم به لصر. وفيما يتعلق الأمربي، لدي عدد من النقاط، تسبب لي الأرق في بعض الليالي، حين أفكر أننا إذا لم نحققها بصورة صحيحة فلن نستطيع أن نحافظ على هذه المنجزات. ولكني على يقين من أننا إذا استطعنا تنفيذها، وسوف نفعل ذلك، فسيساهم ذلك فعلا في الحفاظ على ما بدأناه، وإنى أشارككم في أفكاري هذه لأني أومن بأن دور غسرفة التجسسارة الأمريكية، مثل كل المنظمات التجارية،





نريدا أن نضه سن أن مسابد أناه سوف ينهو ويستهر حستى بعد رحيانا. قد لا تكون هنا في السينة القيادهية ولكننا في السينة القيادهية ولكننا نريد للإصلاح أن يبقى



ضمان استمرارنا في خلق هذا الاستثمار الإيجابي وبيئة العمل الإيجابية.

سوف أسرد عليكم القائمة وأرجو أن تثير قلقكم كما تثير قلقي، وآمل أن تتمكنوا حقا من المشاركة في حل هذه القضايا وكلما كان ذلك أسرع كان أفضل.

على رأس القائمة.. نحتاج إلى استمرار تطوير التعليم، نحتاج إلى إحداث فرق واضح في نظام التعليم لدينا. إننا نحاول ولكننا نحتاج إلى محاولات أكثر وأسرع. علينا ألا نخدل الجيل الجديد. لا نريد أن نسلم المزيد من أطفالنا وشبابنا إلى الضياع بسبب تعليم رديء. علينا أن نفعل ذلك اليوم قبل الغد. ونفس الشيء ينطبق على مرافق تطوير المهارات. الآن نواجه كل يوم الوضع المؤسف وهو أنه رغم وجود مئات الآلاف والملايسين من الأيدي العاملة العاطلة، نستمر في الافتقار إلى الموارد والتعليم النوعي والمهارات النوعية التي تحتاجها كل أشكال الصناعات في هذه البلاد، علينا أن نردم تلك الهوة بسرعة. ينبغي أن يكون التركيز على تطوير المهارة، وهذا سهل على المدى القريب، ولكن التعليم يحتاج وقتا أطول وليس لدينا خيار: علينا أن

نقوم بالاثنين معا في نفس الوقت.

الطاقة. ما كان صالحا للأمس لم يعد صالحا للغد. لدينا قطاع طاقة ناجح جدا في مصر ولكن هذه ليست قضية خاصة بمصر. بل إنها قضية عالمية. فالطاقة أصبحت يوما بعد آخر مركز التنمية الاقتصادية في أي دولة. لم أزر أية دولة في أي مكان في العالم دون أن تكون الطاقة شاغلها الشاغل. وهذا ما يجب أن يشغلنا نحن أيضا في مصر وينبغي علينا فعلا معالجة هذا الأمر بأسلوب جاد ومهنى. وأرجو أن نكون قادرين على الاستفادة من كل المحفزات والتسهيلات التي خلقتها الحكومة في الأشهر القليلة الماضية بضمنها مجلس الطاقة الذي أقامه رئيس الوزراء، وكل مبادرات الوزراء

القضية الثانية هي سياسات

المختلفين لضمان أننا سوف نرسم

سياسة طاقة تكون عونا لمصر بدلا من

أن نجد أنفسنا في وضع خطير بعد

خمس أو ست سنوات من اليوم.

القضية الثالثة هي التمويل، لقد حققنا الكثير فيما يتعلق بإعادة بناء البنوك في السنوات الثلاث الأخيرة، والنتائج مذهلة. لقد تم احتواء

القروض غير المنجزة، وهذا من النجاحات الكبيرة التي لم تعلن لحد الأن بسبب طبيعة وحساسية الموضوع ولكني استطيع أن أؤكد لكم أن هذا إنجاز كبير جدا تحقق في السنوات الثلاث الأخيرة ولكنه لا يكفي. نحتاج الشمان تدفق الأموال إلى المجتمع. نحتاج لضمان زيادة مستوى تمويل البنوك للاقتصاد في مصر. نعلم أن هناك بعض الانحرافات في بعض الأماكن ولكننا نحتاج إلى المتأكد من معالجة هذا.

القضية الرابعة هي البني

التحتية. وهي اليوم مشكلة في مصر. أرجوأن تكون البنى التحتية المستقبلية معيار المنافسة في مصر، ولا يمكننا أن نخسر ذلك الرهان. كلمة «جيدة» لم تعد صفة مناسبة للبنى. التحتية. يجب استبدالها بكلمة عظيمة ال منافسينا في أنحاء العالم لا يملكون بنى تحتية «جيدة»، بل «عظيمة»، سر نجاح الصين هو البنى التحتية. سر نجاح ماليزيا هو البني التحتية. وكذلك في كل مكان من العالم اليوم. وأية دولة نامية تعلم اليوم أن البني التحتية هي سر إخفاق أو نجاح اقتصادها. ويوما بعد يوم. مع نمو تجارتنا ونمو صناعتنا، يتزايد شعورنا بضغط البنى التحتية سواء في الموانيَّ أو السكك الحديدية وفي كل المرافق. ولدينا خطة رائعة لذلك. لدينا وزير مقتدر جدا. ونحتاج إلى مديد العون إليه حكومة ومجتمعا، لأن البني التحتية ستكون العامل الحقيقي الحاسم في المنافسة المستقبلية.

القضية الخامسة هي تنظيم السوق. وهنا أقترب أكثر من الوطن (مصر). لدينا مشكلة خطيرة في أسواقنا. في كثير من قطاعاتنا اليوم، هناك قطاع رسمي وآخر غير رسمي يصل إلى ٨٠٪. إننا لا نستطيع تنمية اقتصاد يعمل ٨٠٪ منه خارج النظام، لا نستطيع تنمية تجارتنا أو اقتصادنا أو ضرائبنا أو قواعدنا وقوانيننا في الوقت الذي يكون فيه معظم اللاعبين خطوات، كان الجل الأعظم من نظام خطوات، كان الجل الأعظم من نظام خطوة إيجابية نحو تقليل فوضي خطوة إيجابية نحو تقليل فوضي

هو دور الشريك مع الحكومة من أجل

La Servicio de la Servicio de la Companya del Companya de la Companya del Companya de la Company







كان من فضل الله ولحسن حظي

الماضي والتقيت بوكيل وزارة التجارة وهو شاب نابه ألمعي في السابعة

كيف يمكننا جذب المواهب إلى الحكومة في مصر. إن الشاكل التي تواجهها الحكومة في مصرهائلة وخطيرة ومعقدة جدا. ولن يحلها إلا أفضل العقول وأفضل المواهب في هذه البلاد



يمكن خلق مثل هذه الظروف.

القضية الثامنة هي المستولية

الاجتماعية للقطاع الخاص. وهذه

مسألة خطيرة جدا. لقد أوضحنا أننا

نريد أن نقيم اقتصاد سوق. كما

أوضحنا أن القطاع الخاص سوف يقود

التنمية الاقتصادية في مصر. القطاع

الخاص قائدا؟ حسنا، أليس من

الأفضل أن يبدأ في اكتساب سلوك

عليه أن يتصرف مثل القادة. وأقول

لكم إننا نحتاج إلى رؤية تطورات في

هذا المجال. شخصيا أشعر بالفخر

الشديد بوجود الكثيرمن الشركات

المصرية المؤثرة في كل الميادين، ولكن

كما قلت كان هذا خلال وقت كان

القطاع الخاص فيه يناضل لإحراز

اليوم أنتم القادة. ونحتاج إلى رؤية

أفعال القادة. قادة المجتمع وليس

مكانة. اليوم لديكم مكانتكم.

إذا أراد القطاع الخاص أن يقود

في مصر هائلة وخطيرة ومعقدة جدا. وأفضل المواهب في هنده البلاد. وحتى يأتي الوقت الذي نتمكن فيه من خلق معادلة ونستطيع خلق بيئة تجتذب أفضل الشباب الماهر إلى الحكومة فإننا سوف نخفق في حل مشاكلنا بالسرعة والكفاءة التي نريدها.

أن يعمل معي أفضل الناس ولكن هذا أمر استثنائي وليس السائد في الحكومة، ولا أعلم إذا كان هذا يحدث عمدا، ولكننا نحتاج إلى كسر المعادلة. علينا أن نجد طريقة لإغراء أفضل الشابات والشبان للعمل في الحكومة المصرية. وعلينا أن نكون واقعيين، فلن نستطيع جذب الأفضل دون أن نقدم لهم الأفضل.

والعشرين من عمره. وما لم نحظ

مجرد قادة في قطاع الأعمال. ليس قادة بمعنى كم تربح شركاتهم من مشاريعها ولكن بمعنى كم وكيف يساهمون في المجتمع وبأي قدر يساهمون في بناء مستقبل مصر.



وسوف أقتبس، وسأقول لكم لاحقا

«لا يمكن بناء مستقبل مصر بدون منابر المجتمع المدنى التي تخدم أغراضا محددة تعليمية وصحية واحتياجات اجتماعية أخرى، وفي نفس الوقت يقدمون قدوة في النهج الديمقراطي وأخلاقياته وقواعده. لن نستطيع أن نحوز ثقة الجماهير ومشاركتها بالإنتاج إلا بالعمل البناء

في الماضي حين أخفقنا وضعنا اللوم على الحكومات، فمن تلوم الأن إذا فشلنا؟»

هذا اقتباس من مقالة طاهر حلمي الرئيس الحالي لغرفة الشجارة الأمريكية في مجلة بيزنس الشهرية. وأحسب أن الكلمات توضح ما أريد قوله. نحتاج أن يتصرف القطاع الخاص كقائد.

نريد قطاعا خاصا لا يتسامح ولن يسمح للشركات التي تغش في قضية الضرائب، ولن يتسامح ولن يسمح للشركات التي لا تحترم قوانين العمل ولن يتسامح أو يسمح للشركات التي لا تحترم قوانين المنافسة.

والأهم لن يتسامح أويسمح للشركات التي لا تحترم المستهلكين ولا تبدل کل جهدها من أجل ضمان حقوقهم، نريد من المجتمع تبني هذه

هذه ليست مهمة الحكومة وإنما مهمة مجتمع الأعمال. وأنا على يقين ومما أراه هنا، إننا يمكننا أن نقتدي بغرفة التجارة الأمريكية، وهي تستطيع أن تستمر في أداء دورها في المستقبل في خلق مثل هذه الظروف.

حسنا.. لقد أوضحت قضستي. لم أقدم وعودا للمستقبل ولكن ما استعرضته هنا كان إنجازات العامين الأخيرين... أشكركم. 🕷

بظروف مشابهة في مصر، فكأننا لم نفعل شيئا. ولن يحلها إلا أفضل العقول يجب علينا ضمان أن يحظى الشباب في سن العشرينيات والثلاثينيات بفرص تسلم مسؤولية وزارات ليس لأنهم جيدون في المظهر وإنما لأنهم كذلك في الجوهر أيضاء وهكذا أظن أن علينا أن ندرس كيف

> لا أتحدث عن الأجور فقط وإنما عن البيئة بكاملها والتي سوف تحفز هؤلاء الشباب على الالتحاق بالحكومة. ربما يكون الحافز ترقيات كبيرة في وظائفهم أو مكافآت من نوع ما.

لقد زرت كازاخستان الأسبوع

PI Damadalilalina

الاقتصاد، ولكن هــذا ليس كافيــا.

علينا بذل المزيد. نحتاج إلى ضمان

وجود انضباط في الأسسواق. نحتاج

إلى التأكسيد من أن كل اللاعسين

يضهمون قواعد وحقوق بعضهم

على جهاز حماية الستهلك الذي

أنشأناه. إن هذه ثقافة. وهي ليست شيئا

استطیع ـ وكنت أنمنى ـ أنا كوزير أن

أصدر أمرا ينفذ في اليوم التالي. كنت

أتمنى كوزيرأن يكون لدي فريق تنفيذي

يذهب إلى الأسواق ويشرف على تطبيق

الأمر خلال أسبوع. لن يحدث شيء مثل

الأعمال والمنظمات غير الحكومية وكل

شعب مصر. علينا أن ندرك بأننا إذا

أردنا جنى ثمار التنمية الاقتصادية

فإننا نحتاج إلى ضمان المزيد من

التضخم. وأدرك أن ضبط السوق سوف

يؤثر على التضخم. هناك مشكلة

تضخم. في عام ٢٠٠٤ كان نسبة

فردي بما يقارب ٤ ٪ أو ٥٪. ولسوء الحظ

واجهنا عددا من الظروف في الحكومة،

سواء كانت أنفلونزا الطيور أو مصاريف

أخرى غيرت الرقم، وإذ لا نستطيع

تفادي حقيقة أن النمو الاقتصادي

يِفَابِلُهُ دَائِمًا رِدِ فَعَلَ الْتَضْخُمِ، وَلِكُنْنَا

نعاني منه معاناة شديدة لا يمكن

يجنوا فوائد الإصلاح الاقتصادي

ولكنهم أيضا لسوء الحظ لا يرون إلا

الجانب المظلم ولأ يمكننا التغاضي

عن هذه الحقيقة أيضا. لا يمكننا أن

نخفى رؤوسنا في الرمال وعلينا

معالجة ذلك بطريقة جادة. سواء من

خلال السياسات النقدية أو انضباط

الســوق، لئلا نسترك فقراء مصر

يدفعون وحدهم ثمن بدايات سنوات

كيف نكسر المعادلة. كيف يمكننا جذب

المواهب إلى الحكومة في مصر.

القضية السابعة خطيرة جدا. وهي

إن المشاكل التي تواجهها الحكومة

نعرف أن الملايين من شعب مصر لم

لقد استطعنا حقا إنقاصه إلى رقم

التضخم رقما عشريا حوالي ١٧٪.

قضيتي السادسة هي السيطرة على

انضباط أسواقنا.

تجاهلها.

الإصلاح.

نحتاج إلى مساعدة كل مجتمع

ومن أجل هذا الهدف، نضغط كثيرا

البعض.

مسسدخسسل

🕷 🧖 جرى ذلك عام ثمانية وتسعين من القرن الماضي، بالتحديد في أكتوبر..

كنت خارج الديار في رحلة عمل، عندما اتصل بي صاحب حميم، قرب نهاية المكالمة الهاتفية قال بأسى مازلت أذكر نبرهه

«عندى لك خبر مؤسف .. لقد احترقت المسافر خانة،

نزل على الصعق. أدركني خرس فلم أنطق، وهذا حال أعرفه عندي،أواجه به المصائب الفادحة. وشيئا فشيئا أعي، وريما تمت بعد ذلك، أو بكيت، أو صرخت، هكذا، أصابني كمد عميق، عميق رغم أننى في حالة دائمة من التوقع لكل ما هو مزعج بالنسبة لأثارنا التي لم تعرف هوانا ولا إهمالا كما جرى خلال السنوات الأخيرة، ومازالت تعانى. ولهذا تفصيل يطول شرحه بالضبط كما يضقد الإنسان عزيزا غاليا، لا يصدق في البداية، ويظل الأمل الواهن في حدوث خطأ ما، يثبت معه بعد ذلك أن ما سمعته غير صحيح، وحتى الأن رغم مرور ثمانية أيام على اندلاع الحريق، يخالجني ذلك الإحساس الذي نعرفه بعد فقد الأحبة وذوى القربي، إننا سنمضى في الطريق ونفاجأ أمامنا بمن رحلوا، هكذا أتخيل في كل يوم أنني سأمضى إلى درب الطبلاوي، وأستمر إلى مدخلها الجميل، وأعبره إلى الفناء الناخلي، حيث الفن والتاريخ النادر واللحظات الأفلة بأصواتها النبيلة، لكن الواقع المرير كان فاجعا، وما جرى له دلالات أبعد وأعمق من حريق دمر أثرا نادرا لا يعوض، ولست مبالغا عندما أقول إن دمار المسافر خانة أخطر وأفدح من دمار الأوبرا عام واحد وسبعين.

لقد أصبح من قدرنا أن نصرخ محذرين، حتى إذا ضاعت حياتنا وحلت الكارثة نبدأ الرثاء، هكذا يتمزق العمر، بين تحذيرات لا سامع لها، ورثاءات لما نفقده ويضيع منا بلا رجعة بسبب الإهمال والفساد.

تطل المسافر خانة علي من أفق حياتي، من أقدم لحظاتي، إذ كنا نسكن الطابق الأخير من المنزل رقم واحد، عطفة باجنيد، حارة درب الطبلاوي. وكان سطح البيت مطلا على الكون، السماء من أعلى، والمأذن في الأفق الشرقى، والأهرام عند الغرب، وأسطح البيوت المحيطة بنا، كان بينها بناء لا مثيل له، هرمي الشكل من الخشب، وعندما بدأت أعي، عرفت أن هذا جزء من بناء قديم اسمه المسافر خانة، وعندما بدأت أسعى وأفهم، عرفت أن هذا

الجيزء استمه (ملقف) وأن وظيفته جبلب الهواء البارد إلى داخل الدار، بحيث تتم عملية تهوية طبيعية لجميع الغرف.

كان مبنى (المسافر خانة) في طفولتى مثيرا للغموض، للخشية، وللخيال، المكان مهجور، وفي الليل يكون خاويا إلا من حارس لا يزيد العمارة إلا غموضا، الذين دخلوا القصر قلة، والحكايات عديدة عن كنوز من الزمن مطمورة تحته، وممرات تحت الأرض، وأخشاب لا نظير لها، وكتابات سحرية فوق الجدران، كان البناء الفخم، الضخم، ذو الأسوار العالية، والمدخل الذي لا يكشف عما يحتويه الداخل بمثابة بؤرة بارزة في ذاكرة الوقت والمكان معا، وهذا

خلال الذاكرة أحاول استعادة الجدران والأسقف والمشربيات والزمن اللا مرئى والمعنى الخفي.

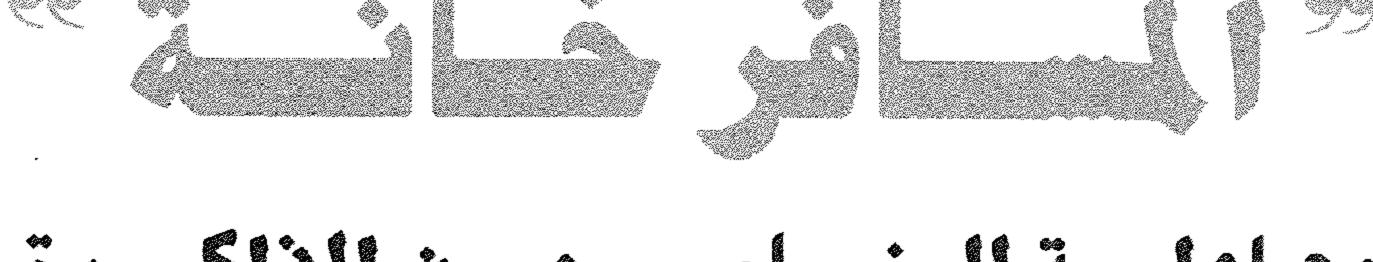
الطريق إلى المسافر خانة

حارة درب الطبلاوي من مكونات المدينة القديمة التى تنتظم كبناء قصائد الشعر، مدخلها عند بداية شارع قصر الشوق، إلى يمين الداخل كان يضع دكان لبيع أدوات البياض من جير وألوان ـ زال الأن _ وعمارة تنتمي إلى أواخير الأربعينيات، وإلى اليسار بيت فسيح ذو فناء عريض ويحمل سمات البيوت العتيقة، ملاصق تماما لمسجد سيدى

يترددون عليها معروفين، لهم ترتيب، في الصباح باعة الخضار والبصل، واللبن، وفي الظهيرة باعة البطاطا والحلوي، وينتهى اليوم بقدوم عم مصطفى الذي كان يمسك بمقود جمل ضخم يحمل الذرة التي تم شيها في فرن الحاج نصيف بعد انتهاء الخبيز اليومي.

إلى الفرع الأيمن ينتمي عالمي الأمن، حيث اللعب، والدهشة الأولى، وميلاد المشاعر، وكان اجتياز الحارة إلى شارع قصر الشوق مغامرة، أما الوصول إلى الفرع الأيسر فأمر غير مرغوب بسبب المسافر خانة، ذلك القصر المهجور، والذي كان مادة خصبة، وموقعا يبث الخيال والطاقة.

الذين عرفوا المسافر خانة، كانوا



ما يجعل لموضع معين طابع العتاقة والقدم.

كانت المسافر خانة في البداية موضعا لإثارة الخيال، والحنين، بؤرة للحفاظ على الماضي الذي يندثر ويولى أبدا، مع تقدمي في سنوات الطفولة سمعت من يقول إن ملكا ولد في هذا القصر، ومع بدء المعرفة والاستيعاب علمتأنه الخديو إسماعيل.

يوميا منذ أن عرفت الضوء، والفرق بين الليل والنهار، والساعة والساعة كنت أطالع المسافر خانة.

يوميا منذ أن عرفت السعى، طفلا أوشابا أو كهلا الأن، كنت أتجه إلى المسافر خانة التي تقع في قلب القاهرة القديمة كجوهرة مغمورة. أصلها عبر طريقين، الأول اعتدت عليه من حارتنا درب الطبلاوي، والثاني من درب المسمط وكان ثقيلا على نفسى رغم أنه الرئيسى، وكلاهما الأن، لا يؤدي إلى المكان الذي كان، إلى القصر الذي يضارع الحمراء، وایوان کسری، وطوب قابی سرای، وصوله باشا، إلى ما لن نجده من الماضي أو الحاضر الذي التهمته النيران الأثمة.

كان فقد المبنى العنيق بالنسبة لي فقداً لمراحل من عمري الشخصي، وعند الفقد يلجأ الإنسان إلى الذاكرة، ومن

مرزوق، أحد أجمل وأرق وأشجى المساجد التي رأيتها في حياتي، إنه منزل أسرة الشيخ شمس الدين، شيخ الطريقة الأحمدية المرزوقية، وكان بمهابته من علامات ذاكرتي، ما زال البيت في موقعه حتى الأن، وأذكر ليلة جاء إليه عدد من رجال الثورة، كان من بينهم حسين الشافعي،وكمال الدين حسين، وقفوا في شرفة البيت الرئيسية بالطابق الأول، وخطبوا، وصفق المحتشدون، وزال هذا

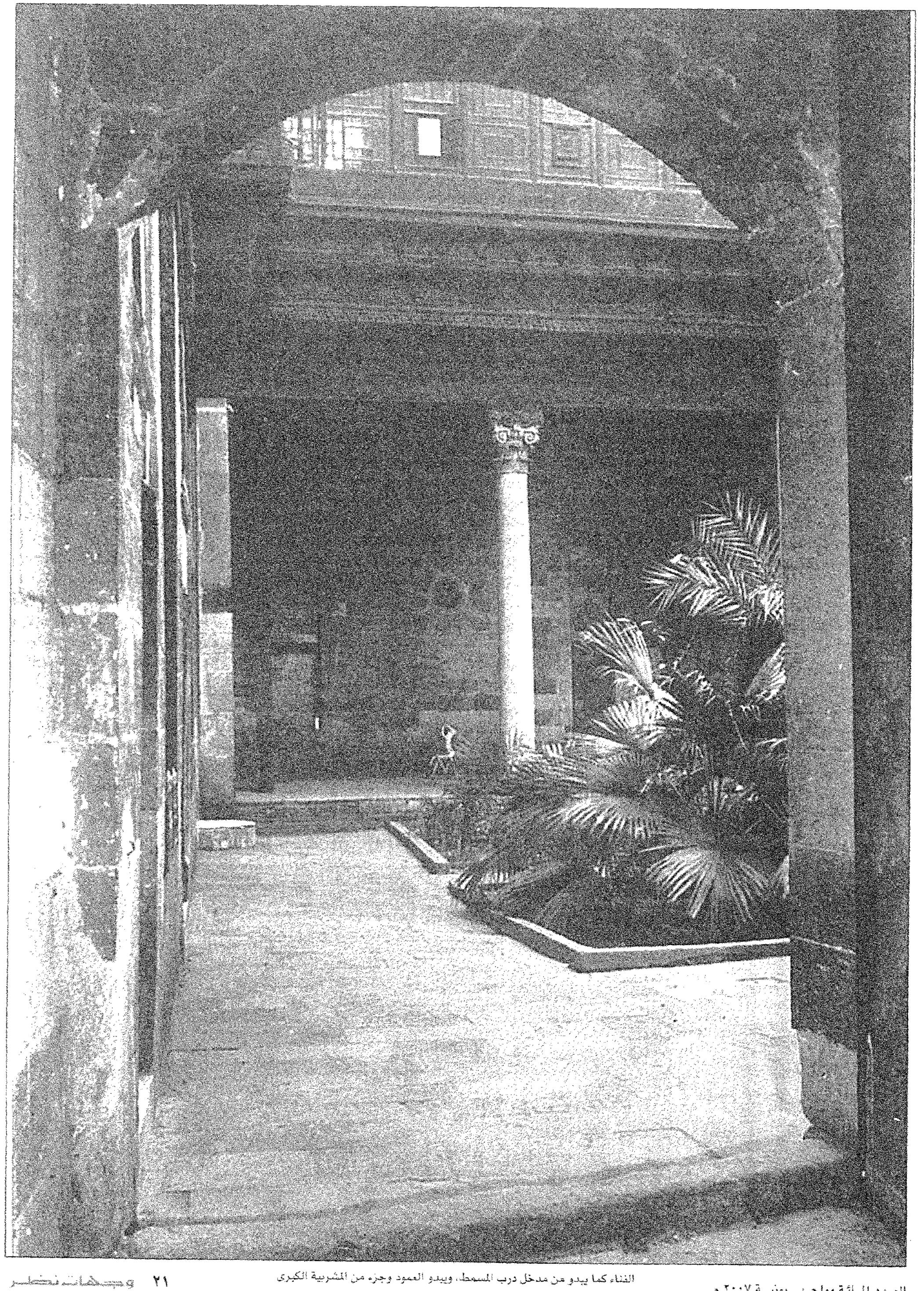
تتوالى المنازل متجاورة إلى نقطة تنقسم عندها الحارة إلى فرعين، الأول إلى اليمين، وأبرز ما فيه فرن الحاج نصيف. مغلقة الآن ـ ما بين الضرعين مساحة بها آثار بيت قديم، سمعت منذ طفولتي أنه شهد ميلاد الفنان عبد الوارث عسر.

يستمر الفرع الأيمن حتى ينعطف في النهاية إلى عطفة باجنيد وهنا نصل إلى نهاية الضرع، إذن حارة درب الطبلاوي تعتبر حارة سد، أي أنها لا تفضى إلى حارة أخرى، وكذلك الضرع الأيسر حيث مدخل قصر المسافر خانة، من هنا تميزت الحارة بالهدوء، وحميمية العلاقات بين الأسر التي تسكنها، كان الفريب يظهر بسرعة، وكان الباعة الذين

يجيئون من الخارج إلى الداخل، لكنني عرفت الطريق إليها من الداخل إلى الداخل، كنت جارا للتاريخ، وللأسلاف الذين رحلوا، كنت أنظر في طفولتي إلى جدرانها الرمادية العالية، ومدخلها الموارى، والذي لا يؤدي بالبصر إلى شيء محدد، ذلك أن تصميم البيوت القاهرية القديمة كان يعلى القيم الاجتماعية والنفسية والدينية، كان البيت كونا صغيرا، مكتفيا بذاته، سوف نجد هذه العناصر في بيوت الطبقة المتوسطة أو قصور الأمراء والأثرياء، أما أفراد الشعب العاديون فكان مأواهم الربع، أي البناء المربع الذي يضم عددا كبيرا من الغرف، أو المساكن التي يحتوي كل منها على أكثر من غرفة، أو الحوش، وهو للفئات الأشد فقرا، في القاهرة القديمة يتجاور القصر، والربع والحوش، في الحارة القاهرية نجد الأشد ثراء بجوار الفقير والدرويش وابن السبيل، وأزمنة تـرث الأزمنة.

في الستينيات أتيح لي أن أدخل إلى المسافر خانة أول مرة، كانت مهملة تماما في ذلك الوقت، لا يعرف الطريق إليها سوى المتخصصين، ولكن حالتها العامة

فى ذلك الوقت، كانت أفضل مما رأيته قبل دمارها المسا



بأسبوع، خلال السنوات الأخيرة من الستينيات ألممت بتاريخها، وتعددت زياراتي لها.

فى عام تسعة وستين نظم الدكتور ثروت عكاشة احتفالية كبرى بمناسبة مرور ألف عام على تأسيس القاهرة، وكان احتفالا من العلامات الثقافية الكبرى، كان ترميم الأشار في ذلك الوقت عملا علميا وليس من تخصص الشركات غير المعروفة في هذا المجال، أو قنطرة لأمور أخرى، تابعت عمليات ترميم البيت الخرى، تابعت عمليات ترميم البيت وتنظيفه، وفي أحد الأيام ظهر في المسافر خانة فنان وأديب من أخلص أبناء جيلنا، هو عز الدين نجيب، جاء كمشرف على القصر، وأصبح طريقي إلى المسافر خانة أساسيا في رحلتي اليومية، من الحارة أساسيا في رحلتي اليومية، من الحارة إلى المادرة، من القلب إلى القلب.

ذاكسسرة السسدرب

هكذا، عرفت قصر المسافر خانة بالمخيلة أولا عندما كنت طفلا صغيرا، حدود عالمي تتمثل في درب الطبلاوي ذي المدخل الواحد، المفتوح على شارع قصر الشوق وهذا الدرب الضيق كان على محدوديته ثرياً، مفعما بالحياة، شريانا حيا من مئات مثله شكل تلك الشبكة المعقدة التي نعرفها باسم القاهرة القديمة».

كيف يتحدد الفرق بين موضع وآخر؟ ما الفرق بين شارع المعز وشارع البطل أحمد عبد العزيز في مدينة المهندسين؟

معيار الفرق هذا العتاقة، والعتاقة فذا ناتجة عن تراكم جرى عبر أزمنة طويلة توالت ومرت وخلفت وراءها آثارا، بعضها منظور، ويتمثل في البناء، والتخطيط، والفنون التي تدركها الحواس، ومعظمها غير مرئي، لا يمكن تعيينه إلا بصعوبة، والحديث في ذلك يطول، لكن أهم ركائز العتاقة ثلاثة مكونات: المكان،الزمان، البشر.

فى حارة درب الطبلاوى تتجاور المبانى، بعضها حديث نسبيا، والأخر قديم، لماذا نقول: هذا حديث؟ وهذا قديم؟ الأمر يرجع إلى تلك المكونات، ويقدر توالى الجهد الإنسانى وأنفاس البشر على موضع بعينه تكون القيمة والعتاقة، وبقدر ما يكون المكان عتيقا بقدر ما يعتبر مركزا من مراكز المذاكرة، من هنا كان المسافر خانة مركزا لناكرة درب الطبلاوى، وأحد المراكز المكونة لعتاقة القاهرة الفاطمية.

لم نكن نعرف من «المسافر خانة» إلا أسوارها، أسوار مرتفعة، لون رمادى قاتم كسا الحجر الذى كان في الأصل أبيض منحوتا، وبالتالي كان الداخل كله محجوبا عن الأبصار، بل إن المدخل ذاته كان متواريا، إذ لا يغتج الباب على كان متواريا، إذ لا يغتج الباب على الطريق مباشرة، إنما ينتهي السور العالي بزاوية قصيرة نعرج معها فنجد أنفسنا في مواجهة البوابة التي تفضى إلى مدخل يعد فسيحا نسبيا، لكنه لا يؤدى بنا إلى مركز البناء، لا يسفر عما بداخله، هذا ملمح أساسي في تصميم جميع هذا ملمح أساسي في تصميم جميع البيوت القاهرية القديمة، إذ ينضع المصمم في اعتباره أن يحجب، فإذا كان

البناء قصرا أو بيتا متوسطا ارتفعت المجدران، وتعامدت المداخل، وإذا كان البناء ربعا فقيرا، أو حوشا أفقر، فإن النوافذ تكون في أعلى الجدران قرب السقف حتى لا يجرح، أحد البيت، ولنتأمل معا هذا التعبير القاهرى بالغ الدلالة المستمد من الجرح، فالنظر يجرح، والجرح مؤلم.

لم يكن أحد يمكنه التطلع إلى المسافر خانة من الخارج وإدراك مكوناتها، لا بد من الدخول، لابد من ولوج، ولكى يتم هذا لابد أن تكون ثمة علاقة، ولأن البناء كان مهجورا، خاليا في هذا القرن، فلم يكن ممكنا للسكان في الدرب إلا إقامة علاقة مع الذكرى، مع الحيوات التي كانت واختفت، ولأن التفاصيل لم تكن معروفة، لذلك ينشط الخيال، وتتوالد التفاصيل، والحكايات، ويصبح المكان مصدرا لإثارة الخيال،

ان البشر إقامتهم مؤقتة، كلهم عابرون، وملامحهم تختفى مع الزمن، نحن نعرف أن محمود محرم شهبندر تجار القاهرة هو الذي شيد هذه الدار الجميلة، لكننا لا نعرف ملامحه، أو تفاصيل حياته، ما البال إذن بعشرات، بل مئات المجهولين الذين أقاموا في المسافر خانة عبر عصورها التي توالت عليه أو عبرها هذا البناء، من خدم وعمال وحراس وزوجات وأبناء في مراحل العمر وما جرى بينهم من ذكريات ومشاعر وما جرى بينهم من حوارات ومجادلات، وهؤلاء البناؤون الذين أقاموا تلك

الجدران وشذبوا أحجارها، وتلك النقوش على الخشب،وهذه الخطوط.

يشكل هذا كله ذاكرة المكان، ذاكرة الموضع، ويخطئ من يظن أن البشر الفانين، الراحلين يمضون فلا يتركون آثارا أو ما يشير إلى وجودهم.

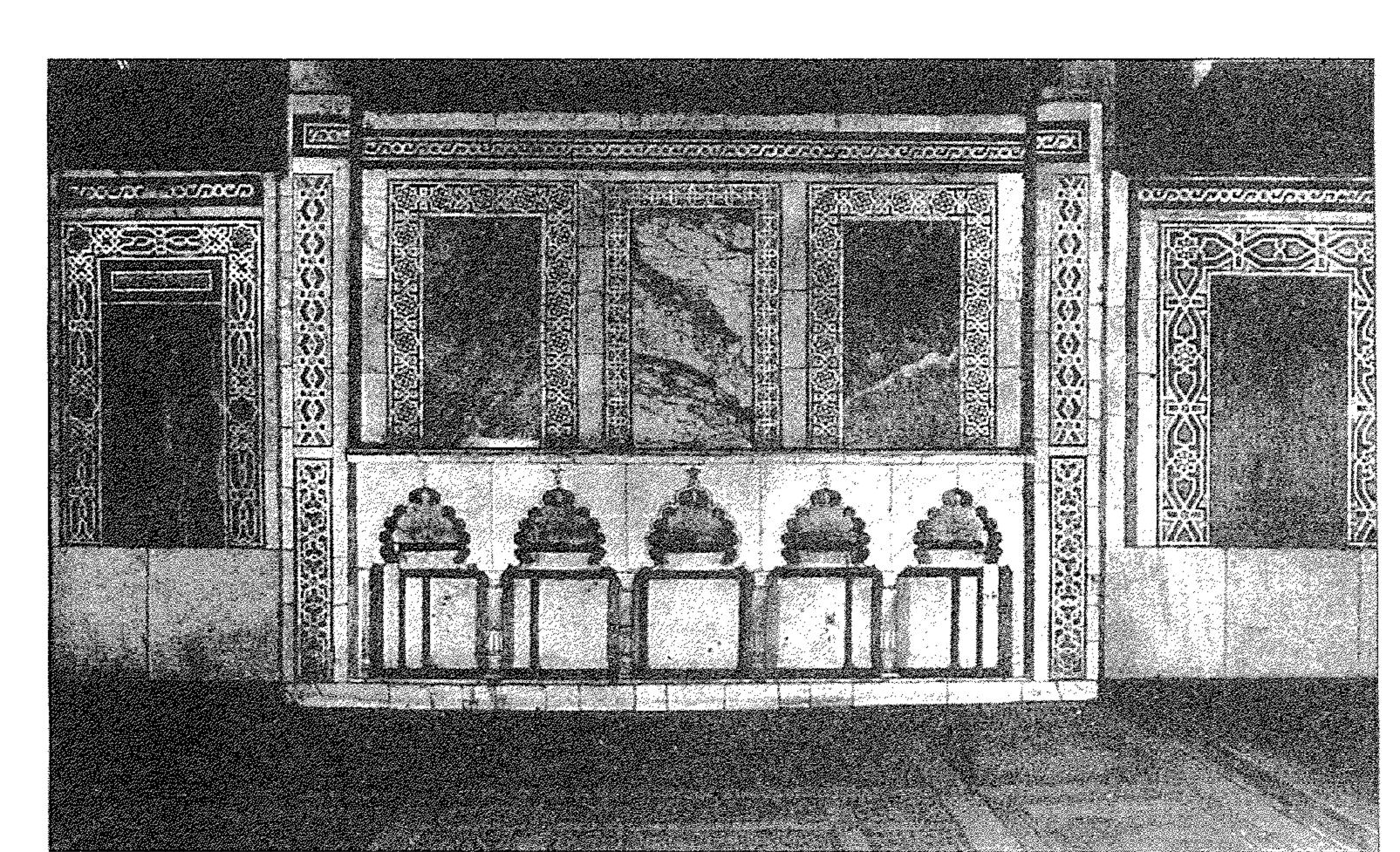
صحيح أن هذه الأثار قد لا يمكن رصدها بالحواس، ولكن البشر المتعاقبين على موضع ما، يتركون ما يتراكم مع الزمن، ويشير إليهم ويدل، أو ما يندرك بالمخيلة، يصبحون جزءا من الذاكرة العميقة.

كانت «المسافر خانة» ركنا ركينا في درب الطبلاوى، وباختفاء القصر، فقد الدرب جزءا رئيسيا من ذاكرته، وفقدت القاهرة القديمة مركزا للاشعاع وبث الخصوصية، فهل نحن في مواجهة زمن يشهد مجموعة من الأحداث تستهدف تفريغ القاهرة من مضمونها الروحي، وإلغاء ذاكرتها خدمة وتنفيذا لدواعي العولمة، يتم هذا مرة باسم التطوير، ومرة بالحريق؟

تعدد المستويات

لم يكن قصر المسافر خانة مرجعا للفن المعمارى العربى الإسلامي في مصر فقط، إنما كان ذاكرة للرؤية الفائية، لولا المعمار لاندثرت الأفكار والصياغات المؤدية إلى تجسيد النظرة التي كان يتطلع من خلالها القوم إلى الواقع اليومي، سوف نلاحظ في قاعة المجد أننا نقف أمام عدة مستويات للأرضية، لا

قاعة المجد، أكبر قاعات قصر المسافر خانة الذي أصبح ذكري



تفاصيل السقف.. الدائرة رمز الكون وإشارة إليه

سقف القاعة الرئيسية، ومركزه الزخارف الرائعة التي الزخارف الرائعة التي التهمتها النيران

تمضى الأرضية في مستوى واحد كما نجد في العمارة الحديثة، إنما تتعدد.

الأرض سبع طباق.

السموات سبع.

الوجود كله من عدة مستويات، أيسرها للأفهام، ما نراه وما تدركه حواسنا. ولكن ثمة طبقات وأفاقا لا يمكن للحواس أن تدركها أو أن تجوس خلالها. كل استواء إلى انتهاء، لذلك عبر المعماري المصرى بكل تراثه المتعدد أيضا عن الاختلاف.

فى قاعة المجد خمسة مستويات ظاهرة للبصر بمجرد عبور الباب، تلاثة إيوانات متكاملة، شرقية وغربية وقبلية، تحدد مساحة كل منها أرضية من البلاط المريع الحجرى المصقول، نلاحظ خلو هذه الأرضية من الزخارف، ما يواجهنا لون الحجر فقط.

ينتهى المستوى الأول بما يشبه الدرج، هنا نرى إطارا مربعا من الرخام وفيه تبدأ الزخارف، ذلك أننا أصبحنا أقرب إلى المركز، حيث مصدر المياه الذي ينتظم حوله التكوين.

مستطيل من الرخام الملون، أحمر قان، ياقوتى، زخارف يغلب عليها المثلث والمربع، يلى ذلك مستطيل أبيض رخامي المادة، يعبر البصر إلى وحدات مستطيلة، يتخلل بعضها دوائر متكاملة مزدوجة داخلها مثلثات صغيرة تنتظم متجاورة في حركة دائرية، ثم نرى مستطيلا أكثر مساحة، مقسما إلى ثلاث وحدات متجاورة، اثنان باللون الرخامي الأبيض، والثالث ملون يميل إلى الخضرة ثم ينتهى الأمر إلى مرجع

بداخله دائرة، وتتكرر نفس الأشكال عند کل ضبلع۔

المربع يرمز إلى الجهات الأربع، والدائرة إلى شكل الكون، وما بين المستطيل والمربع وصلات من الأشكال النجمية المزخرفة، نلاحظ الفراغات الفاصلة، هذا في المستوى الثاني يمترج الأمران، الأبسيض والملون، المضراغ والزخارف، ننزل بالبصر إلى المستوى الثالث نزداد قربا من الماء، من قلب النافورة الزهرة.

الجوانب هنا مغطاة بزخارف من أقواس توحى بالبوابات، صغيرة، منمنمة. منفصلة، متصلة ببعضها، متساوية تماما كأسنان المشط، ألم يخلق البشر كذلك، ثم تتضرق بهم السبل بعد مجيئهم إلى الدنيا فرادى،ثم قطعهم للرحلة المقدرة قبل أن يأتوا فرادى:

«لقد جئتمونا فرادي كما خلقناكم

عند المستوى الثالث تتصل الزخارف ببعضها، تتصاعد كثافتها، الفراغ مساحته أقل، لا نلمحه إلا في الخطوط الفاصلة بين التجمعات الزخرفية التي تميل إلى شكل المثلث، لكنه مثلث غير عادى، ينتهي بقوس، كل قوس يجاور آخر، اثنا عشر قوسا، كل منها مفتوح إلى الداخل، مبطن بزخارف من قطع رخامية دقيقة، إنها مرحلة هامة، موحية بالمركز الذي سوف ننتهي إليه، يتحول المربع إلى دائرة، وهنا نلاحظ ذلك الانتقال الفعال، بالغ الدلالة، في المربع يمكننا أن نحدد الأشكال. يمكن القول أن هذا شمال وهذا جنوب، هذا غرب وذاك شرق، لكن في

الدائرة تتشابه كل الجهات. أي نقطة هي مركز، وأذكر هنا بيتا من الشعر قاله مولانا جلال الدين الرومي في المثنوي. مخاطبا الإنسان:

«لا تسأل عن مركز العالم، أنت المركز..ه

أى نقطة في الدائرة مركز، أي نقطة في الدائرة بداية، وأي نقطة نهاية أيضا. المستوى الرابع متصل بالثالث، مصاطب جد صغيرة تحتضنها الأقواس، ومنها تنتهى إلى أرضية النافورة ناصعة البياض، كل هذا الفراغ الذي يعقب ذلك الامتلاء يؤدى إلى جذع الوردة الرخامية التي منها ينطلق الماء، مركز القاعة الأرضى الصاعد باتجاه النور العلوى النافذ عبر القبة الخشبية المثلى.

هذا بعض من المعنى الكامن، للأسف دمره الإهمال والفسادا

القرآن الكريم والمرجعية الأولى

كل بيت مصري قديم كون مصغر، قائم بذاته، مفتوح على الداخل، لكن كل عناصر الخارج ماثلة، حاضرة فيه، ليست الظاهرة فقط، ولكن تلك العوامل الكامنة. والعناصر الكامنة المتصلة بالموروث أو العقيدة، ولكل مرجعية، فلا ينشأ شيء من فراغ، ومرجعية البيت المصرى، العقيدة الدينية والطبيعة والمجتمع.

بداية نقول إن سائر الفنون الإسلامية من بناء وزخرف وخط لا يمكن فهمها بدون الوعى بعلاقتها بالقرآن الكريم، كيف؟

للفن الإسلامي خصوصية تجعله مميزا، يتعرف إليه الإنسان بمجرد النظر، وهذا ما يحقق التفرد أو الخصوصية. وما كنا نراه في المسافر خانة من زخارف أو خط أو تكوينات معمارية إنما كان يمثل مجمعا صغيرا لهذه الرؤى، لنتوقف أمام المرجعية الأولى. المرجعية العظمى، أعنى القرآن الكريم.

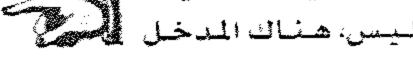
يتكون القرآن الكريم من فاتحة. وسور. والسور تتكون من آيات، في البداية ذكر الله العلى القدير.

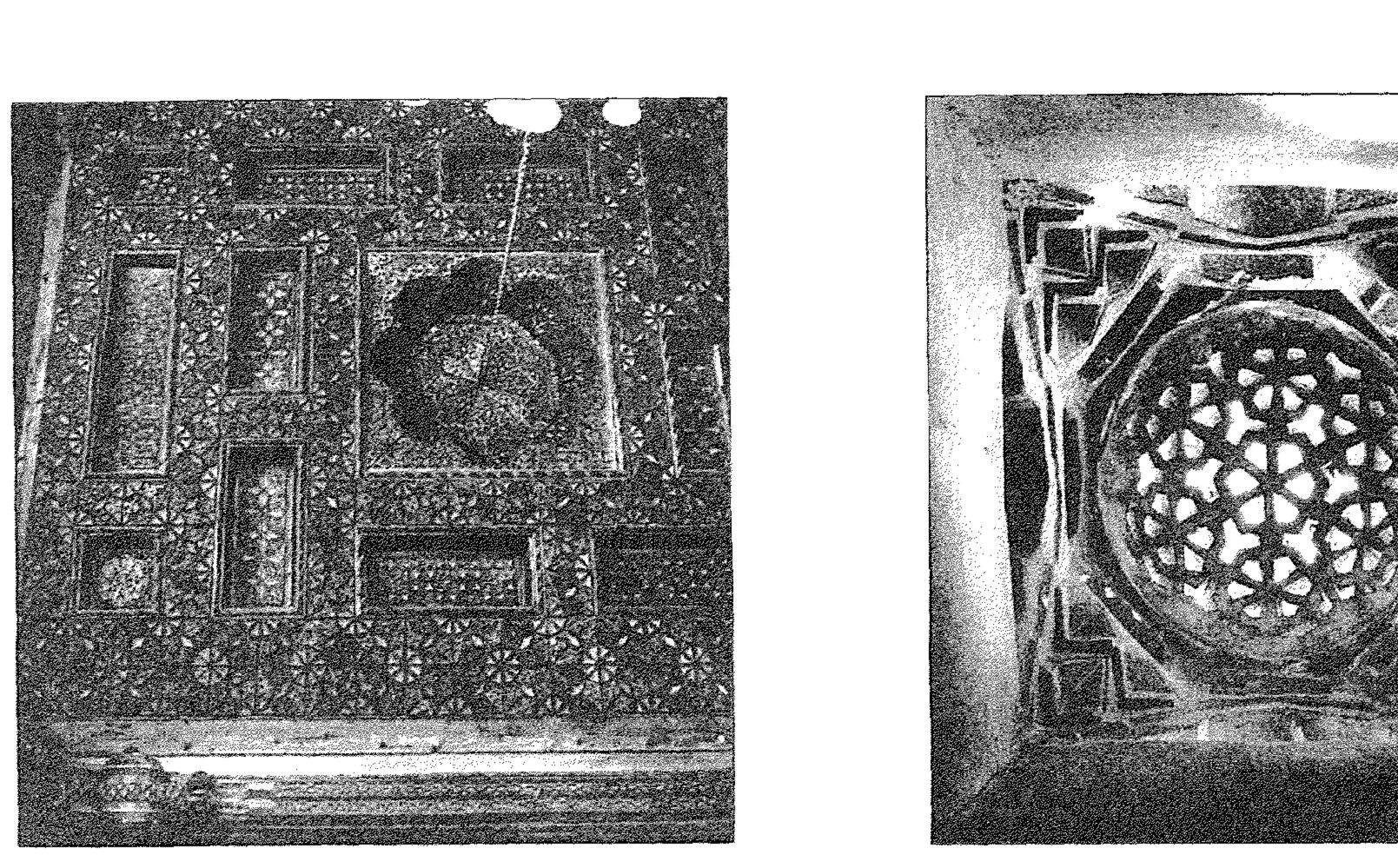
بسم الله الرحمن الرحيم

إنه التمهيد، المفتتح، ومن الأسماء التسعة والتسعين حوت البسملة صفتين، الرحمن والرحيم. إنهما المفتتح المؤدى دائما إلى سور القرآن الكريم. وهكذا جرى إبداع الفنان المسلم، في البناء سوف نجد المدخل، البوابة، في معظم البوابات سوف تطالعنا حملة من القرآن الكريم.

«ادخلوها بسلام آمنين»

«يا مفتح الأبواب افتح لنا خيرباب» أو أبيات شعر تحوى ترحيبا وطمأنة للقادم، الضيف، الغريب، إنها دعوة إنسانية فيها الرحمة والألفة، هذا ما يميز الأبواب العربية الإسلامية من أقصى المغرب إلى أواسط أسيا، إن الباب لا يصد، لكنه يدعو، وهذا بعكس الأبواب التي رأيتها في أعرق المدن الأوروبية وأقدمها، حيث نجد المقابض قد صيغت على هيئة أفاع تنفث نارا، أو رأس التنين أو عبد أسود يطلق تهديدا، أو إبليس، هناك المدخل المرحمة





ينضر، يبعد ولا يقرب. يهدد ويتوعد. يتوقع الشرقادما مع كل آت، لذلك يبالغ في إبراز معالم التحصين والصد.

في العمارة الإسلامية التي تتخذ من القرآن الكريم مثالا ومرجعية أولى، تعتبر المدخل موازيا، مقتديا بالبسملة التي تضفي سكينة وراحة على روح الإنسان، ثم نتطلع إلى مصراعي الباب نفسه، سنجد النقوش تغطيهما، نعم، إن الأبواب متينة في كل الأحوال، من خشب، وربما تغطيها رقائق النحاس. ولكن في الأصل للصيد والمنع، لكن المصمم المسلم أبرز الوظيفة الأخرى وهي الدخول والترحيب، وطمأنة الغريب، كانت المداخل كلها مزدوجة، متعامدة، هكذا كان مدخل المسافر خانة الذي اعتدنا الدخول منه ناحية حارة درب الطبلاوي، باب رئيسي يجتازه الداخل ثم يتجه إلى اليسار حيث باب أخر يؤدى إلى فراغات القصر، هكذا الوضع في كل بيوت القاهرة القديمة وقصورها، إن الانتقال بين البابين يشبه تلك الوقفة الفاصلة ما بين قراءة البسملة، وبدء تلاوة الأيات البينات، كل باب عبور، کل باب مدخل، کل باب تمهید لتلاوة الفن والحض على فهم المعاني، والجمال البين، لذلك كان الباب في المعمار الإسلامي من أجمل الأجزاء، إنه معروض للناظرين، للعابرين، ولذلك كان الجمال يبث للكافة، يعبق به الفراغ، أما الرخارف، سواء كانت حضرا على الخشب، أو رقائق نحاس تغطى مساحات الخشب، تبلغ الذروة في حالات كثيرة، ويحضرني الأن باب جميل، كان يفصل الجناح القبلي حيث قاعة المجد عن فناء المسافر خانة الرئيسي، باب

مغطى بالخشب المنتظم في أشكال رانعة، متضرقة، متلاقية، متصلة منفصلة، وفي هذا اقتداء أخر بالقرآن الكريم. يقتضى تفصيلا وإمعانا.

من باب إلى باب

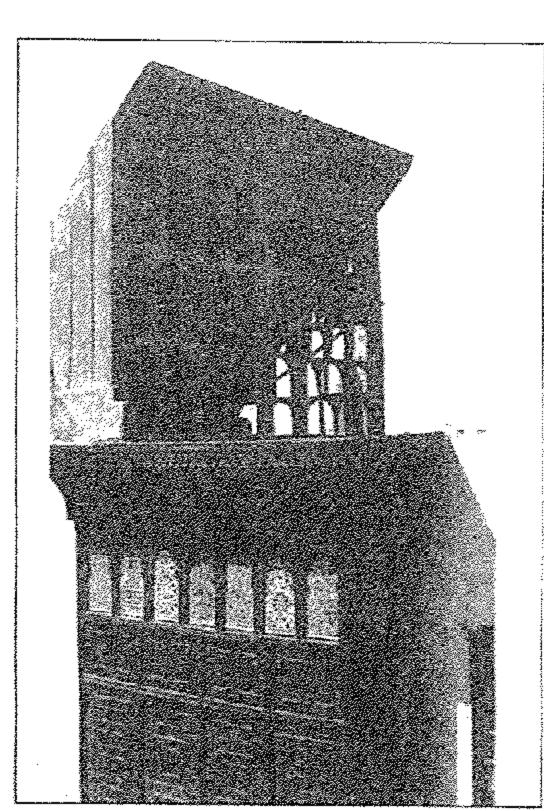
إذن، يستوحى المعماري المسلم موقع البسملة في القرآن الكريم في تصميمه للأبواب، هذا ما كنا نراه في المسافر خانة وسائر نماذج العمارة الإسلامية، سواء كانت بيتا لتاجر متوسط الحال، أو قصرا منيفا، أو منشأة عامة كالخان أو السبيل أو الحمام، وفي القاهرة القديمة العديد من تلك المنشآت التي لا تزال ماثلة. ويعضها يدخل حتى الأن في النسيج اليومي لحياة البشر، وأولها على الإطلاق تلك المساجد

ولما كانت اليسملة معبرة عن الرحمة (الرحمن الرحيم)، فإذن لا بدأن يكون المدخل داعيا وليس منفرا، مطمئنا وليس منفرا. اقتدى المعماري المسلم، المصمم، بتلك البداية الداعية إلى الرحمة التي تتكرر في بداية كل سورة، هذا مضمون الباب وشكله وسر صياغته مهما اختلفت الوظائف.

للأبواب معان عديدة، ووظائف شتى، وهذا ما حوته المسافر خانة بدءا من الباب الرئيسي في درب المسمط، أو درب الطبلاوي،باب ضخم يحمى ويحجب لكنه بالأيات القرآنية «ادخلوها بسالام آمنين» يطمئن ويدعو ويعرض الجمال، حتى إذا اجتزنا الباب الرئيسي من ناحية درب المسمط سيؤدى بنا إلى قاعة توصل إلى صحن كبير،

نقية في ذلك الحين، ولم يكن يخلوبيت قاهری متوسط أو كبير من ساقية للمياه، ومطحنة للغلال، بقدر الإمكان يجرى الحرص على قضاء الحاجات الضرورية داخل البيت، هكذا احتوت المسافر خانة على أماكسن لتخزين الأرز والقمح والمواد الضرورية لأهل البيت. هذا الباب الخفى، الظاهر في

القاعة الشرقية، يذكرني بأبواب أخرى ذات حضور قديم في العمارة المصرية القديمة، أعنى الباب الوهمي الذي يطالعنا في المقابر المصرية القديمة والتي وصلتنا سالمة أو شبه سالمة في سقارة وطيبة وسائر أنحاء مصر، أبواب محفورة في الجدران، مزخرفة، عليها كتابات مقدسة، ورسوم تتصل بالعقيدة وصاحب المقبرة، إنه الباب الفلسفي إذا جاز التعبير، الباب الرمزى، الباب الذي يقول كل شيء، ولا يضمنح عن شيء الباب الذي لا يمكننا اجتيازه إلا بالخيال فقط، استمر الباب الوهمي في العمارة المصرية بأشكال مختلفة، وانتقل إلى العمارة في حضارات أخرى، ولأن المعماري المصرى كان يمرر دائما رسالة روحية من خلال العمارة، فقد حرص على ربطها باللا نهائي، وهكذا استوحى من القرآن الكريم موضع البسملة، ومغزاها، واقتدى بها في كل ما هــو مدخـا، سـواء كان بـابا لبني،أو مطلعا لقصيدة، أو صفحات أولى في كتاب، وإذ استسترجع أبواب المسافر خانة بالخيال القاصر مهما أوتى من قوة، فألوذ بالمنى الكلى، بعد أن فقدنا التفاصيل وأسرار الجمال إلى



مدخل المسافر خانه من ناحية درب المسمط

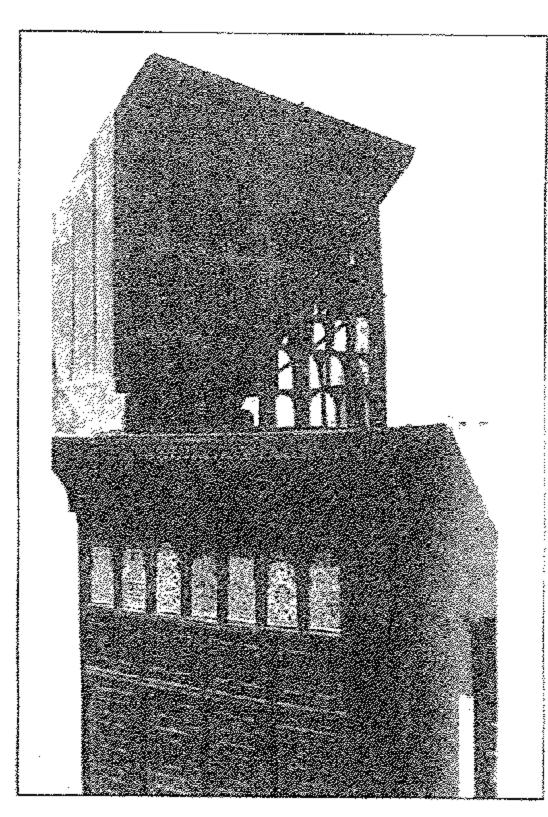


فناء مكشوف، يصل البناء بالسماء،

ويقيم العلاقة بالشمس والضراغ

واتجاهات الرياح، إن الصحن الكبير

حد ما مثل هذا الباب الجميل الذي كان مغطى بالحشوات الخشبية الهندسية المتعانقة، المتراصة، وأحيانا يطالعنا باب سرى لا يعلن عن نفسه، وأذكر في القاعة الرئيسية الشرقية بابين صغيرين، لا بد عند فتحهما أن يجتازهما الإنسان منحنيا، كان كل منهما يبدو بزخارفه جزءا من التكوين العام للجدار، لكن أحدهما كان إذ يفتح يؤدى إلى سلم من الحجر يفضى إلى الفراغ الخلفي المؤدى إلى مكان الساقية التي كانت تمد أهل القصر بالمياه الجوفية، وعلى مقربة منها مأوى الحيوان المخصص لإدارتها، بغل كان أو جاموس، كانت المياد الجوفية



الملقف، كان يعلو السطح، فخامة تواجه الشمال حبث الرياح الطيبة تسرى من خلاله إلى البيت

نسور عسلسى نسور

﴿الله نور السموات والأرض مثل نوره كمشكاة فيها مصباح المصباح في زجاجة الزجاجة كأنها كوكب درى يوقد من شجرة مباركة زيتونة لا شرقية ولا غربية يكاد زيتها يضيء ولو لم تمسسه نار نور على نوريهدى الله لنوره من يشاء ويضرب الله الأمثال للناس والله بكل شيء عليم﴾ (سورة النور: ٣٥).

ما من مرة أدخل إلى فناء المسافر خانة الداخلي، أو إحدى قاعاتها، ما من مرة يحتويني مبنى عتيق في القاهرة أو أى موضع من الكوكب، إلا وأرتل الأية الكريمة مرة بالصبمت، ومرة بالنطق، أتوقف عند هذا التعبير القرآني الجميل، البليغ:

«نور على نور..»

النوروجود، والظلمة عدم، ومن النور يطلع الإنسان على تفاصيل الكون، بدءا من رؤية ما يحيطه، إلى رصد أعماق الكون السحيقة، فما نعرفه عن النجوم، عن الكواكب، عن تصادم المجرات ووالادتها، عما يحدث في بوتقات الوجود البعيدة جدا، إنما نعرفه من خلال الضوء الذي نرصده عبر المناظير المقربة، عندئذ يحلله العلماء، ويخرجون من نتائجه بكل ما يحصله الإنسان ويحاول معرفته عن هذا الوجود الأعم، مصدر هذا كله النور، النور الذي يتخلل هذه المساحات

المعتمة فيدل ويؤشر، يرشد ويفسر. يحتاج الإنسان دائما إلى النور، إذا افتقده يستعيض بالبدائل المؤقَّمة، وإذا شمله الضوء القوى يتوارى منه، يحاول أن يخفف من آثاره، فللحواس مقدرتها على الاستيعاب، وفي مصر من جنوبها إلى شمالها، يفيض النور، كلها مشمولة بالنور، أو ليظل على علاقة قوية بالنور من خلال حجب مرشحات، وقد جلب في موطنى شرقا وغربا، جنوبا وشمالا، ورأيت البناء المصرى في مختلف طرزه وتجلياته عبرالعصور، دائما ثمة منفذ ليكون الإنسان على صلة بالنور، سواء كان حيا أو راحلا عن الحياة الدنيا.

في معابد دندرة، وإدفو، وأبيدوس، تأملت شعاع الشمس النافذ عبر الفتحات العلوية المعدة بدقة وإحكام لتكون دالة على المواقيت، أشعة نافذة ممتدة، ثاقية، تصل الأبدى باللانهائي، وتقيم جسرا بين الأزل والأبد، أي مافات وما هو أت عبر النور.

في غرفة دفن الملك خوفو، ثمة تسمح لضوء كوكبة اوربيون بالنضاذ لتلامس رأس الملك المحنط، حتى تلامس أشعة

النجوم النائية القصية، جثمانه وما تبقى منه.

في لوحة شهيرة بتل العمارنة، رسم إخناتون، أول من دعا إلى التوحيد، إلى عبادة إله واحد، رسم أشعة الشمس منحدرة من القرص الدائري، وينتهى كل منها بيد بشرية، أي إدراك مبكر لتلك الحقيقة التى يؤكدها العلم الحديث الأن، فليست أجسادنا تلك إلا من نفس العناصر التى توجد منها الكواكب والنجوم، والنور واصل، والنور حاصل.

عندما أتيح لي أن أدخل كنيسة قبطية منذ سنوات بعيدة فوجئت بفن الخرط الخشبي، ما يعرف بيننا الآن بالأرابيسك، داخل الكنائس تقوم المشربيات، إذن. هذا فن مصرى قديم، له أصوله، وله قواعده، انتقل إلى المساجد، إلى البيوت العتيقة، وأصبح منمنما وأكثر دقة، الهدف السماح للنور بدخول القاعات، ولكن بعد ترشيحه، وتخفيف حدته في بلاد تحيطها الصحراء من كل جانب، وقد كانت المسافر خانة متحفا للمشربيات، وكان فيها أضخم مشربية في العالم الإسلامي على الإطلاق، تلك التي كانت قائمة الناحية القبلية، مستندة إلى عامود نادر، من رخام، ذي تاج روماني السمة.

نور على نور، في تلك القاعات التي أصبحت ذكري أليمة الآن، كنت أتهدهد أثناء استعادتي للترتيل الكريم، كنت أستميد مادرج عليه الأغالبة في عمرانهم، ذروته في قصر الحمراء بالأندلس، على الجدران تنقش أيات القرآن الكريم، ولكن في أعلى مكان، حول القبة، تنقش هذه الآية الكريمة من سورة النور، وهي سائر الأماكن التي يبدو فيها التوق الإنساني للبقاء على صلة مع النور، أتوق إليه أحن، وأصغى إلى سريانه: «نور علي نور».

ظالال السذاكسرة

في القاهرة العتيقة، الفاطمية، المركز الروحي للعاصمة، توجد ذاكرة قوية عمادها البشر والذين يجمعون المكان والزمان معا، وفي المكان تطالعنا تلك المباني العتيقة التي تشكل منظومة متكاملة تجسد التاريخ، بعضه معروف بدقة، اسم المنشىء، وتاريخ الظهور والاكتمال، هذه معلومات متاحة للمتخصصين، ولمن يهمه الأمر، وأحيانا نقرؤها على لافتات إيضاحية. وإلى جانب هذا الحضور العلمي، ثمة حضور آخر في الذاكرة الشعبية، تتداخل فيه الأسطورة بالواقع، التاريخ والخيال، ثمة تاريخ أخر غير مدون، ينتقل من جيل إلى جيل ويضيف إليه الناس، سنجد ذلك حول مسجد الحاكم بأمر الله وملاعب شيحة، وقرافة باب النصر وباب المتولى (زويلة) والبيوت المهجورة، تلك التي خلت من سكانها، أو التي لا تزال أطلالها ماثلة وتسمى خرابات أحيانا تعرف الخرابة باسم مالك قديم، أو آخر من أقام بها، غير أن ما حيرني دائما تلك المباني التي تمثل أمام الجميع، لكنها تظل غائبة عن ذاكرة القوم، تمثل المنطقة الرمادية غير واضحة المعالم.

من أبرز المباني الدالة على ذلك الحال، قصر المسافر خانة قبل بدء ترميمه عام تسعة وستين بمناسبة الفية القاهرة التي تمت في عهد الدكتور ثروت عكاشة والمبنى الأخر الماثل حتى يومنا هذا، مدرسة عبد الرحمن كتخدا الابتدائية، تستقر في مبنى من طابقين، تطل نوافذه على الطريق، نموذج لمباني نهاية القرن الماضي، حيث التحول من البيت المفتوح على الداخل، إلى البيت المتصل مباشرة بالطريق حيث الباب يؤدى إلى الفناء مباشرة، والنوافذ تفتح على الطريق، أو في مواجهة المباني

الأخرى، إنه النموذج الذي ساد، وبالتالي جرى تحول في علاقات الناس، ورؤاهم، وعلاقاتهم ببعضهم وبالمكان، هكذا توارى البيت القاهري المستقل، المؤطر للعادات وللقيم، الذي يحاكي الكون كله. وتحول القوم إلى سكني الشقق.

عرفت مدرسة عبد الرحمن كتخدا طفلا، أولى خطوات سعيى لتحصيل العلم، عندما صحبني الوالد. رحمه الله ، ليسلمني إلى إبراهيم أفندي سكرتير المدرسة، وفي هذا المبنى أمضيت أربع سنوات، كانت الحجرات تبدو فسيحة، مرتفعة. كذلك الفناء، الأمر نسبى مع مراحل العمرهي الطفولة تبدو الأماكن فسيحة، حتى إذا انقطع المرء عنها زمنا وتقدم في العمر، يفاجأ عند العودة أن الحارة التي كانت تبدو واسعة أصبحت أضيق بكثير.

لا أذكر السنة التي أغلقت فيها مدرسة

عبد الرحمن كتخدا، لكنني إذ أمربها،

أتوقف متأملا الباب الخشبى الضخم، الموثوق بسلسلة غليظة، نوافذ خشبية بعضها موارب قليلا، بينما علامات التدهور السريع تلوح على الجدران، فللمكان علاقة وثيقة بالبشر النين يعيشون فيه، بقدر ما يحتويهم، يضمونه أيضا، يتجدد بأنفاسهم، ويعمر بأصواتهم وسعيهم، هذا ما لا يفهمه أولئك الذين يخططون الأن لانتزاع القاهريين من سكان المركز الروحي للعاصمة في إطار واحد من أخطر المشاريع التي سيتم تنفيذها في القاهرة القديمة والذي سيتم في إطاره خلع السكان الأصليين وبذلك يتم تدمير المكان إنسانيا وروحيا. بمجرد انتزاع الإنسان يشيخ البنيان ويبدأ تهدم الجدران، ريما يمثل إلى حين، قائما، يراه المارة يوميا، لكنه في الحقيقة غير موجود، هذا حال مدرسة عبد الرحمن كتخدا، إلى أن يحين يوم تنتبه فيه الجهة المالكة، أو الورثة الغائبون، أو يتقدم بعض المغامرين لإثبات الملكية من خلال أوراق زائضة،أو يتحول البناء إلى خرابة تشير إلى ما كان قائما، وهذا حال المسافر خانة الأن، لكنني عرفت حالا جديدا على، لم أعرفه بالنسبة للمواضع والمبانى الأخرى، ذلك أننى مغرم بالواجهات، وتأمل البقايا، لكنني أدخل حارة درب الطبلاوي الأن، فأتحاشى النظر إلى حيث تلوح جدران المسافر خانة المتهدمة، أمر بسرعة إلى الطرف الأخر، طاويا أحزاني وحنقي على كل ما انتهت إليه الأحوال، وغلبة الفساد والإهمال، الذي قضي على هذا الكون من الجمال وأضاف إلى ذاكرة القاهرة منطقة معتمة، خرابة كانت تضح يوما بأصداء الضوء، وأشعة الابتهال. 🕷



يحتاج الإنسان دائما إلى النسور، إذا افتقسده يستعيض بالبــدائل المؤقَّتـــة، وإذا شــمله الضوء القوى يتوارى منه، يحاول أن يخضف من أشاره





ت ت ح ق

الله المراة العربية أن تكون محلا وموضعا لقيم الشرف والعار، فالشرف العربى المأسوف عليه، لم يرتبط بشىء قدر ارتباطه بشرف المرأة، على الرغم من أن المرأة. في ذات الوقت لم يكن لها قيمة في حد ذاتها إلا كما تكون القيمة لقطعة من الذهب، إن قيمتها تكمن فيما تمثله وليس لذاتها، فمالكها حر فيما يضعله بها، أن يهبها لآخر أو حتى يلقيها في الرغام، أو يحفظها نظيفة أنيقة لامعة في خزانة حديدية صماء.

وشاء عالم اليوم وقطبه الأعظم أن تكون قضية حرية وحقوق المرأة من ضمن الهجمة التى يشنها على المنطقة العربية، بدءا بالثقافة والقيم والأعراف وتغيير المناهج، وانتهاء بالمجنزرات والطائرات. وسقطت المرأة وحقوقها بين طرفى منظومتين قيمتين، أصولية من جهة وسلعية حداثية من جهة أخرى، يمثلان - رغم تعارضهما الظاهرى - وجهان لعملة واحدة، فهذا وذاك يدوران وجهان لعملة واحدة، فهذا وذاك يدوران لقيم والشرف والأعراف، والثانى يرى فيه محلا للقيم والشرف والأعراف، والثانى يرى فيه محلا للمتاجرة والتسويق كما يفعل مع باقى قضاياه كالحرية والدين وحقوق مع باقى قضاياه كالحرية والدين وحقوق الإنسان.

وأصبح على الإنسان العربى المثقل بقهر سياسى واجتماعى شديد الوطأة أن يختار بين أمرين لا ثالث لهما: أما قيم السوق أو قيم الأصولية بالمعنى العشائرى والريفى والقبلى، وهو اختيار محدود المدى كمحدودية الأفق السياسى العربى وفراغه وجموده منذ عقود مضت. وكان الاختيار أصعب أمام دعاة

العربى وطراعه وجموده معد عصود مصلة وكان الاختيار أصعب أمام دعاة الإصلاح والتغيير، سواء منهم المصلحون التقليديون أم الراديكاليون، إذ اصبح الاقتراب من تعابير وشعارات الحرية والتغيير وحقوق الإنسان وحقوق المرأة والأقليات المهمشة محملا بشبهة رفع لواء الوافد عبر الأطلسي بقيمه الزائفة وشعاراته اللامعة والتي لا تحمل في طياتها سوى الموت والدمار والأطماع طياتها سوى الموت والدمار والأطماع الاستعمارية التقليدية وهو تخوف غذته

من ناحية الكره الطبيعى والمنطقى لجماهير المنطقة لهذا الوافد وما يمثله أو يدعو إليه ومن ناحية أخرى غدته النخب التقليدية المهيمنة والتى ـ رغم تبعيتها المطلقة للقطب الأوحد خشيت من رياح التغيير حتى وان كانت رياحاً عكسية تبشر بليل لا يعرف أحد نماية له.

وكنتيجة طبيعية ومنطقية متسقة مع احتكار النخب السياسية العربية للسلطة والثروة والثقافة وكتكريس لهذا الاحتكارتم تغييب التاريخ الطويل لكفاح الشعوب ومنها كفاح الرواد الأوائل في سبيل حرية المرأة، والذي بدأ منذ الربع الثائي من القرن التاسع عشر، أي بعد الثورة الأمريكية بعقود قليلة، وتم معه أيضا النكوص والعودة عن حقوق كثيرة اكتسبتها المرأة عبرتاريخ طويل من كفاح الرواد الأوائل: الإمام محمد عبده الذى أفتى بحق الحاكم بمنع تعدد الزوجات، وحق المرأة في الطلاق إذا أرادت (لانها من غيره لن تنال ما تستحقه من اعتبار)، (المسألة النسائية ص ٤٩.٥٥) رفاعة الطهطاوي وهدى شعراوي وقاسم أمين١٨٦٥ ـ ١٩٠٨ وملك حفني ناصف من مصرونظيرة سيف الدين من لبنان ويطرس البستاني في سوريا ١٨١٩ ـ ١٨٨٣. وفي تونس قدم الطاهر حداد المناضل العمالي والوطني رؤية اجتماعية وسياسية لقضية المرأة عبر فيها عن رؤى متقدمة لحقوق المرأة في الزواج والميراث، والكثيرون غيرهم، وكان الله عاليا، وبعض ما طرح وقتها لتمكين المرأة من حقوقها أصبح من الصعب طرحه الأن رغم مشروعيته ومنطقيته، فضي عام ١٩٢٧ وافق مجلس الوزراء في مصر على مشروع قانون للحد من تعدد الزوجات وحق الرجل في الطلاق وهو قائم على فتاوى الإمام محمد عبده (المسألة النسائية ص ٦٦) ولكن الملك فؤاد رفض التصديق عليه.

ويدءا من الربع الثاني من القرن التاسع عشر ظهرت العديد من مدارس تعليم البنات العامة والمهنية، كمدرسة الطبيبات في مصر ١٨٣٢، في الوقت نفسه تقريبا أنشئت أول مدرسة لتعليم البنات في بيروت، وفي سنة ١٨٩٧ بلغ عدد النساء اللائي يعرفن القراءة والكتابة في مصر ٢١٣٠٠.

وساد الوطن العربي، في بدايات القرن العشرين نهضة ارتكزت في أساسها على منهج علمي في الفهم والتفسير والتحليل، وهو منهج عقلي أخضع العلوم والمواضعات جميعها . بما في ذلك وضع المرأة المتدني . إلى البحث والمراجعة.

وظهرت المجلات النسائية معبرة عن وجهة نظر النساء في الكثير من القضايا، ولعلنا إذا قرأنا الأن هذه المجلات أو تصفحنا كتابى قاسم أمين تحرير المرأة ١٨٩٩ أو المرأة الجديدة ١٩٠٠ أو سمعنا أراء الطهطاوي ومحمد عبده والحداد عن تعليم المرأة وحقوقها. سنجد أن وضع المرأة الأن تجاوز بعيدا ما طالبوا به وحصلت على الكثير من حقوقها كالحق في التعلم والعمل والسفر، وبعضها الأخر مازال محل جدل وصراع، وسنجد كتاباتهم تعد الأن من البديهيات. لكنهم في تلك الأيام واجهوا هجوما عنيفا وضغوطا قوية اضطرتهم إلى التراجع في بعض الأحيان. وكانت الكثير من المجلات النسائية تغلق وتكف عن الظهور تحت مثل هذه الضغوط.



وظهر إلى الوجود العديد من الجمعيات النسائية المطالبة بحقوق المرأة مواكبة للزخم الوطنى والاجتماعى ضد الاستعمار والنخب الحاكمة وقتها والذى انتهى إلى نيل الاستقلال عن دول الاستعمار التقليدي. وكانت تلك الاستعمار التقليدي. وكانت تلك الجمعيات في قسم كبير منها قد نشأت الجمعيات في قسم كبير منها قد نشأت من خلال القوى اليسارية في تونس والمغرب والجزائر ومصر ولبنان وبعضها من أحزاب أصولية كما حدث في العراق. وأخيرا حصلت المرأة على الحق في وأخيرا حصلت المرأة على الحق في مصر بنهاية الخمسينيات. وعينت أول وزيرة كانت في مصر ١٩٥٨ والعراق ١٩٥٩ وثيرة كانت في مصر ١٩٥٨ والعراق ١٩٥٩ ثم تلتها الجزائر ١٩٦٨ والعراق ١٩٥٩

إنها نهضة حركة نسائية قامت مواكبة لتغيرات في بنية المجتمع العربي في ذلك الزمن، وكانت موازية أو بالأحرى جزءا من حركة وطنية أعم وأشمل تهدف لتحرير الوطن والمواطن العربي رجاله ونساءه، وتقديم تاريخ حركة تحرير المرأة العربية لا يستهدف الرد الساذج الذي

يقوم به البعض على الهجمة المتصاعدة من قوى الاستعمار العالمي الذي حل بيننا بثقافته ومثقفيه ودباباته معا، وهو الرد الذي يقول بأننا قد سبقناكم وأن المرأة العربية بخير وأنها نالت حقوقها قبلكم إلى غير ذلك من الجمل التي تحمل عنادا ورد فعل أكثر مما تحمله من حقائق الواقع المعاش. ولكن عرض ذلك التاريخ يستهدف في الدرجة الأولى بت الثقة في نفوس دعاة الإصلاح في وطننا الذين أصابهم الذعر والخشية من ممارسة دورهم الإصلاحي في هذه الفترة من تاريخنا لئلا يحسبوا جزءا من الهجمة القادمة عبر البحار، وهي خشية كما أسلفت لها ما يبررها ولكن سرعان ما سيبدو الفارق واضحا بين الدعوة الأتية هى صندوق ملون زاه من عالم ماك، وبين النضال الحقيقى والطويل الذي يستهدف تحرير الوطن والمواطن رجلا كان أم امرأة، ويستهدف وضع الامة على طريق التنمية والخلاص من ناهبيها: محليين وخارجيين على حد سواء.

تحت عنوان نهوض المرأة في الوطن العربي، يستعرض تقرير التنمية البشرية العربية الأخير وضع المرأة العربية، ومن زوايا متعددة يلقى الضوء على تلك الأوضاع، بمجموعة كبيرة من الباحثين والمستشاريين والدارسين، استطاعوا أن يقدموا جهدا كبيرا يمكن أن يعد مرجعا بحثيا ذا صبغة ميدانية عن وضع المرأة العربية، وذلك من زوايا مختلفة، ثقافية ومجتمعية وقانونية واقتصادية وسياسية وكذلك الرؤى العربية.

يشير التقرير في جانبه الراصد إلى حيث مستوى الدخل والصحة والتعليم مستوى الدخل والصحة والتعليم والعمل والمشاركة في الحياة السياسية العامة والتواجد في مؤسسات صنع القرار السياسي، وهو بالطبع لا يسر، فإذا كان حال الرجل العربي لا يسر، وهو مطمح المرأة بطلب المساواة، فما بالك مطمح المرأة بطلب المساواة، فما بالك أراء الجمهور العربي في أربعة من البلاد ألعربية هي المغرب ومصر ولبنان والأردن العربية هي المغرب ومصر ولبنان والأردن حول المديد من قضايا نهوض المرأة، تنتهي فيها أراء الجمهور عمانة قضايا

الإنمائي ديسمبر ٢٠٠٦

تقرير التنمية الإنسانية العربية ٢٠٠٥

نحو نهوض المرأة في الوطن العربي

صادر عن برنامج الأمم المتحدة

نهوض المرأة إذا ما تم توجيه الأسئلة موضوع الاستفتاء بشكل عام، وإلى مواقف وسطية ما بين المعارض والمؤيد إذا ما جاءت الأسئلة اكثر تحديدا. فضى السؤال عن الأهمية الملحة لقيام نهضة إنسانية في الوطن المربى عن طريق نهوض المرأة، تكون الإجابة بالموافقة وتصل إلى ٨٨٪ من المشاركين ويأتى الجمهور المصرى في الترتيب الثاني من حيث الموافقة. وفي نفس الاستفتاء وحين يأتى السؤال اكثر تحديدا حول حق المرأة في الطلاق بإرادتها المستقلة، فإن نسبة التأييد تنخفض إلى ٦٨٪، ويأتى الجمهور المصرى في الترتيب الأخير. وعند التساؤل عن الموقف من ارتداء الحجاب تنخفض النسبة إلى ٥٠٪ موافق أن هي قررت ذلك، و٣٦٪ يرى وجوب فرض الحجاب على المرأة. وترك المرأة لحرية الاختيار نوع من المكر طيب النية، هو في العادة تركها لاتخاذ القرار الذي تم تلقينها إياه منذ صغرها، وأساسه إحساسها بدونيتها أمام الجئس الأخر، وشعورها بالذنب والعار كونها امرأة وكونها مرغوبة، وهو ما يدركه بشكل أو آخر الجمهور المستضتى، وهم في الأغلب نفس الجمهور الذي أبدى تأييدا حماسيا يقترب من التسعين في المائة لنهوض المرأة، وهو لا يلام، فتربيته السياسية مليئة بالوعود الضارغة، فما يمنع أن أتته الفرصة أن يمنح هو الأخر حلو الكلام، الذي لن يكلف شيئا.

ولعل من الطريف أن نرى نتائج استبيان آخر للرأى حول حق المرأة فى العمل السياسى، فحين سئل الجمهور عن حق المرأة فى ممارسة العمل السياسى كانت الموافقة بنسبة ٢٧٪، ثم عن حقها فى تبوؤ منصب وزير أصبحت النسبة ٢٧٪، وحين اصبح المنصب رئيس وزراء نقصت النسبة إلى ٥٥٪، ولما ارتفع المنصب نقصت النسبة إلى ٥٥٪، ولما ارتفع المنصب من الجمهور يعرف، بخبرات سابقة وحالية، أن وجود وزيرة فى الحكومة جزء من الصورة، ضرورى لإكمالها، ولكن...

يشير التقرير إلى المفارقة الحادة فى ان المرأة العربية قد نالت بعض حقوقها عن طريق مبادرة سيدات أو أفراد من النخب الحاكمة، كما حدث فى تصدى (سيدة أولى سابقة) لتطبيق قانون أحوال شخصية، يعطى المرأة بعض حقوقها الضائعة، فى نفس الوقت الذى كانت تلاحق فيه أجهزة الأمن المختلفة فى بلدها الناشطين السياسيين فى مجال بلدها الناشطين السياسيين فى مجال حقوق الإنسان، وتمنع فعليا أية مشاركة شعبية فى اتخاذ القرارات السياسية.

وهى مفارقة لم يجد لها التقرير تفسيرا سوى رغبة النخب الحاكمة المستبدة شديدة الوطأة على شعوبها في تحسين صورتها أمام الشريك الأجنبي وإعلامه الذي لا يرحم، وأرى فيها جزءا من طبيعة الأمور ومسارها. فمحمد على، الجندي الألباني الفاتح الطامع في تأسيس ملكه له ولأسرته من بعده، يعد مؤسس نهضة مصر الحديثة. وإمبراطورة الصين الأم، رأس الرجعية الصينية، كونت قوة من المصارعين الصينيين لمقاتلة الغزاة، كانت بصلابتها وأعمالها البطولية ملهمة لكفاح الشعب الصيني، كما أقر ماوتسي تونج بعد انتصار ثورته. والقياس طبعا مع الفارق الكبير، فلا يمنع الأمر من وجود ضغوط مجتمعية دافعة لتحقيق مكاسب لبعض الفئات المهمشة اجتماعيا، وهو في النهاية نصر لتاريخ من نضال المطالبين الرواد الأوائل والمعاصرين، وتأكيد لوضع وصل إليه المجتمع، فيأتى من يزيح الستار بضغطة زر، وهو في نهاية الأمر، ليس بمنحة لا يملكها من أعطاها.



تقودنا معظم دراسات التقرير بموضوعاتها المختلفة إلى ما يشبه النتيجة الواحدة، إن الفقر والقبلية والعصبيات العشائرية والعائلية وسيادة أنماط الإنتاج الريفية الضعيفة، وضعف التنمية، وأنظمة الحاكم الفرد (يذكرها التقرير بلفظ الأنظمة الشمولية) والاحتلالات الأجنبية والنزاعات الداخلية تؤدى كلها إلى الانتهاك الصان لحقوق الإنسان بشكل عام، وإلى الاعتداء لحقوق الإنسان بشكل عام، وإلى الاعتداء على حقوق المرأة المعنوية والجسدية على الأخص. فبينما تؤدى أنماط العلاقات الاجتماعية المحلية المتخلفة إلى

محاصرة المرأة بكم من الأعراف والتقاليد المؤدية لتهميش دورها ووضعها في مرتبة اجتماعية واقتصادية وقانونية دون الرجل، فإن الاحتلال الأجنبي سواء كان في فلسطين أو العراق ينتهك بالإضافة لما سبق من انتهاكات، حقوقها الجسدية بشكل إجرامي بالاغتصاب والقتل، وهو ما تقوم به أيضا النزاعات المسلحة. وأضيف أيضا ما لم يذكره التقرير: حالات الاعتداء الجسدى بالضرب أو القتل أو الاغتصاب، في المجتمعات التى فقدت فيها السلطة المركزية قوتها ووجودها أو كادت، وانحصر دور الأمن فيها في الحفاظ على أمن النخب الحاكمة، وهي جرائم أصبحت بتكرارها. رغم فظاعتها. لا تثير الخواطر

فيما يلى بعض ما ذكره التقرير في هذا الصدد:

. (إن انتشار فقر الدخل يؤدى عموما إلى إضعاف وجود المرأة في مجال التمثيل البرلماني، وشغل الأعمال المهنية والضنية، والسيطرة على الموارد الاقتصادية).

- (.. وهكذا فإن الإرث الذي خلفه النظام الأبوى كان تكريس السيطرة الذكورية على الأصعدة الاقتصادية والاجتماعية والثقافية والقانونية والسياسية).

- (بعيدا عن القانون... تحسم المنازعات الزوجية في كثير من المجتمعات العربية إما في الإطار العائلي أو في إطار القضاء العشائري غير الرسمي، وحيث إن هذه الآليات وليدة أطر ذكورية للثقافة والقيم، فان انحيازها للرجل مسألة لا تحتاج إلى دليل).

رتلقى الثقافة العربية القبلية التى تكرس التمييز ضد النساء بظلالها على التفسيرات الفقهية التى تكرس دونية الراة بالنسبة للرجل).



تحسم المنازعات الزوجية في كثير من المجتمعات العربية إما في الإطار العائلي أو في إطار القضاء العشائري غير الرسمي، وحيث إن هذه الآليات وليدة أطر ذكورية للثقافة والقيم، فإن انحيازها للرجل مسألة لا تحتاج إلى دليل



- (يؤثر الاقتصاد السياسي في المنطقة تأثيرا كبيرا على درجة تمكين المرأة في البلدان العربية. ويتميز نمط الإنتاج ومستوى الأداء الاقتصادي في البلدان العربية بسيادة استهداف الربع وضعف النمو، ويترتب على تزاوج هاتين السمتين وهن البني الإنتاجية وقلة وتأثر التوسع في الاقتصادات العربية، مما التوسع في الاقتصادات العربية، مما يمهد لانتشار البطالة والفقر... وتضاعف ظروف اجتماعية أخرى من نتائجه الأقسى على النساء).

. (وأثار مفهوم التمكين، كغيره من مفاهيم تنمية المرأة كثيرا من الجدل. ورأى البعض أن مفهوم التمكين غير قادر على تحقيق التغيير المنشود، لأنه يركز في الأساس على تمكين الأفراد منفردين، ويهمل الشق المتعلق بالتمكين الجماعي الذي يهدف إلى تغيير البني الاجتماعية والاقتصادية والسياسية، التي تولد الاضطهاد والتميين لا ضد النساء فحسب، بل ضد الغالبية من الفقراء والمهمشين أيضا).

- (ركز بعضها - بعض الجماعات الناشطة في مجال حقوق المرأة - على المطالبة بمساواة المرأة في الحقوق وإلغاء أشكال التمييز المختلفة التي تنطوي عليها القوانين العربية ... وركز البعض الأخر على تقديم القروض والعمل على مشروعات مدرة للدخل وتقديم خدمات في مجال الصحة أو التعليم ... وعلى الرغم من أهمية هذه التدخلات في مساعدة بعض النساء إلا أن تمكين النساء بالمفهوم الجماعي مازال بعيد النال.).

النصوص أعلاه بين قوسين منقولة حرفيا من التقرير، والنتيجة الواضحة التى يخلص إليها الكثير من باحثى التقرير، إن لم يكن جلهم، هي أن الفقر وضعف التنمية وسوء الأحوال الاقتصادية وسيادة المفاهيم الذكورية في المجتمعات القبلية والريفية والمدنية الفقيرة، وهي المفاهيم التي تنص أول ما تنص على دونية المرأة وضعف عقلها وتحكم مشاعرها ورغباتها فيها، وعدم قدرتها على إدارة أموالها، أو عدم ملاءتها العقلية لتقلد مناصب الحكم بدرجاته المختلفة أو القضاء، كلها عوامل مناهضة لحقوق المرأة حتى الأولية منها. إن المؤشرات كلها تشير إلى أن هذه هي البيئة التي تفرخ العنف الاجتماعي والجسدي والإعاقة الذهنية والنفسية التي تجعل في النهاية كثيرا من النساء يتخذن المواقف ذاتها التي يتخذها أشد مناهضي حقوق المرأة.

هذه البيئة ذات طبيعة اقتصادية

United National Destructionary Processions
Assess From the Economic and Notice Destructions
Asses Crist Processions From Destruction Destructions
Asses Crist Processions From Destruction Destructions **ARAB HUMAN** DEVELOPMENT REPORT 2005 Towards Rise of Warness in the Apat World

> بعد ذلك العرض من باحثى التقرير عن أسباب تخلف المرأة أو ما اصطلحوا على تسميته (عدم تمكين المرأة) من الفقر وضعف التنمية وسيادة المفاهيم القبلية والعصبيات العشائرية والعائلية، والاقتصاد الربعي والضعيف، يرى واضعو التقرير أن الحل يكمن في (..... إن الارتقاء الشامل بمكانة المرأة يستوجب الإسراع والتوسع فيما تحقق من منجزات خلال مشروع نهضوى جماعى: أى تحول تاريخي ينضوى تحت لوائه المجتمع العربي بأسره، ويستهدف ضمان حقوق المواطنة للعرب كافة، نساء ورجالا على حد سواء. ويأمل واضعو التقرير في أن يتحقق التحول الذي يدعون إليه وفق البديل المستقبلي المفضل للتقرير، أي مسار الازدهار الإنساني، القائم في المجتمعات العربية على عملية تضاوض سلمية تستهدف إعادة توزيع القوة وبناء نسق حكم مؤسسي صالح تحترم فيه الحريات المفتاح للرأى والتعبير والتنظيم. وسيؤدى ذلك إلى قيام مجتمع مدنى حيوى وفعال وصالح يشكل طليعة عملية التفاوض السلمي، تفاديا لمسار الخراب الأتي، الذي يحذر التقرير من أن سحبه السوداء قد أخذت تتلبد في أكثر من بلد عربي محوري).

متدنية، فهي . قياسا على النمط العالمي

للإنتاج، لا دور لها، وهي بيئة تعتمد على

الربع في اقتصادها ومعاشها، وما يعنيه

ذلك من مضامين سلوكية متطرفة في

اتجاهين متضادين: إباحة لكل القيم أو

منع تام لكل الحقوق البسيطة الأولية،

وكان انعكاس ذلك على وضع المرأة هو

المزيد من القيود والحضط. وفي حالة

مقابلة، تراجع وضع المرأة في بعض

الدول التي حدثت بها طفرة معيشية

نتيجة استخراج البترول إلى الخلف عن

وضعها قبل تلك الطفرة، حينما كانت

المرأة تقوم مقام الرجل بالإضافة لدورها

كأم وربة أسرة، حين يخرج الرجال في

رحلة تستغرق شهورا للبحث عن لقمة

العيش الشحيحة بالغوص بحثا عن

اللؤلؤ، أو في تجارة تصل ما بين الهند

وزنجبار.. وفي البادية، كانت تحمل العبء

الأكبر إن لم يكن الكامل في تقسيم

العمل، فهي تغزل وتنصب الخيام وتحلب

وتطبخ وتنظف وترعى الأطفال،

وبالطبع كانت تقابل الأغراب بلا حرج.

فيما بعد أتاحت الثروة إمكانية حفظ

النساء خلف الجدران.

إذا فإن هناك فقرا، وهناك فسادا، وهناك احتلالا، وهناك اقتصادا متخلفا يعتمد وسائل بدائية لا تستطيع الصمود لحظة واحدة امام عجلة الإنتاج

البضاعي الهائل القادم من الصين مثلا، وهناك محتمعات قروية وعشائرية وقبلية وحكاما مستبدين، وأفكارا تعود بنا قرونا إلى الخلف، ثالوث من الطغاة والغزاة والغلاة. والحل كما يراه واضعو التقرير؟ عملية التفاوض السلمى الإعادة توزيع القوة منعا من الخراب الأتي األا يشبه ذلك كثيرا التصريحات الرسمية العربية المحذرة من تقسيم العراق، والتقسيم جار على قدم وساق وقد تم أو كاد، ولم يتبق سوى الإعلان الرسمي عنه. والخراب الذي يحذر التقرير من حضوره في أكثر من بلد عربي محوري قد حل، ماذا نسمي إذا ما

حدث ويحدث بالعراق، أو السودان ؟ شخص التقرير أعراض المرض، والرؤية الثاقبة التي صاحبت الأبحاث تجاهلت. لسبب لا أعلمه الدور المحوري للعلاقة بين المنطقة العربية موضوع البحث وأوضاع المرأة جزءا منه، والولايات المتحدة. يشير التقرير إلى الفظائع التي

ارتكبت وترتكب في العراق من قوات الاحتلال، ولكن في حقيقة الأمر فإن الأثر المدمر للعلاقة بين قوى الاستعمار العالمي ودول الفقر الغنية بمواردها التي كانت ويالا عليها، لا يكمن في القتل المباشر، والتدمير بالقنابل، تلك هي المرحلة الختامية لعلاقة مستمرة منذ ظهر الاستعمار بأشكاله مع دول شاء قدرها أن تقع ضمن حساباته بالاستيلاء والتدمير. إن الاستغلال الممنهج والإبقاء على حالة الضعف الاقتصادي والاجتماعي والسياسي هو ثمرة تلك العلاقة ونتيجة حتمية لها، وهو الأهم وهو الأشد فتكا من القنابل، والعمل به يستهدف شعوبا بأكملها ويبقيها تحت السيف. إن تلك العلاقة حتمت منع النشوء والنمو الطبيعي للمجتمع المدنى في الدول التابعة، ومنعت نمو الإنتاج البضاعي الحرفى الصغير ليشكل إنتاجا بضاعيا كبيرا في إطار ما عرف بالثورة الصناعية. كما حدث بالغرب واليابان، منعته في

بالأدنا فمنعت كل أشكال التقدم والنمو الطبيعي عن مجتمعاتنا. واحتفظت بها رهينة علاقاتها المتخلفة، ذلك أفضل، فالتعامل مع شيخ قبيلة أوعشيرة أسهل من التعامل مع شعب موحد اجتماعيا وطبقيا وملينا بالكره للفزاة. وهذا ما يخبرنا به تاريخنا القريب.

حددت كثير من المفاهيم المجتمع

المدنى ووضعته داخل إطار المنظمات الأهلية المهتمة بالشأن العام، يضر ذلك التعريف غير الصحيح بدور المجتمع المدنى، ويسهل لكل من وسائط اتصال الهجمة الثقافية الأمريكية والنخب الحاكمة ويتيح لهم القدرة على إدارة الحوار السياسي في المجتمع وتسريب حركتها إلى حيث تنسرب في الرمال.كما يتيح لهم جمع جهد النخب المثقفة الفاعلة في المجتمعات صاحبة الشأن داخل إطار مغلق بعيدا عن الشأشير في بقية القوى الاجتماعية الواسعة. ومن ناحية أخرى فإن تمويل تلك المنظمات يخلق علاقة تبعية بالضرورة للجهة الممولة، حتى لو حسنت النيات. إن المجتمع المدنى يعرف بعكسه، فهو المجتمع الذي يضم الجميع باستبعاد أنواع وأشكال التمييز العرقى والديني والجنسي، وهو ليس بمجتمع عسكري ولا قانوني ولا سياسي، إنه المجتمع المديني إذا حذفنا منه الدولة بألياتها وأدواتها، في ذلك المجتمع - بالمفهوم الغربي والليبرالي. يمكن أن تنال القوى المهمشة (المرأة - الأقليات الدينية -الطوائف - الأقليات العرقية . إلخ) حقوقها. ذلك المجتمع هو نتاج الثورة الصناعية، هو نتاج اللحظة التي تحول فيها الإنتاج البضاعي الصغير إلى الإنتاج البضاعي الكبير، فنشأت المصانع ونشأت التجمعات السكانية الكبيرة ـ المدن. وفي المقابل، عند ظهور المجتمعات المدنية الأوروبية عقب الثورة الصناعية. اختفت طوائف أو نقابات الحرفيين كما يسميها هيجل، وكذلك العشائر التي كانت سائدة في أوروبا كما هي سائدة في المنطقة العربية الآن. منع الاستعمار نشوء المجتمع المدنى في المناطق التابعة له، تم وأد الصناعة التي أنشأها محمد على في مصر والتي نشأت معها بعض التجمعات السكانية، وكان لها أن تتطور لو ترك لها السبيل. وعاد الاستعمار في القرن الواحد والعشرين وبدايات الألفية الثالثة ليدمر الكيانات السياسية ويضتتها إلى مكوناتها الأساسية، يعود بها إلى البدايات، القيائل والعشائر والأعراق

والطوائف والقوميات المحكمة الصغيرة، حدث ذلك في المحكمة



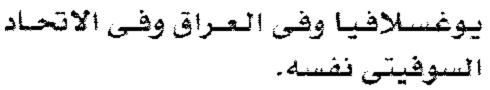
تلقى الثقافة العربية القبايسة التسى تكرس التمسييز ضد النساء بظلالها على التفسيرات الفقهية التـــــ تكــرس دونيــــة المـرأة بالنسسية للرجسل





فى غياب المجتمع المدنى، فى ظل سيادة الفكر القبلى والعصبيات وسيادة المحتمع الأبوى، تسود روح القهر والإذلال والنظرة المحتمع الأبوى، تسود روح القهر والإذلال والنظرة الدونية للمرأة، وبقية الفئات والأقليات المهمشة، هذا ما خلص إليه التقرير





فى غياب المجتمع المدنى، فى ظل سيادة الفكر القبلى والعصبيات وسيادة المجتمع الأبوى، تسود روح القهر والإذلال والنظرة الدونية للمرأة، وبقية الفئات والأقليات المهمشة، هذا ما خلص إليه التقرير ولكنه لم يشر إلى السبب والمتسبب فى ذلك.

الفقر وضعف التنمية هما سبب آخر من أسباب عدم تمكين المرآة من حقوقها. يعرف التقرير الفقر بنوعيه، فقرالدخل، والفقرالبشرى، ويعدالفقر البشرى من أبعاد مقاييس التنمية الثلاثة: الصحة والمعرفة والدخل، وكما أسلفت، يخلص التقرير من دراساته الميدانية إلى أن العنف والتمييز ضد المرأة وانتهاك حرياتها الجسدية والنفسية، منتشر في الأوساط الفقيرة، وأن ضعف التنمية يؤدي بالضرورة إلى المزيد من الإفقار، حيث لا يقابل زيادة السكان زيادة مقابلة في الدخل. تحتم التنمية الاستغلال الأمثل للموارد الطبيعية والبشرية المتاحة من خلال مشاريع ذات طبيعة اقتصادية واجتماعية من أجل زيادة الناتج القومي العام، زيادة تضوق معدلات زيادة السكان، هذا ما تفعله الصين الآن، ليحقق معدل النمو الاقتصادي لديها أضعاف معدل زيادة السكان السنوى، فيذهب جزء من الفارق إلى زيادة مستوى دخل الفرد، وجزء للمزيد من التنمية.

لا يمكن أن يحدث ذلك عندنا، يقف صندوق النقد الدولي لنا بالمرصاد. إن عمليتي التثبيت والهيكلة التي يضرضهما صندوق النقد على مصر مثلا، بمنعان الاتحاه للاستثمار في المشاريع الكبيرة المؤدية لزيادة الدخل القومى، والاستثمار الحكومى الاجتماعي في التنمية البشرية متقلص ومتوقف بسبب رفض الصندوق لأى شكل من أشكال هذا الاستثمار، ومند أنشئ الصندوق في منتصف أربعينيات القرن المنصرم، فإن علاقته بالدول الفقيرة غنية الموارد، لم تؤد إلا إلى مزيد من الإفقار، والمزيد من الديون، وهي النتيجة المنطقية لوقف التنمية، وبالتالي، طبقا للتقرير، مزيد

من القهر والإهانة وانتهاك الحقوق للمرأة. والولايات المتحدة هي الدولة المنشأة للصندوق، وهو الظل الأمين لتواجدها في بلاد العالم الثالث.

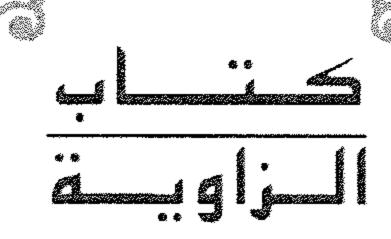
ومن ناحية أخرى فإن استنزاف موارد الدول الفقيرة من المواد الخام بأسعار زهيدة والتحكم في تلك الأسعار، ومنعها من تصنيعها بآليات السوق الكبيرة وحجب التقنيات المتقدمة عنها، أدى إلى منع توفر الرساميل اللازمة للتنمية وزيادة الناتج القومي العام، مما ادخل تلك الدول في الدائرة الجهنمية، دائرة الديون وتسديدها مع فوائدها بلا نهاية.

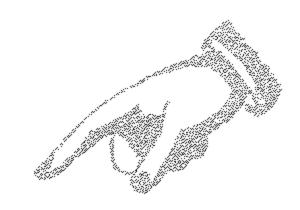
ثانية، مرة أخرى، يحدد التقرير الفقر وضعف التنمية كسبب رئيسى من أسباب قهر المرأة وعدم تمكينها، ولا يحدد السبب أو المتسبب.



فى السياق نفسه تقسم إحدى الأوراق تاريخ كفاح المرأة إلى ثلاثة أقسام: حقبة الاستعمار، ثم حقبة بناء الدولة الوطنية، ثم الحقبة الحالية وعنوانها: حقبة بروز وعي نسائي جديد. أي أننا الآن، وبعد أن عبرنا مرحلة الاستعمار ومرحلة التحرر الوطني، نعيش الآن الحقية الزاهية، حقبة بروز الوعى النسائي الجديد! هذا بالطبع ينطبق على نساء العراق وفلسطين والسودان والصومال! وحين نرى في المنطقة العربية انتشار المفاهيم الأصولية حول المرأة وانتشار ظاهرة الحجاب كاستجابة شعبية واسعة النطاق، هل يمكن أن يعتقد أي منا، حقا وصدقا، إننا نعيش الآن حقبة بروز وعي نسائي جديد، اللهم إلا إذا كنا نريد أن نحذو حذو جمهور الاستفتاء ونعطى لمرالواقع العربي الحالي فما حلوا لن يكلف شيئا. تساؤل آخر لا بد من طرحه، إذا كنا قد وصفنا حقبة سابقة بالاستعمارية، فهل يمكن أن نصف الحقبة الحالية بحقبة الوعي النسائي الجديد؟ ألا يكون السياق والحال هكذا متنافرا مختزلا مبتسرا؟ وإخيرا، هل عبرنا حقا حقبة الاستعمار وأصبحت خلفنا؟.

لم تحصل المرأة في كثير من الدول





المرأة المصرية

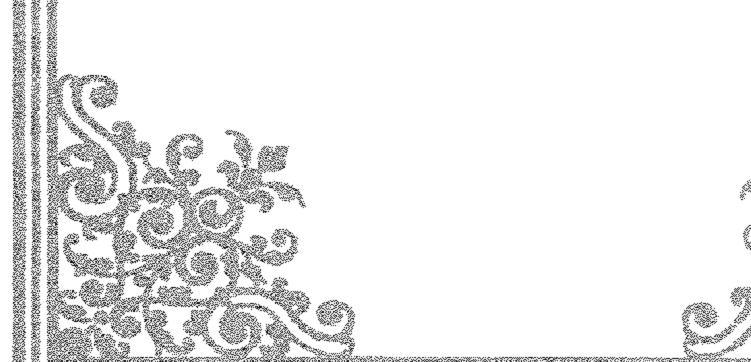
بين قاسم أمين وطلعت حرب

واحدة من أهم المعارك الفكرية والاجتماعية التي مرت بها مصر خلال العصر الحديث كانت تتعلق بالمرأة والحجاب، وتفجرت تلك المعركة عندما أصدر الرائد الاجتماعي قاسم أمين في بدايات القرن العشرين كتابه الشهير "تحرير المرأة" والذي أكد فيه أن المرأة مساوية للرجل وحث على تربية المرأة وتعليمها مثل الرجل، وقال إن الغربيين تغالوا في إباحة التكشف للنساء ونحن تغالينا في طلب التحجب والتحرج من ظهور النساء لأعين الرجال، مؤكدًا أن بين هذين الطرفين وسطا هو الحجاب الشرعي للذي يدعو إليه.

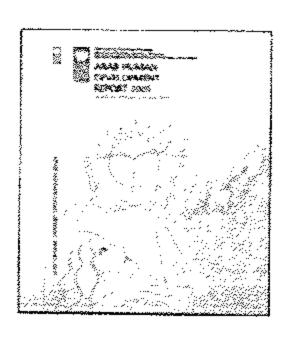
واعتبر خصومه أن قاسم أمين يدعو إلى رفع الحجاب والاختلاط. ودارت معركة حامية حفظ لنا التاريخ كثيرًا من وثائقها ومازال صداها يتردد حتى اليوم دون حسم. ومن بين الذين قاموا بالرد على قاسم أمين كان محمد

طلعت حرب رائد الاقتصاد المصري فيما بعد، حيث خالف أمين على طول الخط، وذلك في كتاب بعنوان: «في الرد على كتاب تحرير المرأة لقاسم أمين. تربية المرأة والحجاب».

وقد أعادت مكتبة الآداب بالقاهرة عام ٢٠٠٣ طبع الكتابين «تحرير المرأة» لقاسم أمين، و«تربية المرأة والحجاب» لطلعت حرب في مجلد واحد واخترنا منهما مقتطفات تظهر الخلافات في الرؤى بينهما.



مسرأة عسلسي السهامسثي



الأوروبية على حقوقها السياسية إلا بعد الحرب العالمية الثانية، ومنها على سبيل المثال سويسرا، التي حصلت فيها المرأة على حقوقها في الترشح والانتخاب في خمسينيات القرن الماضي، في زمن مقارب للزمن الذي حصلت فيه مثيلتها المصرية واللبنانية على نفس الحقوق، وظلت في كثير من الولايات الأمريكية محرومة من تلك الحقوق ولم تحصل عليها إلا بعد ذلك بسنوات. ومنذ ما يقارب مائتي عام أعلن (هيجل) أن مكان المرأة الطبيعي المناسب لعقلها هو المنزل، والأفكار المعادية لحقوق المرأة التي كانت سائدة في أوروبا منذ بضع عشرات من السنين والتي كانت تروج لها الجماعات الأصولية والمحافظة هناك، لا تختلف عن تلك التي تطرحها الجماعات المحافظة والأصولية هنا، ذاك ينسبها إلى المسيحية وهذا ينسبها إلى الإسلام. حدث ما يشبه ذلك في مصر حيث نجد أن ظاهرة ختان الإناث منتشرة عند الأقباط مثلما هي عند المسلمين! فالعبرة في النهاية بالتقدم والتخلف المجتمعي،

ولكن الطفرة الاجتماعية والاقتصادية التي حدثت في أوروبا والغرب، وظهور دول الرفاه الاجتماعي، وتمكن المضاهيم والحقوق الديمقراطية داخل المؤسسات السياسية والحقوقية، وتدخل الدولة بمظلة تأمين حقوق العمال والموظفين أمام سطوة رأس المال، والقوة الهائلة التي يتمتع بها المجتمع المدنى ككل إزاء سلطة ومؤسسات الدولة، كل ذلك أدى إلى نيل المرأة الأوروبية والغربية بشكل عام معظم حقوقها، ولم يتم ذلك بالنوايا الطيبة والأمال حسنة النية بإعادة (توزيع القوة) وإنما تم عبر تاريخ طويل من كفاح تلك الشعوب، امتد من منتصف القرن التاسع عشر إلى منتصف القرن العشرين، لا بديل عنه لأي شعب برغب في نيل حقوقه.

وحين تحلق فوق رأس المواطن العربي، خاصة المنتمى إلى الطبقة الوسطى، دعوات التحرر القادمة من الغرب ومؤسساته الدولية، فإنه. وله كل الحق يرقبها بريبة وشك كبيرين، فهو قد خبر مدى تلك الدعوات وصدقها، حين قدمت له وكالات الأنباء مثلا كيف استطاعت اساطيل الغرب وجيوشه أن تحرر النساء

الأفغانيات وتتيح الضرصة لواحدة منهن كى تدخل مسابقة من مسابقات ملكات الجمال. ومن ناحية أخرى حين تؤكد له قوى المجتمع العربى الأصولية على طبيعة المرأة وضعفها البدني والعقلي، وتكرس تكوينها البيولوجي لتضع عقلها وجسدها بعد ذلك في رتاج محكم، فإنه ومن الجانب الآخر تأتيه بعض دعوات مفكرات جماعات تحرير المرأة في الغرب، مؤكدة على الإنكار التام لبيولوجية المرأة والرجل، وعلى وحدة النوع، ويستبدلون كلمة النوع . الجنس بكلمة ملتبسة هي الجندر تضم الرجل والمرأة والجنس الثالث بنوعيه، وصولا إلى هدف نهائي هو إنكار إن الزواج هو بين رجل وامرأة فقط، وأن الزواج لا يخضع للتكوين البيولوجي فقط، بل يمكن إن يكون بين مثليى الجنس، فماذا ستكون ردة فعله إذن؟ إنه خيار الصفر ذاته الدائم الحضور أمام المواطن العربي، وهو على كل حال سيلجأ . شأنه دائما ـ إلى ردة فعله الجاهزة دوما، وهو اللاشيء، أو يذهب، ويفعل كما فعل الكثيرون من قبله، فيطلق لحيته.

قدم التقرير جهدا كبيرا لإلقاء الضوء على الأوضاع المزرية للمرأة العربية، وبينت الدراسات والأوراق المقدمة من عديد من الباحثين فيه، الطريق المسدود والنفق المظلم الطويل الذي يسير فيه الإنسان العربي بشقيه المذكر والمؤنث.

ورغم التفاؤل والنيات الطيبة التي أبداها الملخص الإجمالي للتقرير حول إمكانية إعادة توزيع القوة وبناء نسق حكم مؤسسي صالح، يستهدف نهوض المرأة ونهوض الأمة، وهو تضاؤل تنفيه بشدة الآلام والجراح والموت والشقاء والاستبداد والقهر الذي يعانيه الملايين من أبناء أمتنا، إلا أن ذلك لا ينتقص من حجم الجهد المبذول. ونلتمس العذر تواضعي الملخص بقولنا عل ذلك التفاؤل وتغييب دور الفاعل الحقيقي المانع لنهوض الإنسان العربي رجلا كان أم امرأة، والعائد بالأمة والعالم إلى عهود الاستعمار التقليدي، قد أملته اعتبارات عمل المؤسسات الدولية. ولكن تظل القاعدة التي تقول بأنه على قدر الإدراك تكون المحاسبة، وعلى قدر الألام يكون الحكم، تظل صحيحة ونحن نتعرض لعمل بهذا الحجم والأهمية. 🕷

المرأة تساوى الرجل

قاسم أمين

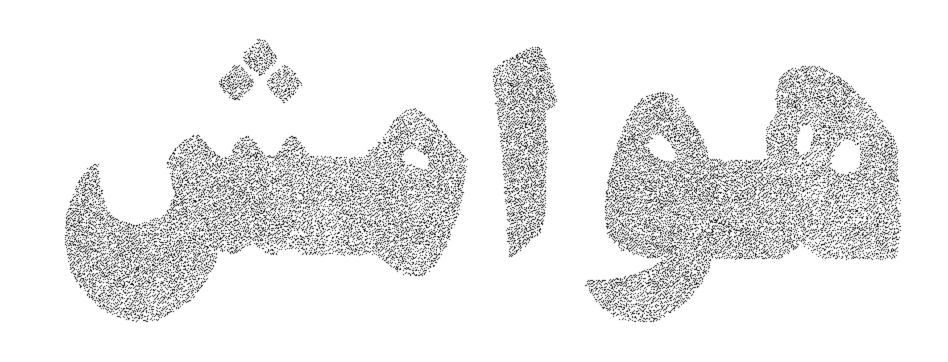
سبق الشرع الإسلامي كل شريعة سواه في تقرير مساواة المرأة للرجل. فأعلن حريتها واستقلالها يوم كانت في حضيض الانعطاط عند جميع الأمم وخولها كل حقوق الإنسان، واعتبر لها كفاءة شرعية لا تنقص عن كفاءة الرجل في جميع الأحوال المدنية من بيع وشراء وهبة ووصية من غير أن يتوقف تصرفها على إذن أبيها أو زوجها. وهذه المزايا التي لم تصل إلى اكتسابها حتى الآن بعض النساء الغربيات كلها تشهد على أن من أصول الشريعة السمحاء العربيات كلها تشهد على أن من أصول الشريعة السمحاء احترام المرأة والتسوية بينها وبين الرجل. بل إن شريعتنا بالغت في الرفق بالمرأة فوضعت عنها أحمال المعيشة ولم تلزمها بالاشتراك في نفقة المنزل وتربية الأولاد خلافًا لبعض الشرائع الغربية التي سوت بين الرجل والمرأة في الواجبات فقط وميزت الرجل في الحقوق.

والميل إلى تسوية المرأة بالرجل فى الحقوق ظاهر فى الشريعة الإسلامية حتى فى مسألة التحلل من عقدة الزواج، فقد جعلت لها فى ذلك طرقًا جديرة بالاعتبار خلافًا لما يتوهمه الغربيون ويظنه بعض المسلمين.

ولم أر إلا مسألة واحدة ميز الشرع فيها الرجال على النساء وهي تعدد الزوجات. والسبب في ذلك واضح يتعلق بمسألة النسب التي لا يقوم للزواج حياة بدونها.

لكن وا أسفاه قد تغلبت على هذا الدين الجميل أخلاق سيئة ورثناها عن الأمم التى انتشر فيها الإسلام ودخلت فيه حاملة لما كانت عليه من عادات وأوهام، ولم يكن العرفان قد بلغ بتلك الأمم حدًا يصل بالمرأة إلى المقام الذى أحلتها الشريعة فيه. وكان أكبر عامل في استمرار هذه الأخلاق توالى الحكومات الاستبدادية علينا.





السيان فسافسان

™ لم المرأة العربية. لم لا يكون الرجل العريس، المرأة في الكون كله لها خصوصياتها، فما بالك بتلك العربية الغاية في الخصوصية، الغاية في التعرض للقهر والتحرش، الإهمال والاستغلال في مجتمع ذكوري صارخ الذكورة، إن تناول الأمر يبجب أن يكون شلاثى الأبعاد (سيكولوجي. اجتماعي. بيولوجي أو عضوى)، ولعل البعد الاجتماعي هو أهم تللك الأبعياد قياطية لتأثيره القوى ولدخوله عميقاً في صلب الأشياء، وأيضا لتأثيره الشديد حتى على البعد الجسدى، العضوى، بمعنى أن تأثيرات وأحداث الحياة السلبية تسلب مرونة المخ وخلاياه العصبية وتتركه واهنا ضعيفا هشا مهترثاء عرضة أكثر للصدمات، وتهيئه. بخلل واضح. لكى لا يقاوم: بل ليستسلم لاضطراب مسبق، فالاستعداد مثلا للإصابة بالتشنجات الجزئية المركبة، يؤثر بوضوح على نفسية المرأة تلك أو هؤلاء فيترك ندبا وجروحا مفتوحة لها علاقات من أهمها الإحباط، التوتر، الصراع، الفشل؛ الجزع، الخوف، الغضب، مما يأخذ شكل الشرود الهيستيرى الانشقاقي، نوبات التشنجات التي ينفصل فيها الجسد عن النفس، وتنفصل فيها المرأة عن واقعها المعاش المؤلم و المعذب.

وما دمنا نتكلم عن المرأة دون الرجل فإن استعدادها الهرموني ووضعها الاجتماعي في مجتمع أبوى متسلط (بطریارکی) ذکوری متحین یجملها أقل حركة وأكثر استسلاما للمرض وتوابعه. بل وأكثر مقاومة لطرق العلاج المتبعة والمعروفة مما يجعل الأمر أكثر تعقيدا

يبتسم العرب في اسي عند سماعهم تلك النكتة القوية التي شاعت في أرجاء الوطن المربى صاحب الأمجاد (أمجاد يا عرب أمجاد حسب أغنية صوت العرب الشهيرة)، بعد احتلال صدام للكويت تقول النكتة أن ثمة رجلا يدعى (عرب) كان متزوجاً من امرأة قاصرة عقليا تدعى (طنبورة)، وكان (عرب) قد درب (طنبورة) على أنه إذا فرش لها اللاية نامت على ظهرها فتحت رجليها واستعدت للقاء الجنسي، فما كان إلا أن أصاب أحد صواريخ صدام بيتهما فاحترق، حاول (عرب) جمع ما غلا ثمنه وخف وزنه، فرش



لا يمكن التعميم، فالمصريات منهن سيدات المجتمع المخملي، ربيبات النوادي والبلاجات، ومنهن الجبارات اللاتي لا يسمحن لأبنائهان الذكوربخيانتهن (نفسيا) بالرواج من أخسرى ا



رجليها داعية (عرب) للقاء الجنسي، مما أثار بالطبع دهشة الناس المهرولين بعيدا عن آثار الدمار، مما حدا بهم إلى التعليق المباشر (يااااااه... شوف عرب وين، وطنبورة وين) ٩٩ وهي إشارة خطيرة لمفهوم الخضوع والرضوخ السلبى، عدم القدرة على الفهم، الطاعة العمياء للذكر ومحاولة إرضائه رغما عن النيران والصواريخ، تصب هذه النكتة القاسية للغاية في صميم حكايات تحكيها النسوة العربيات في إطار شكاواهن العضوية ذات المنشأ النفسي، ذلك المتكون من صراع الأضداد، فها هي تلك المرأة التي اعتقدت أن زوجها وأبو ابنها يحبها، لكنه في الحقيقة كانت هينه على مالها، ويالطبع حسبها ونسبها، ولما كتب الكتاب عليها لم ينتظر ليلة الدخلة، وإنما فض بكارتها ووضعها أمام الأمر الواقع (شكل هذا لاحقا شعورا ساحقا بالننب نتيجة تطور الأحداث وإختلاف نمط الحياة سعه)، فلقد أهمل عواطفها ولم يعد يتشارك معها في أي من أمور الحياة، إلى أن لاحظت عليه تغيرا ما، فلقد دأب على العودة ليلا (في وش الصبح)، وغالبا ما كان يتعاطى (عقاقير منشطة أو مخدرة أوكل منهما)، كان يوقظها من النوم ويطلب منها أن تستحم وتتزين وتستعد لمارسة الجنس حتى يطلع الصباح بدون توقف. رأت في وجهه وجه الذئب المفترس، ولم تحس بأدنى متعة لكنها أحست بألم فظيع، باغتصاب حقيقي، اغتصاب من زوجها الذي بضعل ما يتعاطاه أصبح كماكينة الجنس، غالبا أنه لم يحصل على أى متعة، ولم يكتسب أي لذة، لكنه كان يتسلى ويقلد أفلاما إباحية أدمن على مشاهدتها مع رفاقه العزاب، أصيبت المرأة بالاكتثاب الشديد، بالقهر، بالمذلة، كان وضعها كامرأة مؤمنة يضعها في موقف المطيع خشية غضب الله، لأنه لازم ولابد أن تستجيب لنداء زوجها في الفراش مهما كان الوضع، ويعد الجهاد لإقناع أهلها بحتمية هذا الطلاق، انتهى الأمر بطلاقها فعلا، لكن الأب بذكورته المعهودة وسمعته التي تملأ الافاق، كان لا يهتم بأحاسيس ومشاعر ابنته، كان يتشدق بما يقوله آباء (بطرياركيون) كثيرون، (طيب

يا ابنتى استحملى هو أنا يعنى هاعمل ايه الناس هتسألنى بنتك اتطلقت ليه اليه الناس هتسألنى بنتك اتطلقت ليه الإ وآخر أجبر ابنته على الزواج بمن لا تحبه، لأنه أعطى الناس كلمة (وشكله هيبقى وحش قوى قدامهم)، مايجراش حاجة، اتجوزيه وجيبى منه عيلين وأبقى اتطلقى، ثم انتهى الأمر بطلاق بعد ٢٠ سنة وثلاثة أولاد وقهر وحاله متطورة جدا من (الجسدنة) Somatisation شملت ضغط الدم العالى، الإغماءات المتكررة والتسوق الطبى، ثم إلى الزواج بمديرها والتسوق الطبى، ثم إلى الزواج بمديرها الذي يكبرها بـ ٢٥ سنة وكان ذلك في السر.



هذه بعض النماذج التي تمثل حالات القهر والعنف المعنوى، الظلم والمرارة والألم النفسي والجسدي،

إن الكثيرين يقرأون الفكر ما بعد الحداثي كانعكاس لما يحدث من تحولات اجتماعية واقتصادية ونفسية (١) مركزين على علاقات الاستغلال، وفقدان المساواة، سيطرة النخبة وهيمنة التغريب على مجتمعات العالم الثالث ولم يكن هناك مثل إكلينيكي قوى، واضح وشارح صراعات المرأة العربية المصرية (فيما بعد الحداثة)، أكثر من (مجيدة)... مجيدة امرأة فلاحة من إحدى قرى بني سويف الواقعة جنوب القاهرة بحوالي ١٠٠ كيلو مترتبلغ من العمر ٢٦ عاماً. حلوة وعايقة على الرغم من امتلائها بعد ولادتها لولد وسنت، متزوجة من سيد الذي يعمل نجارا (هذا ليس اسمه الحقيقي) ويكبرها بحوالي ست سنوات. فى الظاهر مجيدة راضية بعيشتها مع أهلها وزوجها، أولادها وتضرح باللمة والعزوة، لكنها في عقلها الباطن (بينها وبين نفسها) غير راضية إطلاقا بهذا الآمر الواقع، وترى في سعاد حسني في فيلم (بثر الحرمان) خير مثال لحالتها، ف (مجيدة) الأخرى هي هند أو سمارة أو هيفاء تلبس وتضع الماكياج الثقيل، تغمز للرجالة وتشرد، تهج بعيداً عن الفقر والسكون والملل والعيشة الفاقدة للمعنى والدهشة وللبهجة.

في آخر مبرة حضير زوج أختها بالتليفون المحمول (الموبايل) الحديث جداً، ومعه داخله ملف لإحدى النوبات التي وصلت إلى ٢٤ دقيقة، نقلها بتكنولوجيا العولمة أو ما بعد الحداثة إلى أسطوانة CD، تمكنني من مشاهدتها بوضوح، وكان واضحاً فيها (التصدع، الشرود، الألم النفسي والعضوى،

التشوش Confusion ، الحيرة، البلبلة، الارتباك Bewildermenl).

مجيدة أجرت فحوصاً كثيرة منها تخطيط الدماغ EEG ، ظهرت بها بؤرة صرعية)، غيرأن الصورة الإكلينيكية كانت غير احادية، بمعنى أنها لا تشخص على أساس أنها اضطراب واحد، لكن أكثر من واحد، أي فهمها على أنها حالة (زملة أعراض Syndrome)، فليس تخطيط الدماغ الدال على الصرع الصدغي أداة تشخيصية قوية، وبالتالي فهو ليس مفسرا لنوبات هيستيرية واضطراب واضح في الشخصية، مع وضع اعتبار حدوث نوبة من الشلل الهيستيري في النصف الأسفل من الجسم عام ٢٠٠٤، انتهت بعملية تضريغ نفسى Abreaction ، خرجت مجيدة من العيادة على قدميها بعد ما دخلتها على كرسى متحرك تدفعه أربع من النسوة وطفلان ورجلان فيما يشبه ال (زفة)، تؤكد نوبة الشلل الهيستيري على الكسب الثانوي الذي تجنيه مجيدة، حيث كان المكسب الأولى هو إعفاؤها من مسئولياتها كزوجة (خاصة في التعامل مع زوجها نفسيا وجنسيا وحياتيا)، كان هناك تصدع خفي في العلاقة الزوجية بمعنى (التباعد النفسي) المعنى تلك الحالة من الانطفاء في علامة العاطفة. الجنس، أو خفوتها إلى درجة متقدمة، مع ما يضاف إليها من تراكم التناقضات في التوقعات والسياسات والأولويات وما ترتبها من حاجات، وكأن الرباط الزوجي قد استنزف على صعيد العاطفة والشراكة، ومع هذا الاستنزاف يتزايد التباين وتتقلص منطقة التقاطع بين دائرة الرباط الزوجي (كل شخص يمثل دائرة)، وتتباعد هاتان الدائرتان ينشأ عنه عالمان مختلفان: كل من الزوجين يبدأ التحرك في فلك خاص به، على مختلف الصعد والاهتمامات (فسيد لا يحمل أي وسامة كما أنه يهمل في مظهره جدا،

بخيل)، أو كما صرحت مجيدة تفصيلاً منذ حوالي عامين في هذا الحوار التالي: مجيدة: أنا عندي استعداد، كان عندي أعراض خفيفة من وأنا بنت. قبل ما أتجوز بسنة.

المعالج: بتحبى جوزك؟ مجيدة: ما هو أبو عيالى...هاقول إيه يعنى ١٩

المعالج: إحكى لي عنه...

مجيدة: بيننا مشاكل جامدة قوى ع الفلوس، بيخبى منى الفلوس على طول، الكذب في دمه دايماً، مابيفسحناش، بتاع مصلحته وبس.

ذكرت مجيدة فيما ذكرت من أعراض (القذف السريع)، لدى زوجها، رعشة فى الشفاد والفم، تصلب فى الساقين إغماءات متكررة، زيادة كبيرة فى الوزن.

فى المقابل مظهر زوج أختها، بهى الطلعة، مهندم الشكل والحديث لبق، واثق من نفسه، وكان واضحاً إعجاب مجيدة به وأسرت له بمعظم أعراضها ووكلته متحدثاً رسمياً باسمها مع المعالج، ورغم المشقة التي يتجشمها إلا أنه كان يحب ذلك الدور، في حين فضل الزوج الانسحاب وترك الدوريلعبه أخرون بكفاءة بعيداً عن المواجهة والمشاكل.

مجيدة، تلبس، وتتزين، (تطفش)، تخرج على غير هدى، تعاكس الرجال، كان الأمر نوعاً من الشرود والتحول المحسوب الأمر نوعاً من الشرود والتحول المحسوب المصطلح العلمى، اضطراب يحدث بشكل مفاجئ، غير متوقع يصحبه ترحال من مكان الإقامة (البيت)، وغالباً ما لا يتذكر الشخص ماضيه إما كلية أو جزئياً. اضطراب يكثر في هؤلاء الذين خاضوا الحروب أو عاصروا الكوارث والحوادث، وللأسف الشديد أنه لا توجد أية الحربى الملىء بالحروب والكوارث العالم المعربى الملىء بالحروب والكوارث العالم المعربي المليء أو علمية في العالم المعربي المليء بالحروب والكوارث المعالم المعربي المليء بالحروب والكوارث المعالم المعربي المليء بالحروب والكوارث المعربي المليء بالحروب والكوارث المعربي المليء بالحروب والكوارث المعربية والتي من صنع الإنسان، إذن

ما هى يا ترى نسبة حدوث اضطرابات (التجوال الانشقاقى). فى الشعوب العربية وتحديداً بين جموع المرأة العربية باختلاف أممها وشعوبها.

عودة إلى مجيدة وأعراضها قبل عام بالتمام والكمال منذ كتابة هذه الدراسة، قالت مجيدة:

. بأحس بقضشة في صدري (كتمه واختناق).

حتى الكلام مفيش، زى ما يكون فيه صاروخ ضرب في دماغى، ضرب بعد زنة كبيرة، كإن فيه دبور جامد دخل فى ودنى، ضيقة خلق باستمرار، لى صديقة تزوجت، اتصلت بزوجها وقلت له أنا معجبة بيك، وقلت وقلت وقلت وقلت، كلام كتير ما يتقالش، قلتله أنا رايداك أنا جوزى سيد خدته غصب عنى.

كانت مجيدة تصر في كل أقوالها وتفسير أعراضها (بأنها كما لو...) (كإن) As IF، تراوحت الأعراض وتأرجحت بين الشلل الهسيترى والتجوال الانشقاقي إلى أعراض الجسدنة، والتحول الهيستيرى: اعوجاج الفم. حشر اللسان، نوبات من النرفرة والعصبية الشديدة، كما كان سماع القرآن الكريم يصيبها بحالة غريبة من التوتر والشدة والإغماء: مما دعا الناس إلى التصريح بأنه حرام أن (يغلقوا): الكاسيت الذي يذيع القرآن، إلى رش الماء، إلى أخوها الذي يحضر شيخا بل وشيوخا يقرأون القرآن، فأحست بأن الجن قد جاء، نعم جاء إلى ولبسنى (لبس وليس مس)، هامسكت مجيدة بالرجل الذي أمامها وضربته (نعم، ريما كان هو الجن بذاته). (يمكن) ؟؟؟؟؟

ولنتأمل سويا تلك الكلمات لمجيدة (أنا زهقانة على طول، عايزه أنام، بامشى وبامشى، مش عارفة رايحة على فين، زهمت خلاص. كإنى في موقف ومكان كنت فيهم قبل كده، عايرة أتعلم السواقة، والنبي أمي زمان كانت وعدتني تجيبلي عربية، حاسة بحاجة بتمشى في جسمي أمي هتجيبلي عربية (أوبل)، لكن الحالة المادية لا تسمح الأن، كإني نايمة وكإني صاحية، عدم تركيز شديد، خوف، أنام وأصحى. وأنا طالعة السلالم، أخاف حد هيطلع ع السلم، فجأة كإن كشاف نور ضرب في عينيا، عايزة أقوم وأقطع حنة من لساني وأشوف هاتكلم واللا لأذا وأشوف فيه حد تانى معايا والالأ، حد جوايا بيطلب منى البس واتدلع واحط ماكياج، أنا فجأة بقي اسمى خديجة، بأتود توهان كامل، أبقى قاعدة باضحك عادى، ويعدين دماغى تتهز، واخواتى المحكات



النظرية القديمية في الطلب النفسي كانت تعتميد على أن هناك اكتئاباً تفاعلياً تتسبب فيه ظروف الحياة السلبية، واكتئابا مرضيا يحدث بلا سبب إطلاقا



واللي حواليا بيقولولى عندك ثلاث أشكال للعين (ضيقة، وواسعة ومبحلقة)، وساعات ضحكتي تبقى غريبة، وساعات تبقى عادية، كمان بأحس بكل القاعدين، ويرضه مش حاسه بيهم، كإن على عفريت وطلع، باشوف تخيلات ع الحيطة ساعات، عقارب وحمام وواحدة قاعدة في البانيو شكلها وحش قوى، بأتاوب (أتناءب)، وبعدين أحس بوش شديد قوي في دماغى بأحس بدماغى مش طبيعية، أمسك بنت أختى أضربها ضرب مش معقول لا يمكن يحصل لطفلة، وكمان باضرب ابني، لطشت وشه لغاية ما احمر من الضرب (ويعدين أقعد أعيط وأطبطب عليهم، وجوزى عامل زى خيال المأته، زى ما هو، مش طايقاد، بهدلني وخلاني أسيب البلد (الأرياف)، وأجى أقعد في مصر في حتة مقطوعة، (كإن فيه حلل أوعية طهی) بتخبط جوه دماغی۔

يهمنا هنا التركيز على العوامل المؤثرة والمهيجة للحالة بالتحديد: الاضطرابات الانفعالية، الإجضال (الخيضة)، الصدمية أو الدهشة، الصراعات والتوترات البينشخصية.

كل ذلك يزيد من حدة ودرجة تكرار النوبات التشنجية، ويختلف ذلك من شخص لآخر طبقاً لشركيبته ودرجة مسلابته في حالة مجيدة فهي حتى لو لم تكن مضغوطة، مظلومة، تحس بأنها ليست في مكانها الأجدر بها أن تكون (هانم) تعيش في بيت أنيق ليس ضرورياً أن يكون فخماً، أن يكون زوجها (رجلاً) يملأ العين و القلب و الخاطر، أن تسكن فلب العاصمة لا أطرافها العشوائية، لا أطرافها العشوائية، لا أن تسكن الريف ولا أن تعيش مع أهلها الفلاحين؟ الله الفلاحين؟ الله الفلاحين؟ الله الفلاحين؟ الناهد الفلاحين؟ الناهد الفلاحين؟ الناهد الفلاحين؟ الناهد الفلاحين؟ الناهد الفلاحين؟ الله الفلاحين؟ الله الفلاحين؟ الناهد الفلاحين؟ الناهد الفلاحين؟ الناهد الفلاحين؟ الناهد الفلاحين؟ الله الفلاحين؟ الناهد الفلاحين الفلاحين الناهد الفلاحين الناهد الفلاحين الناهد الفلاحين الناهد الفلاحين الناهد الفلاحين الفلاحين الناهد الفلاحين الفلاحين الفلاحين الفلاحين الفلاحين الفلاحين الناهد الفلاحين الناهد الفلاحين الفلا

(مجيدة) لم تقل أيا من كل هذا صراحة، لكنها عبرت عنه وألمحت إليه كثيرا.

ننتقل من تلك الحالة إلى ما يمكن الاصطلاح عليه باكتئاب المرأة المصرية، وهو إلى حد كبير ينطبق على المرأة المعربية بشكل عام، لكننا خصصنا المرأة المصرية نظراً لكثافة حالاتها نسبة إلى تلك العربية في مجال خبرتنا المحلية.

ولنا أن نتساءل هل يجوز أن نخصص اكتثاباً للمرأة المصرية ؟ أنعم، يجوز لأنها (حمالة أسية)، (قوية) أحياناً تصبر كالجمل، ثم بعد ما يهجر البيت الأولاد وينام الزوج وهو يقرأ الجريدة، تنطفئ الشموع وتبدأ عملية اجترار الذكريات، قد تقوم لتحضر له كوب الماء والدواء، وهو يتابع نشرات الأخبار كجبل الثلج، وقد تدمع عيناها بسبب وبدون، وقد تشتاق تدمع عيناها بسبب وبدون، وقد تشتاق

إلى حضنه، بل تشتاق إلى الفراش المهجور.

هنا لا يمكن التعميم، فالمصريات منهن سيدات المجتمع المخملي، ربيبات النوادى والبلاجات والسونا والحمام التركي والسيارات الضارهة، ومنهن الجبارات اللاتي لا يسمحن لأبنائهن الذكور بخيانتهن (نفسياً) بالزواج من أخرى، ويكن أفظع الحموات بالشعل. عموماً. المرأة المصرية أكثر شجاعة وأكثر جرأة في التقدم بشكواها أحيانا ما تكون شكاءة جدا، لكن معظم الحالات التي ترتاد العيادة النفسية تكون مظلومة مقهورة متعبة منهكة (بالفعل إنهد حيلها)، كشيراً إن لم يكن غالباً. يخجل الرجل ويتوارى و(يتكسف) ولا يحضر مع امرأته إلى العيادة النفسية، (هذا إذا وافق أصلا على ذهابها للعلاج النفسى). يغضب للغاية ويقلب الدنيا جحيما إذا أشار أحد إلى أنه سبب اكتناب امرأته. لكنه بانصرافه عنها، بالضغط عليها لكي تقف على حيلها دون كلل في المطبخ من أجل المعازيم، بلومها على طول في أي شأن يخص الأولاد، وأحيانا بضربها، أوبإرهاقها في الفراش في مسلسل إدمان جنسى لا ينتهى (تسلية أو إثبات للفحولة)، أو العكس تماما، يهجرها في الفراش ويعطيها ظهره، أو ينام في غرفة ثانية إن وجدت، أو على كنبة في المسالة.

وقد يظهر اكتئاب المرأة في مصر في صورة نهم شديد إلى الطعام، حالة شره عصبي تساعد عليها البنية الجسدية للمرأة المصرية، فتبدأ الامتلاءات تظهر في الأرداف والبطن واحياناً كل الجسم وكأنها (بتحط همها) في (حلة محشي) أو صينية مكرونة في الفرن).

كذلك فإن المرأة المصرية، هي مثل مثيلاتها في الشرق يعبرن عن أحزانهن جسدياً، فنجدها تشكو من آلام أسفل ظهرها، من سقوط شعرها، من ألم في

الصدر (يُفهم على أنه تعب في القلب)، إلى آخر تلك القائمة، بجانب ازدياد نسبة توتر ما قبل الدورة الشهرية (حيث تزيد حدة المرأة وعصبيتها وغضبها في العشرة أيام التي تسبق نزول الحيض).



النظرية القديمة في الطب النفسي كانت تعتمد على أن هناك اكتئابا تفاعليا تتسبب فيه ظروف الحياة السلبية، واكتئابا مرضيا يحدث بلا سبب إطلاقاء لكن الاتجاء العالمي الآن هو أن الاكتثاب: اكتئاب، لأنه في كلتا الحالتين تتعكر كيمياء المخ العصبية، ويتطلب الأمر (فضفضة علاجية، مع علاج نفسي تدعيمي)، وأحياناً جرعات محددة من مطمئنات تحت إشراف الطبيب، أما بالنسبة للمرأة فمازالت هناك اتجاهات ترى ربط المسألة الهرمونية، الحيض، الحسمسل والسولادة بسالاكستسئساب أو بالاضطرابات النفسية عموما، لكن كثيرا من الأبحاث بدأ يعتنق نظرية ارتباط الاكتئاب بالولادة (بمعنى أن تلك المرأة. أصلاً. مهيأة للإصابة بالاكتئاب فجاءت الولادة كحدث سعيد بذلت فيه مجهودا عصبياً وجسمانيا، أدى إلى إنهاكها بجانب أنها أصبحت أما وأمام مستولية ليست سهلة)، بالنسبة لما يشاع عنه خطأ بسن اليأس (أي فترة ما بعد انقطاع الطمث)، فإن المسألة في مصر مريكة ولها دلالات اجتماعية، نظرا لأن المرأة المصرية إذا بلغت سن انقطاع الطمث أو استأصلت رحمها: فإنها في غاية الحساسية لمسألة (فقدان أنوثتها)، أو(أنها تحس بأنها فقط تنتظر الموت)، بخلاف بعض النساء في الغرب اللاتي تحديداً يبدأن حياة جديدة بدون أولاد، يمارسن هوايات متعددة، يلعبن الرياضة،

ويذهبن إلى الأوبرا والدورات التدريبية والندوات لكن. مع تقديرنا البالغ لانشغالات المرأة المصرية. إلا أنها (بيوتية) (تحب قعدة البيت، وحواديت الجيران، والتليفون والتليضزيون كوسيلة تسلية ١٤)...، كما أن المرأة تمر بمرحلة تغيرات وتبدلات هرمونية كثيرة كل شهر، وعلى الرغم من أن البحث العلمي لم يثبت بعد أن التغيرات الهرمونية تلعب دورا هي الإصابة بالاكتثاب إلا أن الأمر يبدو كذلك للبعض. البنت وهي في طريقها إلى مرحلة البلوغ معرضة للاكتئاب مرثين ضعف الولد، يعتقد علميا أن الأمرراجع إلى التغيرات الهرمونية المرتبطة ببدء الدورة الشهرية، والنظرية التي تعارض ذلك تؤكد على أن البنت في تلك المرحلة تتعرض لضغوط وصراعات أكثر من الولد. تحديدا في مجتمعاتنا الشرقية وكل ذلك يتسبب في الأكتئاب.

الأنشى أكثر تعرضا من الرجل للاغتصاب والانتهاك الجسدى والتحرش الجنسى وكلها أسباب قوية وراء الإصابة بالاكتئاب، هنا فإن انخفاض الاعتبار الذاتى، والشعور باليأس، ولوم النفس تعد أعراضاً لقسوة الرجل الجنسية للمرأة واعتدائه النفسى والجسدى عليها(1).

وعلى الرغم من أن المرأة قد أصبحت وزيرة وعالمة وقاضية، وتبوأت مناصب شتى إلا أن النمط الاجتماعي المذى تعودنا عليه في المجتمعات المذكورية، وكذلك في بعض دول الغرب، يجعل المرأة تحس بأنها أقل من المرجل شأنا وأنها أحيانا بلا قيمة. وأن دورها قد انتهى، وأنها وعاء وخادمة ومهمشة، مسكينة ومغلوية على أمرها، تربي الأولاد، تفسل، ومغلوية على أمرها، تربي الأولاد، تفسل، تمسح، تطبخ، تعمل، تشترى، تبيع، (هذا باستثناء الهوانم، اللاتي تكلمنا عنهن سابقاً)، كل هذا يشكل ضغوطاً لا تنتهى على المرأة المصرية ويؤدى إلى اكتئابها.



احياناً ما تعتبر المرأة (ستبيت راجل).....(كده)، وهو تعبير شاع جداً مع نزوح الرجال إلى العمل في الخليج وشمال أفريقيا وأفريقيا وأوروبا (هناك قرى كاملة في الشرقية متخصصة في إيطاليا، وقرى كاملة متخصصة في فرنسا، ما أن يبلغ الولد ١٤-١٥ سنة حتى يستقدمه أبوه،

نوبات الطحائق والفتحام الزوجى أصبحت شحائعة جحاماً أصبحت شائعة جحالاً أصبحت



خاله، عمه للعمل معه في إيطاليا أو

فرنسا غالبا في مزارع العنب يقطفونه، لدرجة أن تلك القرية كادت تصبح مثل تلك التي في فيلم (عرق البلح). هذه المرأة الراجل، غلط، والسيدات المصريات مكافحات وعظيمات ولهن الشرف والفخر والاعتزاز. ولكنهن ستات في نهاية الأمر إناث (تقول «باتعة ﴿ (١) «تعبت واتهد حيلى (الصبح بدرى تمسح سلائم العمارة كلها، وتغسل سيارات السكان كلها قبل نزولهم لأعمالهم، هي بوابة للعمارة، وكذلك فراشة بمدرسة تبدأ عملها هناك الساعة الثامنة صباحاً، وثدى عودتها في الثانية ظهرا تشترى احتياجات السكان من السوق، وبعد الظهر تنادى عليها إحدى الهوانم لكي تغسل صحون الغداء أو لشراء طعام العشاء؛ حتى يوم الجمعة، تقوم بتنظيف شقق بعض السكان، كل جمعة شقة أو شقتين... ولما سألتها الصحفية التي وصفتها بأنها (نموذج من السيدات المكافحات بشرف من أجل كسب لقمة الميش)، وصف مثل وصف (المشروع القومي) أو مثل (البرنامج الانتخابي). ليست له فائدة أو مدلول ولا ينفذ إطلاقا إلى العمق، لكن المهم هورد باتعة (مفيش راحة إلا بالموت)، تمنى الموت هنا زهق وكره للحياة، وعدم قدرة إطلاقا على الاستمتاع

بها (وكيف يكون الاستمتاع ومتى وأين) ١٩ قد يتخيل البعض هذه المرأة مستمتعة بعملها، غارقة فيه حتى أذنيها، (ولقد طرحت الأمر في مناقشة خاصة لمجموعة من الناس في فقالوا أنها تعانى من القهر لا الاكتئاب، عندئذ رد البعض بأن القهر يؤدى إلى الاكتئاب، والاكتئاب في مثل تلك الأحوال لا يظهر صراحة). باتعة تزوجت ابن عمتها وانتقلت معه إلى الإسكندرية، أما عن زوجها فهي تقول (ماهو التاني غلبان وحمله تقييل.. بيشتغل الصبح فراش في شركة، وبعد الظهر فطاطري في أحد المحلات لكي يوفر مصاريفنا ومصاريف والدته المسنة وأخواته البنات اللي على سن جواز، تتصوري بيشتغل ١٨ ساعة في اليوم.. والله.. بأقعد بالأيام مابا شوفه.... لا أنا ولا بناته) 🗥.

وعلى الرغم من أن مفهوم المرأة المعيلة هو تلك المرأة التي تعول أسرتها بسبب فقد عائلها سواء بالوفاة أو الطلاق أو السجن أو العجز كلياً، أو زواج الزوج بأخرى. وعلى الرغم من أن هذا التعريف لا ينطبق كلية على المصريات المعيلات، لأن كثيرات منهن قد (طفش) أزواجهن واختفوا أو سافروا ولم يعودوا وفقدن الاتصال بهن، أو أن

الزوج يكون ذلك النطع الطماع الكسلان. وعلى الرغم من عدم وجود إحصائيات دقيقة إلا أن بعض الدراسات تشير إلى أن نسبة النساء العيلات لأسرهن تشراوح ما بين ١٦-٢٦ ٪ في المائة أي نحوم ملايين امرأة (أ في المقابل هشاك نساء كثيرات يمملن ساعات طويلة يتركن فيها بيوتهن (المضروض بيت العز والراحة)، يتمنين أن (يشتهيهن رجالهن: أي أن يتيحوا لهن الفرصة لكي يتفرغوا لشنون ست البيت. وأيضا للدلع والمكياج والاستعداد للقاء الجنسى)، لكن الظواهر المجتمعية في مصر تشير الآن. ريفا وحضن إلى أن ثمة انحسار نسبي في الأنوثة. وأن النساء المحرومات عاطفيا أكثر اكتنابا وأقل نضارة وجمالا، فالزمن والعمل وصراعات الحياة وشعار اللهاث وراء لقمة العيش يخطف منهن لونهن الوردي، ويسحب منهن اهتمامهن بأنفسهن، إذن توارت الأنوثة مع الزن والنكد، مع علو الصوت وسوء المعاملة، كثرة طلبات الأولاد واختضاء مضهوم عطلة نهاية الأسبوع (Week End) تعتقد بعض النسوة أن كيلو ماكياج يكفى لدفن الهموم، لكنه في الحقيقة يزيد الأمر بشاعة.

إذا ناقشنا اكتناب المرأة أو أنوثتها فلابد أن نتناول الأمور المتعلقة

بأساسيات هذا الموضوع (فالمراة في مصر لا تنصف اقتصادياً أو اجتماعياً بسبب عدم احتساب قيمة جهدها ووقتها المبدولين بشكل يومي والمحققين لعائد مالي)(١٠٠٠، إذن فعدم الإنصاف اقتصادياً واجتماعياً هنا يؤدي بها إلى سلوكيات قد تعد منحرفة مثل أن (تسرق)، أو أن (تأخذ) باقي حقها من جيب زوجها وهو نائم، أو أن (تخنصر) في المصروفات تحسباً لوقت تحتاج فيه المال.

فى حين أن ازدياد معدلات الهجرة الداخلية من الريف إلى الحضر قد زاد جيداً في المتسبعينيات مقارنة بالسبعينيات، والثمانينيات حيث ترك الرجال نساءهم وراءهم بلا (ظل راجل) أو (اشباع عاطفى وجنسى)، وبهموم الأولاد وإدارة الأعمال الصغيرة.

يذكرتقريرالبنك الدولي (۱۱) أن القوى العاملة المصرية من ١٥ إلى ٢٤ سنة بلغت عام ١٩٩٩ عدد مليون عامل وعاملة يشكل الذكور منها نسبة ٢٠٨٪ والإناث ٢٠١٤ وأن القطاع الخاص يضم نسبة ٥,٥٥٪ من مجمل عدد العاملات في مصر، ولكن الخطورة. كما تشير د. أمينة شفيق. إلى أن ٢٢٪ من هذه النسبة في المنافية الخاص غير الرسمي.

المنافية من «١٥٠ امرأة» عاملة معتصمة في شركة «المنصورة. إسبانيا» وقد دخل اعتصامهن يومه الخامس والعشرين بعد مسيرة ١٨ وأحيانًا ١٩ سنة من العمل على ماكينات الخياطة في عنبر تكاد ترى الهواء يهرب منه من كتر الخنقة؟ تكاد ترى الهواء يهرب منه من كتر الخنقة؟ الساعة والنصف صباحًا وحتى الثالثة مساء وأحيانًا حتى الثامنة مساء بما في الماعة ذلك أيام الجمع. مقابل ١٥٠ جنيهًا ذلك أيام الجمع. مقابل ١٥٠ جنيهًا ذلك أيام الجمع. مقابل ١٥٠ جنيهًا بدون حوافز. بدون أي رعاية صحية. ومع خصم ٢٠ جنيهًا لكل يوم جمعة ومع خصم ٢٠ جنيهًا لكل يوم جمعة تتخلف عنه العاملات.

« ۱۵۰ امرأة» بدون كلام كبير وبدون أن يعتبرن أنفسهن نخبة ولا قيادة، ولا ترغب واحدة منهن في ترشيح نفسها لا في الشوري ولا في مجلس الشعب، ولا تسعى أي منهن إلى التمكين السياسي، فهن «يمكن» منحنيات على ماكينات الخياطة من صباح ربنا حتى مساد، لجأن إلى الاعتصام, لكي ينتبه إليهن

أحد.. لكن يتكرم عليهن أحد ويخبرهن بالحقيقة: هل تم بيع الشركة؟ وفي هذه الحالة فهن يطلبن تعويضًا عن سنوات العمر التي أهدرنها في هذه الشركة. أم لم يتم بيعها وفي هذه الحالة فهن يطالبن بحقوقهن في الحوافز والعلاوات عن الفترات السابقة..

«١٥٠ امرأة» كسرن - دون أن يدرين - جميع الصور النمطية التي تتناقش بشأنها نخبة القاهرة عن النساء بشأنها نخبة القاهرة عن النساء المصريات .. تركن أزواجهن وبيوتهن ومنهن من هدد أزواجهن بالطلاق، ومنهن من فسخت خطبتها لأنها تشارك في الاعتصام .. تركن أبناءهن وهم على أعتاب الامتحانات .. ليس دفاعًا عن الحق في المساواة ، ولا عن تحرر المرأة ولا إثباتًا نحقهن في التعبير ، وإنما دفاعًا عن حقهن في الحياة .. معتصمات في مقر الشركة .. يمضين الليل نائمات على ورق الكرتون يمضين الليل نائمات على ورق الكرتون على بلاط المصنع .. وفي الصباح يجلسن على نفس ماكينات الخياطة التي أكلت على نفس ماكينات الخياطة التي أكلت فقرات الظهور وزرعت مكانها الألم الذي

لا علاج له سوى «الراحة» التي لا يقدرن على ثمنها. ثم ينتظرن من بعد الثالثة عسى أن يأتي أحد يرغب في الاستماع ويتمكن من مساعدتهن في تحقيق المطالب. نساء بعن أعمارهن ويطالبن الآن بالثمن المناسب. فكم تساوي ثمانية عشر عامًا من حياة امرأة مصرية؟!

ومطالبهن واضحة .. دون سفسطة ودون مرجعيات أيديولوجية .. اشتغلن حتى راح مرجعيات أيديولوجية .. اشتغلن حتى راح الشباب والصحة وراء ماكينات الخياطة ، ويطلبن الآن مقابلاً عادلاً لهذا الشغل .. مواقفهن واضحة .. يصبرن من باب الأدب بعض الوقت حتى يأذن الأمن لزوارهن بالدخول .. لكن حين يتباطأ الأمن ويبدو بهن أن انتظار الزوار قد طال أكثر مما لهن أن انتظار الزوار قد طال أكثر مما العنابر ويحطن بالزوار ويدخلونهم إلى العنابر ويوجهن الكلمات اللاذعة لرجال الأمن دون أن يدرين أنهن يكسرن هيبة أعلى سلطة في البلاد .

السيدة (الوزيرة) عائشة عبدالهادي

وقد فتح الحزب الحاكم لها فانتقلت من صفوف التنفيذيين من صفوف التنفيذيين (...) ترفض الاستماع إلى هؤلاء النساء، فقد يكون في الاستماع إليهن تذكرة غير مرغوب فيها بالأيام الخوالي. واللجنة النقابية في الشركة لم يعد لديها ما تقدمه، وقد اجتمعوا مع «الجماعة في مصر» وعادوا وقد انضموا إلى جبهة الأعداء فأصبحوا يهددون المعتصمات بفض الاعتصام وإلا فالتهديد بمباحث أمن الدولة الجاهزة لاستدعائهن أو القبض عليهن أو استدعاء من تيسر من أفراد الأسرة.

في شركة «المنصورة - إسبانيا» نساء لسن من النخبة - يعشن منذ ٢٥ يومًا «ماراثون» لا تقدر عليه سيدات الحكم والطبقة الراقية ممن تمشين لعدة ساعات وعدن فخورات بأنفسهن .

عايدة سيف الدولة من مقال بصحيفة «الدستور» المصرية السبت ١٩ مايو ٢٠٠٧

اى دلك الدى خارج الإطار القانونى أو المؤسس. فهو قطاع ينتشر فيه الاستغلال والتحرش النفسى والجنسى، ولا يقدم حقوقاً مكفولة مثل إجازات الوضع وساعات العمل وعضوية النقابات والتأمينات، ومن هنا نلحظ عبء كل ذلك على الحالة النفسية للمرأة المصرية.



لا يمكن اطلاقاً تناول صراعات المراة العربية بعد أو قبل أو أثناء (الحداثة) الأ بمناقشة ما طرحه (فرويد) منذ أكثر من قرن من الزمان، بأن الجنس والمال أو الزواج والإنفاق)، بما يحويه من عمل الرجل وولائه المادى والعاطفى الأكبر تجاه أهله (غالباً أمه وأخواته)، وتفضيلهن في أحوال كثيرة على بيته وتفضيلهن في أحوال كثيرة على بيته الملف ليس لمناقشة الموضوع الجنسي إلا أننا نطرقه هنا من زاوية ارتباطه بالمرأة العربية و صراعاتها النفسية عموماً.

وكما ذكرنا سابقاً، فقد تستغل المرأة جسديا دون أى احترام أو تقدير لمشاعرها، فتؤتى حينما يريدها الرجل، وفي أحوال كثيرة (ترضيه) خشية تحقق مفهوم الخطاب الديني (بأنها ستنام ملعونة وستغضب عليها الملائكة)، في حين آخر متناقض تماما، فإذا هي رغبت في اللقاء الجنسى، فليس لها حق في طلب ذلك وقتما تشاء، بل إن الأمر قد يصل إلى أبعاد مبالغ فيها للغاية حين (تهجر في الفراش)، وعلى الرغم من أن هذا (محرم) إلا أن الرجل الشرقي كعادته يرى الأمور مبتورة، يراها من وسطها، حسما تهيئ له ذاكرته وإدراكه وفهمه، ففي حالات سفر الزوج للعمل خارج البيت لمدد طويلة، أو خارج الوطن تماسا، أو لانحسار رغبته فجأة وهو في عز شبابه ١٤ تحرم المرأة تماماً من الاشباع الجنسي والحميمية المطلوبة، ولقد صرحت نساء كثيرات بأن (الهجر) ممكن أن يطول إلى ٥ سنوات يكون فيها الرجل مريضا بالاكتثاب، أو بميل جنسي جانح.

وتشكو المرأة العربية من إفراط الجنس غير المحبب، غير الرومانسى: فإنهن لم يشتكين من قلة ممارسة الحب، وتظهر عليهن أعراض ذلك الحرمان النفسى والجنسى من رجالهن، وفي دراسة لنا تحت عنوان (قلة ممارسة الحب وراء معظم الخلافات الزوجية) "أ، أثارت جدلاً عند نشرها أورد ما أكثر المشاكل الزوجية، ويمكن الأن أكثر من ذي قبل أن نتأمل ذلك

المثل العامى القائل (ياما أبواب مقفلة، على بلاوى متلتلة) لدى أول مشاجرة حقيقية أو معركة زوجية ساخنة، قد يستغل الزوج سلطته وعصمته ويرمى يمين الطلاق، وإذا كان مسيحيا يسعى إليه، والزوجة من ناحية أخرى قد تصرخ وهى تلكمه في صدره بقوة وهو يقبض على كتفيها (طلقني. طلقني. طلقني. طلقني طريقة الأفلام العربية. والمشهد على طريقة الأفلام العربية. والمشهد العروف أيضا هو أن يهجر الزوج زوجته في الفراش، أو أن تمنع هي عنه (الواجب) أو تشرد إلى بيت أهلها، وقد ينفعل هو ويصرخ (على اليمين لو طلعت بره باب الشقة لتكوني طالق بالتلاتة).

وهكذا سلسلة من الأحداث والألام من المشاجرات والعنف المنزلي والزوجي، قد يجوز تسميتها المعارك الزوجية، ويكون الشجار المزمن بين شركاء العمر مجرد واجهة لأمور أخرى، بمعنى أن ما وراء واجهة ما وراءها، فقد يكون السبب أمرا أخر غير الأمور المادية وتدخلات الأهل، أخر غير الأمور المادية وتدخلات الأهل، ضغط العمل، مذاكرة الأولاد، والدروس الخصوصية. هنا نجد أن السبب الأهم، بل ريما يكون السبب الوحيد هو الادعاء بأن العمل والبيت والأولاد لا يترك أي وقت لمارسة الجنس، ذلك الذي يدفي عش الزوجية ويبعث فيه بالحيوية "".

إن الزوجين اللذين يرهقان أنفسهما ولا يتمكنان من المعاشرة بانتظام لن يفكرا في التخلص من هذا المأزق، وسيستمران في الروتين، لكن إذا كسرا قاعدة ومأزق المدائرة المفرغة فسيجدان أن الجنس له فعل السحر وليس مجرد لحظات نشوة وتفريغ للطاقة، لكن سيستغرقان أكثر في التعرف على جسد كل منهما، وسيمتلئان بالطاقة والانتعاش، وليس التعب على عكس ما يعتقد البعض، ولقد سألنا كثيرا من الأزواج متى احتضن رجل زوجته من الأزواج متى احتضن رجل زوجته وقبلها قبلة رائعة، أو حتى عادية على الشفاه، أوفى العنق، أو حتى عادية على الخد كالأخوات، ربما في المطبخ وربما في

الصالة لدى عودتهما من زيارة، متى أمسك بيدها، إن النمط التقليدي للزوج الذي يعمل طوال اليوم، يعود للبيت منهكا، تكون فيه الزوجة تعمل نصف أو ثلاثة أرباع يوم وقد تكون ست بيت، ولكنها تقضى الوقت في ترتيب البيت وتنظيفه ثم تهيئ الوجبة الرئيسية، (في كثير من البيوت المصرية الأن تكون وجبة العشاء المبكر، وبعدها يبدأ الرجل في مراجعة أوراقه والتحضير لما سيقوم به في الغد، كما تنشغل الزوجة تماما مع الأولاد في المذاكرة، وقد يشترك معها الزوج وقد يلتزمان الصمت وإعلان حالة الطوارئ لوجود الأستاذ المدرس أو المدرسة في البيت. وبعد أن يخرج المدرس ويذهب الاولاد إلى فراشهم، ينهار الزوجان على مقعديهما أمام التليفزيون، حتى يغلبهما النعاس ولا يحسان إلا بديك الصباح يوقظهما ليبدأ دورة الروتين من جديد). قد يبدأ الزوجان حياتهما بشكل مختلف، ريما كانت الزوجة أكثر اهتماما بمظهرها، وريما كان هو أكثر تعاوناً وصدقاً، ريما وربما، لكن المؤكد أن كلا منهما كان أقل

إن نوبات الطلاق والفتور العاطفي والخصام الزوجى أصبحت شائعة جداً، أصبحت كالملح للطعام، بجانب كل هذا قد تطفو أمور أخرى على السطح، أمور أكثر حساسية، من ضمن تلك الأمور أحساس الزوج بأن زوجته تتظاهر بالوصول إلى قمة النشوة أو(الرعشة) والزوج الذي يدرك ذلك، لا يدرى لماذا تفعل زوجته ذلك؟ لماذا تزيف مشاعرها وتمثل وصولها إلى قمة اللذة، ما الذي يجبرها على ذلك؟ هناك تصور عام لدى يجبرها على ذلك؟ هناك تصور عام لدى الناس أن الزوجات يزورن إحساسه ن

انشغالا وأقل هما، ومن شبه المؤكد أنه في

كثير من الأحيان تقل (الرفقة) إن لم تكن

قد انعدمت بفعل الظروف، ويفعل فاعل

يكمن كاللص في الذرة يتريص بهما

وبالزمن، يتربص بالقدرة على الاستمتاع

بالحياة، بالأكل، بالجنس، بالزواج،

الجنسى ويمثلن رعشة الجماع، رغبة منهن فى ألا يعرف أزواجهن أنهن لا يستمتعن بالممارسة الجنسية معهم، فى الحقيقة أن نساء كثيرات يلجأن إلى تلك الحيلة لنفس السبب، بمعنى أن الرجل يجد صعوبة فى إمتاع زوجته، ومن ثم تقرب الزوجة المسافة بالتظاهر المبكر حتى تريحه نفسيا وتزيح من على كاهله عبء المسؤولية (۱).



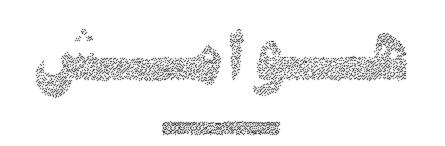
يتحول الجنس الطبيعي بين الزوجين إلى (جنس عند الطلب)، لذلك يتحول الزوج والزوجة إلى ممثلين يؤدون أدوارا، ومن هنا تأتى الرعشة الزائفة، في حين أن الرجل بطبيعته لا يتمكن من تزييف مشاعره لأنها تظهر لحظة القذف فكثير من النساء باستثناء هؤلاء (الهوانم) مرهقات، مشتتات الضكر، منهكات ومتعبات نفسيا، يختصرن الطريقة بتمثيل رعشة جنسية نظرا لأنهن أيضا . بجانب تعبهن . لم يتلقين الإثارة الجنسية الكافية، ومن هنا إذا أحس الرجل بأن زوجته تمثل الوصول إلى ذروة المتعة فعليه أن يجالسها ويكلمها ويلمسها دون أي ضغط للقاء جنسي، إلى أن تأتى اللحظة المناسبة والمهيأة التي يتم فيها اللقاء على مراحل تصل فيها المرأة إلى ذروة المتعة دون تمثيل.

من صراعات المرأة العربية الأشد وطأة ودهشة ووضوحا هي تلك المثلة في الجهل الجنسي، فالصراع الأول ممثلا في طبيبة متزوجة لها ولدان، ناجحة جدا في عملها لكنها لم تدرك إلا بعد سنوات أن زوجها يعانى من عجز جنسى (عضوى)، ولم تدرك معنى العلاقة الجنسية الصحيحة المكتملة ولم تعرف ضرورة الوصول الجنسى لذروة المتعة بشقيها السيكولوجي والفسيولوجي، وظهرت الأمور وبانت بعدما اختلفا على (المال) أوجه الإنفاق، وضعت همها في (تحويشة العمر) خلعته بعد ١٥ سنة زواج، حاولت فيها أن تجمل الأمروأن (تستحمل) كما يقول معظم الناس، لكن لما فاض الكيل، واختلف الزوجان على (شقة) تبينت هي أن لب الأمر جنسى، ليس بمعنى الأداء والإشباع والتحقق جسديا فقط ولكن بمعنى الاقتراب والحميمية والتوحد والمشاركة، المرأة الأخرى أيضاً متفوقة في عملها، وانخرطت في العمل العام، مثقفة لها حضورها ووجدانها النشيط، وصفت



يتحول الجنس الطبيعي بين الزوجين إلى (جنس عند الطلب)، لذلك يتحول الزوج والزوجة إلى ممثلين يؤدون أدواراً، ومن هنا تأتى الرعشة الزائفة، في حين لا يتمكن الرجل من تزييف مشاعره





زوجها بأنه تقليدي (كلاسيكي)، نمطي بارد غير مبدع، وبعدئذ بدأت ببعض الخجل تحكي أنها وبعد حوالي ٥ سنوات أدركت أنها لا تحس إطلاقا بعضوه التناسلي داخلها، لا حجم ولا طول ولا قوة انتصاب، في الحالتين كان الرجل لطيفا مداعباً (بيبوس كتير وعليها أن تحمد الله على ذلك)، (بيداعب قبل الجنس المبتور الناقص المشود، وإيه فايدته ١٤). كل من النموذجين وغيرهن كثيرات (ناجحات عمليا، فاشلات عاطفيا)، ولا نعنى بالضرورة هنا فسل اختيار الزوج فحسب لكن فشل الحياة الانفعالية، توجهها إلى (المادة) مذاكرة،تضوق،طب،كسب مادى، سيارة فخمة، موبايل حديث ومتطور جدا.... الخ...ولكن حتى في علاقاتهن الحقيقية أوالعابرة مع رجال آخرين، هن فاشلات لأن الإعاقة الحقيقة تعطل التواصل الوجداني الحق، وتمنع تحقيق الذات مع الأخر، تستعيض بتحقيقها مع النفس فقط وكأنها بالضعل (العادة السرية. الاستمناء ذهنيا، جسديا وماديا وعاطفيا)، وبالفعل ذكرت إحدى تلك النماذج لرجل أحبته وارتبطت به أنها تختلف معه ماديا وسلوكيا وحياتيا، لكن لا مانع من الاستمرار في تلك العلاقة لأنه (شاطر جنسيا)، فانحسرت العلاقة واختزلت لديها، كما في أمور العمل والمادة والعلم، في (المصلحة)، والمصلحة هنا تعنى فقط الحصول على (الإشباع الجنسى)، نعم فقط دون أي التزامات أخرى، هنا صراعات ما بعد الحداثة ممثلة في استخدام التكنولوجيا لتطوير عيادتها، في السفر إلى الخارج بحثا عن أخر أخبار العلم، في الموضة التي تناسب أو لا تناسب العمر، في التميز والتضوق، ولكن كل هذا التعويض فاشل لأمر إنساني وغريزي بحت للعلاقة مع الرجل. على حساب حميميتها تطويرها وتجسيدها وتحقيقها للنضارة والراحة. السكينة لهذا وفي نماذج أخرى للمرأة العربية العاملة نجدها تترك عملها طواعية، وتطور علاقتها الحميمة مع زوجها، وتترك له بعض أو كل المفاتيح التي تركها لها وسافر، تجبره على العودة، تطلب منه أن تكون (سيدة البيت)، وترى نفسها في ذلك (سيدة القصر)، كما هي ناجحة عمليا هي قادرة على رعاية نفسها وتدليلها، لكنها في نفس الوقت إذا ما (بسرعة) حاول زوجها إرضاءها بمزيد من الجنس، نجدها (تفصيل) من القشرة الدماغية، من (فوق)، لا لشيء إلا لأنها.

يتولى مسئوليته، أن يربي أولاده ليس بمعنى الإنجاب والإنضاق، لكن بمعنى التوحد الحقيقي، أي أن يتسلم شئون الإدارة والحكم، أن يضتح المجمد من العواطف، أن يدرك أن امرأته متعلمة وماهرة، ولكن أمه أرادت له واحدة لا تفتح فمها، واحدة بيضاء (مربرية) سمينة ذات ثديين كبيرين تمكنه من مواصلة الرضاعة وتبعده عن شبح الفطام)، عليه أن يبلغ وأن ينضح وأن يعى أن امرأته كانت من خلال جلسات تحليل نفسي عميقة ومطولة لا بد أن تتعلم فن حل الصراعات، أن تدرك وتعي خطورة أن يتقدم بها العمر ورجلها يتوه في صحراء أفريقيا يبنى محطات اتصالات عالمية، أن تعلمه أن تخزين الثروة وتكديسها من ٣٠ ألفا إلى ٣ ملايين قد ينتظر الـ ٣ ملايين وقد يموت فجأة وحيدا في هوتيل غير نظيف بعاصمة أفريقية ساخنة الطقس خشنة التعامل، أو أن يعود ليموت بعد عودته فيشب أولاده على قبره يتحسسون طريقه وقد (يعملون عملته) لأنه لم يعلمهم شيء. هذا نموذج خطير للمرأة العاملة التي تحولت واستضادت من تجاربها، من نضج وعيها، من عملها ومن إرشادها النفسي لتتوج كل هذا في حل عملى قد يكون نموذجا طيبا لاستمادة الثقة وحل الصراع. ₪

هــــوامـــــش

(١) رضوان جودت - المجتمع ما بعد الحداثي... سوسيولوجيا السوق والموضة www.balagh.com (٢) د . مصطفى حجازى: الصحة النفسية: الركز الثقافي العربي، بيروت: الدار البيضاء، الطبعة

تحت الطبع. د. خليل فاضل. ٢٠٠٦ . القاهرة.

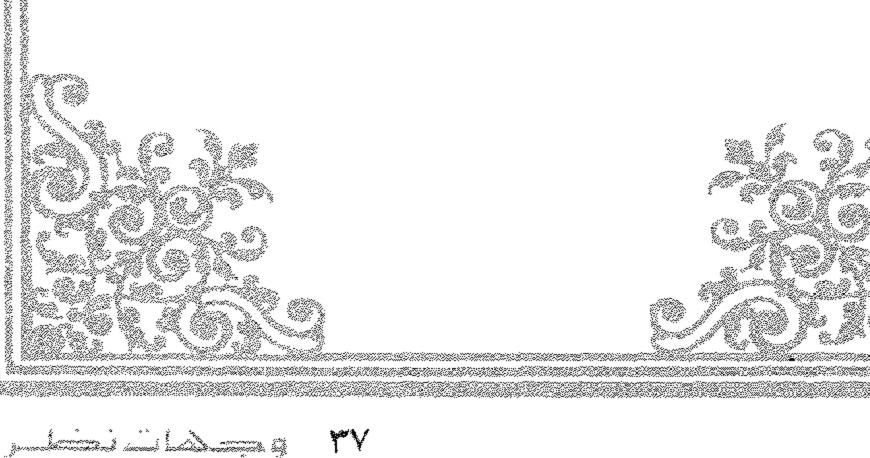
- (٤) نفس المصدر السابق.
- (٦) المرجع: مجلة (نصف الدنيا) العدد ٧٨٧-٣/١٣/ ٢٠٠٥ . غادة قنديل: خمس المصريات تعولهن امرأة.
- (٧) صالون خليل فاضل الثقافي السابع. القاهرة . 77.0///77.
- (٩) السيد محمد عيسى، رئيس مجلس أمناء شبكة مساندة المرأة المعيلة بالإسكندرية . نفس المصدر السابق.
- rezgan.com
- (١٢) كتاب الأضطرابات الجنسي لدى الرجل و المرأة د. خليل فاضل ، دار الهلال . مصر ٢٠٠٣) ،
 - (١٣) نفس المصدر السابق.

إذن لابد أن يمارس أبوته وسلطته، وأن

وجاء في أعمال الرسل: ١ كورنتوس ص ١١ من ع ٢: «ولكن أريد أن تعلموا أن رأس كل رجل هو المسيح، وأما

(٣) فصل الأسرة المصرية . كتاب (وجع المصريين)،

- (٥) نفس المصدر السابق.
- - (٨) نفس المصدر السابق،
- (١٠) د. أمينة شفيق، الحوار المتمدن ٧٧٧٠
 - (١١) تضس المصدر السابق.
- - (١٤) نفس المصدر السابق.



المرأة أقل إدراكا وحسا

طلعت حرب

أجمعت كل الشرائع المنزلة على ما سلم به الطبع والعقل

من أن المرأة أضعف من الرجل وأقل منه في سائر الحيثيات

جسمًا وإدراكًا وعلى أن الرجال قوامون على النساء دون

العكس. لهم عليهن السيادة ولهن منهم حسن المعاملة والرفق

والمحبة والاحترام، حيث إن الرجل لا يمكنه أن يعيش بدون

المرأة ولا المرأة بدون الرجل لأنه يترتب على تألفهما عمران

الكون وتحسين النوع الإنساني وتكثيره وسعادة العالم المؤلف

فقد جاء في التوراة في سفر التكوين بالإصحاح الثالث

عدد ١٦ أن الله تعالى قال للمرأة: «تكثيرًا أكثر أتعاب

حبلك. بالوجع تلدين أولادًا. وإلى رجلك يكون اشتياقك

وهو يسود عليك ، وجاء فيه أيضًا أنه تعالى قال للرجل

وقد قررت الديانة المسيحية ذلك التعليم الإلهي وأمرت

المرأة أن تخضع لرجلها وأمرت الرجل أن يتعطف على

امرأته وأن يخلص لها الحب، أما الشواهد من القرآن

ومن السنة على كل ما تقدم فكثيرة جدًا يعلمها حق العلم

كل من اطلع عليها وكلها تثبت خضوع المرأة لسلطان الرجل

وهو نظام اقتضته حكمته سبحانه وتعالى.

معلقًا به الكد والشقاء: «بعرق جبينك تأكل خبزك».

رأس المرأة فهو الرجل، ورأس المسيح هو الله».

من عائلات وأفراد بسعادتهم يسعد وبشقائهم يشقى.

بالضعل. مشغولة جدا بتحقيق أهدافها

(الراجل المسافر لازم يرجع... أوكى عاد،

₩ كانت الذاكرة الشفوية للشعوب العامل الأهم لفهم حركة التاريخ، وياندثار تلك الذاكرة الجمعية تم تغييب الكثير من الحقائق، والاهتمام بالتوثيق هو جزء من حركة فهم الواقع. فالتاريخ المدون تبع دوما حركة المنتصرين وغاياتهم، ودخل في باب التزوير، وقلب الحقاثق لصالح الأقوياء في مواجهة ضعفاء العالم

من هنا تبدو أهمية الاهتمام بهكذا ذاكرة، لأنها لا تجلى الحقائق فحسب، بل تطوعها لخدمة مفاهيم إنسانية تعنى بجمال وعدالة العالم. ولعل خير مثال قد ندرجه للحديث عن تغييب ذاكرة الشعوب الشفوية هو ما حدث في أمريكا العالم الجديد، عندما قضى اليانكي على ثقافة قبائل الهنود الحمر وأباد شعوبها، وأحل ثقافة مختلفة ومغايرة، سرقت ثقافة الشعب الأصلي، وليس غريبا أن يقف أحد نشطاء هنود شعب سوسنة ١٩٩٦ ويقول:

ان ما يفعله المنتصر هو محو تاريخ المهزومين، ويالله ما أغزر دموعهم فوق دماء ضحاياهم، وما أسهل أن يسرقوا وجودهم من ضمير الأرض! هذه واحدة من الإبادات الكثيرة التي واجهناها وسيواجهها الفلسطينيون.

هذا التشابه الذي أورده الزعيم الهندي بين قضية شعبه وقضية الشعب الفلسطيني ليس بحاجة إلى تأكيد، لكن المطلوب هو الاستفادة من محنة الإبادة الثقافية التي تعرض لها الهنود الحمر، بتوثيق الداكرة الفلسطينية، والبحث الدائم عما أهمله التاريخ.

وضمن المحاولات المخلصة لتوثيق وإعادة كتابة التاريخ الفلسطيني. يأتي كتاب أدوار المرأة الضلسطينية في الثلاثينيات والأربعينيات، للباحشة الفلسطينية الدكتورة فيحاء عبد الهادي، والصادر عن مركز المرأة الفلسطينية للأبحاث والتوثيق.

ينقسم الكتاب إلى مجلدين يقارب الواحد منهما الخمسمائة صفحة، خصص كل منهما لعقد من الزمان، يرصد الأول المساهمة السياسية للمرأة الفلسطينية في الشلائينيات ويغطى الثاني عقد الأربعينيات. وينقسم كل مجلد إلى بابين يضم الأول القسم النظري: بينما يحمل الثاني شهادات وروايات الرواة التي يعتمد عليها الجزء النظري ويخضعها لمنطق التحليل.

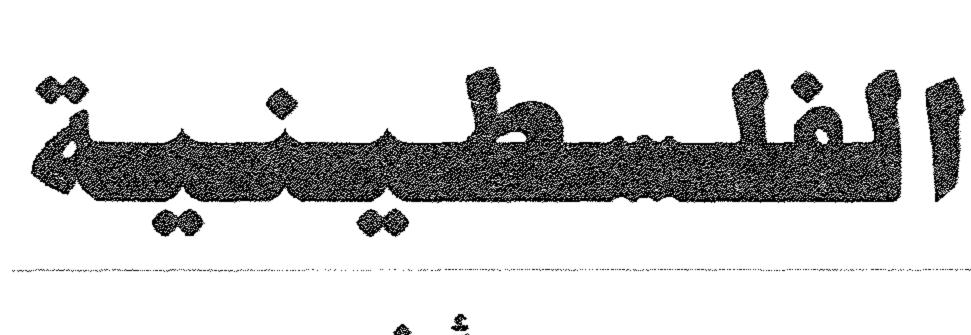
في الجزء الذي يحمل عنوان «أدوار المرأة الفلسطينية في الثلاثينيات، يرصد المساهمة السياسية للمرأة الفلسطينية تلك الفترة ويتوزع على بابين، الباب الأول يضم القسم النظرى، والباب الثاني يضم شهادة الراويات والرواة، والقسم التظري يستفيد ضمنا من شهادة الراويات، ويخضعها لمنطق تحليلي واستنتاج ومقارنة من خلال بحث قامت بها عدة باحثات منهن سمية الصفدى، لمياء شلائده، منى محاجنة، إيمان رضوان، فلسطين «سناء

أدوار المرأة الفلسطينية في الثلاثينيات والأربعينيات (مجلدان) فيحاء عبدالهادي

مركز المرأة الفلسطينية للأبحاث

أتواز السياقا 1930s المعاضمة السالحية للعراة الفلسطينيية grasifi aga etmya a









کان النساء یشارکن فی الصسداهات بين اليهسود والعسرب ويتعرضن لما تعرض له الرجل من تنكيل وملاحقة وضرب، ويشتبكن مع الجنود الإنجليز، ويقمن بتهديد من يبيع أرضه لليهود



محرم، رقية العلمى؛ الأردن ؛ بثينة عودة الكردى، مها التميمي، سوريا ، خديجة عبد العال، لبنان «هالة منصور، صباح الخفش»

وقد ذكرت الباحثة فيحاء عبد الهادى أن هدف البحث الواسع الذي قام الكتاب على أساسه، هو الوصول إلى نتائج تاريخية مختلفة، وذلك لسد الضراغ والهوة التي تميز الأبحاث والدراسات عن تلك الفترة المبكرة من الاحتلال الإسرائيلي لفلسطين، إضافة إلى تغيير الصورة النمطية والتقليدية المرسومة للمرأة الفلسطينية وخاصة الريضية، حيث تتسم أغلب المساهمات السياسية لنساء القري الفلسطينية بالغياب التام عن التاريخ المدون، بعكس نمط الصورة المعروفة للمرأة المدينية، والتي أعطاها التأريخ المدون حقا ومساحة أهم وأكثر بعدا، رغم أن الواقع يمكن أن يكون مختلفا عن ذلك، وهو ما لاحظه المؤرخ سويدنبرغ في دراسته عن ثورة ١٩٣٦ يقول:

«إن حقيقة قيام الثورة في محيط الرجل، يعنى أن نشاطات النساء اللواتي شاركن في المجالات الخاصة، لم تسجل في الذاكرة الشعبية على الأغلب، أو حتى القصص التي تدور حول المرأة في إخفاء المقاتلين أو الأسلحة عن الإنجليز، والعبء المزدوج الذي وقع على كاهل النزوجة أو الأخت أو الأم، فكان من الصعب تجميعها».

وهنا يبدو البحث الذي استمر لسنوات طويلة، نوعا من تحدى تلك المقولات التي درج العديد من المؤرخين على الحديث عنها، فما قالته الذاكرة الشفوية كان مختلفا عن الذاكرة المدونة، وإن بدا منوطاً بمنظومة قيود وعادات اجتماعية حكمت المجتمعات العربية، وزادت من الوضع السيئ للمرأة سوءا في ظل الاحتلال الإسرائيلي، ما قبله بسنوات، والسنوات التي تلته أيضا.

والمنظور المعتمد في هذا البحث هو من وجهة المنظور النسوى للتاريخ المتجه للمرأة أولا، والمستمع إليها والسامع لها، فهو منهج بحشى بامتيازكما تؤكد الدكتورة عبد الهادى:

«إنه المنهج البحثي الذي يتيح حرية ومرونة للباحثات والراويات معا، حيث المعرفة الأعمق بنفسية النساء، وحيث تفكيك القيم السائدة التي لا تعتبر تجارب النساء مكونا أساسا في صناعة التاريخ..



وقد اعتمدت الباحثات في عملهن الصعب والمجهد على قراءة الصوت الخفي البذى نبيشته من ذاكرة التساء الفلسطينيات. ليس صوتها الذي تدريت عليه فقط، ولكنه الصوت الذي لا تجرؤ على التفكير به، حتى مع نفسها، واعتمدن ووصفن ودققن وسجلن ملاحظات مسهبة وعميقة، واعتمدن على قراءة لغة الجسد والانفعالات وتدوينها، تقول خزنة حسن الخطيب عن حملها السلاح إلى جانب عز الدين القسام:

الشيخ عزالدين علمني وعلم أولادي، مغطية وفردي؛ ضليت أحارب لطلعنا، بالسدس معاى يا بنتى

_وین خبیتیه؟

عزیین(لهجة استنكار)! ها تعالی(...) ها (....) مخبیته؟ فیه یا بنتی قشاط اله».

وانتبهن إلى روح النساء في أحاديثهن الخاصة وعلاقتهن بانفسهن من خلال الحديث عن علاقة كل واحدة منهن بعالم السياسة ذاك، فهل نستطيع الإنكار أن كل فلسطيني بالضرورة هو إنسان مسيس فلسطينية القضية الفلسطينية فلماذا بحكم طبيعة القضية الفلسطينية فلماذا لم تكن النساء أيضا مسيسات؟ سؤال تجيب عنه الكثيرات بأجوبة تقود من سؤال الى سؤال. هذه الأسئلة تواجه أجوبة مهمة لا تتعرض فقط لتأريخ وتوثيق دور المرأة الفلسطينية في الثلاثينيات فقط، ولكنها توثق لتاريخ شعب بأكمله ولمرحلة مهمة توثق لتاريخ شعب بأكمله ولمرحلة مهمة عن الحاضر.

قبل العام ١٩٣٦ كانت مشاركة المرأة الفلسطينية في العمل السياسي تقتصر على عدة أدوار لم تختلف كثيرا عن الأدوار السائدة والنمطية للمرأة العربية، فيما يتردد من حكايات عن إسعاف جرحي الحرب، وتأمين القوت اليومي، ومد الرجال بالحماس، وما إلى ذلك. هذا من جهة ومن جهة أخرى بدت نتائج البحث الذي قامت به الباحثات متضاربة قليلا مع معلومات بعض الراويات والرواة، فلم يكن هناك إجماع دائم على صحة المعلومات، حيث تؤكد بعض المصادر التي أرخت لتشكيل رابطة النساء الفلسطينيات في عام ١٩٣٩، عن جهود كبيرة للنساء تضوق ما ذكره التاريخ وبعض الرواة، ومصادر أخرى تذكر أن المرأة شاركت في الانتفاضة الفلسطينية سنة ١٩٣٣ وهذه مشاركة مؤرخة بعكس مشاركة المرأة الريفية، ولكن هناك راويات ورواة أكدوا أن هناك مجموعة كانت تسمى «رفيقات القسام» وهن مجموعة من النساء شاركن عز الدين القسام ورضاقه في ثورة ١٩٣٦ ولكن حتى هذه المجموعة تبدو الروايات حولها متضارية، وإن كان هناك إجماع عليها شفويا، والتاريخ المكتوب أيضا لا يعلق أي أهمية على مشاركة المرأة السياسية في ثورة ١٩٣٦ لكن التاريخ الشفوى الذي تؤكد عليه معظم الروايات، لا يقلل من أهمية مشاركة المرأة حينها، سواء ما يندرج منها تحت دور سياسي اجتماعي، مثل التموين والتحريض ونقل الأخبار والرسائل، وإخفاء الثوار والتمريض وتأسيس الاتحادات والجمعيات ومراقبة الطريق، وتخليص الرجال من الإنكليز، وتمثلت المشاركة السياسية المباشرة من مشاركة المرأة في المؤتمرات السياسية العربية التي عقدت في الثلاثينيات لنصرة القضية الفلسطينية.

تقول عصام الحسينى عن مظاهرة قادتها فتاة من غزة اسمها رباب الحسينى:
«دايما مظاهرات وثورات حتى أختى رباب اشتركت في المظاهرة، ووالدتى خيطت لها العلم العربي حتى تحمله، وألقت خطابا في الجامع الكبير في غزة، وألقت كلمة حماسية وحمست الناس للقتال».

والحقيقة أن الباحثات وجدن صعوبة في حث ذاكرة الراويات والرواة على استحضار وقائع المؤتمرات، عدا مؤتمر النساء الشرقيات الذي عقد في القاهرة سنة ١٩٣٨ لنصرة قضية فلسطين، والصعوبة التي نجمت عن النظرة إلى المرأة



من صور النكبة ١٩٤٨

العاملة في الحقل السياسي نظرة غير جيدة. لأنها دخلت إلى عالم الرجال، وهذا ما كان يسيء إلى سمعتها، رغم أن أغلب النساء كن من الطبقات الميسورة، لكن ذلك لم يجعلهن بمنأى من الرقابة الاجتماعية المتشددة للمجتمع المحافظ، مع ذلك تجاوزت النساء تلك العثرات وناضلن على مستويين؛ مستوى مناهضة الاحتلال مستويين؛ مستوى المناداة بحرية المرأة ومساواتها بالرجل في مجتمع خاضع للتشدد الديني والاجتماعي، ولكن بكافة الأحوال حتى في تلك الأوقات، لم يكن المجتمع العربي خاضعا للمعادلة الدينية

رغم فرض الحجاب في تلك الفترة التاريخية وتهديد المخالفات بمعاقبتهن بتشويه وجوههن، إلا أن هذا لم يثن المرأة عن الحروج في مظاهرات نسائية، تنادي بحقوق المرأة، وتطالب بنزع الحجاب.



فى الجزء الثانى من الكتاب الذى توزع بطريقة مماثلة للكتاب الأول، ولكنه يتحدث عن فترة الأربعينيات والنكبة ١٩٤٨ وأثرها على المرأة، يتطرق البحث إلى الحديث عن انحسار دور المرأة الريفية في العملية السياسية مع انحسار الثورة الفلسطينية المسلحة، وارتكز عمل المرأة

السياسي على العمل الاجتماعي والتقافي المرتبط بالعمل السياسي، فاتجهت المرأة للعمل التربوي والتحريضي الثقافي من مسرح وغناء، ومقاطعة البضائع الإسرائيلية والمشاركة في المظاهرات التي تعاظمت بعد ١٩٤٧ تقول الراوية حلوة الجقمان التي أصيبت برصاصة أثناء الاصطدامات؛

هندى كنا نشارك مرات فيه، كنا نمسك الحجارة وترجم على الهنا، ويالمظاهرات نوقف وهذا، ويصير اصطدامات بيننا وينهم.

وكان النساء يشاركن في الصدامات بين اليهود والعرب، ويتعرضن لما تعرض له الرجل من تنكيل وملاحقة وضرب، وكان النساء يشتبكن مع الجنود الإنكليز، ويقمن بتهديد من يبيع أرضه لليهود، وينقلن أخباره للجميع قبل ١٩٤٧ ويذكر رواة كثر أن الحديث عن دور هامشي للمرأة الريفية غير صحيحة، ولكن هذه روايات متناقضة. يقول الراوى أحمد العيساوى:

«فى هذه الفترة الحساسة جدا، كان للمرأة دور فعال وصعب جدا، لأن الجيوش كترت والمسألة صارت خطر، فكانوا يعتمدون على المواصلات وشغلات زى هدول على الحريم».

أما في العمل السياسي المنظم فقد تركز نشاط المرأة في تكوين جمعيات واتحادات نسائية، والغريب أنه في تلك المفترة أغفل المؤرخون أسماء النساء

المؤسسات للاتحاد النسائي الفلسطيني وأحالوا مرجعيتها لأزواجهن. وهذا جزء من ترييف الحقيقة - أسست الاتحاد النسائي الفلسطيني السيدة زليخة الشهابي- ومن الجمعيات التي تأسست جمعية التضامن النسائي. جمعية النقدم النسائي، وشاركت النساء أيضا في عصبة التحرر الوطني. وكان لها جمعيات تعنى بالعمل السياسي العسكري، مثل جمعية «زهرة الأقحوان» التي أسستها مهيبة خورشيد ولعبت هدد الجمعية دورا عسكريا سياسيا قامت به عضواتها، وزاوجن بين العمل العسكري والعمل السياسي، ووقف البحث عند أثار قرار التقسيم اللذي ساهم في وعي المرأة الفلسطينية لقضيتها، فتأسست جمعيات جديدة، رغم أن عام الهجرة أظهر من خلال الراويات أن المرأة كأن لها الدور المميز والكبير في صمود الأسرة الفلسطينية. تبدل التغييرات الاجتماعية أن حضور المرأة صار أكثر بروزا رغم حالة التزمت الاجتماعي. خاصة في الفترة التي انتشر التعليم فيها. ودخلت المرأة الأعمال التي كانت حكرا على الرجل، مثل الكتابة في الصحف وإعداد البرامج الإذاعية. وإلقاء المحاضرات العامة

من خلال رواية النساء والرجال، ظهرت مسألة مهمة، وهي أن التاريخ الشفوى أضاف الكثير من أسهاء النساء المناضلات إلى أسهاء النساء المتاثيج النساء القليلة. قياسا لنتاثج البحث، وقياسا مما كتبه التاريخ المدون، والذي حول النساء المعترف بهن في التاريخ المقروء إلى رموز في ذاكرة الشسعب الفلسطيني.

والخطب السياسية.

فى القسمين الخاصين بحديث الراويات النساء، والذى تتجاوز مساحته ثلثى حجم البحث، تبرز أسماء راويات مهمات «سميرة خورى، مهيبة خورشيد، عصام عبد الهادى، عصام الحسينى، ميمنة عز الدين القسام، وديعة قدور خرطبيل،

تتضح مسألة لا تقل أهمية عن البحث النظرى، فما قدمته النساء من شهادات، لا يعد وثيقة تاريخية فقط، لتدوين ذاكرة المرأة الفلسطينية، بل هو بمثابة توثيق جديد وكتابة مختلفة لتاريخ فلسطين في الثلاثينيات والأربعينيات من القرن العشرين، فهو يجلو ويكثير من الدقة عن جوانب مختلفة لم يتم التطرق اليها مسبقافي أدبيات الذاكرة الفلسطينية، وياعتقادي أن أهمية هذا البحث لا تنبع فقط من إعادته لاكتشاف الحقائق وتثبيتها، والقاء الضوء على الدور الضاعل والثنائي الضاعلية للمرآة، بل كونه سيكون مرجعاً لمختلف أنواع الإبداع من مسرح وسينما ورواية ونقد أدبى، لأنه يشكل مادة حياتية وتفصيلية لخارطة لم تكتمل يوماً عن مأساة الشعب الفلسطيني، وتفاصيل غيبها التاريخ الرسمى وتجاهلها، وليس كما تقول كتب التاريخ الرسمي عن هجرة الفلسطينيين، وترحيلهم بتلك الطريقة الموشومة بالخوف والذعر، إنه التاريخ الشفوى غير المنحاز الا لأرض الحقيقة، حيث خضع الشعب الفلسطيني العملية إبادة منظمة ومدروسة، لم يقف على الحياد منها النساء والرجال معا، لكن ذلك لم يمنع أن يحتاج التاريخ المدون إلى ذاكرة النساء الشفوية والمقاومة، لإعادة الاعتبار اليهن ولهم، على حد سواء مرة أخرى. 🏾 وزوجته، وتمر فترة الحمل عليها لتضع طفلها أخيرا، الذي يؤخذ منها للتبني وهي في غيبوبتها.

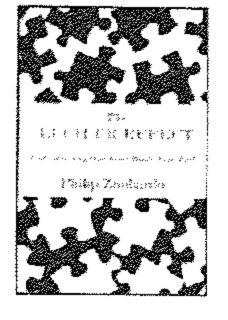
تلتحق «هال» بإحدى المدارس الداخلية لاستكمال دراستها، ثم تتخرج وتسافر إلى أوروبا، لتمر عليها الأيام، ويستمر تجولها وحيدة بين البلاد حتى تصل إلى الشرق الأوسط، لتكتشف ضياع عمرها وحيدة متجولة، وهو ما يدفعها لتقرر العودة إلى بلادها ثانية.

تعود «هال» إلى بلدها لتتزوج وتنجب طفلين، قبل أن يظهر ابنها الأول في الصورة ويتصل بها، ليندمل جرحها،

The Lucifer Effect

(تأثير الشيطان)

Philip Zimbardo Random House, \$27.95, 576PP, 2007

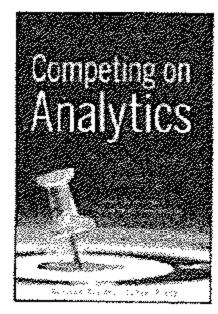


ما الذي يحول تصرفات بعض الناس فجأة من الخير إلى الشر، وكيف يتحول الفرد إلى النقيض في تصرفاته؟ وما الخيط الرفيع الذي يضصل بين الخير والشر؟

الطبيب النفسى ، فيليب زمبرادو، يوضح في هذا الكتاب الأسباب التي لا تعد ولا تحصى لتغير شخصية الإنسان في ثوان قليلة، وما هي المغريات التي يمكن أن نتعرض لها جميعا لنقع تحت تأثير الشيطان، ويستعرض القوى التي يمكن أن تحول إنسانا محترما إلى وحش، ويحاول أن يقدم طرقاً وحلولاً للإنسان ليحافظ على اتجاهه بعيدا عن قوى

Competing on Analytics (التنافس على التحليل)

Thomas H. Davenport, Jeanne G. Harris Harvard Business School Press, \$29.75, 2402PP, 2007



عندك الأن معلومات أكثر من أي وقت

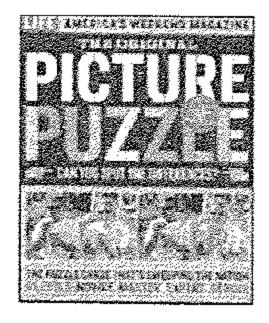
لموقع جوجل، الذي أصبح في سنوات قليلة الموقع الأول في العالم.

رجال أعمال أصبحوا بليونيرات، وكتب حققت مبيعات ضخمة، وأفلام نجحت نجاحا مذهلا، كل ذلك، أمثلة مختلفة لإمكانية وجود بجعة سوداء.

Life: The Original Picture Puzzle (الحياة: لغز الصورة الأصلى)

LIFE MAGAZINE EDITORS

Life, \$10.99, 176PP, 2007



من أكثر ما يميز العدد الأسبوعي من مجلة «الحياة» الصفحة الأكثر شعبية بأمريكا، لغز الصورة، التي تكاد أن تكون نشاطا أساسيا في حياة ١٣ مليون عائلة من قراء المجلة، وبناء على طلب المثات من القراء، أصدرت المجلة كتابا للغز الصورة في أول تلك السنة، ولكن مع الطلب المتزايد يأتي الكتاب الثاني للغز الصورة. الكتاب الثاني للغز الصورة. الكتاب يحتوى على العديد من الصور

الكتاب يحتوى على العديد من الصور التى احتلت مكانا من قبل بالمجلة مرفقة بخبر ما، أو تحكى قصة ما، كما يحتوى على ثلاثة مستويات مختلفة من الاختلافات بين الصور.

Without a Map

(بدون خريطة)

Meredith Hall Beacon Press, \$24.95, 248PP, 2007



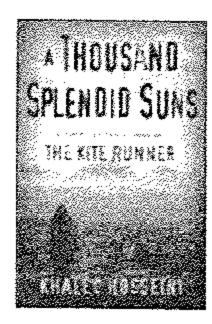
مذكرات شخصية، وقصة مؤشرة لصاحبتها «ميردث هال». في ١٩٦٥ عندما كانت في السادسة عشرة من عمرها، طردت من مدرستها الثانوية، بسبب اكتشاف إدارة المدرسة لحملها.

حملها كان سببه خطأها مع حبيبها الذي يكبرها بعدة أعوام، ولا يكترث لأمرها في حقيقة الأمر، والذي تركها بعد ذلك وحيدة مع حملها، لتضطر إلى الهرب من بيت أمها، إلى بيت والدها المنفصل عن أمها والمتزوج بأخرى، لتعيش مع والدها

الرواية صنفت كإحدى روايات العام بالعديد من القوائم المنشورة بكبرى الصحف والمجلات العالمية.

A Thousand Splendid Suns (ألف شمس ساطعة)

Khaled Hosseini Riverhead Hardcover, \$25.95, 384PP., 2007



بعد روايته الأولى التى أثارت ضبة كبرى. (مُطير الطائرات الورقية)، والتى تحولت الآن إلى فيلم سينمائى، يقدم خالد حسينى الأفغانى الأصل روايته الجديدة (آلف شمس ساطعة)، التى تصور ثلاثة عقود من الجهاد الإسلامي المسلح ضد الاتحاد السوفيتي.

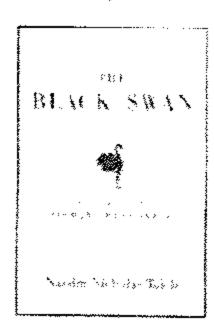
فتاة صغيرة اسمها «مريم» في الخامسة عشرة من عمرها، تُزوج لرجل في الأربعين من عمره، ولكن مع فشلها في الأربعين من عمره، ولكن مع فشلها في إنجاب طفل يحمل اسمه، يتحول إلى وحش كاسر ويتزوج للمرة الثانية بفتاة أخرى في الرابعة عشرة تدعى «ليلي» التي تفشل بدورها في الإنجاب.

مع الحرب الدائرة، تدور حرب أخرى صغرى، تتحالف فيها مريم وليلى ضد زوجهما الطاغية.

The Black Swan

(البجعة السوداء)

Nassim Nicholas Taleb Random House, \$26.95, 400PP, 2007



كل البجع أبيض، فما هي احتمالية وجود بجعة سوداء؟

فى هذا الكتاب يعارض «نسيم طالب» التنبؤات الإحصائية التى تؤكد الندرة التامة لاحتمالية وجود بجعة سوداء بين البجع الأبيض، وهو ما يدحضه طالب بالعديد من الأمشلة الاقتصادية والسياسية التى تؤكد إمكانية حدوث الأحداث غير المتوقعة، مثل أحداث الحادى عشر من سبتمبر أو مثل الصعود الرهيب

Einstein

(اینشتین)

Walter Isaacson Simon & Schuster, \$32.00, 704PP., 2007



كيف يعمل عقله؟ وما الذي جعله عبقريا؟ في تلك السيرة الذاتية للعالم الألماني إينيشتين تأكيد على أن عبقرية أينشتين وخياله العلمي نابعان من طبيعة شخصيته المتمردة، ونتيجة للتلاقي الحادث بشخصيته بين الحرية والإبداع،

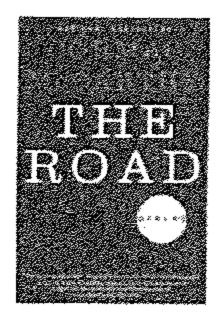
انطلاقا من تفحصه لرسائل أينشتين الشخصية المفرج عنها حديثا، الكاتب والتر ايزاكسون، يوضح كيف أصبح الأب المكافح. الذي يواجه صعوبات مع زوجته ولا يستطيع إيجاد عمل، قارئا للكون ومفسرا له.

الكاتب يبدأ بسرد حياة أينشتين منذ طفولته ليستعرض مشاكله الدراسية المتعددة التي واجهته، منتقلا عبر السنين ليستعرض تأثير الأحداث العالمية المختلفة في حياة أينشتين، في كتاب يحكى عن حياة رجل من أهم رجال القرن العشرين.

The Road

(الطريق)

Cormac McCarthy Vintage Books, \$14.95, 304PP, 2007



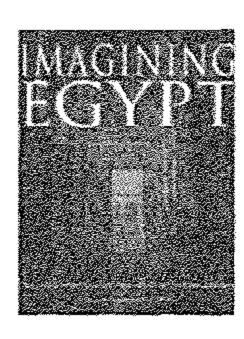
أب ابن يسيران وحيدين عبر الأراضى الأمريكية المحروقة، لا شيء يتحرك على الأرض المخربة سوى الرماد الذي تذروه الرياح، والجو بارد بما يكفى لسحق الأحجار، والثلوج تسقط رمادية بفعل الرماد المنتشر، والسماء من فوقهم سوداء. يستهدفان الوصول إلى الساحل، على الرغم من عدم معرفتهم بما ينتظرهم الرغم من عدم معرفتهم بما ينتظرهم هناك، لا يحملان معهما سوى مسدس لحمايتهما من قطاع الطريق.

(الطريق) رواية مؤثرة إلى حد كبير، تصور مستقبلا بلا أمل، وخراباً ودمارا، وصراعاً للبقاء،

Imagining Egypt

(تخسل مصر)

Mark Millmore Black Dog & Leventhal Publishers, \$24.95, 192PP, 2007

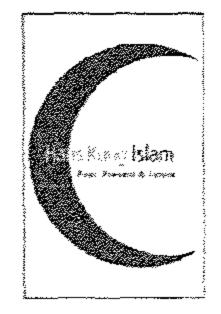


طريقة جديدة لتصفح تاريخ مصر والمصريين القدامي في هذا الكتاب الموجه للكبار والصغار على السواء.

قدماء المصريين عاشوا في ازدهار الأكثر من ثلاثة آلاف عام. وهم يعتبرون أكثر المجتمعات المتطورة والمبدعة التي عرفها العالم، في هذا الكتاب يحاول «مارك ميلمور» الكشف عن طريقة بناء الأهرامات، ويقدم قراءة في الحياة اليومية للمصريين القدامي ويعرض لأساطيرهم وخرافاتهم.

يقدم أيضا «مارك ميلمور» باستخدام تقنيات الكمبيوتر والتصميم تخيلا لشكل الحياة في مصر القديمة، الأهرام والمعابد، وصور الحياة اليومية.

Islam: Past, Present and Future (الإسلام: الماضي، الحاضر والمستقبل) Hans Kung Oneworld Publications. \$39.95, 1024PP., 2007



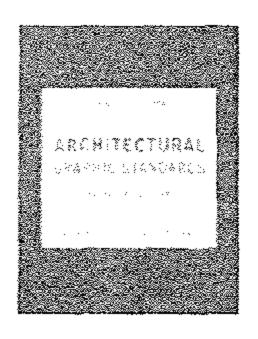
لأكثر من عقدين، احتلت الديانات في العالم اهتمام الكاتب والمضكر «هانز كونج، في كتبه التي ألهمت الملايين، التي يقدمها في شكل مبتكريقدم الحوار الجنيد بين الثقافات المختلفة في

في هذا الكتاب يقدم «هانز كونج» نظرة عميقة في الإسلام ثاني أكبر الديانات في العالم بعد المسيحية، يعرض فيه تاريخ الألف وأربعمائة سنة التي غيرت العالم. ويصف سمات الفرق المختلفة في الإسلام، كما يحاول رسم صورة حقيقية لخريطة الإسلام الحالية وتحليلا لواقعه، وغى النهاية يحاول توقع مستقبل الإسلام في العالم.

Architectural Graphic Standards

(معايير التصميم المعياري)

The American Institute of Architects Wiley, \$250.00, 11202PP, 2007



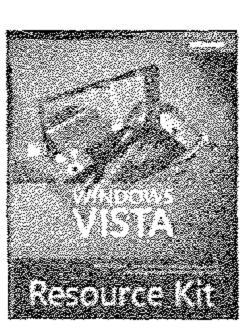
مند عام ١٩٣٢ والمعهد الأمريكي للعمارة يصدر هذا الكتاب، وقد أطلق على العشرة أجزاء التي صدرت منه من قبل «توراة العماريين».

هذا الكتاب هو الأحدث في المجموعة. به توضيح لمايير كل شيء عن العمارة، بدءا من أعمال الحفر إلى أعمال تركيب الأسقف، الكتاب يأتي مزودا بأكثر من ٨٠٠٠ تخطيط مختلف متضمنة رسوما تخطيطية ورسوما إنشائية مفصلة، مما جعله المرجع الأول لكل معياري يواجه تحديا تصميميا أو إنشائيا.

Windows Vista(TM) Resource Kit

(دليلك إلى وندوز فيستا)

The Windows Vista Team Microsoft Press, \$59.99, 15682PP, 2007



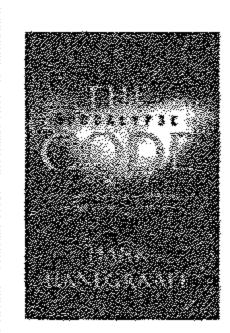
من فريق عمل نظام التشفيل الأحدث وندوز هيستا يأتي هذا الكتاب الذي يحوى المعلومات الدقيقة حول نظام التشغيل الجديد، وخاصة تلك المعلومات التي يحتاجها أي مستخدم حول حلول المشاكل التي يمكن أن تواجهه، وحول عوامل الأمان وطرق تعزيزها.

أيضا يحتوى الكتاب على كيفية وضع قواعد إدارة النظام للمجموعات، بالإضافة إلى كيفية جعل النظام يدار أوتوماتيكيا، والعديد من التلميحات حول نظام

الكتاب يأتى مرفقا بأسطوانة مدمجة تحوى المزيد من المعلومات والتطبيقات ونسخة الكترونية من الكتاب لتسهيل البحث به.

The Apocalypse Code (أحداث النهاية)

Hank Hanegraaff Thomas Nelson, 2007, 3362PP, 21.99\$



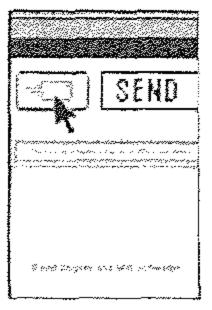
«معظم ما سمعناه، أو قرأناه، أو قيل لنا عن أحداث نهاية العالم كلها اعتقادات غيرصحيحة، هذا ما يقوله «هانك شانيجراف، في كتابه (أحداث النهاية)، الذي يؤكد فيه على أن مناك مجموعة واسعة من المعتقدات والتعاليم عن المستقبل، وعن المعركة النهائية بين الخير والشر، وعن شكل الأيام الأخيرة للعالم، وطريقة نهايته، وكل هذه التعاليم والمعتقدات، بنيت على تفسير خاطئ لما يقوله الكتاب المقدس فعلا عن نهاية العالم.

الكتاب يقدم قراءة جديدة في ما يقوله الكتاب المقدس عن نهاية العالم، ويقدم تفسيرا لأهمية معرفة مثل تلك المعلومات اليوم.

Send

(أرســـل)

David Shipley, Will Schwalbe Knopf, \$19.95, 256PP, 2007



البريد الإلكتروني، إحدى أحدث وسائل الاتصال ونقل المعلومات الحديثة، والذي لا يزال استخدامه لا يخضع لأي قواعد أو آداب، وهذا الكتاب هو الأول من نوعه لتوضيح وشرح تلك القواعد.

بعد إعطاء نبذة عن تاريخ البريد الالكتروني، يتحدث المؤلفان عن كيفية إرسال البريد الالكتروني وكتابته، والأساليب الواجب إتباعها عند إرسال بريد الكتروني لأهداف محددة، الكتاب يساعدك على تلافى الأخطاء الشائع الوقوع بها عند كتابة محتوى البريد الالكتروني.

أيضا يتطرق الكتاب إلى فنون كتابة حقل «الموضوع»، وأداب إرسال نسخة من البريد الالكتروني إلى مستلم أخر، كما يحلل الكاتبان النواحي القانونية المتعلقة بالبريد الالكتروني.

مضى عن البيئة المحيطة يعمسكك، ولكن هل تستخدمها بفاعلية لتتغلب عملى مشافسمسيك؟ إذا كانت إجابتك بلا، فبالتأكيد أنت تخسر واحدة من أهم وسائل المنافسة في مجال الأعمال.

فى كتابهما الجديد «توماس دافينبورت، و جين هاريس، يجادلان بأن طرق استخدام وتحليل البيانات قد شهدت تقدما كبيرا في السنوات الأخيرة، كما شهد استخدام طرق التحليل المختلضة في اتخاذ القرار تحولا دراميا، ويوضحان كيف أن العديد من المؤسسات الناجحة تبنى خططها التنافسية واستراتيجياتها على طرق التحليل المختلفة للبيانات والتي تعطى نتائج مبهرة.

الكتاب يتحدث عن تحليل البيانات وأنظمة التحليل الكمي والإحصائي والتنبؤي، وطرق استخدامها في عالم الأعمال الحديث.

The Occupation of Iraq (احتلال العراق)

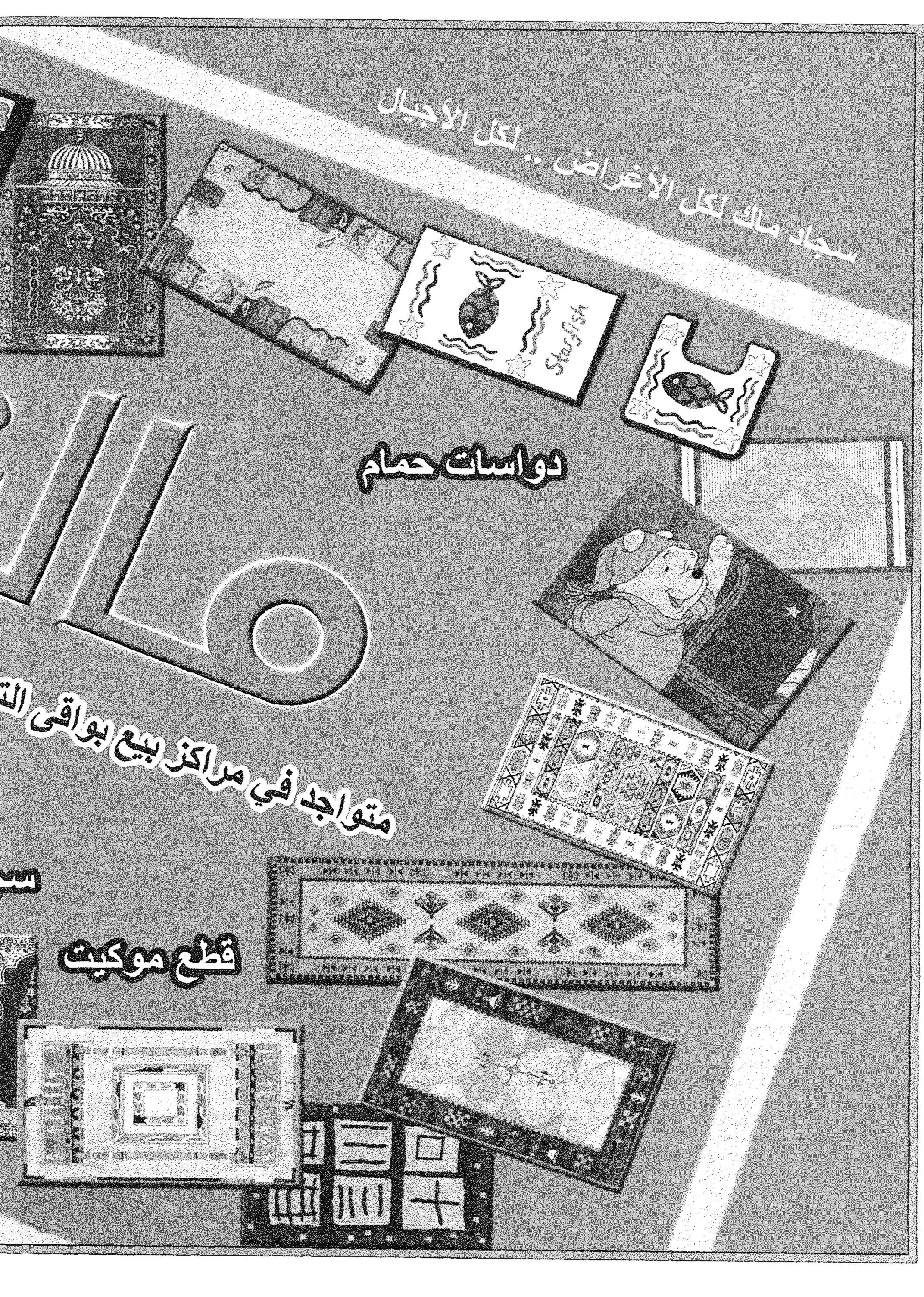
Ali A. Allawi Yale University Press, 2007, 5442PP, 28,00\$



لثلاثين عاما كان متوغلا في السياسة العراقية، إنه رعلي علاوي ١٠ الذي أمضى فترة طويلة كأحد زعماء المعارضة العراقية ضد النظام البعثي، ثم أصبح في سنوات ما بعد صدام حسين عضوا في الحكومة العراقية، ليشارك في اتخاذ القرارات والأحداث الوطنية الحاسمة

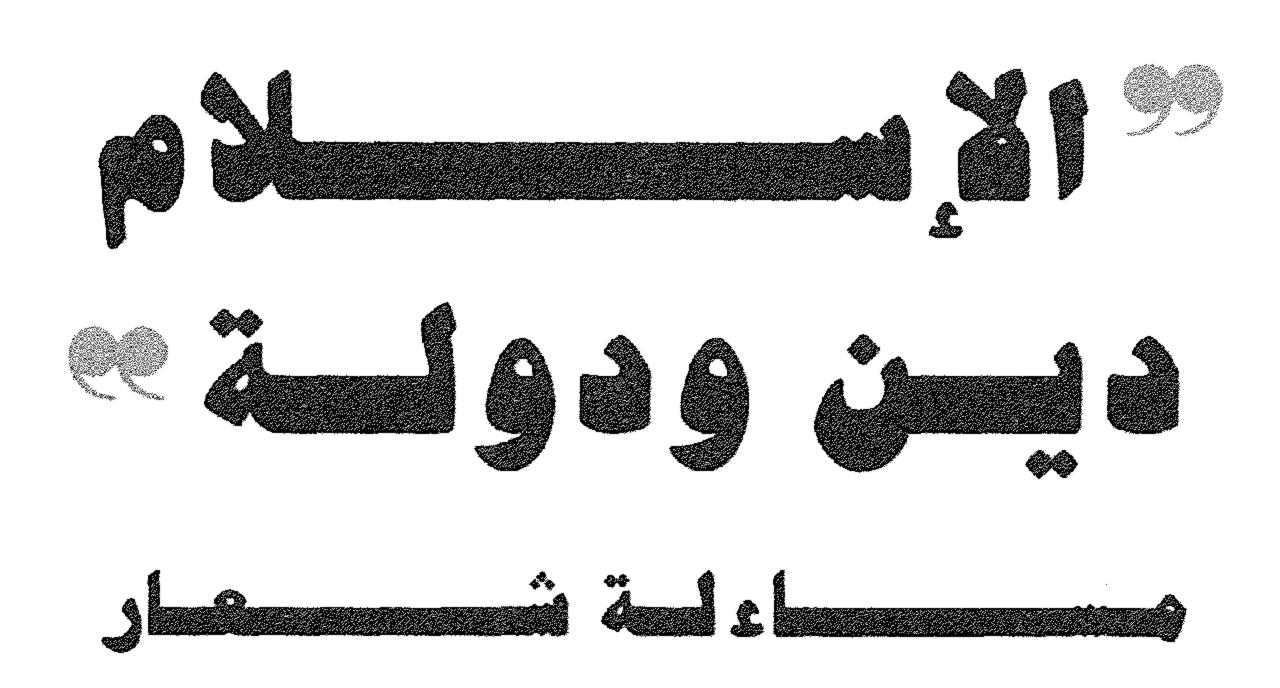
في هذا الكتاب وزير الدفاع العراقي السابق «على علاوى»، يحكى عن تجربته الشخصية الفريدة، من خلال فهمه العميق لتاريخ مجتمعه ويلاده، وعلاقاته المتعددة مع جميع الأطراف العراقية، ويحاول الإجابة على أسئلة العراق المحيرة، وماذا فعلت الولايات المتحدة حقا باحتلالها العراق، ولماذا ساءت الأمور عما كان مخططا لها؟

يتعقب الكتاب أسباب السياسات المشوهة والمتناقضة في العراق، وكيف بدأت الفرقة بين السنة والشيعة والأكراد، ويحاول عللاوي من خلال هذا الكتاب تقديم منظور واضح للعراق وتأريخ لتاريخ العراق الحديث.









مواقف الرسول ﷺ المدنية تصرفات جزئية، مرتبطة بتدبير الواقع وسياسة المجتمع، وأنها خاصة بزمانها ومكانها وظروفها، وأنها على سبيل الاجتهاد من الرسول على، ورأيه فيها يمكن أن يصيب وأن يخطئ



📰 🐃 ما أكثر ما نسمع هذه الأيام شعار أن الإسلام «دين ودولة». وهو شعار متكرر في الخطاب الديني الذي تنتجه بعض أصوات المؤسسة الدينية الرسمية، والخطاب الديني لجموعات الإسلام السياسي الموازية التي تسعى إلى الانقلاب على الدولة المدنية وإقامة دولة دينية مقابلها، نموذجها في ذلك بعض تجارب حدثت في إيران التي تحولت إلى دولة دينية، يحكمها الملالي وآيات الله، بوصفهما المرجعية العليا التي لا يعلو عليها غيرها. وقس على ذلك نموذجا مقابلاً، وجد قسرا في أفغانستان -طالبان. وأضف إليه النماذج الموجودة في الديانات الأخرى التي تجمع ما بين المسيحية (دولة الشاتيكان) واليهودية (إسرائيل الحاخامات) وديانات أخرى غير سماوية، تتجذر صفات الحكم الديني لها حسب مذاهبها. ويما أن الإسلام آخر الديانات السماوية وختامها الذي جاء مصدقا لها، فمن المنطقى، ظاهريا على الأقل، قياسه على غيره والحديث عنه بوصفه دينا ودولة.

وأهم ما تلاحظه على هذا الشعار ثلاثة أمور: أولها أنه يتكرر تمييزا بين الإسلام وغيره، بما في ذلك الدين المسيحي الذي أمر دعاته بأن يدعوا ما لقيصر لقيصروما لله لله، تأكيدا أن الإسلام دين شامل، كلى النظرة، لم يعرف السطوة الوحشية للكنيسة وكوارث الحكم الثيوقراطي المتحالف مع البابوية في أوروبا التي شهدت محاكم التضتيش الدينية، وكانت منطلقا لغزوات استعمارية، تحت راية الصليب الذي هو برىء مما ارتكبه أتباعه من كوارث باسمه. وثانيها: البعد التأويلي لهذا الشعار الذي يرى في كل ما ينتسب إلى الإسلام، خصوصا في تأويلات نصوصه القرآنية، أو وقائع سنته، ما يصلح لكل زمان ومكان، وما يصل بين الذر والذرى، أي كل شيء في الحياة الدنيا وما بعدها، فلا يصيبه تغير الزمن المتحول، أو تجدد الحاجات الإنسانية المتغيرة التي تؤكد أننا أدرى بشؤون دنيانا، وأنه لابد من التمييز بين القواعد الكلية الثابتة، والقواعد الجزئية المتغيرة، عملا بالقاعدة التي صاغها ابن قيم الجوزية بقوله: «لا يجعل كلام النبوة الجزئي الخاص كليا عاما، ولا الكلى العام جزئيا خاصاً». وآخر الأمور التي نلاحظها أن هذا الشعار يغدو اللازمة المنطقية لجماعات ترى الشر استولى في ملكوت الله، وتكاثرت المفاسد والشرورما بين أنظمة الحكم وأخلاق الناس، وسادت طبائع الاستبداد ما بين المحكومين والحاكمين، وذلك بكل ما تقترن به من دوافع تحفز على التفكير في إقامة نظام يملأ الأرض عدلا بعد أن ملئت جورا (كما حدث في الفكر الشيعي)، أو يعيد ميزان العدل إلى كون مختل، أفسدته الضرق الضالة المضلة، وذلك بالعودة إلى الدين الذي فيه صلاح كل شيء. ولا يختلف مبدأ «الحاكمية لله» عن مبدأ «الإسلام هو الحل» في هذا

السياق، فكلاهما يستلزم ما تنوب فيه الفرقة الناجية عن الله الذي لا يحكم بنفسه، وإنما بالإنابة عنه، في مدى احتكار سلطة الدين والدنيا، تحقيقا لما تراه الفرقة الناجية - لا غيرها - عدلا، وإعمالًا لما تؤكده هي على أنه صحيح الإسلام الذي يجمع ما بين ثنائية الدنيا والدين، ولكن بما يرد الأولى (الدنيا) على الثانية (الدين)، ويحقق التطابق بينهما، جاعلا الأولى تطبيقا حرفيا أو صدى كاملا للثانية، حسب التفسير الذي انتهى إليه من يدعون أنهم الضرقة الناجية دون غيرهم من فرق الضلالة. والنتيجة التمييز بين بعض المسلمين وغيرهم من المسلمين المحسوبين على الفرق الضالة، وبين المسلمين جميعا وغيرهم الذين يصبحون أهل ذمة، أو يحكم عليهم بوضع أهل الذمة. وذلك بما يقضى على مبادئ المواطنة والمساواة في الحقوق والواجبات وحق الاختلاف

وحرية التعبير... إلخ. ولا ينفصل عن هذه الأمور الثلاثة سعى بعض تيارات المؤسسة الدينية الرسمية التي تريد توسيع مدى نفوذها، وتأكيد سطوتها الدينية التي قد تكون شرطا لتحقيق مكاسب مادية، على نحو ما فعلت البابوية، ولذلك حرص العقلاء من المصلحين المسلمين المحدثين - كما فعل الإمام محمد عبده (١٨٤٩-١٩٠٥) -على تأكيد أن الإسلام هدم بناء السلطة الدينية ومحا أثرها حتى لم يبق لها عند الجمهور من أهله اسم ولا رسم، وأن الإسلام لم يدع لأحد بعد الله سلطانا على عقيدة أحد ولا سيطرة على إيمانه، وأن الرسول ﷺ كان مبلغا ومذكرا لا مهيمنا ولا مسيطرا. وليس في الإسلام الذى يتحدث عنه الإمام محمد عبده ما يسميه البعض «الإمام المعصوم» من الملالي أو آيات الله، ولا الرموز الدينية التي لا يقبل قولها المساءلة أو النقاش أو الاختلاف، أو عدم إظهار الاحترام المذعن الدى يسرف في التبجيل والإجلال وفرض التصديق الذي يعود بنا إلى صفات بابوية، ويخلق سلطة جديدة لا وجود لها في إسلام أمثال محمد عبده أونصوص الدين والسنة الصحيحة التي تؤكد أن من حق كل مسلم أن يضهم عن كتاب الله، وعن رسوله من كلام رسوله، دون توسط من أحد من سلف أو خلف، ودون تصديق من عالم أزهري، أو سلطة جماعة أو جماعات موازية تحتكر الفتوى، شريطة أن يكون هذا المسلم مجتهدا، جامعا شروط العلم وأدواته التي تعينه على الفهم، ولغيره من علماء الأزهر أن يبين صوابه أو خطأه في الاجتهاد في إطار المجادلة بالتي هي أحسن، والدعوة إلى سبيل ربنا - جل وعلا - بالحكمة والموعظة الحسنة. وإذا كان هذا الفهم ينفى وجود السلطة الدينية في الإسلام، حيث لا هيمنة ولا ألقاب رنانة، فإنه ينفي صفة الدولة الدينية في الوقت نفسه، ويؤكد أهمية الدولة المدنية

نحن مأمورون بإعمارها، وإعمال مبادئ العلم في تطويرها، فالتفكير فريضة إسلامية، وإعمال مبادئ العقل والإفادة من كل منجزات العلوم الطبيعية والإنسانية فرض عين على كل مسلم مندوب لأن يطلب العلم في كل مكان، وأن يفيد من الدين ما يصلح به دنياه، ويعينه على تحقيق غاياته الكبرى، وهي العدل والمساواة والتقدم المستمر الذي يؤكد سعادة الإنسان وخيريته التي لا يتمايز معها دين على دين، أو يعلو جنس على غيره، أو طائفة على أخرى، أو أقلية جشعة على غيرها من الأغلبية المحرومة من خيرات وطنها الذي لا تتوزع فيه من خيرات وطنها الذي لا تتوزع فيه من خيرات وطنها الذي لا تتوزع فيه الثروة بالعدل والقسطاس.



وتنتهى الملاحظات السابقة إلى نفي التطابق بين طرفى ثنائية الإسلام «دين ودولة»، فواو العطف - لغة - لا تقيم اتحادا بین طرفیها، کی یغدو کل منهما غيره، وإنما تفصل بين المعطوفين بما يؤكد تمايزهما، ومن ثم تمايز الإسلام من حيث هو دين عن الدولة التي يغدو الإسلام مصدرا من مصادرها التشريعية، دون أن يكون هو إياها بالضرورة، فالإسلام دين بالقطع، ولكنه ليس دولة إلا على سبيل الصفة التي قد تلحق بالدين أو لا تلحق به، بلا تطابق، أو تحويل لثنائية العطف اللغوى إلى اتحاد موهوم بين ما هو غير متحد أو متطابق. ولولا ذلك ما تعلمنا من ميراثنا الإسلامي ضرورة أن نعمل لدنيانا كأننا نعيش أبدا، ولأخرتنا كأننا نموت غدا، وأننا أدرى بشؤون دنيانا، ولا تلقينا عن الفقهاء مبدأ أن التصرفات النبوية تنقسم على العموم إلى تصرفات تشريعية وأخرى غير تشريعية، وأن مواقف الرسول المدنية تصرفات جزئية، مرتبطة بتدبير الواقع وسياسة المجتمع، وأنها خاصة بزمانها ومكانها وظروفها، وأنها على سبيل الاجتهاد من الرسول، ورأيه فيها يمكن أن يصيب وأن يخطئ، وأنها قبلت التصويب من صحابته، وتقبل الرسول اجتهاداتهم التي رأها مضيدة، ذلك لأن هذا كله ليس واقعا في دائرة الدين بمعناه المحدد الذي هو وحي، أو رأى معصوم في مرتبة الوحي الثابت والقطعي الدلالة، وإنما واقع في دائرة الدنيا المتغيرة التى تضرض الأجتهاد الذي لا يتميز بالثبات أو يتصف بالكلية. ولنذلك ذهب بعض علماء الدين المعاصرين (من مثل الدكتور سعد الدين العثماني الامين العام لحزب العمال والتنمية في المغرب) إلى أن الوعي بالتصرفات النبوية في أمور «الإمامة» السياسية غير ملزمة، وأنه من الضروري الاستعانة في مجال نموذجنا في التجربة الديموقراطية بتجارب الأخرين، خصوصا تلك التي أعطت الكثير الستقرار شعوبها، وعقلنة إسهامها في تسيير شؤونها. و«القراءة

المتفحصة والمتفهمة للتجرية السياسية الغربية تمكننا من إبداع نموذج يحقق الانسجام بين الشرعس والوضعي، ويستجيب لحاجياتنا الخاصة، ويمكن من إنجاز التوافقات حولها. وهو وضع «يحتاج إلى إزالة القداسة عن الجوانب السياسية، المتعلقة بالمواقف السياسية المتعلقة بالمواقف السياسية الدنيوية من الدين، وإذا استثنينا المبادئ العامة والمقاصد الكبرى، فالباقى بشرى العامة والمقاصد الكبرى، فالباقى بشرى الدينية، أو توجيهه نحو مقصد ديني جزئى، يرتبط بمصلحة نفعية دنيوية لجماعة تسعى إلى الحكم المدنى لجماعة تسعى إلى الحكم المدنى واحتكاره باسم الدين.

والإفادة من كل ما هو موجود في

الدنيا الحديثة المتقدمة، فيما يتصل ببناء الدولة، واختيار أكثر أنظمتها تحقيقا لمصالح الجماهير، مقصد مهم من مقاصد الميراث الإسلامي. أكدته مواقف الرسول في مواجهة القضايا الدنيوية التي واجهها بوصفه حاكما لدولة وليدة، فاستمع إلى أهل المعرفة الذين قدموا المشورة فيما لم يكن المسلمون يعرفونه معرفة كاملة أو شبه كاملة. وقد مضى على هذه القاعدة العديد من فلاسفة الإسلام، ابتداء من الكندى (فيلسوف البصرة) في القرن الثالث للهجرة، مؤكدا أن تتميم النوع الإنساني» هو الغاية التي يسعى إليها عقلاء البشر، وأن هذه الغاية تشترك فيها الأمم جميعا، وتتداولها واحدة إثر الأخرى، في سعى البشرية المتصل للتطور الذي لا نهاية له أو حد. وقال الكندى إن من أوجب الحق أن لا ندم من كان أحد أسباب منافعنا، وأن غيرنا أنسباء وشركاء لنا فيما نفيده من ثمار فكرهم، فلا شيء أولى بطالب الحق من الحق، ولا ينبغي لنا أن نستحي من استحسان الحق واقتنائه من أين أتى، وإن أتى من الأجناس القاصية عناء. وهذا ما ينبغي أن نضعه في اعتبارنا - بوصفنا مسلمين - حين نفكر في صفات الدولة المدنية التي توفر لنا العدل والأمان والمساواة، فتضع الاستنارة موضع الإظلام، والعقل المنفتح على التجريب والاجتهاد محل النقل الجامد الذي يلغى الاجتهاد أو

ولا يعتمد نظام الحكم العادل أو المتقدم - من هذا المنظور - على النصوص الدينية التي يؤدي احتكار المعرفة بها أو تأويلها إلى سلطة أو فرقة ناجية في زعمها، مقابل فرق ضالة لابد من استنصالها، فهذا النوع من أنظمة الحكم أدى إلى كوارث مستكررة عبير العصور. والسبيل الأسلم هو اختيار المواطنين - بلا تمييز - النظام الأمثل لإدارة حياتهم. وصيانة العدل بالدستور والقانون الذي يتوافقون عليه، تحقيقا لمصالحهم، وليس لمصالح حاكم مستبد، لا يكف عن الانفراد بالسلطة المطلقة التي يعمل على توريثها في ملك عضود، لم تنتج عنه إلا كوارث الحكم الأموي والتعبياسي والأبيوبي والمملوكي.. إلى آخر الأزمنية الحديثة.

وضمان الحكم العادل هم الناس في هذا السياق، الناس الذين إذا رأوا منكرا أو ظلما قاوموه بتنظيماتهم المدنية وأشكال احتجاجهم التي لا نهاية لها أو حصر، وإذا رأوا خيرا أو عدلا أعانوا عليه وازروه، استزادة منه، وإشاعة له في حياتهم الدنيا المأمورين بإعمارها وتقدمها.

والدين الإسلامي كغيره من الأديان في هذا السياق، كلها تقوم على الهدايات العامة والأحكام الكلية التي لا يمكن التفريط فيها، أو التنازل عنها، أو التهوين من شأنها، فهي بكل ما تقوم عليه، في جواهرها الصافية، وعقائدها النقية، أو مقاصدها الكلية، لا تتناقض فيما بينها، بل تتأزر وتتداعم، فتغدو مصدرا لا غنى عن استلهامه في التشريعات المدنية، ولا سبيل إلى تجاهل مقاصد الدين الكبرى في صياغة القوانين والدساتير. لا تمييز في ذلك بين دين وغيره، أو حصر لدين الأغلبية لتجاهل ديانة أو ديانات الأقلية، فالنصوص الدينية تنطوى، في أصول أهدافها، على الهدايات التي ترتقي بالإنسان في الأرض، وتعينه على أن يحقق التوازن بين دينه ودنياه. ولا فارق جذريا بين ما نقوله - نحن المسلمين -من أننا أدرى بشؤون دنيانا، وما يقوله إخواننا المسيحيون الذين يتركون ما لله لله دون أن يتركوا للقيصر الجديد أن ينفرد دونهم بالحكم، فالمواطنة القائمة على العدل وعدم التمييز أو الظلم هي الأصل في كل ديانة تترك لمعتقديها حرية أن يجتهدوا في صياغة الأنظمة السياسية الأصلح لدنياهم والأفضل لتحقيق مصالحهم، فالأديان لله والوطن للجميع. ولذلك رأى رجال الإصلاح من أثمة الإسلام الحديث أنه لا دولة دينية في الإسلام. وهــو رأي يأتى مصدقا ومؤكدا لما قبله من اجتهادات، تبدأ من الشيخ رضاعة



الطهطاوي، ولا تتوقف عند النابهين من

رجال الدين الثقاة في هذا الزمان الردىء

الضنين بهم.

لم تعرف ثقافتنا العربية معنى الدولة، بوجه عام و المدنية بوجه خاص إلا حديثا، ونقلا عن أوروبا التى تعلمنا من تقدمها مفاهيم «المواطنة»، وكل ما يستحسل بها من مبادئ الديموقراطية، و تداول السلطة، و حرية تكوين الأحزاب اللازمة للتعددية والديموقراطية، فضلا عن مبدأ «الفصل بين السلطات، الذي أكد ضرورة مراقبة الدولة، بواسطة ممثلي ضرورة مراقبة السلطة التشريعية، والاستناد إلى مرجعية قانونية في هذه والاستناد إلى مرجعية قانونية في هذه المراقبة التي يؤازر فيها «الدستون المالية، الشانون، حيث السلطة القضائية، المالية، والمطلوب في آن.

من منظور أننا أدرى بشؤون دنيانا التي

وكان من الطبيعي أن يتطلع رواد الإصلاح إلى نموذج «الدولة المدنية» الأوروبي الذي رأوا فيه خلاصا من شرور كثيرة، وبديلا واعدا لدولة الخلافة التي انتهى بها الأمر إلى الانهيار في تركيا سنة ١٩٢٤، وقيام كمال أتاتورك بتأسيس نظام جمهوري مدني في تركيا، وهو الأمر الذي هز العالم الإسلامي من أقصاه إلى أقصاه، وقسمه بين مؤيدين للدولة المدنية البازغة. ومعارضين خائفين منها، ولذلك بكي أمير الشعراء آحمد شوقي سقوط دولة الخلافة في قصيدة شهيرة في ديوانه، وتنادى ورثة الثقافة التقليدية (الإسلامية خاصة) إلى إحياء دولة الخلافة، ودافع أمثال محمد رشيد رضا (١٨٦٥-١٩٢٥) صاحب مجلة «المنار» (والتلميذ السلفي لمحمد عبده المعتزلي) عن الخلافة.

وتطلع عدد من ملوك العالم الإسلامي إلى وراثة نظام الخلافة. ليس من قبيل الدفاع عن الدين، وإنما من قبيل البحث عن مدى أوسع للنفوذ، كما فعل الملك فؤاد (١٨٦٨-١٩٣٦) وغيره من ملوك المسلمين، على نحو ما نجد وثائقه بالتفصيل، ضمن سياقات الدعوة إلى خلافة جديدة ترث القديمة، على صفحات مجلة «النار» في عشرينيات القرن الماضي، وليكن أسشال على عبدا ثرازق، من مشايخ الاستنارة، نسفوا الدعوة إلى إحياء الخلافة بما حرره على عبدالرازق في كتابه المدوى الإسلام وأصول الحكم .. وكانت النتيجة تخلى الملك فؤاد عن الدعوة إلى نفسه خليضة جديدا للمسلمين، ومضى في إثره طامعون أخرون يمكن أن نحددهم من صفحات «المنار» في تلك السنوات التي شهدت بدایهٔ تولد ما أطلق علیه، اسم

«الرابطة الإسلامية». ولا شك أن قيام ثورة ١٩١٩ في مصر، وما أسسه شعارها الأثير «الدين لله والوطن للجميع»، أسهم في دعم ميراث ليبرالي تولى ترسيخ مفهوم «الدولة الوطنية وبضضل كتابات رواد التيار الليبرالي في مصر، وعلى رأسهم أحمد لطفى السيد (١٨٧٠ - ١٩٦٣). وهو التيار الذى رفض تقبل فكرة «خلافة» جديدة، أو التحدث عن دولة تفصل بين عنصرى الأمة، وتضيع في تحيزها الحتمى قيم «المواطنة» التي أصبحت مبدأ يرضى أغلب الأطراف، خصوصا بعد أن اعتمد والوقدة الصاعد على شعار والدين لله والوطن للجميع ،، محققا مدى الوفاق الوطني السليم، وقيمة «المواطنة» التي لا تمایز بین مواطنیها علی اساس من جنس، أو دين، أو طائفة ... إلخ، وأسهمت الليبراليات العربية بدور مواز بالغ الأهمية في تطوير وتأصيل وتعميق قيم المواطنة من هذا المنظور، وكان ذلك في السياق الذي رفع فيه «الوفد» شعار «الحق فوق القوة، والأمة فوق الحكومة». وهو الشعار الذي رفعه سعد زغلول (۱۸۵۷ ١٩٢٧) الأزهري الأصل، والدي كان منطلقا لصياغة دستور ١٩٢٢ الذي يظل



algag itta pynjai



لا دولة دينية في الإسلام.
وهو رأى يأتي مصدقا ومؤكدا لما قبله من
اجتهادات، تبدأ من الطهطاوي، ولا تتوقف عند
النابهين من رجبال الدين الثقاة في
هذا الزمان الرديء الضنين بهم



أسهمت الليبراليات العربية
بدور مواز بالغ الأهمية في تطوير وتأصيل
وتعميق قيم المواطنة من هذا المنظور. وكان ذلك في
السياق الذي رفع فيه «الوفد» شعار: «الحق
فوق القوة، والأمة فوق الحكومة»



رغم كل ما فيه - ورغم عدم مشاركة الوفد في صياغته، واتهام سعد للجنته بأنها لجنة الأشقياء - نموذجا مضيئا لدستور الدولة المدنية التي لا تسمح بوجود ديكتاتوريات مطلقة، وتجعل الوطن ملكا للجميع بالفعل.

ولم يكن من الغريب على سعد زغلول أن يمضى بالليبرالية المصرية - في إطار الدولة المدنية - إلى غايتها، وذلك في سياق كانت له بوادره الدالة. وأولى هذه البوادر ما كتبه سعد في مذكراته (الجزء السادس) تعقيبا على الكلمات التي قيلت في حفل افتتاح الجامعة المصرية في الحادي والعشرين من ديسمبر عام ١٩٠٨، وكانت لعبدالخالق ثروت وأحمد زكي وغيرهما، لكن الثاني أفاض في مفاخر الماضي الإسلامي، وسبقه إلى فكرة الحامعات، فكتب سعد معلقا على كلمته بأنها «كانت أثقل الكلمات على السمع وأبعدها عن الموضوع، وأفرغها من حسن الذوق، لأنه تكلم فيها عن الإسلام، ومجده بأمور متكلفة، ليس من اللياقة القاؤها في افتتاح جامعة لا دين لها إلا العلم؛. وقد حرصت على نقل كلمات سعد بنصها لتأكيد منظوره المدنى الخالص إلى مؤسسات الدولة المدنية من ناحية، وبراح تفكيره الليبرالي الداعم الأصول هذه الدولة من ناحية موازية. وقد مضى الوفد في مسار التقاليد التي صنعتها أمثال هذه الأفكار، فدافع عن حرية التعبير وحق الاختلاف، ولم يعرف تمييزا بين مسلم وقبطي، سواء في لجانه العليا أو عضويته، أو حتى وزراء الحكومات التي قام بتشكيلها.

أما ثاني هذه المواقف الذي يظهر تمسك الوفد بالصفة المدنية للدولة غقد جاء من مصطفى النحاس (١٨٧٦ -١٩٦٥) الذي خلف سعد زغلول في رئاسة الوفد. وكان رئيسا للوزراء عند وفاة الملك فؤاد سنة ١٩٣٦ وتدشين ابنه فاروق (١٩٢٠ - ١٩٦٥) ملكا على مصر. واقترح بعض أمراء الأسرة العلوية أن يقسم الملك الجديد يمين الولاء في الأزهر الذي هو رمز الإسلام - دين الأغلبية. وواجه النحاس الاقتراح بالرفض الشديد، مهددا بالاستقالة لوحدث ذلك. وكان رفضه الحاسم قائما على أن نظام الحكم في مصر نظام مدني، وملكها الجديد -مثل ملكها المتوفى - مسؤول أمام البرلمان الذي كان التجسيد العملي لمعنى الشعار «الحق فوق القوة، والأمة فوق الحكومة». وكانت النتيجة انتصار موقف النحاس، ولم يذهب الملك إلى الأزهر، بل إلى البرلمان، حيث أقسم يمين الولاء أمام ممثلي الأمة التي هي فوق الحكومة.



لم تمت فكرة «الدولة الدينية» أو «الخلافة الإسلامية» (حسب تسمية الشيخ رشيد رضا) بسقوط دولة الخلافة في تركيا التي لم تعد عثمانية، ولم تعد

دولة دينية على السواء، فقد استمر الشيخ محمد رشيد رضا (١٨٦٥ - ١٩٣٥) في الدعوة إلى إحياء دولة «الخلافة الإسلامية»، أو «الإمامة العظمى». وهو المصطلح الذي اقترن بالدعوة نفسها، وذلك على نحو ما تبلور في استمرار الدعوة إلى دولة دينية، مناقضة للدولة المدنية، باعثة لأمجاد الخلافة القديمة. وكان ذلك دون اعتبار للعصر ومتغيراته التي مضت بعيدا عن اتجاه «دولة الخلافة» أو الدولة الدينية، خصوصا أن إلغاء الخلافة العثمانية على يدى مصطفى كمال أتاتورك جاء بعد خمس سنوات فحسب من ثورة ١٩١٩ التي اتحد فيها رمزا الهلال والصليب، وتأسست وحدة الأمة في معنى جديد، كان دعما لحضور الدولة المدنية، وترسيخا لجذورها، وإرساء لتقاليدها الليبرالية في الحكم. ولذلك ثم يتأثر زعماء الليبرالية الجدد ولا توجههم الصاعد بإلغاء الخلافة، خصوصا أنهم كانوا قد صاغوا دستور الدولة المدنية الليبرالية سنة ١٩٢٢ قبل سقوط الخلافة بعام واحد، وبعد تحول فكرة الخلافة نفسها إلى موروث أصبح التخلى عنه واجبا تفرضه متغيرات العالم التى لم تعد تسمح بإحياء هذا النوع من الحكم.

ولكن أفكار رشيد رضا ودعوته السلفية لم تضع أو تنمحي، فقد تلقفها منه وحمل رايتها عنه حسن البنا (١٩٠٦ - ١٩٤٩) مؤسس جماعة «الإخوان المسلمين، وداعيتها الأول. وسعى البنا إلى بعث أفكار أستاذه الذي تأثر به، ورأى نضسه امتدادا له، فاستهل تيارا قويا يناضل في مواجهة الفصل بين الدين والدولة، ويدعو إلى الربط بينهما، والاتحاد بين طرفيهما، مؤكدا أن «الإسلام عقيدة وعبادة، ووطن وجنسية، ودين ودولة، وروحانية ومصحف وسيف. وكان هذا التأكيد صدى قويا وشعارا

ملزما لما قاله البنا في رسائله، وذلك من قبيل: «إن الإخوان المسلمين يعتقدون أن الخلافة من الوحدة الإسلامية، ومظهر الارتباط بين أمم الإسلام، وأنها شعيرة إسلامية يجب على المسلمين التفكير في أمرها والاهتمام بشأنها. والخليفة مناط بكثير من الأحكام في دين الله. والأحاديث الواردة في وجوب نصب الإمام وبيان حكم الإمامة وتضصيل ما يتعلق بها، لا تدع مجالا للشك في أن واجب المسلمين أن يهتموا بالتفكيرفي أمرخلافتهم منذ حورت عن مناهجها ثم ألغيت. والإخوان المسلمون لهذا يجعلون فكرة الخلافة والعمل لإعادتها في رأس مناهجهم. وهم مع هذا يعتقدون أن الأمريحتاج إلى كثير من التمهيدات التي لابد منها، وأن الخطوة المباشرة لإعادة الخلافة لابدأن تسبقها خطوات، فلابد من تعاون عام ثقافي واجتماعي واقتصادي بين الشعوب الإسلامية كلها، يلى ذلك تكوين الأحلاف والمعاهدات وعقد المجامع والمؤتمرات بين

للمسلمين، نتج عنه الإجماع على الإمام الذي هو واسطة العقد.

ويشير نص مؤسس جماعة الإخوان.

ضمنا أو صراحة، إلى عدة أمور لابد من مساءلتها، أولها: إن الدعوة إلى إقامة الخلافة هي دعوة لإقامة دولة دينية، من طراز عصري لا يهم، ولكنها دعوة صريحة لإقامة دولة دينية، وثانيها: أن هذه الدعوة تجاوز القطر الواحد إلى غيره من الأقطار الإسلامية، سعيا إلى تأسيس رابطة دينية، تجاوز الأقطار الإسلامية وتضمها في آن. وثالثها: اختفاء معنى المواطنة والولاء للوطن لإحلال رابطة الديانة والولاء للدين وليس للأمة أو الوطن. وفي ذلك ما يؤسس للفرقة بين عنصرى الأمة المسلم والمسيحى، ويحول بين وحدتها القائمة على المصالح المشتركة، وعلى المساواة في حقوق المواطنة وواجباتها. ويلحق بذلك، بالقطع، أو يترتب عليه، إلغاء الروابط القومية، تلك التي لن يكون لها معنى بالقياس إلى رابطة الديانة، فيغدو المصرى أو العربس أقرب إلى الأفغاني منه إلى بني وطنه أو قوميته. ويلزم عن ذلك، أخيرا، عالمية الدعوة أو عولمتها التي تجلت في أفعال الإرهاب الديني المجاوزة للأقطار والقارات. وهي النتيجة الأخيرة في المتصل الذي صاغه حسن البنا عندما ابتدأ بجعل الإسلام عقيدة وعبادة، صاعدا إلى أنه دين ودولة بلا تمییز بین ما هو دینی ودنیوی، خاتما المتصل بذروته التي تتحول إلى إمكان للعنف حين جعل الإسلام ،روحانية ومصحف وسيف، والأول يشير إلى الدعوة، والثاني إلى مرجعها، والثالث إلى الأداة القمعية للدعوة في حال التأبي عليها بوصفها دعوى، ومن ثم عقاب المخالفين الذي يبدأ بالسيف ولا ينتهى بالصواريخ والمتفجرات.

وأتصور أن مفهوم حسن البناعن «الخلافة الإسلامية» التي تكون بديلا عن «عصبة الأمم» العالمية، وفي مواجهتها من حيث هي «عصبة الأمم الإسلامية» وحدها، ظل باقيا ثابتا، من حيث هو دعوة، في ميراث الإخوان المسلمين، لكنه ظل دعوة مؤجلة تكتيكيا، وإن كانت مسألة شرعية لا سبيل إلى إسقاط التكليف الديني بأمرها. ولذلك لم تحدث مغايرة جذرية معلنة، فيما أعلم، بين مفهوم الإمام حسن البنا عن الخلافة ومفاهيم تلامدته، وأتباع تلامدته من الدين تغير وعيهم نتيجة متغيرات الدنيا، تلك التي فرضت إنشاء «منظمة المؤتمر الإسلامي» في أواخر الستينيات، وكان السادات أول سكرتير عام لها، في انعقاد لقائها التأسيسي في الرباط عام ١٩٦٩. وقد ارتبطت متغيرات الدنيا بتحولات كمية في فكر الأجيال التي جاءت بعد حسن البنا، خصوصا فكرالذين تولوا قيادة جماعة الإخوان والتنظير لها، فألحوا على تأكيد الضوارق بين مضهوم الدولة الإسلامية ومفهوم الدولة الدينية، فالثانية - الدولة الدينية - غريبة على تعاليم الإسلام وتجاربه السياسية. والأولى قريبة من

تعاليم الإسلام اقتراب الصفة من الموصوف. وقد جرت مياد كثيرة في مجري هذا النوع من التفكير، وأضاف إليه من يتوزعون بين المتصل الذي يجمع ما بين مفكرين من طراز علال الفاسي المغربي ومالك بن نبى الجنزائرى ويبوسف القرضاوي المصري. وقس على ذلك ممتلي تيارات جماعة الإخوان والتيارات المنبثقة عنها. وهي تيارات لا يزال يجمعها الإيمان بأن الإسلام دين ودولة، ولكن مع تنويعات، لا تخلو من رد دلالة الكلمة الأولى (دين) على الثانية (دولة). ولا يزال تعدد هذه التنويعات مستمرا في جدارية فكرية. تمتد بامتداد الكرة الأرضية التي يتوزعون على أقطارها: ابتداء من مصر مركز الدعوة ومنطلقها.



ولا يمكن أن نغضل الضارق بين الاستراتيجية الثابتة والتكتيك المرحلي. إذا جاز استخدام هذين المصطلحين في هذا السياق. فالأستراتيچية تتعلق بالهدف النهائي من عالمية الدعوة التي ترتبط بغاية إحياء الخلافة الإسلامية في التحليل الأخير. ويرتبط التكتيك بالتمهيدات التي لابد منها، والخطوات المرحلية المتغيرة التي تسبق الخطوة النهائية، وتمهد لها بمنطق أشبه بمنطق المتغيرات الكمية التي تؤدي إلى متغيرات كيفية. ولا بأس من التدرج في هذا السياق، وتغيير الأقنعة أو الشمارات التي قد يدعو بعضها إلى دولة مدنية، مرجعيتها إسلامية، وذلك دون مراعاة جدية - في الشعار بالطبع - لغير الإسلام من أديان أخرى، يمكن أن ترفع شعارات موازية، فالأمركله أمرتكتيك وتدرج، تمهيدا للوصول إلى الهدف النهائي الذي لا يعلن عنه صراحة، ولكن يمكن استنتاجه من المواقف وعلامات الخطاب المباشرة أو غير المباشرة.

وأعتقد أن هذه المراحل التكتيكية قطعت شوطا بالغ الدلالة، خصوصا بعد أن استقوت مجموعات الإسلام السياسي وتعولمت، وانتشر نضوذها وتأثيرها في أقطار عربية وإسلامية عديدة. ولا شك أن لهذا الانتشار أسبابه العديدة الداخلية والخارجية. وهي أسباب تقودني إلى الملاحظة الأخيرة في هذه المساءلة. وهى ملاحظة قائمة على علاقة الاطراد القائمة بين صمود الدعوة إلى الدولة الدينية (مهما كانت مسمياتها وصفاتها)، وتجذر الفساد السياسي والتصلب الاجتماعي والتأزم الاقتصادي على السواء.

ولم يكن من الفريب، والأمر كذلك، أن ينمو نفوذ جماعة الإخوان المسلمين، قبل ثورة يوليو، مع صعود حكومات الأقلية، وتراجع مشروع التقدم الوطني. وليس مصادفة أن يتم التنكيل بعلى عبدالرازق عندما هاجم إحياء الخلافة، نافيا عن الإسلام تخديد نظام بعينه

للحكم، مؤكدا أن الإسلام ترك للمسلمين حرية الاجتهاد في اختيار النظام الأصلح لحياتهم، فقامت مجلة «المنار» للشيخ محمد رشيد رضا بتهييج وتناثيب الراي العام شند الشيخ الستنير وكتابه التي أظهرت الأيام سلامة نظرته. ولم تكتف المنار بإدائة على عبدالرارق وحده، بل شملت باتهاماتها العثليمة المحدثة من أقرانه المستعدين للدفاع عنه في الجامعة المصرية التي أصبحت سرعى للكفر في رأي المنار. وكانت النتيجة متوافقة مع غضبة اللك فؤاد ومتسقة مع طبائع استبداده، فقام الأزهر بسحب شهادة العالمية من الشيخ الجليل الذي طرد من منصبه في القضاء، أثناء حكومة زيور باشا الذي كان على رأس ديوان الملك فؤاد في استبداده وتسلطية حكمه، وذلك من خلال - «حزب الاتحاد، الذي أسسه لدعم مليكه المكرود، فظل الحزب منبوذا من الجماهير التي لم تقبل توليفة حزب ملكي الهوي.

ولم يتكرر الأمر مع طه حسين عندما أصدر بعد حوالي عام واحد كتابه القنبلة «في الشعر الجاهلي» في شهر مارس سنة ١٩٢٦، فأحيا أزمة «الإسلام وأصول الحكم». وواصلت المنار ما سبق أن قامت به في محنة على عبدالرازق. لكن طه حسين خرج سالًا، لأن حكومة الأقلية كانت قد سقطت وقامت حكومة الائتلاف الوطني ما بين الوفد والأحرار الدستوريين، فأصبح سعد زغلول رئيس البرلمان وعدلى يكن رئيس الحكومة، فتقلص نفوذ الخطاب الديني الرجمي، وانحسر عن معدلاته الخطرة التي ظلت تؤدى دورها السلبى مع كل حكومة أقلية استبدادية.

لقد تكررت المواقف المماثلة للتوافق بين اطراد صعود الجماعات الدينية وصمود الاستبداد السياسي مع بداية تولى الملك فاروق الحكم، ونصحه بعض الناصحين - ربما من الذين اقترحوا أن يؤدى قسم الولاء في الأزهر - إلى أن يدعى له بوصفه «الملك الصالح». وقد تولى الإخوان المسلمون مهمة الترويج لهذه الدعوة إلى أن كشف نظام الملك الجديد عن بذور فساده وجنوحه إلى الاستبداد في الوقت نفسه، فتحالفت معه الجماعة بزعامة حسن البنا، وذلك لمساعدته في ضرب الوفد ممثل الحركة الشعبية. وتقبل الملك العون شاكرا لزعيم الجماعة الذي دعا للملك الشاب الذي رأى فيه «صلاح الأمة».

وقد تجدد هذا التحالف مع حكومة إسماعيل صدقى التى عادت الحركة الشعبية بأسرها، وذلك في سياق وصل إلى ذروته سنة ١٩٤٦. ووقف الإخوان مرة أخرى في صف الحكومة الاستبدادية لإسماعيل صدقى ضد الدوائر المنضمة إلى - أو المتعاطفة مع - «اللجنة الوطنية للطلبة والعمال، وتحركت المظاهرات الإخوانية في الجامعة بزعامة الطالب في ذلك الوقت - مصطفى مؤمن، وهتفت لإسماعيل صدقي صاحب القبيضة الحديدية، مستشهدة بالآية القرآنية الراكم



هذه البلاد، ثم يلى ذلك تكوين عصبة

الأمم الإسلامية، حتى إذا تم ذلك



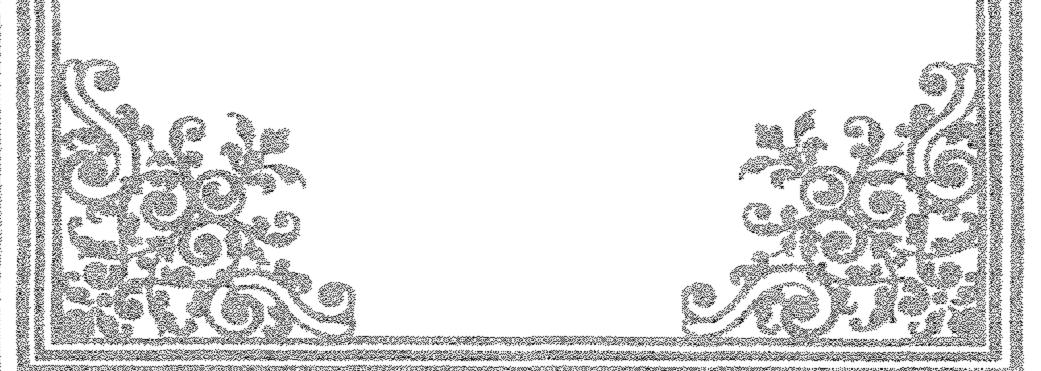
التعليم يرفع المرأة

قاسم أمين

أما أن المرآة الآن ناقصة العقل شديدة الحيلة، فهذا مما لا يختلف فيه اثنان. وقد بينا أن هذه الحالة هي أثر من آثار الجهل والانحطاط اللذين عاشت فيهما أجيالاً طويلة. وأنه متى زال السبب فلا شك أن المسبب يتبعه وأما كون التعليم يفسد أخلاقها فهذا ننكره ونشدد النكير عليه. فإن التعليم حصوصاً إذا كان مصحوباً بتهذيب الأخلاق ـ يرفع المرأة ويرد إليها مرتبتها واعتبارها ويكمل عقلها ويسمح لها أن تفتكر وتتألم وتتبصر في أعمالها وإن وقع أن امرأة تعرف القراءة والكتابة حادث عن الطريق المستقيم وخاطبت حبيبها بالرسائل الغرامية، فقد وقع أن الوقا من النساء الجاهلات دنسن عروضهن وكان الرسول بينهن وبين رفيقهن خادماً أو خادمة، أو دلالة أو جارة عجوزا.

والحقيقة أن طهارة القلب في الغرائز والطبائع، فإن كانت المرأة صالحة زادها علمها صلاحًا وتقوى، وإن كانت فأجرة لم يزدها العلم فجورًا، وهكذا الحال في الرجال، وضلال فريق من الناس بضرب من ضروب التعليم لا يمنع من تعاطيه، فقد قال الله في شأن كتابه: «يضل به كثيرًا ويهدى به كثيرًا وما يضل به إلا الفاسقين».

فأثر التعليم لا يمكن أن يكون ضررًا محضًا. ولا يمكن أن يكون منشأ حقيقيًا لضرر. والمرأة المتعلمة تخشى عواقب الأمور أكثر مما تخشاها الجاهلة ولا تقدم بسهولة على ما يضر بحسن سمعتها، بخلاف الجاهلة فإن من أخلاقها الطيش والخفة.



«واذكر في الكتاب إسماعيل، إنه كان صادق الوعد، وكان رسولا نبيا» (مريم/٥٤).

is also bit defli

وقد ظل الإخوان على ما هم عليه، محافظين على إيقاع صعودهم وانتشارهم مع صعود إيقاع حكومات الاستبداد التي كانت حكومة إسماعيل صدقي نموذجها الفاقع الذي أدى إلى قمع الحركة الوطنية وإغلاق منافذ التعبير أمام تياراتها الشعبية والتقدمية، فتكرر إلقاء المخالفين في السجون، وإلغاء تراخيص إصدار الصحف.

وحافظ الإخوان على السياسة نفسها في علاقتهم بثورة يوليو ١٩٥٢ التي آزروها، وظلوا مؤيدين لها، وقبضوا ثمن التأييد في سياقات أزمة مارس ١٩٥٤ التي بطشت فيها حكومة الثورة (العسكرية) بالأحزاب المدنية، فيما عدا الإخوان المتحالفين معها، لكن الذين سرعان ما انقلبوا عليها كما انقلبت عليهم الثورة، في سياق كانت ذروته الأولى حادثة المنشية الشهيرة في الإسكندرية في يوليو ١٩٥٤. وهي الحادثة التي زعم الإخوان أنها كانت مدبرة لحل الجماعة وتحريم نشاطها، وكانت بداية الذري المتصاعدة من العداء المتصل الذي لم ينته بإعدام سيد قطب سنة ١٩٦٦، قبل عام واحد من هزيمة ١٩٦٧ التي قلبت كل الموازين رأسا على عقب، وأدت - على نحو غير مباشر - إلى انتهاء حياة عبد الناصر نفسها في سيتمير ١٩٧٠ وإعلان أنور السادات خلفا له.

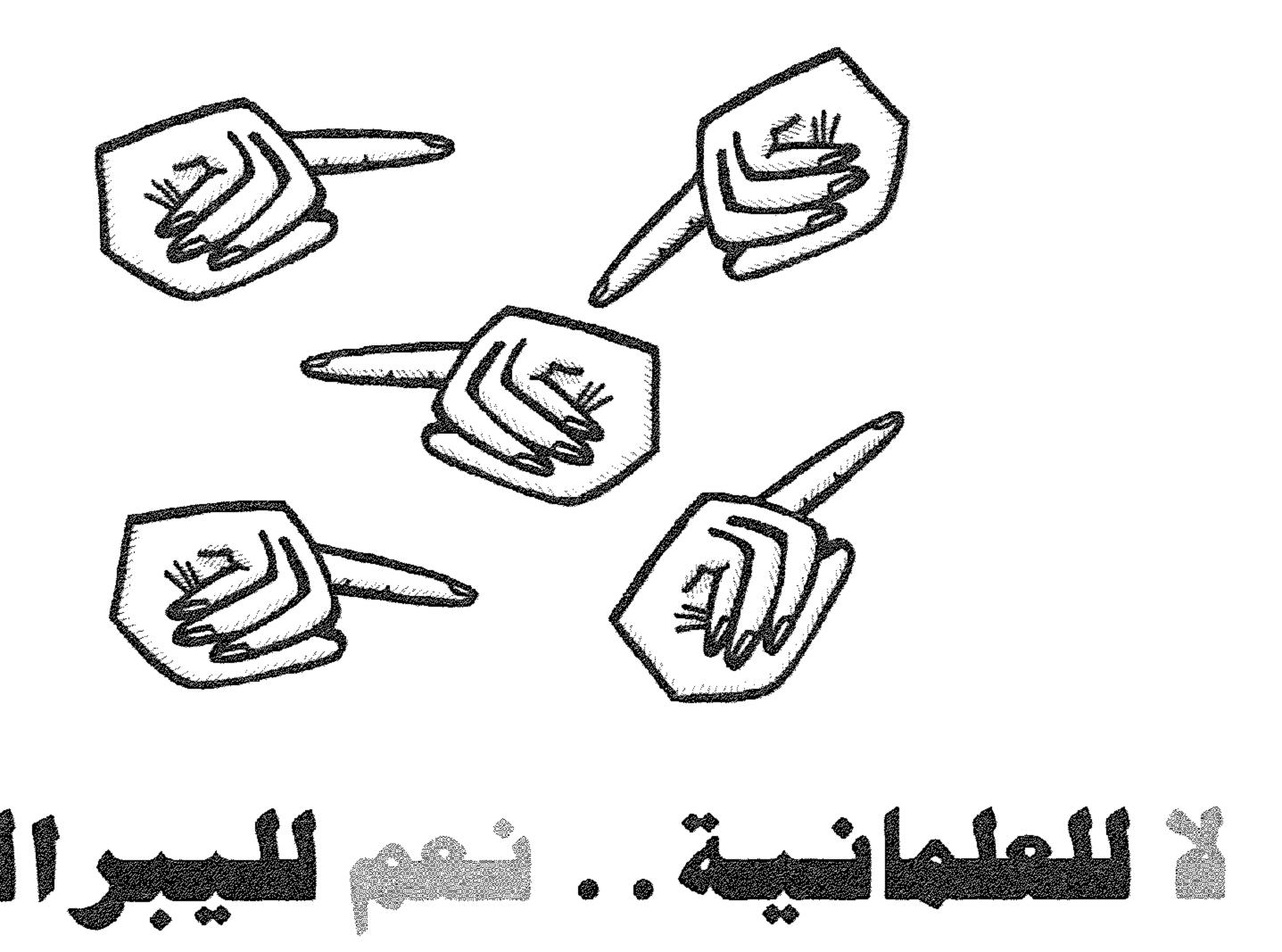
وعندما اصطدم السادات بمراكز القوة، وبالمتعاطفين معها من الناصريين واليساريين لم يجد له حليفا، في اتجاهه نحو الانفراد بالسلطة المطلقة، سوى الإخوان المسلمين الذين أخرجهم من السجون والمعتقلات الناصرية، ومنحهم حق إصدار مجلاتهم وجرائدهم القديمة التي سرعان ما تبنت الهجوم على كل التيارات الليبرالية واليسارية، استجابة إلى قواعد الحلف غير المعلن مع السادات، وبدأت حركة المد الديني في توجهها الذي أدى إلى إشاعة التطرف والبالغة في عمليات التديين التي اقترنت بحشر الدين في كل شيء. وكان ذلك في السياق الذي أدى إلى الاصطدام بالسادات نفسه في متواليات العنف التي بدأت سنة ١٩٧٤ في حادثة الكلية الفنية العسكرية. وازدادت الأمور تعقدا، والصراع بين الحليفين حدة وعداء، وسقط التحالف

الذي دعم الديموقراطية التي جعل لها السادات أنياباً ومخالب، فانقلب إلى عداء ما بين «الرئيس المؤمن» الذي سعى إلى إنشاء دولة «العلم والإيمان» التي دعمت الإيمان الشكلي على حساب العلم، في التوازى مع أخلاق القرية المعادية لما أسماه السادات «رذالة الأفنديات»، ولما سعى إلى الخروج من الطريق المسدود الذي قاده إليه التحالف مع الإخوان، متوهما الحل في شعار «لا سياسة في الدين، ولا دين في السياسة». كان الوقت قد تأخر، والفرصة ضاعت، فانتهى الأمر بمصرعه على أيدى حلفاته الذين أصبحوا أعداءه، في التتابع المتصاعد للعنف الذي انتهى بحادثة المنصة واغتيال السادات في أكتوبر - ذكري انتصاره – سنة ١٩٨١. وكان أغلب خصوم السادات، ومنهم الحلفاء الجدد، في السجون الساداتية هذه المرة، وقام الرئيس مبارك بتدارك الأمر، وعقد مصالحة وطنية، صحبت إخراج الرموز الوطنية من السجون الساداتية.

وقد وجد عنف الجماعات الدينية المتطرفة أرضا ممهدة من ثقافة تقليدية جامدة. وذلك في سياق شهد نتائج المحاولات العملية لتديين الدولة، إرضاء لجماعات الإسلام السياسي التي واصلت انتشارها، نتيجة عوامل كثيرة أهمها الفساد السياسي الذي أنتج أزمات طاحنة، لا تزال تلقى بالفقراء المطحونين في أحضان الدعوة الصاعدة إلى دولة دينية، شعارها «الحاكمية لله» الذي بسطه سيد قطب (١٩٠٣ - ١٩٦٦) تلميذ حسن البنا. وهدفها الوصول إلى الحكم تحت شعار «الإسلام هو الحل» الذي هو تأويل لازم عن الشعار: «الإسلام دين ودولة». وهو تأويل ديني لا يخلو من نفعية سياسية، فتحت الباب أمام محاولات أسلمة مواد الدستور، والقوانين الوضعية، متجاهلة بقية الديانات التي هى كالإسلام - في نهاية الأمروبلا تمييز - هدايات عامة متمثلة في مبادئ وقواعد كلية، ترمى إلى إقامة العدل وتحقيق المصلحة، فحيث تكون المصلحة فثم شرع الله الذي يأمر بالعدل وينهى عن الظلم بكل انواعه ومفاسده في كل دين. 🏽

حول الموضوع ذاته «الإسلام دين ودولة» يكتب في العدد القادم الدكتور محمد سليم العوا

معتز بالله عيد الفت



■ قرصد هذه المقالة جوانب الانتظام في الجدل الفكري بين الرؤى التي يقدمها الفاعلون السياسيون وقادة الرأى في المنطقة العربية، مع اهتمام خاص بمصر، بشأن كيفية إعادة هيكلة العلاقة بين الإسلام والدولة والمجتمع.

وتنطلق هذه المقالة من افتراض أساسي مضمونه أن هناك عملية انتقائية نصوصية تقوم عليها هده المواقعة السياسية التي تسعى إلى إعادة صياغة علاقة الإسلام بالبدولة والمجتمع، لاسيما مع بروز القوى الإسلامية على الساحة السياسية.

وتوضيح هنده البورقية أن هنده الانتقائية النصوصية تتم على أساس أيديولوجي بين تيارات ثلاثة: إسلاميين سلفيين تقليديين سواء تبنوا العنف أو رفضوه، وإسلامييين مساصرين تحديثيين، وعلمانيين سواء كانوا ليبراليين تعدديين أو أتوقراطيين استبداديين.

والمقلق في هذه الانتقائية أنها لم تكن دافعا لحوار حقيقي بين قادة الرأى الممثلين لكل تيار قدر ما أدت إلى ما يسميه المستشار طارق البشري بحرب أهلية ثقافية تسيطر على الساحة الفكرية في مصربين أنصار الدولة «الإسلامية» والدولة «العلمانية» وهو جسدل يأخسدنا بعيسدا عن كيفية مواجهة أصل المشكلة وهدو الاستبداد.

وهو إجمال سيأتي تفصيله فيما

أولاً: تيارات الضكر المعاصر

على الساحة الفكرية

سعيا نحو البحث عن جوانب الانتظام في الظاهرة محل الدراسة، فإن المحلل يضطر إلى اللجوء إلى شيء من التعميم الذى يرتبط دائما بوجود هامش للخطأ. وهو ما يتطلب ممن يطالعون هذا التصنيف أن يعوا أنه ليس جامدا وليس معبرا عن كافة الحالات المحتملة على أرض الواقع وإنما هو إطار نظري أو أنماط مثالية (ideal types) لتوضيح نقاط الاختلاف والاتفاق بين المنتمين لكل فريق. ويمكن تقسيم زعامات التيارات الفكرية المعاصرة على الساحة السياسية العربية إلى تيارات ثلاثة تنقسم إلى خمسة حينما يتعلق الأمر بالمسائل السياسية. وهو ما يمكن توضيحه في الجدول التالي حيث تنقسم هذه التيارات الأساسية إلى تيار إسلامي تقليدي سلفي، ينقسم بدوره لاحقا إلى تيار فرعي يتبني العنف وآخر مسالم، وتيار إسلامي تحديثي أو معاصر، وتيار علماني ينقسم بدوره إلى تيار فرعي ليبرالي وآخر أتوقراطي استبدادي. وسيتم مناقشة تضاصيل الجدول أفقيا.

۱)فیمایتعلق بتحدید ما هو «إسلامي» أو منقبول شرعا، ينقرر السلفيون أنه قاصر على ما أتى في القرآن الكريم وأحاديث الرسول (ص) وحقق إجماعا من العلماء واصبح جزءا من الشريعة. وعلى هذا فإن مظاهر التحديث التي لا أصل لها في الشرع

تعتبر عندهم بدعة ابتداء، وبما أن «كل بدعة ضلالة وكل ضلالة في النار، فإن التحديث في أمور لم ينص عليها الشرع أو لم يفعلها الرسول أو أي من صحابته فهى من البدع التي ينبغي الوقوف ضدها بحذر وعليه يكون رفض القيم المرتبطة بالديمقراطية أو الاشتراكية أو الرأسمالية من باب سد الذرائع إن لم تكن من قبيل حرمة الابتداع.

ويذهب التيار الإسلامي التحديثي المعاصر إلى اعتبار أن وصف ﴿إسلامي» يمكن أن يطلق ليس فقط على ما ورد نصافى القرآن والسنة (كما يقول السلفيون التقليديون) ولكن أيضا على كل ما لا يتعارض مع هذه الشريعة. وهي بالطبع دائرة أوسع من سابقتها فمثلا استخدام الرسول المنجنيق (وهي أداة رومانية مستحدثة لم يبتدعها المسلمون) في إحدى الغزوات لم يعتبر بدعة وضلالة لأنه لا يخالف الشريعة. وهذا التعريف الواسع لما هو مقبول شرعا هو ما تبناه بن عقيل الحنبلي حينما رد على محدثه الذي ادعى أن «لا سياسة إلا ما وافق الشرع». وكان رد ابن عقيل بأن هذا الكلام يحمل على محملين: ضيق وواسع. فإذا كان المتحدث يقصد أن لا سياسة إلا ما نطق به الشرع، وهو موقف السلفيين التقليديين السابق بيانه، فهو غلط وتغليط للصحابة لأن من الصحابة من أتى بمستحدثات من الأمور لم يكن قد فعلها الرسول (ص) أو أقرها فى حياته، مثل ما فعله أبو بكر من محاربة مانعي الزكاة، أو نفي عمر بن الخطاب لنصربن حجاج والغاء سهم المؤلفة قلوبهم، أو من جمع عثمان الناس

على مصحف واحد وإضافة أذان أخر لصلاة الجمعة مع اتساع المدينة. وتحريق على بن أبي طالب للزنادقة في الأخاديد. ويعلق ابن القيم على قول ابن عقيل بأن قضية قبول الإسلام لما لم يرد فيه نص بالتحريم أو ثبت ضرره القطعي هو من المسائل التي تعتبر: «عدلة أقدام ومضلة أفهام ومعترك صعب في مقام ضنك، فرط فيه طائفة فعطلوا الحدود وضيعوا الحقوق وجعلوا التسريعة قاصرة لا تنهض بمصالح العباد محتاجة لغيرها.. فعند الإسلاميين التحديثيين، الأصل أن الشئ حلال ما لم يحرمه نص. وأن الشريعة تتسع لكل مضيد ونافع مادام لم يتعارض مع نص ثابت أو إجماع لا نبس

ويعترض السلفيون التقليديون على موقف الإسلاميين التحديثيين حيث إن قبول ما ليس من الشريعة يضضى إلى تباينات واختلافات بين المسلمين على نحو يظهر الفتن ويضرق الأمة ويشغل الناس عن أصول دينهم.

ويجد العلمانيون في الخلاف بين الإسلاميين السلفيين والتحديثيين دليلا على عدم انعقاد تعريف محدد لما يدخل في الشريعة مقارنة بما هو خارجها. فعند العلمانيين هناك تضاوت واضح في التفسيرات على نحو يجعل الشريعة ليست واضحة بذاتها وإنما العقل البشري هو الذي يتحدث باسمها. ومن هنا تحدث بعض العلماء المسلمين عن الديمقراطية في الإسلام وتحدث أخرون عن الديمقراطية باعتبارها خروجا عن الإسلام. كما ذهب البعض للحديث عن المرك

يذهب التيار الإسلامي التحديثي المعاصر إلى اعتبار أن وصف «إسلامي» يمكن أن يطلق ليس فقط على ما ورد نصا في القرآن والسنة (كما يقول السلفيون التقليديون) ولكن أيضا على كل ما لا يتعارض مع هذه الشريعة



الاشتراكية في الإسلام ونعت الرسول بأنه إمام الاشتراكيين وذهب آخرون إلى ظلم الاشتراكية الذي يتناقض مع عدل الإسلام وحرمة الملكية الخاصة (وهي جوهر نظام السوق) فيه: وهؤلاء وأولئك دعموا وجهات نظرهم بالعودة إلى نصوص القرآن وأحاديث الرسول (ص) وأقوال العلماء والتابعين ويرى العلمانيون أنه باسم الإسلام يمكن تفسير الشيء ونقيضه واستشهدوا بالشيخ المراغى، شيخ الأزهر السابق، الذي قال: «قل لي ما هو فيه خير المجتمع وأنا أجد لك ما يؤيده من المقرآن والسنة. فالعلمانيون يعتقدون أنه لا يوجد معنى محدد بذاته لننصوص القرأن والسنة حتى يضرض عليهما العقل البشرى هذا المعنى، فمجرد المحاولة أن تصنف هذا إسلامي وهذا غير إسلامي غير مقبولة فانتناقض بين العلماء في تفسير آيات القرآن المحورية مثل «وقاتلوهم حتى لا تكون فتنة» في مقابل آية أخرى مثل قوله تعالى: «وإن جنحوا للسلم شاجنح لهاء يوضح تاريخية هذه نصوص بممنى أنها نزلت لوقتها ولمعالجة وقائع بذاتها ولا يمكن تعميمها. كما أنه من المستحيل معرفة متى تطبق آية دون أخبرى في حالة بذاتها. وليس أدل على ذلك الجدل الذي داربین اثنین من کبار علماء السلمین الشيخ ابن بان مفتى المملكة العربية السعودية الذي أفتى بحق الحاكم المسلم في أن يوقع صلحا مع إسرائيل في مواجهة الفتوى التي تبناها، ولا يزال: الشيخ يوسف القرضاوى بحرمة مثل هذا الصلح مادامت الأرض المسلمة محتلة. ولكل منهما أدلة من القرآن

٢) فيما يتعلق بمسألة صمت الشريعة الإسلامية عن إصدار حكم في مسألة ما، يؤكد السلفيون على استحالة صمت الشريعة الإسلامية عن أي مسألة وذلك لسببين: نص القرآن الكريم الذي يؤكد أن الله أنزل الكتاب تبيانا لكل شيء: وثانيا يسبب وجود القياس الذي يعنى عندهم تطبيق حكم على أمر أو نازلة لم يرد فيها نص قياسا على حكم أو نازلة ورد فيها نص لاشتراكهما في العلة. وعلى هذا فأى حدث معاصر يمكن أن يشاس على حدث في الماضي لاستخلاص الحكم فيه. ومن هنا تحريم قيادة المرأة للسيارة لأنه كخروجها من المنزل بدون محرم، وتحريم الأحزاب السياسية قياسا على تحريم الفرقة والاختلاف من ناحية وتحريم التكالب على المناصب السياسية

من ناحية أخرى وهو ما لا يليق، عندهم، بكون «المؤمنين أخوة»، وتحريم فوائد البنوك على أنها الربا المحرم شرعا، وعلى هذا فمجال إعمال العقل البشرى محكوم ومحدود بنصوص الشريعة الإسلامية.

يرى الإسلاميون التحديثيون أن الشريعة يمكن أن تصمت كفرصة لاجتهاد البشرولملء هذا الضراغ التشريعي وكدليل على أن الشريعة صائحة لكل زمان ومكان. ومن هنا قول الرسول الكريم (ص): «ما وجدتم في الكتاب من حلال فهو حلال و ما وجدتم في الكتاب من حرام فهو حرام وما سكت عنه فهو عفو، فاقبلوا عافيته، فما كان الله لينسى شيئاء. ثم تلى قول الله تعالى: «وما كان ربك نسيا». وعلى هذا يرى الإسلاميون التحديثيون أن القياس مصدر من مصادر الشريعة لكنه لا يستخدم بإطلاقه. فنوازل ومخترعات الوقت الحالى لا تشترك في العلة بالضرورة مع ما كان عليه الحال في أيام الصحابة مثلا. فقياس الأحزاب السياسية على أنه الضرقة والاختلاف المذمومان شرعا ليس من الصحة في شيء. فالأحزاب المعاصرة ليست وسيلة لإحداث الفرقة وإنما أداة لمأسسة وتنظيم التنافس على المناصب السياسية. كما أن الإسلاميين التحديثيين يقفون موقف

الناقد من مساواة فوائد البنوك بالربا على أساس أن فوائد البنوك المترتبة على الودائع البنكية معاملة مستحدثة لم يرد فيها نص بالاعتبار أو بالإلغاء. وعلى هذا فهى تدخل في باب المصالح المرسلة التي يترك فيها الأمر لولى الأمر بما يحقق الصالح المالح المعاد.

أما العلمانيون فلهم في صمت الشريعة دليل على أن الأحكام الشرعية الواردة في القرآن والسنة نزلت لعلاج القضايا التي كانت مطروحة في ذاك الوقت دون غيرها وبالتالى محاولة الإسلاميين تصويرأن نصوص الشريعة المتناهية يمكن أن تحكم الحوادث غير المتناهية (أي التي لا يمكن التنبؤ بها) تتناقض مع أصل الأشياء. فالرسول قبل وفاته حثنا على استخدام السواك قبل الصلاة ومع ذلك لم يوضح لنا كيفية اختيار الخليفة من بعده؛ وهي مسألة أجل وأهم. وهذا لا يمكن أن يكون عضوا أو مصادفة. فهناك آيات تعالج قضايا بذاتها على نحو تفصيلي لا لبس فيه مثل آيات كتابة الدين وصلاة الخوف وغيرها ومع ذلك هناك سكوت عن مسائل سياسية كثيرة كانت أولى بالاهتمام والتفصيل مثل التعامل صع المعارضة السياسية والحريات السياسية والعامة وقواعد تداول السلطة. وعلى

هذا فالعودة إلى نصوص الشريعة الإسلامية للبحث عن علاج للمشاكل المعاصرة ليس من الحكمة في شيء.

٣) أما بشأن المساحة من الشريعة

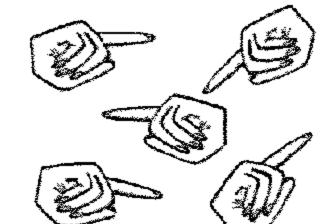
والفقه التي لا يسمح فيها للعقل البشرى بالنقد والتشكك فهى مساحة شديدة التباين بين المدارس الثلاث، فمن وجهة نظر السلفيين التقليديين، فإن العوام، أي غير أهل العلماء الثقات وفقا لمعايير محددة يتبنونها، لا يحق لهم أن يعملوا عقولهم فيما ليس لهم اختصاص به. فمدهبهم هو مدهب من يفتيهم والأولى لهم ألا يرجحوا بين المذاهب والاجتهادات في قضية بذاتها لأن الرأى، في هذا المقام، هوى. وبالتالي لا يمكن للعقل البشرى غير المتخصص أن يصوب سهام النقد أو التشكك إلى نصوص الشريعة أو حتى إلى ما ترتب عليها من أحكام فقهية استنبطها العلماء الثقات من الأمة وكما قال أحدهم تسبة إلى ابن عساكر: «إن لحوم العلماء مسمومة بما يعنى أن توجيه النقد لهم ليس من المباح أو المقبول في شيء. فالذي يوجه النقد للعلماء الثقات من العوام يستند في رأيه إلى «رأى» والرأى عند السلفيين «هوى» يجب اجتنابه. وتجدر الإشارة إلى أن عوام المسلمين عند السلفيين قد يكونون علماء في العلوم غير الشرعية. فعلماء التاريخ، والاجتماع، والاقتصاد، والطب، والقانون، والسياسة وغيرهم عوام بالمعنى الشرعي وعليهم ألا يجترئوا على النقد أو التشكك لأنهم لا يملكون الأدوات الشرعية التى تعينهم على فهم النصوص الدينية.

ويضيق الإسلاميون التحديثيون من المساحة أو المناطق المحصنة ضد النقد والتشكك لتنحصر فيما هو قطعي الثبوت وقطعي الدلالة. وهذه المساحة تشمل القرآن حيث إنه كله قطعي الثبوت ولا يستطيع أحد أن يشكك في وجوده أو ثبوته بيد أن بعض آياته محكمة وبعضها منشابه بنص القرآن ذاته. كما أن القرآن ذاته طالب المؤمن أن يسأل أهل الذكر في حالة جهله. أما ما ينسب للرسول الكريم من أحاديث فهو ليس قطعي الثبوت حيث إن الوضاعين أضافوا للحديث الشريف ما نيس منه وهو ما يتطلب من أهل الاختصاص وغيرهم التدقيق والتشكك في إطار الهدف الأسمى وهو الحفاظ على شرع الله مما هو غريب عليه وضاربه.

واتساقا مع مواقف العلمانيين السابقة فإنه لا توجد منطقة محصنة

تيارات الفكر الأساسية بشأن علاقة الإسلام بالدولة والمجتمع

العلمانيون		الإسلاميون التحديثيون	الإسلاميون التقليديون		
في صالح الجتمع		لا بناقض الشريعة	, تدل علىه	لهأصا	١)ليوصف الشيء
ł i		وإن لم يكن له أصل	į		بأنه إسلامي، يجب
النص الديني					ان يكون
علامة لعدم قطعية الشريعة		فرصة للاجتهاد	مستحيل		٢) صمت الشريعة
لا يوجد		الشريعة	الشريعة والفقه		٣) الأصول المحمية
					من الشك والنقد
ضرورى لتحرير العقل		خطر ولكن محتمل	يعنى القضاء على		٤) الاختلاف بين
من الآراء النمطية			وحدة وبتميز الأمة		العلماء في القضايا
				j	الكبرى
أفضل من التقليد		{			ه) التبادل الثقنافي
i 1		الحكمة	i i		مع غير السلمين
ليست خاضعة للشريعة:		{	1		٦) الولاية السياسية
فهى مسألة ملائمة			للشريعة		للمرأة
ضرورية	غيرعملية	إسلامية/ قابلة	ضد الإسلام		٧) الديمقراطية هي
		للأسلمة			
ليبراليون	أتوقراطيون	إسلاميون تعدديون	يتبئون المنف	مسالمون	۸) تقسیم فرعی
	V			2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	



من النقد أو التشكك لأن القرآن والسنة قد وجدا في إطارهما التاريخي وكانا يخاطبان الناس بلغتهم ولو كان نزل على قوم آخرين لكان نزل بلغتهم في إطار أخر. وعلى هذا فالنقد والتشكك ضرورتان لاستيعاب مقتضيات النص والقضايا التي يثيرها.

3) وبشأن الاختلاف بين العلماء في اجتهاداتهم الفقهية فهو خطر من وجهة نظر السلفيين لأنه يهدد وحدة الأمة وتميزها عن غيرها من الأمم كما أنه يخرج عن صريح توجيه القرآن للمسلمين بألا يختلفوا حتى لا يذهب للمسلمين بألا يختلفوا حتى لا يذهب ريحهم وتضيع قوتهم في مواجهة أعدائهم. ويذهب السلفيون إلى أن حدوث الاختلاف بين العلماء عادة ما يرجع الخطأ في استدلال أحدهم أو لغلبة الهوى عليه في أمر ما. وعلى هذا فهم يفرقون بين العلماء الثقات والعلماء الدخلاء أو علماء السلطان الذي يضلون ويفسدون من حيث لا يشعرون. وعلى هذا فالتحوط منهم ضروري.

ويشارك الإسلاميون التحديثيون الإسلاميين السلفيين التقليديين مخاوفهم من الاختلاف بشأن القضايا الكلية للأمة باعتباره خطرا داهما ولكنهم أوسع صدرا وأكثر رحابة في التعامل معه من باب أن المسلمين، علماءهم وعامتهم، لا بد أن يتعاونوا فيما اتفقوا عليه ويعذر بعضهم بعضا فيما اختلفوا فيه. فلا يمكن حمل الأمة على رأى واحد أو توجه واحد إلا بقمع شديد له مخاطر تفوق مخاطر الاختلاف.

ويرى العلمانيون أن الأختلاف بين العلماء في القضايا الكبرى يعنى أن النص الديني متجدد ومتنوع على نحو يجعل العقل البشرى هو الضيصل فيه وليس تغليب نص على نص أو الادعاء بنسخ نص لنص. فالعلماء يختلفون ويستدلون بنصوص متنوعة، وأحيانا متضارية، على نحو يجمل من غير المنطقى الادعاء بأن الأراء النمطية التي يكررها الإسلاميون هي فقط ما يمكن استدلاله من النصوص الدينية وأكبر دليل على ذلك المقاومة التي يبديها الإسلاميون لأى رأى أو اجتهاد محدث بغض النظرعن وجاهته العلمية والمنطقية مادام يتناقض مع تفسير ثابت عن أحد الفقهاء.

ه) أما عن التبادل الثقافي بين المسلمين وغير المسلمين والتعلم منهم، يعتقد السلفيون أنه خطأ وجريمة بسبب تعارضه مع عقيدة الولاء والبراء التي تعنى النيل من غير المسلمين والتضييق

عليهم وعدم ذكرهم بخير. بل يصلون في ذلك إلى حد تحريم أن يهنئ مسلم مسيحيا بأعياد البلاد لما يعنيه ذلك من إقرار له على عقيدته. ومن باب أولى فلا يجوز للمسلم الحق أن يقف من غير السلم موقف التلميذ بالذات إذا كأن التعلم يعنى ضمنا أو صراحة الاعتراف بتقدم وسبق غير المسلم، ويعترض السلفيون التقليديون على حجة الإسلاميين التحديثيين والعلمانيين بأن منفعة المسلمين تتحقق بالاستيراد أو التعلم من الغرب. ويرى السلفيون أن منفعة المسلمين الحقيقية مرتبطة باعتزازهم بدينهم وتمسكهم به ويقينهم بقوله تعالى: ﴿ اليوم أكملت لكم دينكم وأتممت عليكم نعمتى ورضيت لكم الإسلام ديناء.

أما عن التبادل الثقافي بين المسلمين وغير المسلمين والتعلم منهم، فالإسلاميون التحديثيون يعتقدون أن ضرورات الحياة العصرية تقتضى أن يتفاعل المسلم مع غيره ولسان حالهم الحديثان الموضوعان «الحكمة ضالة المؤمن أينما وجدها فهو أولى بها أو اطلبوا العلم ولو في الصين». والمحظور الوحيد على التبادل الثقافي مع غير المسلمين هو ألا يكون نتاج هذا التبادل ما يتعارض مع أصل من أصول العقيدة أو خلق كريم حض عليه الإسلام.

أما عن التبادل الثقافي بين المسلمين وغير المسلمين والتعلم منهم

يرى العلمانيون
أن الاختلاف بين العلماء
في القضايا الكبرى
يعنى أن النص الديني
متجدد ومتنوع
على نحو يجعل العقل
البشرى هو
البشرى هو
الفيصل فيه وليس تغليب
نص على نص



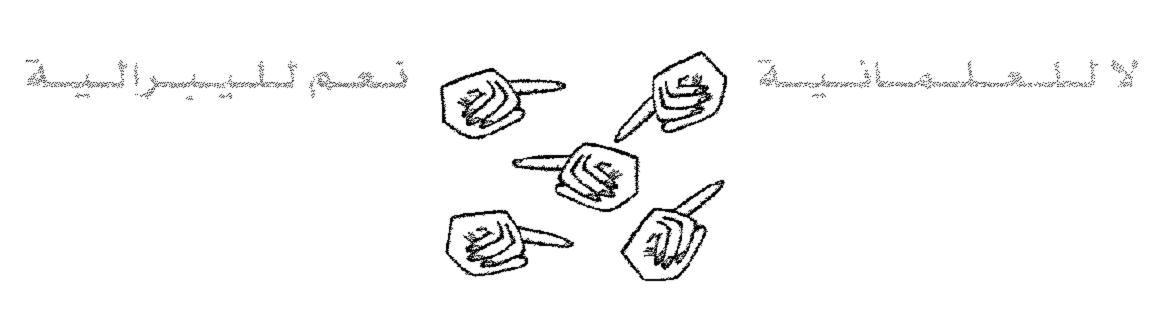
عند العلمانيين فهى مسألة خارج إطار الشريعة والدين، فالمسلم إنسان قبل أي اعتبار آخر. وتفاعله الإنساني مع غير المسلمين من مقتضيات الحاجات البشرية والتفاعل الحضاري بين كافة الحضارات. كما أن أهم مؤشرات تكلس أى حضارة ومن ثم تراجعها هو توقفها عن التفاعل مع غيرها. فلا حرج من التعلم من غير المسلمين. وعند العلمانيين فإن تعلم أي شيء وكل شيء من غير المسلمين أفضل من الرجوع للوراء مئات السنين في ظروف حياة مخالفة تماما للوقت الحاضر. فعند العلمانيين، من المنطقى والأفضل أن يتعلم المسلمون من فلاسفة وعلماء أمثال امرسون، جون لوك، فولتير، روسو وغيرهم من هم بدراية بمشاكل العصر الحاضر عن الرجوع إلى اجتهادات ابن تيمية وابن القيم والغزالي. فمشاكل العصر تقتضى التعلم من الغرب والشرق وليس العودة إلى السلف.

٦) في وضع المرأة من العمل العام كالخروج للتعليم والعمل في مختلف الميادين يضع عليه التقليديون قيودا كثيرة تقرب إلى التحريم مستشهدين بآيات مثل «وقرن في بيوتكن....» و«ليس الذكر كالأنشى» وما شابهها. ويقف الإسلاميون التحديثيون موقف المعارض لما انتهى إليه السلفيون بشأن وضع المرأة من العمل العام حيث يرى التحديثيون أن أيات القرآن الملزمة للمرأة بالجلوس في البيت إنما كانت موجهة إلى نساء الرسول فقط وهي ليست ملزمة لباقي النساء؛ كما أن الاستدلال بأن اليس الذكر كالأنثى، مردود لأنه قول منسوب إلى امرأة عمران وليس لله، كما أن أيات القوامة لم تنف عن المرأة دورها الاجتماعي بلوالسياسي الذي تمثل في أخذ البيعة ومشاركتهن في المعارك. وقد ذكر ذلك البخاري في فصل بعثوان: «فصل في قتال النساء وقتالهن».

أما بشأن رؤية العلمانيين لحق المرأة في العمل العام فقد قرر العلمانيون، اتساقا مع مواقفهم السابقة، النزعة نحو تنحية النصوص الدينية عن المسألة على أساس أن إعطاء المرأة حقها الكامل مسألة تخضع لتطور كل مجتمع السياسي والاقتصادي والاجتماعي وليس مسألة تقررها النصوص التي نزلت لعلاج مشكلات اجتماعية تاريخية نزلت لعلاج مشكلات اجتماعية تاريخية لم تعد بالضرورة ذات اتصال بالواقع المعاش. كما أن المرأة أثبتت نجاحا ملحوظا في مجالات عديدة تستحق منا الإشادة والتشجيع.

٧-وفيمايتعلق بضضية الديمقراطية، يرى السلفيون التقليديون فيها خروجا على صحيح الدين وعلى الممارسات الشرعية التي فعلها الرسول (ص) وصحابته، فالديمقراطية استبدال لإرادة الله بإرادة البشر مناقضة مبدأ الحاكمية لله، وهي تقوم على مبدأ الأغلبية وهو ما يتناقض مع نصوص القرآن من وجهة نظر السلفيين التقليديين حيث يقول الحق سبحانه: «وإن تطع أكشر من في الأرض يضلوك عن سبيل الله، ولا ننسس أن واحدة من أهم حجج أيمن الظواهري ضد الإخوان المسلمين أنهم قبلوا دخول الانتخابات وعضوية البرلمانات التي لأ تحكم بشرع الله. ولأشك أن تطورا كبيرا حدث في الفكر الإسلامي على نحو جعل الإسلاميين التحديثيين يميزون أنفسهم عن السلفيين التقليديين، وعلى رأسهم الشيخ يوسف القرضاوي في كتابه الشهير من «من فقه الدولة الإسلامية» والتي أعطى فيه للديمقراطية صك الغفران كي تكون التطبيق المعاصر لبادىء الشورى والبيعة والرقابة على الحاكم. وقد كان الفكر الإسلامي سابقا على الفقه في هذا المقام فكانت كتابات الإسلاميين التحديثيين مثل محمد سليم العواء طارق البشرى، كمال أبو المجد، فهمي هويدي مؤشرا على أن تطورا يحدث في فكر هؤلاء. وهو ما حدا بهم أن يعلنوا أن الديمقراطية مقدمة على تطبيق الشريعة ليس تقديم تفضيل وإنما تقديم ترتيب. ويبدو أن حزب الوسط الجديد يحاول أن يكون التطبيق الحركي لهذه المقولات.

وينقسم العلمانيون وفقا للوقفهم تجاه الديمقراطية والتعددية السياسية في المجتمع إلى ليبراليين وأتوقراطيين، فالفريق الأول من العلمانيين يقبلون بالوجود الرسمى والشعبى لكافة التيارات السياسية والثقافية حتى تلك التي تختلف معهم في التوجهات والمنطلقات مادام الجميع يقبل بالتعايش السلمى وشعارهم في هذا أن الليبرالية الحقة تقبل كل فكر وتتعايش مع كل وجهة وتحترم حق الاختلاف. بيد أن فريقا أخر من العلمانيين له رؤية مختلفة تؤكد على الاستقرار والوحدة وتعلى من الانسجام وترفض التباينات والاختلافات الأيديولوجية والسياسية. وهذا الفريق الأخير بري في الاختلاف ضرقة وفي التنوع خللا وفي التعدد خطرا. ومن هنا فهم يتبنون فكرة أن قمع الله المراق ا



المعارضة له ما يبرره من أجل أهداف أسمى مثل قحقيق التنمية الاقتصادية أوقتال عدوخارجي أوتحقيق الاستقلال الوطنى، وتتبنى كثير من النخب الحاكمة في بلدان الجنوب مثل هذا الموقف الفكري والسياسي. وينقسم السلفيون التقليديون أيضا إلى فريقين بحكم مدى استعدادهم لاستخدام العنف ضد المجتمع أو للخروج على الحاكم إلى فريقين. فهناك فريق يسير على نهج سيد قطب في كتابه الأشهر معالم في الطريق، وأبرز الأمثلة جماعات الجهاد والقاعدة، وأخرى لا تزال ترفض الديمقراطية وآلياتها باعتبارها بدعاء مثل جماعة أنصار السنة المحمدية التي لم تزل على كثير من مواقفها التي تبناها مؤسساها الشيخ محمد الفقى في عام ١٩٢٦ من تحريم المظاهرات والانتخابات والأحزاب باعتبارها بدعا، رغما عن أن بعض المحلطين أشاروا إلى دعم من أنصارها لمرشحي الحزب الوطني كنوع من درء غضب ولى الأمر وليس دعما له لأن هدفها الأصلى ليس السياسة والحكم وإنما بناء المجتمع المسلم على

ورغما عن أن التقسيم النظري السابق يبدو وكأنه يكشف أن ﴿إصلاح الإسلام، يبدو مسألة فقهية وفكرية، فإن إدخال تعقيدات الواقع السياسي في مجتمع ما يكشف عن حقيقة أن الصورة أكشر تعقيدا وهو ما يمكن رصده في الجزء الثاني من هذه المقالة بالتطبيق على الحالة المصرية.

حد تعبير بعض أنصارها.

ثانيا الانتقائية النصوسية

وحرب المواقع في محسر:

استخدم الضيلسوف الماركسي جرامشي مصطلح حرب المواقع ليشير إلى النضال طويل الأمد من أجل الفوز بالعقول والقلوب من خلال آليات الكر والفر واعتبر أن هذه هي الأداة الأمثل كي تتمكن الأشتراكية من تحقيق إنجازات حقيقية في ظل بيئة معادية لها في المجتمعات الرأسمالية. وبالتطبيق على الحالة في المجتمعات المسلمة، فإن صاحب كل تيار فكرى يحاول عندما يطرح خطابه بشأن «إصلاح» الإسلام أن يبنى تحالفا وأن يحشد أتباعه بين ترهيب وترغيب، من أجل الحصول على مواقع متقدمة في هذه الحرب. ويمكن رصد خطابات ستة تتصارع من أجل إعادة

رسم الأدوار الاجتماعية والسياسية والاقتصادية والثقافية للإسلام في الحالة المصرية، وهو ما أعتقد صعوبة تعميمه إلا بحدر شديد على المجتمعات الأخرى ذات الأغلبية المسلمة الأخرى. والأصل في هذه الأدوار التي يلعبها الإسلام أنها نتيجة تضاعل النص الديني مع العقل البشرى لتنتج ممارسات تتباين وفقا لاختيار العقل البشرى للنص الديني الحاكم. وعلى هذا فإنه ليس من المستبعد أن تقوم دعاوي «الإصلاح» على مساحة من التفاعل بين الانتقائية النصوصية وفقا للمواءمات السياسية والاجتماعية والاقتصادية والتقافية.

فهناك أولا خطاب إسلامي شعائري. وهو خطاب يحصر الإسلام في الجوانب الشخصية دون أن يكون له دور في التقنين والفعل السياسي وهو نموذج الإسلام المحبوس في مساجد للعبادة ويكون دوره مقصورا على قضايا العقيدة والأخلاق وهو ما تمثله الحالة التونسية نموذجا. ويتبنى هذا الخطاب عادة العلمانيون اليساريون وكثير من الأقباط الذين يرون أن اكتمال علمانية الدولة وتمام الانسجام بين مكونات الجماعة الوطنية المصرية يقتضى إلغاء المادة الثانية من الدستور المصرى؛ فانحسار الدورالعام والسياسى للإسلام هو مقدمة بناء دولة علمانية حديثة على النمط

وهناك ثانيا خطاب إسلامي شكلي يطرح الإسلام كنصوص رمزية ينص عليها في الدساتير وفي بعض القوانين من أجل إعطاء واجهة شكلية لنظام الحكم وهنا تسعى النخبة الحاكمة للاستفادة من الشرعية المرتبطة بالإسلام دون الالتزام بقيوده. وقد أعلن عبد الناصر عن احترامه للأزهر في حين أنه أطاح ببعض علمائه بل وياستقلاليته بحجة أنه يغلب عليه الفكر الرجعى لرفض قياداته تأميم الشركات الوطنية، وكذا نص الرئيس السادات في المادة الثانية من الدستور المصرى على جعل الشريعة الإسلامية المصدر الرئيسي للتشريع مع يقيننا جميعا أنه ما كان ليطبق الشريعة. ولم يزل يتبنى الحزب الحاكم في مصرهذا الاتجاه كوضع وسط بين مطالب العلمانيين والمسيحيين بالغاء النص وحصر الإسلام في الجانب الشعائري ومطالب الإسلاميين بتضعيله.

وهذان الخطابان السابقان يعبران عن أهم خطابات التيار العلماني وفي

مقابلهما توجد أربعة خطابات تعبر عن حتمية إدماج الإسلام في الحياة العامة بصورة أكبر. فهناك ثالثا خطاب إسلامي ضاغط

تتبناه جماعات منظمة أو حركات عفوية من أجل تحقيق مصالح قصيرة المدى مثل الخروج في مظاهرات من أجل منع تداول رواية أو كتاب أو للاحتجاج على قرار سياسي معين ويبدو هذا الخطاب الضاغط الأداة المثلى للطلاب في الجامعات حتى وإن لم يكن مقصورا عليهم فقد تلتقى رؤية المؤسسة الإسلامية الرسمية مثل الأزهر مع رؤية الجماعات الإسلامية من أجل تبنى مثل هذا الخطاب ضاغطة في اتجاه بذاته. وهذا الدور الضاغط ليس الوضع الأمثل من وجهة نظرأى طرف. فهو الحد الأدني من وجهة نظر الإسلاميين وهو معيب من وجهة نظر العلمانيين لآنه يحرك شبح «الدولة الدينية» كما أنه معيب من وجهة نظر الدولة لأنه يعنى ضغوطا تمارس عليها وعليها أن تستجيب قمعا أو حوارا.

وهناك رابعا خطاب إسلامي تأسيسي دستورى يجعل من الإسلام إطارا مرجعيا فوق الصراعات السياسية مثلما تمثل الليبرالية إطارا تأسيسيا للحياة السياسية في النظم الغربية. وتكون نصوص الإسلام القطعية إطارا مرجعيا مثل إعلان الاستقلال الأمريكي أو الماجنا كارتا البريطانية والتي تشكل قواعد آمرة



هناك خطاب إسلامي شكلي يطرح الإسلام كسنصوص رمسزيسة ينص عليها في الدساتيروفي بعض القوانين من أجل إعطاء واجهه شكلية السندفلسام الحسكسم



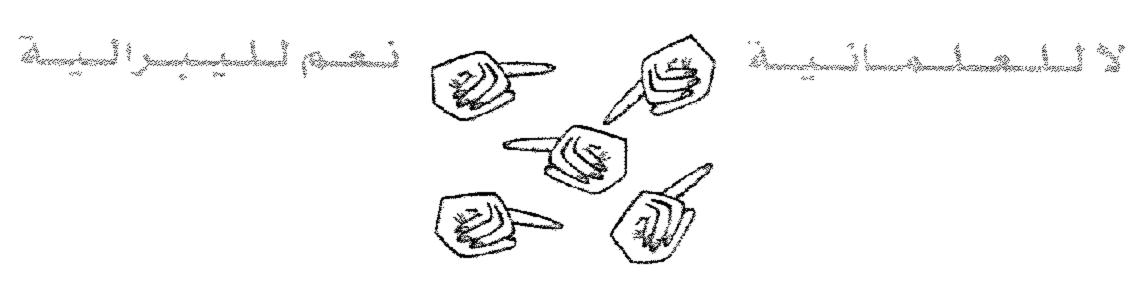
لا يجوز الاتفاق على مخالفتها. وهذا الخطاب يعنى بالتبعية إنتاج أطر قانونية من قبيل المحكمة الدستورية العليا في الولايات المتحدة من أجل الرقابة على «إسلامية القوانين». ويقدم مثل هذا الطرح بعض المفكرين الإسلاميين مثل المستشار طارق البشرى والدكتور محمد سليم العوا.

وهناك خامسا خطاب إسلامي حزبي يقدم الطرح الإسلامي باعتباره بديلا من البدائل المتاحة أمام الناخبين بهدف تكوين الأغلبية في البرلمانات. ويكون جزءا من هذا الخطاب هو صياغة برنامج حزبى له جوانب اقتصادية واجتماعية وثقافية باعتبارهم يمثلون حلا أفضل من الحلول التي تطرحها الأحزاب القائمة. ويمثل حزب الوسط نسخة ليبرائية تعبر عن هذا الاتجاد كما تعبر عن حالة الإخوان المسلمين كما لو كانوا يتمتعون بثراء الخيال والتفكير غير النمطي والقدرة على قراءة المستقبل. •

وهناك سادسا خطاب إسلامي ثوري انقلابى يهدف إلى نقض الوضع الراهن باعتباره خارجا على الإسلام كما فهمه السلف والقضاء على أى خطاب آخر باعتبارأن الإسلام ليس بديلا موضع اختيار (مثلما يقول الإسلام الحزيي) بين الناخبين أو موقفا فكريا يتبناه مثقفون. وهو الخطاب الذي تتبناه جماعة الجهاد ومعظم رموز الجماعة الإسلامية قبل المراجعات الأخيرة.

بيد أن الصورة السابقة ليست جامدة؛ فخطاب الإخوان المصنف في هذا المقال باعتباره حزبيا متنافسا يتحول إلى خطاب إسلامي ضاغط بالتحالف مع قوى محافظة أخرى في المجتمع من أجل تحقيق مكاسب جزئية طالما أنها غير قادرة على أن تصل إلى السلطة باعتبارها حزيا ذا مرجعية دينية. والأمر كذلك بالنسبة للعلمانيين والكثير من الأقباط الذين يتبنون من حيث الأصل الخطاب الشعائري الذي ينفى عن الإسلام أي دور سياسي ولكن لأنهم غير قادرين على حشد الطاقات السياسية من أجل تحقيق هذه النتيجة، فإنهم يقبلون بأقل الأضرار بدعم الخطاب الرسمى السائد والذي يتبنى خطابا إسلاميا شكليا.

إذن الحديث عن الإصلاح الديني ودور الإسلام في الحياة العامة ليس مسألة قيمية نصوصية فقط يقوم به فقهاء ومثقفون بمعزل عن صراعات المجتمع، وإنما هو موقف استراتيجي يتخذه كل فاعل سياسي وفقا لحساباته



الذاتية ومن ثم الضيصل في القضية ليس صحة أوخطأ قراءة معينة وإنما هي مسألة تغليب قراءة على أخرى وفقا لتوازن القوى في المجتمع، ولكن توازن القوى في المجتمع هي التي تدفع لصعود خطاب على حساب آخر.

بيد أن هذه الخطابات الستة تبدو وكأنها جزء من صراع إسلامي علماني مستمر منذ انهيار الخلافة العثمانية على نحو يجعلنا أمام مباراة صفرية لا ينتج عنها تطور إلى الأمام، عكس ما يذهب إليه الديالكتيك الهيجلى. فلا بد من تجاوز هذا الاستقطاب الإسلامي العلماني لمواجهة أصل المشكلة. وأصل المشكلة أن مصر ليست في حاجة إلى نظام علماني استبدادي أو إسلامي سلفي تقليدى قدر ما هى بحاجة إلى نظام ليبرالي يحترم الإسلام وكافة الأديان ويصوب سهامه إلى أصل الاستبداد وجوهره دينيا كان أو علمانيا. ومن هنا يكون الإصلاح الحقيقي هو في وجود إسلام ليبرالي.

هل من إسلام ليبرالي؟

إن بنية العلاقة بين الدولة والمجتمع في مصر، مع تعميم مقبول على معظم المجتمعات العربية، تقوم على منطق «مستبد...لكن» والمقصود بهذه العبارة أن السلطة الحاكمة في مصرطوال تاريخها، مع استثناءات قليلة مثل فترة ما بين شورتی ۱۹۱۹ و۱۹۵۲، کانت تخلق شرعیة وجودها ليس على أساس شرعية الانتخاب وإنما على أساس شرعية الضرورة. فالحاكم مستبد، نعم، لكنه بطل الثورة، و/أو بطل الاستقلال و/أو بطل القومية العربية و/أو نصير الفقراء و/أو بطل الحرب والسلام وكلها كما يبدو حجج «علمانية» لا يتدخل فيها الدين، ولنا في هتلر وصدام حسين وعشرات المستبدين العلمانيين أمثلة من الواقع تؤكد أن العلمانية لم تكن كافية لدحض الاستبداد. كما يمكن أن يساهم الاتجار بالدين في صيانة الاستبداد، فتاريخنا يحمل الكثير من المقولات والضناوي والمواقف الفكرية التي تعتبر أن الاستبداد، وإن كان خطأ، لكنه ليس خطيئة، أي ليس من الكبائر وإنما من اللمم. بل وجدنا بين الفقهاء والعلماء من يقول: «حكم غشوم أفضل من فتنة تدوم»، و«ستون سنة في ظل حاكم ظالم خير من ليلة بلا حاكم»، بلهناك من بالغ في الاستدلال من بعض الحديث التي رفضت الخروج على الحاكم

«ما اقام الصلاة فيكم». وقد ألتمس العذر لمنطق أصحاب مثل هذه المقولات حين قالوها لكنه من السفه أن نظل نحكم حتى اليوم بمثل هذا المنطق الذي يدعم الاستقرار المصحوب بالاستبداد وكأننا أمام بديلين إما الضوضي الشاملة أو استبداد مفضى إلى استقرار. إن هذا المنطق. سواء اتشح برداء الإسلام أو بعباءة اللاهوت الكنسي في القرون الوسطى أو باعتبارات علمانية بعيدة عن الدين، يشكل طريقة من التفكير لا بد أن تنتهى. ومن هنا فقد قلت في أكثر من موضع أن الإسلام شدد النقض على الاستبداد وجعله قرين الفساد لكن المسلمين عجزوا عن أن يطوروا نظريات ثلاث: نظرية في المعارضة السلمية، ونظرية في المشاركة السياسية، ونظرية في التداول السلمي للسلطة، ونظرية في تعدد مراكز صنع القرار السياسي (أي تضعيل الشوري ومؤسساتها).

فجوهرالتحدى هو مقاومة الاستبداد، فلا بد أن يكون الحاكم «صاحب راي» وليس «صاحب الرأي» كما أوضح الدكتور زكى نجيب محمود. وهو ما يقتضي أن نطرح هذه التساؤل: هل العلمانية شرط ضرورى وكاف لليبرالية؟

الإجابة عندي لا. وقبل أن أخوض في الأسباب أوضح ابتداء معنى المصطلحين. فالعلمانية تعنى الفصل المؤسسي بين دور العبادة ورجالها وبين مراكز صنع القرار والقائمين عليها

الحديث عن الإصلاح اللدينني ودور الإسلام في الحياة العامة ليس مسألة قيمية نصوصية فقط، وإنما هو موقف استراتيجي يتخذه كل فاعل سياسي وفقــا لحساباته اللااتية



والتأكيد على الفصل المؤسسي له ما يبررد، فيمكن أن يكون صانع القرار في البرلمان أو في قمة السلطة التنفيذية متدينا لكن هذا لا يعنى أنه يملك الحق في اتخاذ قرارات أو سن تشريعات على أسس دينية بغض النظر عن القواعد المؤسسية المدنية والدستورية المتعارف عليها في الدول الديمقراطية.

أما الليبرالية فهى نظرية للمجتمع

والدولة تعلى من شأن حقوق الأفراد وحرياتهم على قدم المساواة مع وضع التنظيم القانوني والسياسي الذي يضمن مثل هذه الحقوق، وتشير التجارب المختلفة في العالم إلى أن أفضل نظام حكم يوفرالإطارالتنظيمي لليبرالية هو الديمقراطية. ومن هنا أصبح تعبير «الديمقراطية الليبرالية» شائعا لدرجة أن ظن البعض أنهما قرينان بحكم النشأة وهو ما لا يتفق مع الواقع. فالديمقراطية، منذ نشأتها في أثينا في القرن الخامس قبل الميلاد، نظام حكم يقوم على المشاركة الشعبية وفقا لقواعد الأغلبية والتوازن بين السلطات وتداول السلطة بيد أن بعض النظم الديمقراطية كانت غير ليبرالية بحكم استبعادها لفئات من المجتمع على أساس النوع مثل استبعاد النساء من الحياة السياسية في الولايات المتحدة حتى عام ١٩٢٠ وفي سويسرا حتى عام ١٩٧١ رغما عن الالتزام بالإجراءات الشكلية لصنع القرار الديمقراطي. كما حدث أن تم استبعاد فئات من المشاركة السياسية على أساس العرق مثل استبعاد السود في جنوب إفريقيا تحت الحكم العنصرى وكذلك استبعاد الأقليات من المشاركة في الحياة السياسية في الولايات المتحدة حتى منتصف الستينيات من العقد الماضي. أما الليبرالية فهي أحدث كثيرا من الديمقراطية بصفتها تلك. ويمكن أن تنسب إلى منتصف القرن التاسع عشر حين ألف جون ستيوارت ميل كتابه الشهير (On Liberty) والذي أعطى فيه الحق لكل الأفراد، رجالًا ونساء، أحرارا وعبيدا، أغنياء وفقراء، الحق في الاعتقاد وفي التعبير وفي المشاركة السياسية. كما أن كتابه عن مبادئ الاقتصاد السياسي هي التي أوحت للدولة بأن تتدخل في عملية توزيع عوائد الإنتاج بما يضمن عدالته ويما يضمن عدم إساءة استغلال العمال وذلك من خلال فرض حد أقصى من ساعات العمل وحد أدنى من الأجر،

وإعانات البطالة والضرائب المتصاعدة

واضعا بذلك أساس ما يسمى بدولة

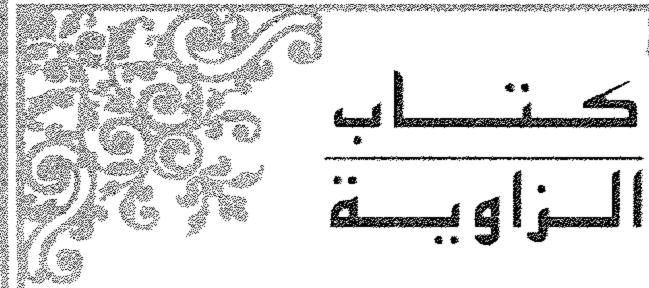
الرفاه في الغرب. ومن هنا فإن فضل

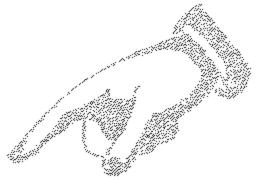
الليبرالية على الديمقراطية أن جعلت عوائد الديمقراطية أشمل وفضل الليبراثية على الرأسمالية أن ألحقت بها دولة الرفاه حتى يستفيد الجميع من منجزات المشروع الخناص والإبداع الشخصى. ومن هنا فإن قضية العدالة الاجتماعية. أصبحت. بفضل الليبرالية. واحدة من الثنيم الغربية الأساسية.

وللمسلمين أن يضخروا أن دينهم كان سباقا في الأحد بمعظم هدد القيم التي وصلت إليها الليبرالية في منتصف القرن التاسع عشر. فإن كان جوهر الليبرالية هو الارتفاع بشأن الإنسان من حيث كونه إنسانا فقد نص اثقرأن صراحة على تكريم الله لبني أدم. بغض النظر عن الدين والعرق والنوع، وكان هناك من ممارسات المسلمين الأوائل. عملا بهدى الرسول الكريم (ص) ما يؤكد أن في الإسلام من الأصول ما يجعله غير بعيد عن الليبرالية كما فهمها وطبقها الغرب المعاصر. بيد أن المشكلة التي واجهت المجتمع المسلم أن الإطار التنظيمي اللازم لحماية هذا التكريم قد أصابه الكثير من العوار الدي لم نزل نشهده حتى الأن، فكانت الممارسة مضطربة في احترام هذه القيم لغياب الأطر التنظيمية والمؤسسية الملزمة للحاكم والمراقبة لسلوكه.

إن جوهر الاستبداد، بالذات في صيغته المستندة إلى الدين، أن الله أعطى الحاكم حقوقا وأوجب طاعته على الناس، وعليه أن يرضى الله في الحكم. ولو خرج الناس عليه فإنها الفتنة. وهي صيغة غير ليبرالية بكل وضوح لأن الصيغة الليبرالية تقوم على العكس: فالله قد أعطى الحقوق للإنسان بحكم كونه إنسانا ومن ضمن هذه الحقوق حقه في أن يختار حاكمه وأن يقيله. فالحاكم ليس قدرا وليس قضاء وإنما هو بديل ضمن بدائل واختيار ضمن اختيارات.

ومن أسف. فقد تعامل معظم حكام العرب مع رعيتهم وكأنهم أرباب مع عبيدهم. ويحضرني قول الحق سبحانه: «ولو بسط الله الرزق لعباده لبغوا في الأرض، ولكن ينزل بقدر ما يشاء، إنه بعباده خبير بصير، حينما أرى الممانعة التي يتصرف بها الكثير من الحكام المرب حينما يتبنون منطق: «ولو بسط الحاكم الحقوق لرعيته لبغوا ضي الأرض؛ فيوم أن رفض مجلس قيادة الثورة حقوق العمال المتظاهرين في كفر الدوار لدرجة القتل والإعدام ثم إعطائهم كل هذه الحقوق وأكثر في المقوانين والدساتيس الماكية





من يستفيد من علم الرأة؟

طلعت حرب

إن عالمات العالم المتمدن يعددن جانيات في نظر علماء العمران لابتعادهن عن الوظيفة الحيوية التي خلقهن لها الخالق عز وجل، فقد ثبت بالإحصاء أن المرأة العالمة لا تتزوج قبل أن تبلغ سنها الخامسة والأربعين كما روته مجلة المجلات الفرنسية. فقل لي بأبيك ماذا ينتظر منها من النسل بعد هذه السن وهل يستفيد الوطن من أبحاثها في علم الطبيعة أو السياسة أو التشريع مثلاً بقدر ما يخسره من حرمانها إياه من ذريتها التي ربما نبغ فيها فيلسوف مثل جول سيمون أو طبيعي مثل هكسلي أو عمراني مثل مشل جول سيمون الإنسانية فوائد حقيقية؟

هذه الحالة يشكو منها الغربيون أنفسهم ويعدونها تداخلاً من المرأة في غير شأنها واشتغالاً بغير ما هو مطلوب منها، مما يبعد بها عن لوازم جنسها وقد لاحظ ذلك الفيلسوف جول سيمون فقال ما معناه إنى لا أسر إذا كانت امرأتي دكتورة، فإنى أود أن تكون المرأة امرأة، وما ذلك إلا لعلمه أنها بدكتوريتها في التشريع مثلاً لا تستطيع أن تجمع بين دقائق القوانين ودقائق علم التربية الذي يطلب منها ويعتمد فيه عليها.

يظهر لنا من كل ما تقدم وليس بعد الحس دليل أن المرأة أضعف من الرجل جسمًا وإدراكًا، أما جسمًا فلكونها عرضة للوازم الأنوثة وهي كما أثبتنا أمراض تهد القوى وتضعف البنية بشهادة الأطباء، وأما إدراكًا فلكونها بحكم وظيفتها من تدبير المنزل وتربية أطفالها والتحفظ عليهم غير معرضة مثل الرجل لمناشئ تنمية القوة الإدراكية فتكون النتيجة اللازمة لكل هذه المقومات أن المرأة لا تساوى الرجل في كل حيثية.



اللاحقة، كان يقول للعمال وللجميع: «آنا الحاكم، أنا أعطيكم ما أراه من حقوقكم حتى لا تبغوا في الأرض». وهو نفس منطق «الجرعة جرعة» و«عدم الاستجابة للى الذراع» التي قال بها آخرون. وهو منطق غير ليبرالي، بل وأقول، غير إنساني على الإطلاق.

إن الإسلام كما الليبرالية كما الديمقراطية يقضون ضد الاستبداد ويعلون من شأن الإنسان، حقوقه وحرياته. وقد تجسد موقف الإسلام التحديثي حينما وجه الشيخ محمد الغزالي أسهم النقد الشديد للدستور الذي وضعه تقي الدين النبهاني، مؤسس حزب التحرير والذي يدعو إلى استعادة الخلافة على أسس أقرب إلى نمط الحكم القائم على البيعة وأهل الحل والعقد والشورى المعلمة وليست الملزمة. إلخ. ومدح الشيخ محمد الغزالي دستور ١٩٢٣ المأخوذ عن الدستور البلجيكي على حد تعبيره رغما عن أنه لم يكن مليئا بالآيات والأحاديث مثلما كان الحال في دستور النبهاني. وكان تعليق الشيخ الغزالي أن الدستور البلجيكي أقرب إلى روح الإسلام وجوهره من مقاومة الحاكم المستبد ورقابته من الدستور الذي يبدو، شكلا، إسلاميا؛ لكنه في جوهرد يتناقض مع روح الإسلام. وأقول يتناقض مع روح الديمقراطية والليبرالية أيضا.

إننا بحاجة إلى إعادة طرح المسألة وأن نتخلص من عقلية «مستبد ... لكن» سواء كانت المبررات دينية أو علمانية. ولكن هل يعنى ذلك أن العلمانية مقدمة ضرورية لليبرالية؟ الإجابة عندى بالنفى. وفي الأمر تفصيل.

فهناك ثلاثة مجالات تتصل بشكل مباشر بعلاقة الدين بالضرد والمجتمع والدولة، أي علاقة الدين بالمجال الخاص والمجال العام والمجال التشريعي على الترتيب. فهناك أولا المجال الخاص الذي يمارس فيه الإنسان حريته في التفكير والاعتقاد والعبادة. وأي قراءة عاقلة للدين، أي دين بما في ذلك الإسلام، تحفظ لهذا المجال قدسيته بحيث لا تتدخل فيه مؤسسات وعلماء الدين إلا بالتوجيه العام ومن هنا ذهب بعض علماء المسلمين مثل إبراهيم النخعى وسفيان الثورى إلى أن المرتد عن الإسلام، طالمًا أنه لا يبتغي بارتداده إثارة فتنة أو بِلبِلةِ الأَخْرِينِ، يستتاب أبدا: أي يظل جزءا من المجتمع مع نصحه بأن يتوب وأن يعود إلى أصل ديته دون أن يخضع مباشرة للحديث الشائع: «من بدل دينه فاقتلوه. ومن هنا فإن الإسلام في هذا

المجال الخاص لا يبدو متناقضا مع الليبرالية أو حتى العلمانية التى تدعم حق الإنسان التام في السيطرة على مجاله الخاص.

أما المجال العام، شانيا، فهو أكشر

التباسا حيث إنه تتنازعه عدة قراءات. فهناك قراءة علمانية ترى أن الأصل في المجال العام أنه مدنى أي لا ينبغى أن يعكس ديانة دون أخرى فلا ينبغى أن يضطر المسلم أن يرى صليبا مثلا في أحد الميادين العامة أو أن يضطر لأن يقسم قسما لا يتفق مع عقيدته. والأمر بالنسبة للتراث الإسلامي شديد الالتباس. فهناك من يعود إلى تاريخ المسلمين الأوائل في بعض ممارساتهم التي لا تتفق مع احترام «مدنية» المجال العام بحكم أن غير المسلم كان عليه أن يرتدى ملابس تميزه وأن عليه أن يوسع للمسلمين في الطرقات وألا يرفعوا أصوات كنائسهم بما يؤذى المسلمين كما جاء في العهدة العمرية الشهيرة. بيد أن هذه القراءة تتناقض مع نصوص وممارسات أخرى فعلها المسلمون الأوائل على أساس احترام «مدنية» المجال العام واحترام حق كل ذى ديانة في أن يدير شئونه الشخصية على النحو الذي يتفق مع عقيدته مثل قواعد وطقوس الزواج والطلاق والميراث. وفي الحالة المصرية في مرحلة ما بعد ثورة ١٩١٩ تحديدا حتى ما قبل السبعينيات كان المجال العام المصرى محايدا بما حمى الوحدة الوطنية بل وعظم من دورها. فالمصريون، بغض النظر عن الدين، كانوا يلتزمون بنفس المعايير الأخلاقية العامة في الحكم على الأشياء؛ فالحلال والحرام كانا متسقين بغض النظر عن الديانة لأن المجال العام كان يستوعب الجميع بغض النظرعن العقيدة. أما الاختلافات اللاهوتية فكانت جزءا من المجال الخاص لكل شخص.



والخطر الحقيقي يبدأ عندما تزعم أي طائفة حقا لها في أن تشرع لكل المجتمع باسم الدين، وهو المجال الثالث المشار إليه، وفي حدود تفسيرها الضيق لبعض نصوصه غير عابئة بحقوق الأفراد من الديانات الأخرى أو من داخل نفس الدين في أن يكون لهم مجالهم الخاص ومجالهم العام المدنى الذي يتحركون فيه. وهنا يكون الدين قد تحول إلى أداة قمع لا تحكم فقط المجالين الخاص والعام ولكن السياسة والحكم والتشريع أيضا. ومن هنا تأتي أهمية

الليبرالية، وليس العلمانية. حيث إنها تضع قيودا على الاستبداد باسم الدين والاتجاربه، كما ترفض أن يكون البديل عن الاستبداد باسم الدين، استبدادا بغيره. فالليبرالية متصالحة مع الدين تحترمه وتضعه في مكانه اللائق به سواء على المستوى الفردى أو كإطار عام لحياة الناس في مجتمعهم دون أن يسمح السلطة بالتعسف في استخدامه. أما العلمانية فقد شهدت صيغا ثلاث لم تكن العلمانية ورجاله محور اهتمامها.

فهناك علمانية «الحرية ضد الدين» (freedom against religion) الصيغة السوفيتية ومعها التركية الكمالية حيث ترى النخبة القابضة على الدولة أن الدين في ذاته خطر وأن التدين مؤشر تخلف. وهي صيغة متراجعة تاريخيا لأنها بذاتها تتناقض مع حق الأفراد في أن يكون لهم مجالهم الخاص والعام الذي لا تتدخل فيه الدولة. فالدولة استغلت اختصاصها التشريعي فالدولة استغلت اختصاصها التشريعي المجالين. فالفرد بهذا ما مارس حقه الطبيعي في الاعتقاد والتدين وما كانت الدولة حامية لمثل هذا الحق باعتبارها النتهكة الأولى له.

وهناك، ثانيا، علمانية «الحرية من الدين» (freedom from religion) وهى صيغة علمانية تخشى من أن الدين لا يمكن أن يظل بعيدا عن المجال العام



جوهرالتحدى
هو مقاومة الاستبداد،
فلا بد أن يكون
الحاكم «صاحب رأى» وليس
«صاحب الرأى»
وهو ما يقتضى أن نطرح
هذا التساؤل؛
هل العلمانية شرط
ضرورى
وكاف لليببرالية؟



وهناك، ثالثا، علمانية «حرية الدين» (freedom of religion) وهـــــــى النموذج الليبرالي الأصيل كما هو في الصيغة البريطانية والأمريكية والكندية والأسترالية حيث تحترم الدولة المجالين الخاص والعام تماما بضابطين اثنين وهما ألا تحابى الدولة دينا على حساب دين آخرولا تسمح الدولة بأن يكره المجال العام شخصا على الشعور بالحرج من التعبير عن رموزه الدينية أو تبنى دين دون أخر. فالدولة تتدخل بالتشريع لحماية حقوق الأفراد ولا ترى أن عليها مسئولية في دمج أبناء الديانات في المجتمع بإجبارهم على التخلي عن رموزهم ومعتقداتهم ولكنها تهدف إلى التعايش بينهم

الإنسانية الربانية بين الفرد وخالقه.

وهنا يكون السؤال المطروح على المجتمعات العربية، هل من المكن أن نصل إلى الصيغة الثالثة، علمانية حرية الدين، دون أن نمر بصيغة العلمانية المفروضة قسرا من أعلى على النمطين التركي والتونسي أو أن تكون لنا خبرة المجتمعات الغربية في حروب دينية يتعلم منها الجميع أنه كلما خرج الدين من الإطبار الخياص إلى التعيام ثيم إلى التشريعي فإنه يخلق تحديات أكثر ممأ يوفر فرصا. وكلا الطريقين دموى؟ أعتقد أن فرصة التعديلات الدستورية الحالية تتيح لنا إمكانية النقاش حول كيفية تحقيق هذه الصيغة الليبرالية التي تحترم الإسلام وتأخذ من العلمانية أفضل صيغة لها. 🖫

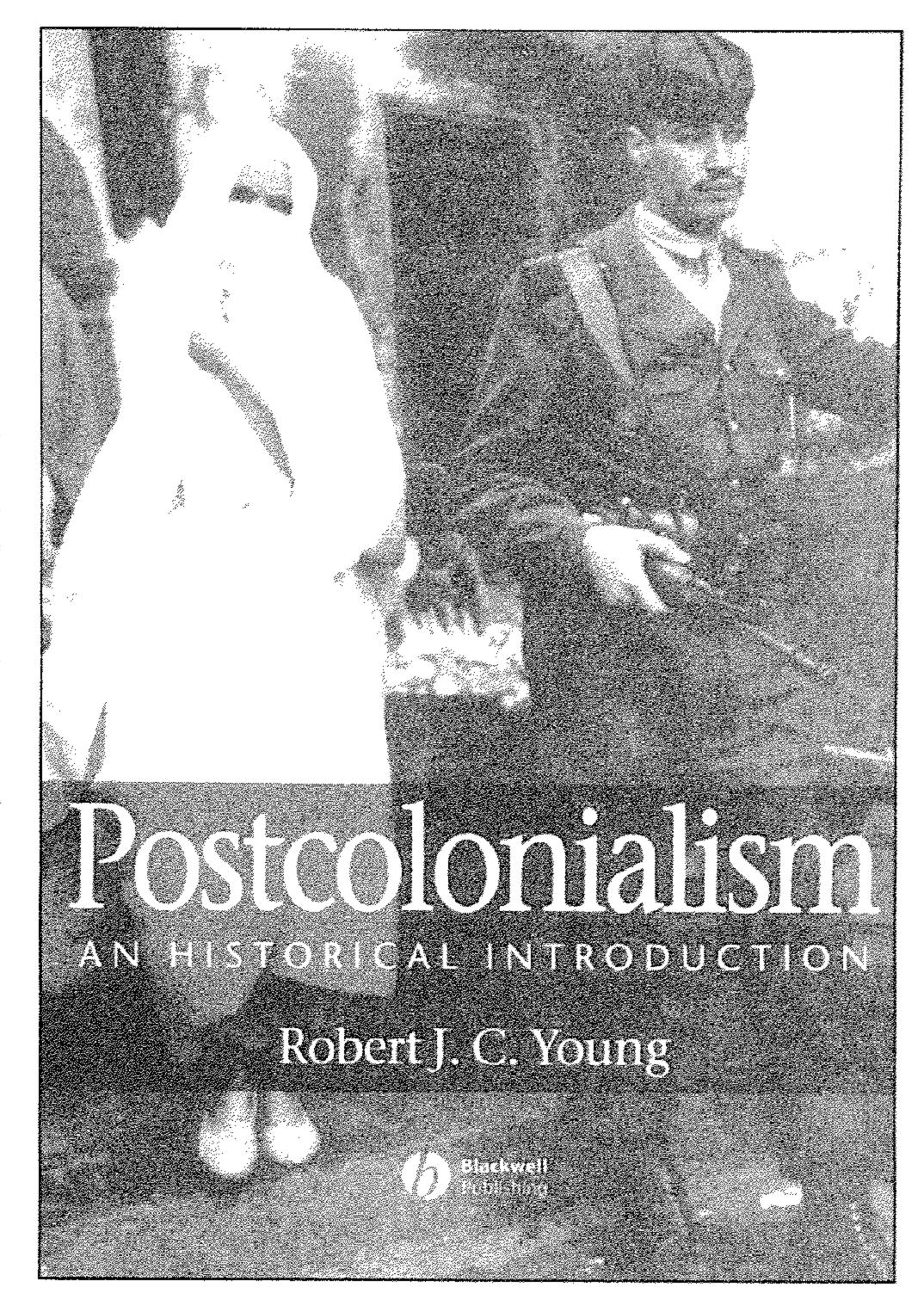


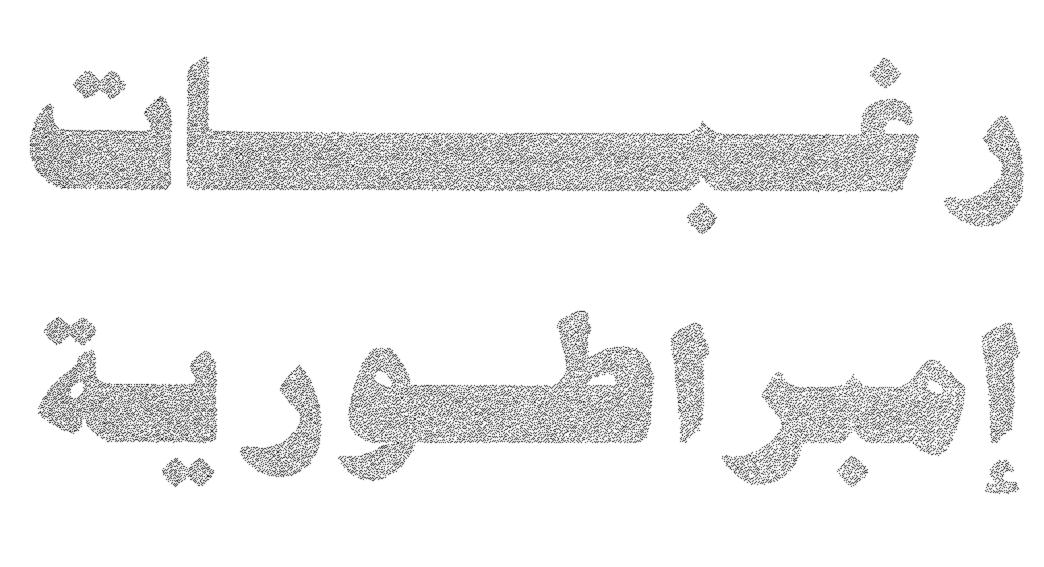
المرأة تصلح لوظائف الرجال

قاسم أمين

دلت التربية الجديدة التي منحها نساء أوروبا من نحو قرن على أن المرأة ليست تلك الآلة البسيطة التي وقفها أولئك الأسلاف الغافلون على التناسل، فبمجرد ما حل العقل محل القوة وحلت الحرية محل الاستبداد، رأى العالم أن في المرأة أسرارًا لم تعرفها الجاهلية الأولى، وأنها تصلح لوظائف سامية مثل التي يصلح لها الرجال، وأن انحطاطها كان عارضًا لا طبيعيًا، فلما استيقظت من نومها واستنار عقلها واستقامت ملكاتها. وتحلت نفسها بالفكر والعلم، ومرنت قواها على العمل، صعدت من العقل إلى درجة، وذهبت في رقة الشعور إلى غاية لم تكن تخطر في خيال أحد من أهل تلك العصور الخالية، وهي إلى الآن كلما تمتعت بحريتها زاد ارتقاؤها.

كل مطلع على حركات النساء الغربيات وأعمالهن، لا يشك في أنهن يأتين من الأعمال العظيمة ما لا قوام للمدنية بدونه، لا يوجد فرع من فروع الصناعة والتجارة، ولا علم من العلوم، ولا فن من الفنون إلا والمرأة عاملة فيه مع الرجل كتفًا لكتف، ولا يوجد عمل خيرى إلا وهي في أول العاملين فيه، ولا تقع حادثة سياسية إلا وللمرأة نصيب فيها، وليس بين الجنسين فرق إلا أن المرأة لم تنل الحقوق السياسية، فإذا منحتها كما هو المنتظر في بلاد أوروبا تمت المساواة بينهما.





نقف الآن على مفترن فكرى تاريخى مهم يذكرنى، وإن كان بصورة عكسية، بزمن إنشاء المؤسسات الدولية مثل الأمم المتحدة والبنك الدولى وصندوق النقد الدولى والذى كان أيضا زمين الحسركات التحيرية



سحر عبيحي عبيدالحكيم

الله الكتاب الإنجليز المعنيين بالتنظير من الكتاب الإنجليز المعنيين بالتنظير للملاقات الثقافية الدولية واللذين يمثلان تيارين مختلفين، بل ومتضادان، برغم انتمائهما إلى ثقافة واحدة. يرصد المقال الأطروحات المقدمة لإعادة تشكيل العالم في السنوات المفاتحة لهذا القرن والتغيرات التي طرات عليها في السنوات المقلائل التي طرات عليها في السنوات بعض المتحركات المنهجية في مجال بعض التحركات المنهجية في مجال دراسات ما بعد الاستعمار.

الملكة المتحدة، ٢٠٠١

 هی عام ۲۰۰۱ ظهرت فی بریطانیا دراسة عن النظربات التحررية التي ابتدعت في العالم الثالث حيث شكلت هذه النظريات والتوجهات موضوع كتاب ما بعد الاستعمار: مقدمة تاريخية للبريطاني المعاصر روبرت يانج. يتناول الكتاب تاريخ مقاومة الاستعمار الأوروبي والتي وصلت أوجها في أواسط القرن العشرين وأدت إلى استقلال الأغلبية الساحقة من بلاد العالم وانحسار ظاهرة الاستعمار الأوروبي، كما يؤرخ للعمل الحالى ضد الإمبريالية. ومختصر طرحه هوأن التاريخ النظري للمقاومة مستقى من مصدر واحد ولكنه بارتحاله ونزوله على ثقافات مختلفة في الجنوب، ويسبب تدخل عشرات الأقلام والكتاب في صياغته، تغير وتشكل وفقاً للرؤى الشخصية والظروف الثقافية والسياسية والاجتماعية في البقاع التي زارها وبذلك تعددت مناحيه وأطروحاته. أي أن الكاتب يصوغ المقاومة كنظرية واحدة متعددة، كما أنه يربط بين المقاومة ودراسات ما بعد الاستعمار؛ فالأخيرة هي المقاومة بعد انتقالها إلى زمن جديد، ما يفسر عنوان

Postcolonialism
An Historical Introduction
(ما بعد الكولينيالية . مقدمة تاريخية)
Robert j. young
Blackwell Pubishing, 498pp., 2003

Empire: The Rise and Demise of the British world order and the lessons for global power (الإمبراطورية.. صعود وأفول النظام العالمي البريطاني ودروس للقوة العالمية)

Niall Ferguson BlackBooks, 351pp., 2002

الكتاب، بذلك يضيف يانج أعماقاً زمنية إلى تاريخ ما بعد الاستعمار كما يرده إلى مصدر نظرى مختلف عن نظريات إدوارد سعيد وميشيل فوكو وجياترى سبيفاك وغيرهم وإن كان يضمنهم هذا التاريخ أنضاً.

فى قراءة يانج لتاريخ ما بعد

الاستعمار أو المقاومة، تلعب النظرية الماركسية دور الملهم الأساسي لكل الحركات التحررية التي عرفها العالم الحديث. فهو يؤكد وجود صلة تاريخية وثيقة بين الاثنين. ولكن ماركسية يانج تختلف عن «الماركسية الكلاسيكية» رغم ارتباطهما. فالماركسية في انتقالها فقدت بعض مفاهيمها وأضيفت إليها مفاهيم أخرى لتلائم الظروف التاريخية والجغرافية التي حارب منها المقاومون وتمشيا مع السياسات التي قاموا ضدها. يانج إذن ينظر لوجود تعدد داخل إطار النظرية الماركسية ذاتها وهو يعيد كتابتها من صيغة المفرد إلى الجمع: ماركسيات. كما أن في ذلك ضما لكل صور المقاومة حتى نهاية القرن العشرين أي بما في ذلك إسهامات نظرية الاستشراق وما بعد الاستعمار، تحت عباءة الماركسية أو الماركسيات. ويرى يانج أن الأساس الذي يجمع الماركسية والفكر المقاوم هو اشتراك الهدف؛ فالمسعى في كل الأحوال هو تحقيق العدالة الإنسانية.

بخروجه من الانحصار الجغرافي للماركسية في أوروبا يحقق يانج أكثر من عدف. فهو، أولا، يعود بنا إلى عالمية الدعوة كما نظر لها ماركس وإنجلز وثانياً، يحل إشكالية التمثيل بخلع حق الغرب في تمشيل الشرقيين نظرا نصلاحيتهم وأهليتهم للصوت والتي تظهر في الميراث النظري الذي أبدعوه. وثالثا، يحل ديالكتيك الشرق. الغرب بالخروج بهما معا إلى مساحة جامعة، ماحيا الحدود الفاصلة بينهما من حيث مساهمتهما النظرية ووحدة الهم والهدف. أما إسهامه الرابع في مجال التعامل مع الإشكاليات النظرية فيتمثل في الخروج من تمركز دراسات ما بعد الاستعمار الزمني حول فترة الاستعمار الأوروبي والتي قلما يتم تجاوزها للتعامل مع الأوضاع الراهنة والناتجة عن التجربة الاستعمارية، أو التحول من الاستعمار كاحتلال أرضى إلى الهيمنة الاقتصادية من قوة جديدة. فبهذا الخروج والانضتاح على الماضي يضيف يانج حلولا تظرية ورؤى ابتدعت في ظروف زمنية ومكانية وتاريخية مختلفة تمثل نهلا يمكن الرجوع إليه والنقل عنه. فمده لتاريخ دراسات ما بعد الاستعمار يضفى غزارة ومرونة على نظريات المقاومة.

يرى الماركسيون أن ما بعد الاستعماريين تحولوا إلى مساندين وداعمين للإمبريالية العالمية بسبب خروجهم على مفهره ماركس للمادية التاريخيسة وابتعادهم عن التحليل الاقتصادي للتاريخ



النص يمثل محاولة ما بعد بنيوية لحل العلاقة الديالكتيكية بين الماركسية وما بعد الاستعمار. فقد اشتد السجال بين ما بعد الاستعماريين والماركسيين وأخذت كل مجموعة تهاجم الأخرى منتصرة لنظرياتها. فيرى الماركسيون مثلاأن ما بعد الاستعماريين تحولوا إلى مساندين وداعمين للإمبريالية العالمية بسبب خروجهم على مفهوم ماركس للمادية التاريخية وابتعادهم عن التحليل الاقتصادي للتاريخ وركونهم إلى تحليل النصوص في قراءات تغلب فيها الثقافة على الاقتصاد، وإعادة صياغتهم الرؤية للزمن من الخطية الحديثة إلى الكتلة بما لا يسمح بالتنظير المستقبلي، وفتح مسارات ارتقائية. كما يتهمونهم بتفنيد الحلول دون طرح بدائل وبالتالي الإبضاء على الأوضاع كما هي مع خلق انطباع زائف بالتحرك لا يتعدى كونه لغوا. وفي المقابل، يتهم ما بعد الاستعمارييين الماركسيين بالمركزية الأوروبية وشمولية الفكر واعتماد السرديات الكبرى بما يعوق التعامل مع مشاكلهم والتي لا تقتصر على الاستفلال المادي بل تقترن بها سياسات تميزية أخرى.

وطرح يانج لا يقتصر على تنشيط الماركسية فحسب، أو إضفاء الشرعية على دراسات ما بعد الاستعمار في الدوائر اليسارية، أو الزج بتاريخ ما بعد الاستعمار (موضوع كتابه) إلى أعماق زمنية أبعد وبالتالي توفير مادة نظرية أغزر يمكن الرجوع إليها وإعادة تطويعها، وإنما يهدف أيضا إلى توسيع المجال الجفرافي للمقاومة وتأكيد تكاتف وتضاعل حركات التحرر في كل أرجاء العالم خاصة في فترة مناهضة الاستعمار وبالتالي التنظير للمقاومة بوصفها طرحا عالميا. والنص يتناول هم الكاتب الأكبر والذي يمكن اعتباره مشروع حياته وهو مشروع لامركزة الغرب. ولكن إصرار الكاتب على رد كل هذه الحركات إلى أصل نظرى واحد، خلق شيئاً من التخلخل الجغرافي للنظرية الماركسية ذاتها في النص؛ فهي تارة شرقية وتارة أخرى غربية ما يظهر بعض الفجوات في النسيج النصبي وينبه إلى المكبوت الجغرافي.

فى عودته إلى ماركس، يقرر ما بعد البنيوى رويرت يانج أن المقاومة قائمة على ديالكتيك الطبقة، متغافلاً فى ذلك عن التعريفات المختلفة لطرفى العلاقة الديالكتيكية كما وردت فى كتابات الماركسيين والتحرريين. فمن المعلوم مثلاً، أن لينين عرفها على أنها علاقة بين أمم قاهرة/ مقهورة، بينما اتجه مناهضو الاستعمار مثل البرت ممى وفرانز فانون وغيرهم إلى التنظير للمستعمر/

المستعمر. ويانج لا يعيدنا إلى «اتحاد عمال العالم، تصرة للماركسية فحسب وإنما بذلك يرمى إلى التنظير لحركة عالمية تتمحور حول الاقتصاد كما تتخطى القسمة الجغرافية للعالم إلى شرق وغرب. ويقول الكاتب أن هذه القسمة الطبقية «كثيرا ما أهملت بسبب افتراض تبسيطي بأن «الغرب» وكل من يعيش فيه (بما في ذلك مهاجرون أصبحوا نقادا في حركة ما بعد الاستعمار) أعوان للرأسمالية، بينما كل ما يقع ومن يعيش خارج الغرب (بما في ذلك النخبة الغنية المرتبطة بالاستعمار الجديد) ليسوا كدلك». أي أن يانج يبرر عودته إلى ديالكتيك الطبقة برغبته الخروج من ديالكتيك الجغرافيا البسط، ويدعم رأيه هذا بنفى المسئولية عن الاستعمار عن فقراء أوروبا وأقلياتها ويبرره بقوله أن اوروبا غير ديموقراطية. فهو يقول بأن النظم الأوروبية السالفة والحالية ليست نظما ديمقراطية حيث لم تتمتع الأقليات فيها بحق الانتخاب في السابق كما أن بعض مقاعد مجلس اللوردات البريطاني مازالت تتوارث حتى اليوم.



وهو في ذلك يستثني الولايات المتحدة حيث يصفها أنها «الحكومة الديموقراطية الوحيدة التي شاركت في التوسع الاستعماري، وإذا تركنا الحقائق التاريخية جانبا وقرأنا هذا الطرح من منظور نظری بحت، نری أن استثناء فقراء الولايات المتحدة من تعريف «العمال» يزج بهم إلى تعريف «رأسماليين» في القسمة الجامدة وفي هذا خروج واضح على منهج ماركس كما أنه غير منصف ولا مجدر فبذلك الطرح يحرك يانج الحدود بين الشرق والغرب ليعيد رسمها حول الولايات المتحدة قاسما بينها وبين بقية العالم وبذلك نبقى في «الجفرافيا المتخيلة». ولا أدرى كيف غاب عن الناقد سا بعد الاستعماري أن أغلب نقاد ما بعد الاستعمار الذين يشير إليهم ليظهر التداخل بين ثقافات وجنسيات العالم، لا يعيشون في أوروبا وإنما في الولايات المتحدة. فإلى أي مدى تقع عليهم مسئولية الاستعمار الجديد؟ كذلك، كيف يمكن التغافل عن أن معظم التحررين كانوا من الطبقة الميسورة في بالأدهم؟

كذلك فإن يانج هنا يركن إلى حذف عنصر الشقافة الذي قامت حركات التحرر بإضافته إلى العنصر الاقتصادي في قراءاتها لماركس، إن افتراضه أن كل فقراء اوروبا واقلياتها تشارك سكان

المستعمرات السابقة الرؤى وأنهم لو استفتوا أو حق لهم التصويت لناصروهم، عار من الصحة التاريخية. ولنأخذ النساء مثلاً. فوفقا ليانج أن نساء فرنسا حصلن على حق التصويت سنة ١٩٤٥، أى بعد قيام الإمبراطورية الفرنسية وهذه حقيقة تاريخية. ولكن السؤال هو لو أن نساء أوروبا أدلين بأصواتهن في إنشاء الإمبراطوريات في زمن سادت فيه ثقافة الوطنية وتسيدت النظرة العنصرية هل كن يرفضن التوسع بسبب التماهي البيولوجي أو التعاطف الوجداني بينهن وبين نصف سكان المستعمرات، أي نساءها؟ إلى أي مدي اتفقت رؤى نساء العالم في القرن التاسع عشر؟ وما أسباب اجتماعهن اليوم؟ كيف يمكن تجاهل كتابات النسويات ما بعد الاستعماريات في هذا المجال واللاتي أثبتن انصياع معظم الأوروبيات خلف مضهوم الإمبراطورية وخلقهن تراتبية بين الوطنية والتواصل النسائي احتلت الأولى الموقع التفضيلي فيها. ورغم ما يقودنا إليه هذا الطرح من إيجابية إعادة إحياء مفهوم المسئولية التاريخية، إلا أن تحديد هذه المسئولية يحتاج إلى أدوات وآليات أخرى ويحث تاريخي أدق. كما أن هذا التبسيط يعمينا عن كيفية إنشاء التحالفات تاريخيا وكيفية عملها اليوم. صحيح أن الأقليات الأوروبية لم تنتفع بالإمبراطورية بنفس قدر انتفاع الطبقة الحاكمة بها ولكنها أيضا لم تستغل استغلال فقراء المستعمرات بسبب خوف السادة الأوروبيين المتوترين من الجموع كما أثبتت بعض دراسات ما بعد الاستعمار التي تناولت هذا الموضوع بل

غير أن حماس يانج الماركسى هذا لا يلبث أن يفتر فى النص ويخبو مفسحاً المجال للمنظور مابعدالبنيوى، ففى الصفحة التالية لهذا الإعلان يقدم الكاتب ما يمكن اعتباره «مانيفستو» نظريات ما بعد الاستعمار، من وجهة نظره:

كما أوضح يانج نفسه في كتابه الرغبة

الاستعمارية.

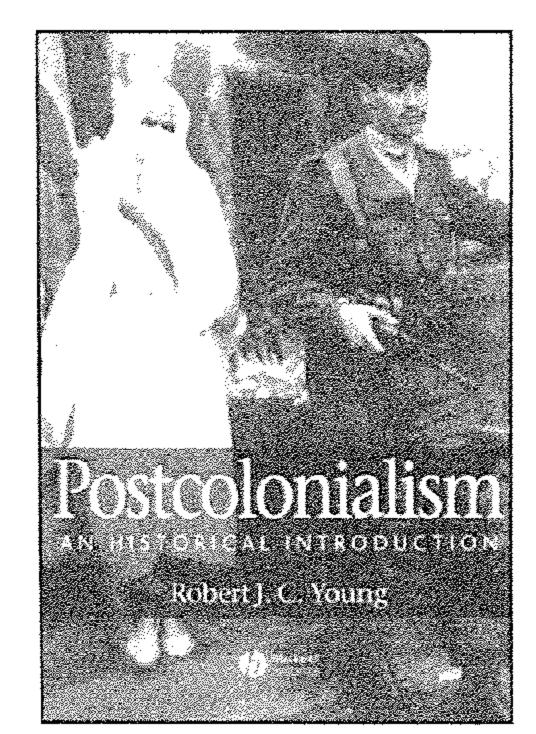
إن الالتزام الفكرى لنظريات ما بعد الاستعمار سيسعى دائماً لخلق أشكال جديدة من الأعمال النظرية الجادة التى تسهم في إحداث تحولات أيديولوجية وإجتماعية نشطة. والهدف منها، كما يعرفه كابرال (١٩٦٩)، هو السعى من أجل التحرر بعد تحقيق الاستقلال السياسي. انها تشكل نتاجاً فكرياً مباشراً يسعى إلى التعبير عن نفسه بصور مختلفة من السياسات التحررية وإلى التوفيق بين أنواع مختلفة من العمل لتحقيق أهداف أنواع مختلفة من العمل لتحقيق أهداف مشتركة تتضمن خلق تكافؤ في الانتفاع

بالموارد المادية والطبيعية والاجتماعية والتكنولوجية، والتصدى لأشكال السيادة سواء كانت اقتصادية أو ثقافية أو دينية أو عرقية أو مبنية على التصنيف النوعي، وكذلك التعبير عن أشكال جماعية من الهوية السياسية والثقافية وتأكيدها.

ويستوقفنا هنا أن نصرة «العمال» تحولت إلى نصرة كل الأقليات وأن الناهضة الاقتصادية اتسعت لتضم مناهضة التمييز الثقافي والديني والعرقي والجنسي، أي أن منا بعيد الاستعمار يخطو على الدروب والمسارات الماركسية فحسب من ناحية، ومن ناحية أخرى هو موكل بالتصدى لكل أنواع التمييز على الأرض. وإن كان في هذا الإعلان مسحة أخلاقية تستحق التقدير، إلا أنه أيضا يثير الكثير من الإشكاليات. فالديالكتيك الماركسي المعلن سألضأ تم تضكيكه فتمددت فيه المواقع. لقد نقل يانج العلامة الفاصلة الرابطة بين نصفى الثنائية إلى محاور متعددة منها الاقتصاد والثقافة والعنصر والنوع، وبذلك عاد بنا على طريقة ما بعد البنيويين إلى تعدد يفكك الثنائية الطبقية. لقد وسع تعريفه اتساع لا محدودية أو لا حدودية الأفق على النهج ما بعد البنيوي ويذلك صهر الحدود الفاصلة بين الضدين في هذه العلاقة.

كذلك فإن توسيع أفق ومجال دراسات

ما بعد الاستعمار عن طريق ضم ماركسية العالم الثالث ومن ثم الماركسية عموما لها يواجهه مشكلة تكييف بعض التيارات النظرية التي سلكت مسالك غير ماركسية أو ما يمكن أن يطلق عليه فائض الجمع النظرى الذى يصعب ضمه تحت مظلة الماركسية مهما اتسعت أو تعددت بسبب تحديد تعريفها والتزامها ببعض الثوابت بالإضافة إلى «الهدف». وهنا يمكن أن نتوقف عند تيارين بالتحديد: المقاومة السلبية والقومية. أما المقاومة السلبية والتي ارتبطت بفكر غاندى، فمن الصعب اعتبارها إحدى تداعيات النظريات الماركسية حيث تضيق جدا الأرضية المشتركة بينهما. فالمفهوم الماركسي للفاعل التاريخي ووصفه بالمسئول الأوحد عن التغيير يتنافى تماماً ومفهوم السلبية عند غاندي. كذلك يختلفان حول دور الألة وبالتالي فكرة التاريخ التقدمي، ناهيك عن اختلافهما حول قضية الديالكتيك والعلاقة بالأخر. وتتكرر المشكلة في كتابات أتباع غاندى من ما بعد الاستعماريين مثل أشيس ناندى الذي يرفض الماركسية صراحة وجهارا ويركن إلى مشروع غاندى في تعاطيه مع المشاكل النفسية للاستعمار، ولكن المركبة في مقابل هذا، نجد يانج المركبة



نصرة «العمال»
تحولت إلى نصرة كل
الأقليات وأن
الثاهضة الاقتصادية
السعت لتضم
مناهضاة التمسييز
الثقافي والديني



يضمنهم تاريخ ما بعد الاستعمار الماركسى. وفي هذه الحالة تتضح بعض الشقوق الفاصلة بين حركة مقاومة الاستعمار والماركسية تنبه إلى أن التطابق بينهما ليس بالإحكام الذي يصفه يانج ويحتاج إلى إعادة صياغة للعلاقة بينهما بما يسمح باستقلالية كل منهما وتعاونهما.

أما فكرة القومية nationalism فيرفضها يانج جملة وموضوعا برغم تكرارها في كتابات بعض حركات التحرر وما بعد الاستعمار، بل وبرغم ظهورها في كتابات ماركس نفسه والذي يعتبر موقفه من هذا التوجه موقفا ملتبسا. فبرغم أنه رفضها باعتبارها عائقا أمام تحقيق الاتحاد العمالي العالمي الذي سعى اليه، إلا أنه نادي بها في حالة أيرلندا. ويظهر نفس التوتر في العلاقة بين النظريتين في كتابات الكثير من مقاومي الاستعمار الماركسيين من أمثال فانون وبنيتا بارى وإعجاز أحمد وحتى لينين. ولعل أحد أسباب إصرار يانج على رفض مفهوم القومية ينبع من اهتمامه بالنظري فقط. فهو يرفضها بدعوى أنها لا تشكل نظرية وإنما هي «شكل» فقط.

أما ما يسميه بالقومية الإسلامية «Islamic nationalism» فهی «تعمل بنفس طريقة القوميات الأخرى ولكنها تعمل بطريقة أفضل لأن الإسلام موجود اجتماعيا وثقافيا». وهذا الاقتباس ينوه إلى إشكاليتين في النص. أولا، إشكالية استخدام مصطلحnationalism المرفوض من الكاتب في مقابل استخدام السابقة pan - للإشارة إلى بعض الحركات التكتيلية مثل pan- Africanism والمحتفى بهم في نص يانج بدعوى أنها مشاريع تكتيلية غير حدودية متسقة مع الفكر الماركسي وما بعد البنيوي في أن. والحركة الإسلامية يشار إليها في النص بـ Islamic nationalism في بعض الأحيان كما في الاقتباس السابق وأحيان اخری هی pan-Islamism ویین هذا اللفظ وذلك يتحدد قبولها أو رفضها. (وهذا ينطبق أيضا على استخدامه تصطلحی Arab Nationalism و -pan Arabism). فهل الحركة الاسلامية مشروع تكتيلي لا محدود أم انه مشروع محدود بالخطوط المرسومة على الخرائط السياسية شأنه في ذلك شأن القومية؟ المشكلة تقع في أنها حركة تقع مابين هذين التعريفين. فهي تمثل تكتلا منتشرا جغرافيا ولكنه مغلق بحدود وحدة العقيدة ومن ثم فهي حركة منتشرة عالميا ولكنها أيضا إقصائية.

أما الإشكالية الشانية فتكمن في وصف الكاتب للإسلام بالوجود، ما ينفى صفة الوجود عن اشتراك مجموعة من الناس تسكن رقعة جغرافية محددة

تفرض عليها الاشتراك في تاريخ. ونفي صفة الوجود عن «القوم» مبرر، إذا آخذنا في الاعتبار توجه الكاتب والسياق الحالي والدعوة إلى محو الحدود السياسية التي رسمها الاستعمار تنضيدا لمشروعه التقسيمي. ولكن الوضع في حالة يانج اعمق من ذلك. مشكلة يانج أنه يقسم «القومية» إلى شطرين لينفذ بينهما غافلاً عن أن هذه المصطلحات قد ترجمت نفسها نظريا واصطلاحيا. فهناك فروق بين النظريات القومية الأوروبية المتخيلة وترجمتها إلى المقاومة بسبب اشتراك مجموعات بشرية تسكن رقعة جغرافية بعينها في تجربة القهر الاستعماري. القومية في هذه الحالة نابعة من اشتراك في التاريخ والجفرافية معا وبالتالي يمكن وصفها بالوجود الاجتماعي والثقافي، شأنها في هذا شأن الإسلام. كما أنها في بعض حالاتها، طورت آلياتها ويدأت تعمل بطريقة عبر حدودية ولنا في القضية الفلسطينية المبنية على حق الفلسطنيين في استرداد الأرض وإقامة دولة قومية، مثلاً.



وبرغم اعتماد النص وحدة الهدف كأساس للتوفيق بين الثورية الماركسية والتفكيك ما بعد البنيوى إلا أن هذا الهدف يبقى مبهماً في النص. فباستثناء إعلان الكاتب ثورته ضد كل أشكال التمييز والظلم فهو لا يوضح على من تصب هذه الثورة اليوم؛ هل على الاستعماريين في مواجهة المناهضين، على الآبويين انتصاراً للمسويات، على الرأسماليين دعماً للعمال، على الشمال الصناعي لنصرة الجنوب المستغل أم أنه على الكل وضد الكل لإبقاء الصراع كهدف في حد ذاته؟

المملكة والبولايات

المتحدثان: ۲۰۰۲_ ۲۰۰۳

وفى السنة التالية لنشر كتاب يانج، أى سنة ٢٠٠٢ ظهر فى المملكة المتحدة كتاب للمؤرخ الاقتصادى ذائع الصيت نيل فيرجسون هو «إمبراطورية: كيف صنعت بريطانيا العالم الحديث». وفى السنة التى تلتها ظهرت الطبعة الأمريكية من نفس الكتاب بعنوان: ﴿إمبراطورية: ظهور وانحسار النظام العالم البريطاني والدروس التى يقدمها للقوة العولمية. والكاتب، مثل كتابه، انتقل من العمل فى والكتاب صدر أيضاً في صيغة حلقات الميفزيونية ولاقى رواجاً كبيراً.

وازدواجية العنوان والارتباط الجغرافي لهذا الكتاب وأحادية النص يعكسان مضمونه وأطروحاته، فالنص يعمل على خلق تشابك جغرافي عولي كطرح مستقبلي لإعادة تشكيل العالم وهو بذلك يقترب من نص روبرت يانج من حيث توجهه النظري. كما يتفق الكاتبان فى دم جهما التاريخ والنظرية ومحاولتهما التقريب بين التاريخ الثقافي والاقتصادي. كذلك فإنه في الحالتين نحن بصدد نصوص عبر إقليمية، عبر تخصصية. ولكن، بينما يعمل يانج على خلق مساحات مشتركة بين بريطانيا (ما بعد الاستعمارية) والعالم الثالث، يعمل فيرجسون على خلق ترابط بين بريطانيا (الإمبراطورية) والولايات المتحدة؛ وبينما يكتب يانج تاريخ المقاومة، يكتب فيرجسون تاريخ الإمبراطورية؛ وبينما هم أولهما هو النظرية الماركسية وتداعياتها، فإن هم ثانيهما النظام الرأسمالي وممارساته وإن كان كل منهما يقدم تاريخه وكأنه تاريخ العالم. وهناك بالفعل شيء من الصحة في هذا التصور، فكل من الإمبراطورية ومقاومتها انتشرا جغرافيا وامتدا امتداد العالم. ولكن ما يغيب بالطبع عن هذين الطرحين مجتمعين هو تواجدهما معا في هذا العالم وهي رؤية يصعب استخلاصها عند قراءة كل نص على حدة؛ فتاريخ المقاومة يقدمها وكأنها كانت تعمل بآلية ذاتية ووجود أحادى حيث لا يتطرق النص لعلاقة المقاومة بالإمبراطورية بينما تاريخ الإمبراطورية لا يعترف بأي وجود غير وجودها ومن ثم فكلاهما يطرح تصورا لعالم متشابك يعمل في خواء. تتفق السياسة النصية والرؤية النظرية في الحالتين برغم تباين استخلاصهما، فكلاهما ينادى بإقامة تشابكات عولمية تتخطى الجيوبوليتيكية، كما يتفقان في صمت كل منهما عن توضيح علاقة العالم الذى يرسمه بالعالم الأخر. أما من حيث التوجه النظري لكل من النصين، فيانج يجمع ما بين الماركسية وما بعد البنيوية، خاصة التفكيك وفيرجسون مؤمن بنظرية «الحتمية» والتى يعيد إحياءها مستخدما التفكيكية أيضاً. وبينما ملهم يانج هو ماركس والماركسيون عموما، فإن ملهم فيرجسون هو آدم سميث والداروينيون سواء الاجتماعيون منهم أو الطبيعيون أو الاقتصاديون. من هذه الأرضية النظرية يجادل

من هذه الأرضية النظرية يجادل فيرجسون بأن أمريكا إمبراطورية وهي امتداد للإمبراطورية البريطانية، بل وأحياناً يقدمها على أنها الإمبراطورية البريطانية بعينها. ويقدم الكاتب كتابه على أنه تاريخ العولمة «التي أسست لها بريطانيا ومستعمراتها». فهو يرى أن العالم قد دخل عصر «العولمة» منذ التمدد

الاستعماري البريطاني واتصال جميع بقاع الأرض عن طريق التطور التكنولوجي الذي تجلى في تحسن أحوال السفن ومد خطوط القطارات واختراع التلغراف والتي استخدمت جميعا في مد النفوذ البريطاني على سطح المعمورة. واللافت هنا هو إصراره على استخدام لفظة «عولمة» والتي ترجع في استخداماتها الدارجة إلى فترة لاحقة للإمبراطورية البريطانية. ولكن سرعان ماتتم ترجمة كلمة «العولمة» (globalization)في النص إلى كلمة انجال وعاولية (Anglobalization) فتضمحل مساحة هذه العولمة وتظهر لها حدود مرسومة حول اللغة والعنصر، فينكمش عالم العولمة ويتمركز على ضفتي الأطلنطي.

وهذا الربط يسمح للكاتب بإعادة تعريف الإمبراطورية (البريطانية) على أنها مفهوم وممارسة تتخطى الجغرافيا وهى نقطة داعمة للوضع البريطاني الحالي ولا شك. فضي سياق عرضه لاضمحلال الإمبراطورية بعد الحرب العالمية الثانية ومراهنة تشرشل على مساعدة أمريكا له، يعلق الكاتب «انتهت أوروبا ولكن الإمبراطورية بقيت، وبهذا يخرج الإمبراطورية من الحصار الجغرافي في جزيرة نضبت منابعها الاقتصادية أو كادت، إلى أرض الرخاء الجديدة. كذلك يشير إلى قناعة سيسل رودز بأنه في النهاية «سيتم استرجاع الولايات المتحدة كجزء لا يتجزأ من الإمبراطورية البريطانية.

ولكن الإشكالية الأساسية التي تواجه فيرجسون هي فك العلاقة السجالية بين بريطانيا ومستعمرتها الأمريكية السابقة. فالحواجز السيادية التي تظهرفي علاقة الإمبراطورية البريطانية بمستعمراتها ضمت الحالة الأمريكية. فصورة الإمبراطورية البريطانية في أمريكا في فترات بعينها ارتبطت بمفاهيم الاستبداد والطغيان، ويشهد على ذلك بيان الاستقلال الأمريكي والذي يتهم بريطانيا بارتكاب الكثير من الاغتصابات والإساءات ضد المهاجرين البريطانيين إلى القارة الحديدة الذين هاجروا فرارا من بطش المجتمع البريطاني السيادي وسعياً للحرية، حسب الرؤية التاريخية الأمريكية. والجزء المكمل لهذه الصورة في الذهنية الأمريكية هي أن الأمريكيين شعب أحرار. ولفك التشابك الجدلي بين أمريكا ويريطانيا، يسلط فيرجسون الضوء على ازدواجية المواقف الأمريكية من قضية الحرية والتحرر حيث حارب الأمريكان من أجل الحصول على حريتهم بينما استعبدوا الملونين فكانوا في ذلك كإخوانهم البريطانيين. أي أن فيرجسون

من صيغة التناقض إلى صيغة التماهي، وبوعى كامل بأهمية هذه النقطة في مشروع ضم الإمبراطوريتين. يقول فيرجسون مشلا: «منذ البداية كانت العلاقة التي يطلق عليها «العلاقة الخاصة، بين بريطانيا والولايات المتحدة، علاقة غامضة. ومركز هذا الغموض هو اختلاف التصور الأمريكي للإمبراطورية. فهؤلاء الأمريكيون الذين تربوا على خرافة حربهم التحررية ضد القمع البريطاني لم يكونوا ليستسيغوا حكم الشعوب الأخرى الذي يتطلب اشتباكات خارجية حذرهم الأباء المؤسسون من الخوض فيها. فهم يؤمنون بأنه إن عاجلا أوآجلا على الجميع أن يتعلم الديمقراطية والحكم الذاتي، حتى وإن تم هذا تحت تهديد السلاح». وهو هنا يتبع الأسلوب التفكيكي الذي يطوعه في النص عامة. فيبدأ بقبول الموقف المضاد لرأيه تم يضم له عكسه ويخرج بهما معا إلى مساحة جامعة تتسع للضدين الأنجلو.



والأمثلة التي يسوقها فيرجسون للتدليل على التواصل التاريخي بين الإمبراطورية الأنجلو تدور حول محورين رئيسيين؛ فهي من ناحية علاقة تبادل ومن ناحية أخرى تنم عن استقلالية وتكافؤ متكررين في كلتا الإمبراطوريتين. وصياغة العلاقة بينهما على أنها تبادلية تاريخيا تظهر في تذكيره قراءه مثلا بأن الإمبراطورية بنيت ببندقية «المكسم» والتي اخترعها أمريكي وسوقها في بريطانيا. وهو يدعم العلاقة التبادلية هذه بتكافؤ الإمبراطوريتين واختلافهما عن كل ماعداهما من غير الأنجلو، ففي سياق نقاشه للقوة الناعمة يستوقفنا فيرجسون عند لعبة كرة القدم والتي انتشرت بين الجميع عبر الأمم والطبقات فلعبها حتى المرتابون منهم من الطبقة العاملة كما لعبها الألمان، لعبها الجميع ماعدا الأمريكيين والذين ابتدعوا كرة القدم الأمريكية عن طريق تهجين السوكر والرجبى الإنجليزيتين ويذلك كان الإبداع على مستوى العالم للإنجليز والأمريكيين فقط بينما تحول باقى سكان العالم إلى مستهلكين لهذا الاختراع الموكل له إعادة صياغة الملاقات بين الأفراد وتشكيل المحتمعات.

وتضكيك العلاقة الثنائية بين الإمبراطوريتين البريطانية/ الأمريكية وضمهما معافى مساحة واحدة هي «الأنجلوعولمة» يمشى سويا والمراجعة المستمرة لمضهوم العولمة. فيحدثنا فيرجسون عن العولمة، ثم يضيف إليها صفة «أنجلو» فيصبغها بها ويحددها، ثم

يطرح عنها هذه الصفة سامحا لمفهوم العولمة أن يستعيد تمدده المساحى بعد أن يكون قد صبغ بالهوية الأنجلو. وعلى مستوى الطرح، يدافع النص عن الإمبراطورية (البريطانية) بتقديمها على أنها كانت خيرا. ويدعم فيرجسون طرحه هذا بثلاثة أسباب: اقتصادية وأخلاقية ومبدئية.

يرى فيرجسون أن الإمبراطورية أدرت خيرا كثيرا من الناحية الاقتصادية وأنها كانت. في النهاية . مشروعا استثماريا تديره الشركات ويهدف إلى تحقيق عائد نقدى. ويقدم فيرجسون العديد من الأمثلة التاريخية لوقف أي أعمال في المستعمرات لا تدردخلا على الخزينة الإمبريالية. فيرغم استخدام الإمبراطورية للإرساليات مثلا، إلا أن شيخ المبشرين في أفريقيا، ليفنجستون، انتهى به الأمر مستكشفاً بدلاً منه مبشراً. ومشروع مد الخط الحديدي من كيب تاون إلى القاهرة والذي تبناه سيسل رودز، تم وقفه لعدم جدواه الاقتصادية برغم اهميته من حيث نشر الحضارة ويسط النفوذ. وكان لورد ساليسبري هو الذي أوقفه وقال معلقاً: ﴿ لُو أَنْ أَجِدَادِنَا اهْتُمُوا بحقوق الأخرين لما بنيت الإمبراطورية يحلل فيرجسون حالة اقتصاد الهند

في فترة الاستعمار ويرمى إلى أنها كانت حالة نجاح مبهرة من وجهة النظر الإمبريالية حيث حققت بريطانيا بين عامی ۱۷۵۷ و ۱۹٤۷، أي فترة استعمارها للهند، ارتفاعا بنسبة ٣٤٧ ٪ في إجمالي الدخل القومي بينما حققت الهند ١٤ ٪ ومن ثم، فمن وجهة نظر التنمية عموما، كانت الإمبراطورية عملا خيراً. أي أن فيرجسون يركز في معياره على زيادة الدخل دون توزيعه.

أما السبب الثاني الذي يسوقه لتبرئة الإمبراطورية فهو أخلاقي، حيث يري أن الإمبراطورية البريطانية كانت ذات مبادئ أخلاقية سامية؛ فقد أمنت بالإنسانية ولم تقمع الشعوب التي احتلتها، وكانت لذلك الخيار الأفضل من ضمن الإمبراطوريات التي رشحت نفسها لقيادة العالم كالألمانية واليابانية. وفي تعرضه للمواجهة بين الهنود والبريطانيين في البنجاب عام ١٩١٩ والتي تحولت فيها المقاومة الهندية من السلبية إلى العنف، حيث هاجم المتظاهرون تبشيرية إنجليزية فأوقعوها من على دراجتها وضربوها، ورد الإنجليز بمهاجمة مجموعة من المتظاهرين فقتلوا ٣٧٩ وجرحوا ١٥٠٠ منهم في عشر دقائق، يلقى فيرجسون باللوم على قرار ركس داير الذي أوكلت له مهمة التعامل مع المتظاهرين وبالتالي يتعامل معه كخطأ فردى. ويستخلص الكاتب أن الإمبراطورية البريطانية كانت الخيار

الأفضل للعالم وأنها أول من ابتدع «العولمة».

يرى فيرجسون أن اختيار بريطانيا دخول الحرب ضد ألمانيا، مضحية في ذلك بنفسها في مقابل نصرة المبدأ هو موقف أخلاقي. فالسبب الأوحد. من وجهة نظره . لانهيار الإمبراطورية البريطانية، هو اختيارها محاربة الإمبراطورية الالمانية «الشريرة» وهي بذلك أدت واجبها والتزمت بمبدأ الانتصار للخيرضد الشرفكانت تضحيتها بنفسها من أجل العالم، أو العولمة. فالبريطانيون اختاروا دمارهم كأمة وشعب لإنقاذ «الإمبراطورية» من سوء الأوضاع في أوروبا فزجوا بها غربا إلى مستعمراتهم السابقة على الشاطئ الغربي للأطلنطي.

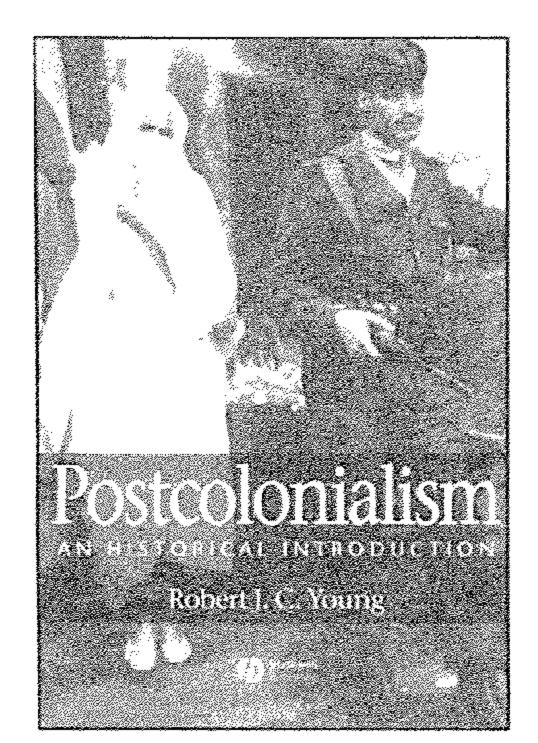
لا تقتصر رؤية فيرجسون هذه على محوالشعوب المستعمرة من التاريخ وإنما يتسق معه طردا لهم أيضا من الجغرافيا. هده الرؤية تفسر ترادف استخدامه للفظتى العولمة والأنجلوعولمة. فالعولمة في عرفه هي سيادة الأنجلو على سطح الكرة الأرضية والتي بخروج سكانها من التاريخ والجغرافيا أصبحت خواء، مساحة فضاء يعترف بوجودها فقط كمجال تمدد من المركز الأنجلو. ويرمى فيرجسون من هذا القول إلى تشجيع الإمبراطورية الأنجلو الجديدة القديمة «المترددة» بسبب إصابتها «بسندروم فيتنام» والذي يشكل في رأيه مشكلة حقيقية لإمبراطورية المستقبل.

والنقطة الثانية التي تستوقفنا في قراءة فيرجسون للأسباب المباشرة لأنهيار الإمبراطورية هي قوله أن التهديد الذي واجهته الإمبراطورية البريطانية كان تهديدا من قبل الشعب الوحيد الذي اعتبره سيسل رودز وجوزيف شامبرلين (ناهیك عن كارل بیرسون) شعبا متساویا مع الجنس الناطق بالإنجليزية، أي الألمان. ويستخلص فيرجسون من هذا أن فشل مشروع التوفيق بين الأنجلو والساكسون وإجهاز الأنجلو على الجنس الوحيد الذي كان يجمعهم به التكافؤ قد خرج بالعالم إلى وضع جديد. فمع خروج الساكسون من الساحة خلى العالم للأنجلو وحدهم. لقد تخطى العالم هذه المرحلة الصراعية وبالتالي زالت أسباب انهيار الإمبراطوريات دون عودة. ففي ظل نظام عولى أحادى تنتفى إمكانية قيام صراعات مشابهة.

ومجمل تفسير فيرجسون لانهبار الخيرفي عالم المفترض أنه يسيرفي اتجاه خطى صاعد نحو الأفضل، طبقا للنظرية الحتمية هو «التكلفة العالية الناتجة عن محاربة منافسين إمبرياليين، إذا كانت بريطانيا . من وجهة نظر فيرجسون عقد ضحت بنفسها لنصرة التطور الريك

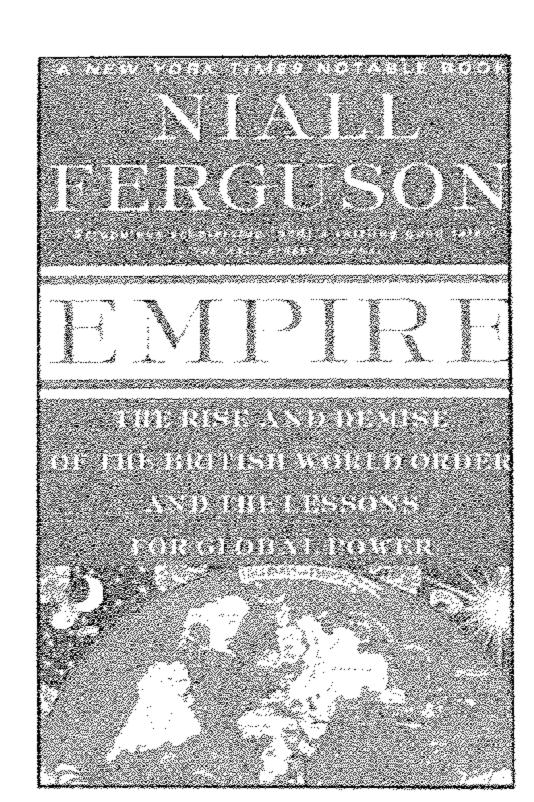


يعيد كتابة هذه العلاقة الملتبسة فينقلها



يجادل فيرجسون بأن أمريكا إمبراطورية وهي امتداد للإمبراطورية البريطانية. بل وأحيانا يقدمها على أنها الإمبراطورية البريطانية بعينها





التاريخي فتردد أمريكا في حمل شعلة التطوريهدد هذا المبدأ الخير. ولكن يبشى أن الإمبراطورية، طبقا لرؤيته وبعيدا عن النظرات المقننة المخفية للدوافع، هي مشروع اقتصادى، وأن الإمبراطورية البريطانية كمشروع اقتصادى قد فشلت بشهادته: «الإمبراطورية تأسست على أسس اقتصادية وهذه الأسس، ببساطة، استنزفت بسبب تكلفة الحرب..

من الناحية النظرية يقوم النص على تضكيك العلاقة الجدلية بين الإمبراطوريتين البريطانية والأمريكية والخروج بهما معا إلى مساحة أوسع تسمح بتشابكهما في صيغة تدعى الجمع على مستوى العالم أو العولمة. وهو في ذلك يطبق نفس النظرية التي يستخدمها روبرت يانج وإن كان كل منهما يرتحل بها إلى لحظة زمنية ومجال جغرافي وموقف شخصي مغاير. في الحالتين يستخدم الكاتب التفكيك لحل الملاقة الجدلية بين ضدين قائمين تاريخيا بغية الخروج بهما معا إلى موقع جامع آخر يصوره وكأنه العالم، وفي الحالتين يعرف الكاتب موقفه بإقصاء. فكل منهما يقدم طرحا عالمي الاتساع ولكنه أيضا يخط حدودا حول تعريفه لهَذَا الْعَالَمِ. فَالْتَفْكِيكُ وَالْتَشْبِيكُ فَي الحالتين كان جمعا وإقصاء، إضافة إلى صمت مراوغ. قدم كل منهما شقا من تاريخ جدلي طرح وكأنه عالمي جامع بسبب صمته عن التاريخ الأخر فبدا وكأن كلا منهما يرسم عالما بذاته، إما استعماري أو ما بعد استعماري. عمل هذا المنظور بالتوازى مع إقصاء داخلي آخر؛ أقصى يانج فكرة القومية لتضغيم المقاومة والماركسية، واقتصى فيترجسون الإمبراطورية الفرنسية لتضغيم الإمبريالية والأنجلو. بإقصائهما الحلفاء - المنافسين القدامي (أساليب المقاومة غير الماركسية في حالة يانج والإمبراطوريات الأوروبية غير الإنجليزية في حالة فيرجسون) عادوا بنا إلى ثنائية القرنين التاسع عشر والعشرين: رأسمالية/ماركسية. وبرغم اختلاف الكاتبين اختلافا بينا في مواقفهما إلا أنهما اقتريا منهجيا.

يتفق النصان على تصور وجود فاعل تاريخي واع يعمل بأحادية وطرحه كصيفة مستقبلية، وهي ذاتُ الرؤية التي تؤدي بهما إلى الاختلاف حول كيفية بناء الإمبراطورية البريطانية كنموذج للتشييد السيادي. يري يانج أن البريطانيين بنوا إمبراطوريتهم في غفلة ودون وعي أو إرادة منهم مفسرا حدوثها بغلبة الضردية والليبرالية على الثقافة البريطانية، وهو طرح متكرر في كتابات المعتذرين عن الاستعمار. ويرى فيرجسون أن الإمبراطورية عمل مدروس ومنظم

وضع خطته الساسة البريطانيون وتعاقدوا على تنفيذه مع أفراد فوفروا لهم الدعم المادي والمؤسسي الذي ساعدهم على مد الإمبراطورية خارج المركز. ويينما يرى يانج أنه عمل من تداعيات اللاوعي، يرى فيرجسون أنه فعل واع. أي أن يانج يقصى مفهوم الفاعل التاريخي عن الإمبراطورية وفيرجسون يؤكده. يتفق الكاتبان على أهمية هذه التركيبة ولكن كلا منهما يردها إلى الموقف الذي يحابيه. إما سيادة أو مقاومة، وينفيها عن الطرف الأخر فيصور ساحة التاريخ الحديث كتواجد أحادي ويغيب الأخر.

المملكة المتحدة

والولايات المتحدة، ٢٠٠٤

تظهرهذه القراءة المختصرة لنصين من أهم ما نشر بالإنجليزية في السنوات الأولى من القرن الواحد والعشرين، الاهتمام بالتنظير لعلاقات أفقية تجمع «العالم» وتعمل على محو معظم الحدود السياسية السجالية المتعارف عليها منذ الحداثة وصولا إلى مواقف توفيقية جامعة وأرحب مساحيا محاولة بذلك تخطى المواجهة الديالكتيكية. المؤيدون والمناهضون للهيمنة العولمية، في هذه الحال وعلى حد سواء، مهتمون بخلق تشابكات ثقافية سياسية ودعمها بإبجاد جذور تاريخية لها.



ويمكن رد هذا التوجه إلى «هيمنة» النظرية التفكيكية على ساحة الدراسات الإنسانية وانتشار النظرية الدلوزية التي احلت نسق التشابكات الجذرية محل نسق الشجرة الهرمية. وبينما الظاهر في هذه اللحظة أن هناك ابتعادا ملحوظا عن المنهج الديالكتيكي الذي حرك العالم في القرن العشرين حيث انتهجته حركات التحرر ومن قبلها الاستعمار الأوروبي، بينما استعاض ما بعد الحداثيين بالموارية عن المواجهة والمراوغة عن الإفصاح، إلا أن النصوص ذاتها تحمل بذور انقسامات وتبشر بتحول أو تحمل إمكانية تحول. فهي نظريا توظف آليات الجمع وتخطى الحدود، بينما ترسم حواجز اقصائية جديدة تعزل خلفها ما أسميته فانض الجمع. فقد كانت منذ البداية تجميعية حبلي بالإقصاء. وقد بدأت بعض الشقوق تظهر في هذا الخطاب «العولمي» بالفعل، على اختلاف مناحية. بمتابعة الكتابات التي صدرت سنتي ٢٠٠٣-٤٠٠٤

لنفس الكتاب الذين تناولت ما نشر لهم سنتى ٢٠٠١-٢٠٠١ تظهر بعض الشقوق في تلك الشبكات التي نسجوها بعناية حیث ینحی کل منهما جانبا، مفصحا عما كان مضمرا في كتاباته السابقة.

ففى مقدمة جديدة استهل بها

رويرت يانج الطبعة الجديدة لكتابه الأول

والأشهر اساطير بيضاء البراجع يانج

موقفه السابق ويعلن تغيره. يقول يانج:

«لمدة طويلة بدا أن وجود استراتيجية كونية مناهضة للاستراتيجية الإمبريالية العالمية شيء عفي عليه الزمن. لكن اليوم تبدو هذه الرؤية معاصرة بشكل غريب افقد سجلت دراسات مابعدالاستعمار منذ تشكلها كمجال بحثى تحت هذا الاسم، لحظة وثنام منابين الإمبراطوريات السابقة وسكان مستعمراتها السابقة. وكانت هذه اللحظة منطلق بعض المنظرين ما بعد الاستعماريين المهمين مثل هومي بابا الذي ارتبط اسمه بنظرية «التهجين» الجامع ما بين المستعمر والمستعمر ناهيك عن ألاف النصوص التطبيقية التي انتهجت هذا النهج. ولا يخفي بالطبع أن مشروع يانج ذاته كان قائما على ضم الأصوات المهمشة من قبل الماركسيين الأوروبيين لصالح الطرفين. ولكن «اليوم» أصبح ما كان قد «عضى عليه الزمن، «معاصرا». والمقدمة تخلص إلى دعوة إلى اعتماد نظريتي «فوكيسمو» كما وردت في كتابات جفارا ودبري، و«بوكو» التي انتقلت بها جنوب أفريقيا من المقاومة الغاندية السلمية إلى العنف، والأتى تناديان بالمقاومة المسلحة، وإضافتهما إلى الأطروحات والنظريات النصية التي كانت توجه دراسات ما بعد الاستعمار بشكل شبه منفرد حتى وقت قريب، فتضيف بذلك «جناحا عسكريا سياسيا إلى ما بعد الاستعمار، يعمل جنبا إلى جنب مع أساليب المقاومة السلمية والإصلاح الاجتماعي الأخرى فتكون «مجموعة متجانسة من أنواع شتى من الأنشطة المناهضة للاستعمار». أى أن الكاتب يعبود إلى المواجهة الديالكتيكية من خلال خلق «هجين» نظرى يمكن من التعامل مع الظرف الراهن دون الإنتهاص من التراكم النظرى الذي اتت به مابعدالبنيوية. وهوبذلك يعيدنا إلى الرؤية الديالكتيكية دون أن يعود بنا إلى نفس النقطة التي انطلقت منها حركات التحرر الدولية. كما يعلن تخليه عن العبارة التي طاما رددها فاشتهر بها: «لسنا بحاجة إلى القسمات السجالية». أما فيرجسون فيفصح عماكان مضمرا في نصه الأكاديمي التاريخي في

مجموعة من المقالات والمقابلات الصحفية التي نشرت بين عامي ٢٠٠٣ و٢٠٠٤. يحتل

موضوع الحروب مساحة واسعة من حديثه وهو يصفها بأنها «أبوكل شيء» ويرى فيها المغير الأقوى والأسرع للأوضاع والباعث على بناء الأمم والمؤسسات. يقول في احدى مقابلاته: القد قلت صراحة أن على الولايات المتحدة أن تستخدم مواردها المادية الهائلة وثراءها الواسع لرفع قدراتها العسكرية للتخلص من الأنظمة المارقة بما في ذلك النظام العراقي، وقد ذكرته بالتحديد». ولتحقيق هذا، ينصح فيرجسون الأمريكيين بأن يكفوا عن «إنكار حقيقة أنهم إمبراطورية وأن يهموا بإكمال المشروع «الأنجلوعولي» عن طريق المحرك الأقوى والأسرع للتاريخ ليصبح العالم مكاناً أفضل، وحتى في عام ٢٠٠٤، أى بعد إعلان الولايات المتحدة حربين على أفغانستان والعراق، استمر في لومه إياها على ترددها في شن الحروب.



هذا عن رأيه ونصيحته وبالطبع له حق كل إنسان عاقل في التعبير عن قناعته. ولكنه في سياق حديثه عن الحروب يفرق بين ما تأتى به الحروب من خيرات اقتصادية ومؤسسية وبين الدوافع على شن الحروب. فمن منظوره: «الحرب تأتى بكل شيء ولكن لا أحد يعلم ما الذي يأتي بالحروب. وهو يقول بعدم قناعته بأن المصلحة الاقتصادية هي الدافع على شن الحروب (وإن كانت نتيجة لها)، ولا يعجبه أي تفسير عقلاني منطقي لها وإنما يميل إلى تفسيرها بأنها نتيجة لوجود «الدافع الإنساني»: «كل يوم يغلب الناس دوافعهم المختلفة على مصالحهم الاقتصادية الذاتية: الدافع إلى اللعب، إلى الكسل، إلى التزاوج، إلى التحطيم.. يساقيض هندا البرأي كيل منا ورد في إمبراطورية حيث يقدم فيرجسون التاريخ الإمبراطوري كتحرك مربوط بالسببية في قراءة تركن إلى المنطقية وتبعد كل البعد عن تحليل الدوافع الفرائـزيـة. بـرد البداضع إلى شن الحبروب ويستساء الإمبراطوريات إلى النزعة الإنسانية للقتال كمعطى سيكولوجي مرتبط بالطبيعة الإنسانية، يأخذنا فيرجسون الى حتمية جديدة، «الحتمية السيكولوجية « وبهذا يخرج بنا إلى مساحة خارج الاقتصاد والثقافة والتاريخ، بل والحضارة ذاتها. وإن كانت قراءة الإستعمار من منظور سيكولوجي ليست بجديدة، إلا أنه في جميع هذه الشراءات يتم التعامل معها كعرض (أو مرض) نفسس وليس كأبي الحرب، أو جد كل شيء، أو معطى مطلق.

في مقال آخر عن «نهاية القوة» يحيد فيرجسون عن ادعائه بأن العالم يمثل

أن ندرك جميعا أن العالم ليس احاديا ولن يصبح هكذا أبداء.

الحاضر والمفيب، بين المركز الأنجلو إمبراطوري وحوافه أو هوامشه في كتابات فيرجسون الأخيرة. كما أن تحوله هذا يذكرنا بالتحولات التي طرأت على الساحة السياسية ما بين فوكويامي وهانتينجتون، غير أن فيرجسون يقدم نظريتيهما مجتمعتين. وكما هو الحال في طرح هانتينجتون يأتى الاعتراف بوجود «خارج الذات» لحاجة الذات له، حاجتها إلى التصادم مع كيان خارجي يؤمن لها تماسكها فيدعمها في لحظة توترها هذه. إن خطاب فيرجسون هذا لا ينم فقط عن ذوبان بعض خيوط شبكته العولمية بتفضيله المواجهة العنيفة على التواصل، وإنما يعيدنا إلى المواجهة العسكرية بالتحديد بدعوى تحسين أوضاع الكون.

اليساري واليميني) يتحرك على خريطة علاقاتية تأثرت بالنظريات والكتابات التفكيكية-التشبيكية. ففي العقود القليلة الماضية أسهمت الدراسات الثقافية في خروج العالم من القسمة الجيوثقافية بين الشرق والغرب عن طريق تنظيرها لعالم متعدد الثقافات متشابك ولكنها بذلك أيضا احالت القسمة إلى الممارسات الاقتصادية وتوزيع الثروات ما يهدد بعودة القسمة الجغرافية من المدخل الاقتصادى نظراً لتركز الثروة في الشمال. وها هي الثقافة تتبع السياسة الاقتصادية مرة أخرى.

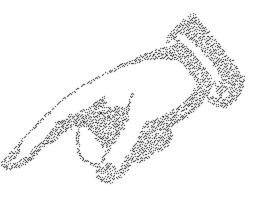
إننا نقف الأن على مفترق فكرى كل منهما إلى ذاتية نرجسية تدعمها قوانين القوة. 🏻

كيانا واحدا منوطا به نشر «قوى الخير» وهي الرؤية التي قدمها في إمبراطورية. ففي هذا المقال يصرح بأن القوة ،تمقت الخواء» ويعيدنا ثانية إلى تاريخ أوروبا الحديث للتدليل على حتمية الصراعات ورؤية التاريخ كديالكتيك صراعي مفتوح: «يشكل تاريخ أوروبا صراعا مستمرا من أجل السيادة والوصول إلى توازنات قوى لم يتم إلا من خلال تكرر الصراع». كما يرى أن حالة احادية القوة التي خلفها الانهيار السوفيتي لا يمكن أن تستمر، «إن عاجلا أو آجلا سيظهر متحدون وستضطر إلى العودة إلى عالم متعدد القوى، ويؤكد أن ﴿ هُم شيء هو

يظهر بوضوح صدع المواجهة بين لكن الديالكتيك الجديد (عند كل من

تاريخي مهم يذكرني، وإن كان ببصورة عكسية، بزمن إنشاء المؤسسات الدولية مثل الأمم المتحدة والبنك الدولي وصندوق النقد الدولي والذي كان أيضا زمن الحركات التحررية، لقد عمل هذان التياران في اتجاه واحد وصولاً لأهداف مشتركة لفترة ما، ولكنهما افترقا فرحل



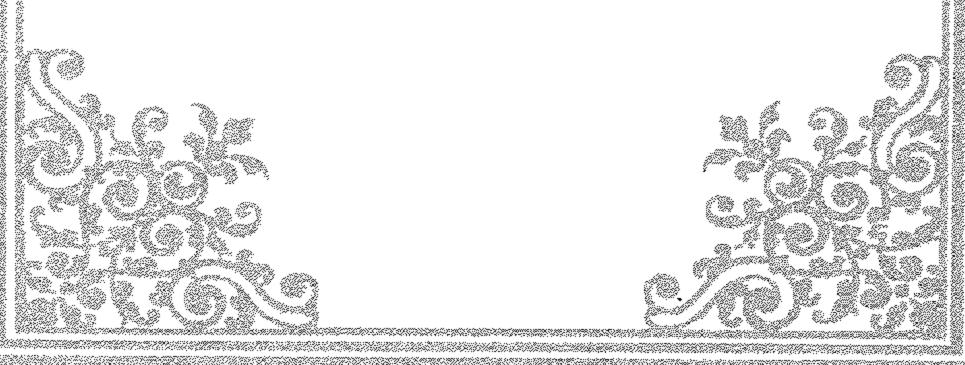


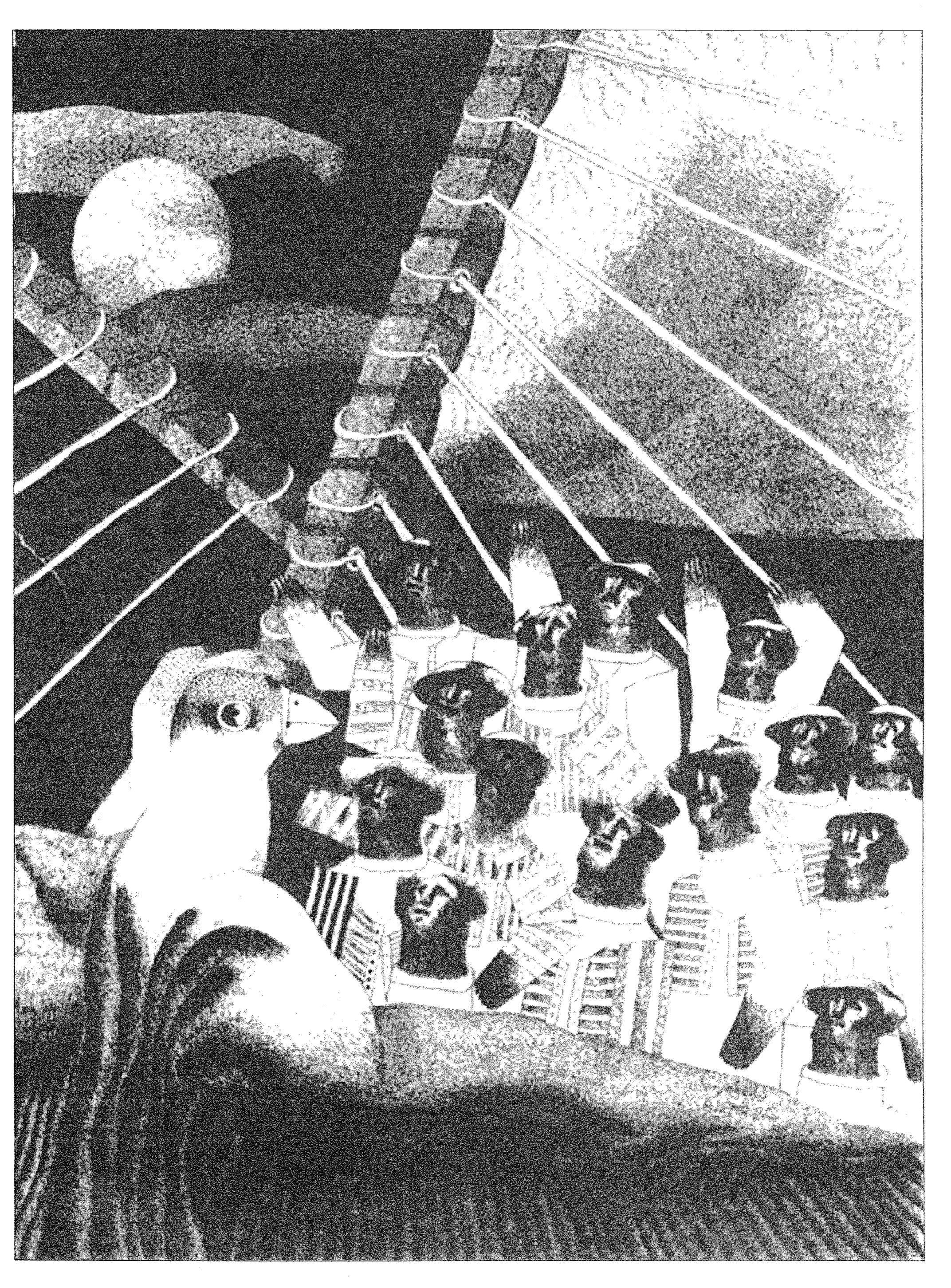
هل تشتغل المرأة بأشغال الرجال؟

طلعت حرب

إذا علم أن المرأة أضعف من الرجل وأن الرجل راعيها وأن لها عملاً مخصوصًا محدودًا لا يصح أن تتعداه، فكيف يطلب منا أن نسوى بين من لم يسو الله بينهما ونخالف حكمته؟ أليس الله هو الذي جعل حظ الرجل مثل حظ الأنثيين؟ أليس هو كذلك الذي جعل شهادة الرجل الواحد تعدل شهادة امرأتين؟ وليت شعرى ماذا يقول الشرقى المسلم بعد أن يتدبر أقوال علماء العمران سالفي الذكر: أيصح أن يصر على فكره الأول من ضرورة احتذاء المرأة الشرقية شاكلة المرأة الغربية أم يلزمه أن يتخذ هذه الأقوال عبرة ويجعلها وأمثالها نصب عينيه، لنتمكن من وضع قاعدة حكيمة لتربية نسائنا على موجبها كي ينتجن النتيجة التي ينتظرها منهن كل محب لبلاده وجامعته الملية. وديننا فيه والحمد لله الكفاية للحصول على ذلك. وإذا كنا نريد بالنساء المسلمات خيرًا حقيقة ورفقًا فما علينا إلا أن نتبع ما جاء في كتاب الله العزيز وفي أحاديث نبيه الهادي إلى الطريق المستقيم فإنهما مع هذا الفرق بين الرجل والمرأة في التركيب الطبيعي وفي الطبائع والحقوق ومع تقسيم العمل والوظائف بينهما قدحثا على حسن معاملة النساء والرفق بهن والاستيصاء بهن خيرًا بآيات وأحاديث مسطورة في كتب السنة المعتمدة. وكما جعل الله سبحانه وتعالى حقوقًا للرجل على المرأة طالب الرجل بما لا يقل عن تلك الحقوق بالنسبة لامرأته.

على أن من أنصف سلم بأن المرأة عند أغلب المسلمين الآن وقبل الآن هي صاحبة الأمر والنهي في بيت زوجها والقول قولها .





الملاح القديم إنسان طبيعي/مادي، يعيش في الطبيعة، ويتصور أن عقله المادى قادر على التحكم في الطبيعة وتسخيرها وإخضاعها لإرادته، ولكنه في واقع الأمرجزء لا يتجزأ من الطبيعة



آلى لتصبح بالتدريج أكثر تركيبا، إلى أن يصل إلى الأفكار المركبة المجردة. وقد أدت هذه الرؤية المادية للإنسان إلى ظهور ما يسمى «علم النفس الترابطي» (الذي اسسه ديفيد هارتلى، والذي أعجب به كوليردج إلى درجة أنه سمى ابنه باسم مؤسس هذا العلم)، والذي يذهب إلى أن ثمة قوانين ترابط آلية laws of association تربط بين الأفكار (مثل علاقات النشابه والتجاور والمقابلة) وأنه يمكن إصلاح الإنسان من خلال التحكم في قوانين الترابط هذه، ويطبيعة الحال استوعب كوليردج أراء هيوم وبنتام وتشرب مبادئ الفلسفة النفعية، فقد كانت أكثر الأفكار الفلسفية شيوعا في أواخر القرن الثامن عشر في إنجلترا. وقد وجدت هذه الفلسفات دعما «علميا» لها في نظريات نيوتن الذي شبه العالم بالساعة التي صنعها الإله وأدارها ثم تركها وشأنها تدور حسب قوانينها الكامنة فيها. إلى چانب هذا، تأثر كوليردج بفلسفة جيوردانو برونو وباروخ إسبينوزا بنزوعهم الحلولي المتطرف، إذ كانوا يرون أن الكون

بحثه عن حل للمشكلات الاجتماعية والفلسفية في عصره الذي شهد تحولات بنيوية كبرى على جميع المستويات. فقد شهدت هذه الضترة من تاريخ أوريا حركات سياسية ثورية مثل الثورة الصناعية والانتقال من الاقتصاد الزراعي والقرية إلى الاقتصاد الصناعي والمدينة، والثورة الأمريكية، والثورة الفرنسية، وحركة تحرير العبيد. وقد تعرف كوليردج في كمبردج على روبرت سذى (والذي أصبح فيما بعد من شعراء الحركة الرومانسية) وقرر الاثنان إقامة مجتمع مثالي جديد قائم على فكرة المساواة التامة وإنكار الملكية الفردية، ولكن المشروع كان مصيره

ومع انحدار الثورة الضرنسية إلى عصر الإرهاب وعبادة العقل المادي، ظهر فكر جديد يرفض الرؤية الثورية المادية الآلية بكل ما جلبته من إرهاب وحروب. وقد عبر الشاعر الإنجليزي الرومانسي وليام بليك، وهو معاصر لكوليردج، عن احتجاجه على الرؤية الألية في قصيدة من سطرين: «ليحفظنا الله من الرؤية الواحدية/ ومن نوم نيوتن، وكان لهذا أثره العميق على كوليردج الذي بدأ يمارس تحولا فكريا عميقا نتيجة لهذا التحول في المناخ الثقافي العام. وقد عمق هذا الاتجاه نحو الرؤية الألية المادية، تجارب كوليردج الخاصة وقراءاته المختلفة، بما في ذلك قراءاته في الفلسفة الألمانية (خاصة أعمال كانط وشلنج بتأكيدهما على مقدرات العقل التوليدية ودور الإرادة الإنسانية). وبالتدريج لم يعد كوليردج يقنع بالفلسفات التجريبية المادية والألية.

الأفراد من بني البشر أو الكائنات

الطبيعية، وقد وقع كوليردج في أسر هذه

الأفكار البسيطة ذات البعد الواحد أثناء

كما أدرك كوليردج خطورة الرؤية الحلولية وأنها في واقع الأمر رؤية اختزالية مادية واحدية، رغم المصطلح الروحى الذي تستخدمه. ولذا بدأ يبحث عن فهم أكثر عمقا وتركيبية للحياة لا يهمل الجانب الروحي غير المادي. (هذا النمط نعرفه تماما في العالم الإسلامي والعالم الثالث، فكثير من مثقفي العالم الثالث عادة يبدأون تطورهم الثقافي بتبنى رؤية فلسفية مادية تؤكد العام على حساب الخاص، ولكنهم تدريجيا يتحولون عن هذه الرؤية ويتبنون رؤية للإنسان والمجتمع أكثر تركيبية وإنسانية، ويبدأون في اكتشاف خصوصية التشكيلات الحضارية والاجتماعية التي نشأوا فيها ويرفضون قوانين المحكادة العامة التي لا تفرق الحكامة عبسداليوهاب المسيري رىئىسسوم: رئىسساب نەسسىر

هو الإله وأن الإله هو الكون، ولا فارق بينهما، مما يعني أنه لا فارق بين الروح والمادة أو بين المادة والروح، وأن الواحد هو الأخر ثمة شيء جوهري مشترك يجمع بين كل الأفكار والرؤى الفلسفية وشبه الدينية السابقة، والتي قد تبدو وكأنها مختلفة بل ومتناقضة، فكلها رؤى واحدية ترى أن العالم مكون من جوهر واحد، وبدا فهي تنكر أي ثنائية سواء كانت ثنائية الخالق والمخلوق والطبيعة والإنسان والروح والجسد هذا يعنى في واقع الأمر أن ثمة قانونا واحدا يحكم الكون بأسره، يسرى على الإنسان سريانه على الأشياء، الأمر الذي يعنى إنكار مقدرة الإنسان على تجاوز حدوده المادية الطبيعية، ورفض رؤية العقل باعتباره عقلا تركيبيا توليديا.



وفي هذا العالم الواحدي لا يوجد أى مجال للخصوصية، سواء خصوصية

باعتباره صفحة بيضاء تنطبع عليها المعطيات الحسية والمادية، وتترابط بشكل قصيدة الملاح القديم (في سبعة

قراءة قصيدة الملاح القديم التي كتبها

الشاعر الإنجليزي صمويل تيلور كوليردج

تجرية روحية وجمالية فريدة ومثيرة؛ فهى

قصيدة ذات مستويات ستعددة، يكمل

الواحد فيها الآخر، ولا يلغيه. ولهذا يجب

ألا نبحث عن معنى واحد محدد نهائي

للقصيدة، كما يجب أن نراها باعتبارها

قصة شعرية ذات مغزى إنساني عميق

ولكنها في الوقت ذاته قصة مثيرة ومسلية.

وهذا المغزى لا يوجد في هذا البيت أو

هذين البيتين، وإنما في القصيدة ككل،

أكتوبر ١٧٧٢ في أسرة متدينة، وكان عزوفا

عن اللعب، ميالا إلى الانطواء على نفسه،

محبا للتأمل والتفكير والأحلام، ولكنه

كان يحب القراءة حبا جما. التحق

بجامعة كمبردج لدراسة اللاهوت، وعرف

عنه ولعه بالنقاش والجدل مع زملائه،

فكانت غرفته بالكلية ملتقى أصدقائه

المحبين للجدل مثله. وإبان إقامته في

كمبردج ظهر اهتمامه بالسياسة

وبالتطورات والأفكار السياسية في

عصره. وتعرف في تلك الأونة على كثير

من الأفكار الثورية ذات النزعة الألية

والمادية، فقرأ كتاب العدالة السياسية

للفيلسوف الإنجليزي وليام جدوين، كما

اهتم بكتابات فلاسفة عصر التنوير في

فرنسا الذين طرحوا رؤية اختزالية

للإنسان، تراه في بعده المادي أو الطبيعي/

المأدى وحسب، وترى أن أصل الشرفي

المالم عوامل خارجة عن إرادة الإنسان

مثل البيئة الاجتماعية، وأنه يمكن

بالتالى إزالة أسباب الشروالوصول

الفيلسوف الإنجليزي جون لوك للعقل

ويتبدى النمط نفسه في مفهوم

بالإنسان إلى الكمال.

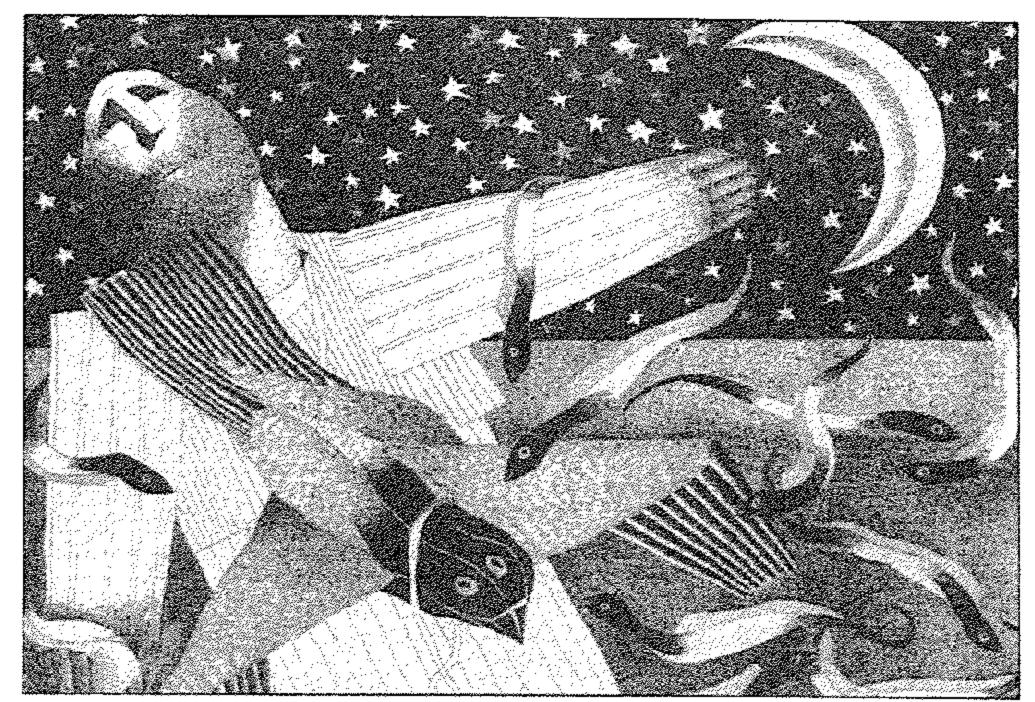
ولد صمویل تیلور کولیردج فی ۲۱

وفي صميم بنيتها.

صمويل تايلور كوليردج ترجمة وتعليق: عبدالوهاب المسيري رسوم: رباب نمر

The Rime of the Ancient Mariner (in seven Parts) Samuel Taylor Coleridge Translation and Commentary by Abdelwahab Elmessiri Drawings by Rabab Nimr

لقاهرة: دار الشروق: طبعة باللغتين لعربية والإنجليزية



لعدد المائة وواحد ـ يونيـة ٢٠٠٧ م

بين مجتمع وأخر، أو بين الإنسان والطبيعة. وقد ازداد هذا النمط تبلورا مع فشل الحداثة في تحقيق كثير من وعودها).

وقصيدة الملاح القديم هي تعبير عن هذا التحول، وفي هذا الإطار تطرح عدة أسئلة هامة:

هل يمكن للإنسان أن يولد منظومة أخلاقية من قوانين الطبيعة والمادة ومن العلم الطبيعي المنفصل عن القيمة، بمعتى على يمكن للمعرفة العلمية أن تزودنا بمعايير أخلاقية تمكننا من التمييزبين الخير والشر، والعدل والظلم؟ هل تصلح النسبية المطلقة أن تكون الأساس المعرفي للمجتمع، والنضعية المادية الأساس الأخلاقي له؟ وحينما تنطبع التفاصيل والمعطيات المادية الحسية المتناثرة على دماغ الإنسان.. هل يمكن أن تترابط بشكل ألى من تلقاء نفسها، وتتحول إلى مدركات عقلية كلية ومفاهيم مجردة (مثل الأمانة والوجود والشكل والمضمون) دون تدخل العقل الإنساني؟

مثل هذه الأسئلة لم تواجه كوليردج وحده، وإنما واجهت كثيراً من مفكرى وأدباء القرن التاسع عشر في الغرب، تماماً كما تواجهنا نحن الآن في العالم الثالث وفي عالمنا الإسلامي مع تصاعد معدلات التصنيع والتحديث والعلمنة. وتجيب قصيدة الملاح القديم على هذه الأسئلة بالنفي، من خلال قصة يظهر من خلال صورها وبنيتها الاحتجاج الرومانسي الإنساني على الحداثة النفعية المادية المنفصلة عن القيمة، والمتباح النفعية المادية المنفصلة عن القيمة، الداروينية،) وتطرح بديلا لهذه الرؤية.

والقصيدة التي بين أيدينا تصور الملاح القديم في بداية أمره باعتباره إنسانا يعيش في عالم الحواس الخمس، عقله صفحة مادية بيضاء، مجرد مرآة تعكس سطح ما حولها بدون حذف أو إضافة، ينطبق عليه ما قاله أحد فلاسفة عصر الاستنارة: «لا يوجد في العقل سا لم يكن موجودا من قبل في الواقع المادي، فالملاح القديم من ثم هو رمز العقل المادي/ الطبيعي، الذي يعكس الواقع المادى بطريقة فوتوغرافية متلقية دون أن يلعب الوجدان أو الخيال أو الحس الخلقي أي دور في عملية الإدراك. ولذا يخفق هذا العقل في إدراك المعنى العميق للكون بكل ما فيه من قداسة وتركيبية وإبهام، والتي يرمز لها طائر القطرس الأبيض. وهذه الرؤية المادية للواقع عادة ما تتسم بالثنائية الحادة وتتأرجح بين قطبين متنافرين:

فالملاح القديم هذا إنسان طبيعي/

مادي، يعيش في الطبيعة، ويتصور أن عقله المادي قادر على التحكم في الطبيعة وتسخيرها وإخضاعها لإرادته، ولكنه في واقع الأمر جزء لا يتجزأ من الطبيعة ولذا فهو خاضع لقوانينها وحتمياتها، غير قادر على الانضصال عنها أو التأمل فيها أو تجاوزها، ومن هنا يأتى تأرجحه بين عالم تهيمن عليه الإرادة الذاتية التي لا تحدها حدود من ناحية، وعالم يذعن فيه الإنسان للقوانين المادية الموضوعية أو تجرفه شيولة المادة، من ناحية أخرى: عالم صلب مغلق، قوانينه المادية حتمية من جهة، وعائم سائل أجزاؤه متناثرة، تبدو وكأنها لا تحكمها إلا الصدفة العبشية من جهة أخرى، وفي كلتا الخالتين لا يملك الإنسان من أمرد شيئا.

وإذا أردنا التعبير عن هذه الفكرة بمصطلح نفسى، فيمكن القول إنه لا توجد مسافة بين المثير والاستجابة في حالة الملاح القديم؛ فهو بوصفه إنسانا طبيعياً /ماديا، منكفئ تماما على ذاته، يستجيب بشكل مباشر للواقع المادي من خلال عقله السلبي المتلقى، دون وساطة أى خرائط إدراكية أو رموز أو مثاليات، وخارج أي سياق تاريخي أو أخلاقي لا تحد استجابته المباشرة أو إرادته المطلقة أية حدود أو سدود أو قيود ولا يلتزم بأية معايير. ولكنه في الوقت ذاته -ولأنه لا توجد مسافة بينه وبين واقعه المادي-يخضع خضوعا تاما للواقع المادي الخارجي الذي لا يمكنه إعادة تشكيله أو صياغته؛ إذ يتحكم فيه جهازه العصبي أو غرائزه أو بيئته أو حدوده (الطبيعية المادية) تحكما كاملا.

المادية) لحدما حاملاً.
ومن الناحية الأخلاقية يمكن القول
إن هذا الإنسان الطبيعي إنسان أناني لا
يرى أبعد من مصلحته المادية الضيقة،
ويحاول قدر طاقته تحقيقها. ولكنه في
الوقت نفسه لا ذات له، فهو خاضع

للحتميات المادية. وهو قد يعرف ثمن كل شيء، ولكنه لا يعرف قيمة أي شيء، فالثمن كُم وسطح وظاهر، جزء من عالم المادة بقوانينها الصارمة، أما القيمة، فكيف وعمق وباطن، جزء من عالم الإنسان الحر.

ولأن الملاح القديم لا يدرك إلا الثمن

ولا يعرف القيمة، فهو لا يستطيع

التمييزبين الخير والشر، أو بين الجمال والقبح، أو حتى بين الباطن والظاهر، أو بين الجوهري والعرضي، أو بين العام والخاص ولا يرى أية قداسة في الإنسان أو الطبيعة فهو حبيس حدوده المادية الضيقة، ولذا حين ينظر إلى العالم فإنه لا يدرك مغزى ما حوله. وقد اختار كوليردج شيئا متواضعا، طائر القطرس الأبيض، وجعله رمز المقدس والجوهري والجميل والخاص، فقد حياه البحارة باسم الإله وكونوا معه جماعة تراحمية، كما جعل جريمة الملاح هي قتل هذا الطائر، وبالتالي فإن جريمة الملاح القديم هي جريمة ضد البراءة والمودة والمحبة والخصوصية والتراحم، بل وضد الإنسان ذاته. وهي أيضاً جريمة ضد الإله الذي يتبدى في تلك القيم المتجاوزة للمادة. فالله وظاهرة الإنسان مرتبطان تمام الارتباط، فالله قد خلق الإنسان على صورته، وجاء في الذكر الحكيم (نُسُوا اللهُ فأنساهُم أنفسهم) (سورة الحشر: ١٩)، لأن من ينسى الله ينسى ذاته الإنسانية، وإذا غاب الله يطبق السقف المادي على الإنسان فيصبح كائنا طبيعيا ماديا، مجموعة من الأعصاب والغدد والإنزيمات، ليس فيه ما يميزه عن الحيوان الأعجم. وبهذا المعنى يمكن القول إن الملاح القديم لم يكن كافرا بالله وحسب، وإنما كان كافرا بالإنسان والطبيعة أيضا، فهو لا يرى أي شيء إلا باعتباره مادة استعمالية.

وعبقرية كوليردج كما تتبدى فى هذه القصيدة هى عبقرية استيعابية، وليست استبعادية؛ بمعنى أن خياله كان قادراً على استيعاب عناصر عديدة متنوعة، بل

وأحيانا متنافرة، ولكنه كان يتلقاها بخياله ثم يمزجها ويحولها إلى مادة خام يعيد خياله تشكيلها. فعلى سبيل المثال، كان كوليردج يخطط لكتابة أربع قصائد عن عناصر الطبيعة الأربعة (الماء، والنار، والتراب، والهواء) وقصيدتين عن الشمس والقمر، وسابعة عن أصل الشر. ومع أنه لم ينه أيا من هذه القصائد إلا أنه استخدم المواد الخام المرتبطة بموضوعات هذه القصائد في قصيدة بموضوعات هذه القصائد في قصيدة الملاح القديم.

وقد وظف كوليردج المصادر الأخرى للقصيدة بالطريقة نفسها، فقد كان شغوفا بقراءة أدب الرحلات، القديم والحديث، فكان يلتهمه التهاماً. ومن المعروف أن كوليردج قرأ ألف ليلة وليلة واسترعى انتباهه قصة سندباد ورحلاته العديدة. وقصيدة الملاح القديم فيها أصداء كثيرة من ألف ليلة وليلة؛ فالملاح القديم نفسه ينتمي إلى نمط سندباد، أى البطل الذي يقوم برحلة بحرية يرتاد من خلالها عالما مجهولا. كما أن عنصر الخرافة والعناصر الخارقة للطبيعة تلعب دورا أساسيا في العملين وتطورهما. ولكن الأهم من ذلك أن ثمة تشابها بين العملين في البنية، فألف ليلة وليلة هي قصة داخل قصة، فشهر زاد تحكى للملك شهريار قصة كل ليلة، تماما كما يحكى الملاح القديم قصته لضيف الزفاف. وإذا كانت شهرزاد تستخدم فن القص لتنقذ حياتها، فإن الملاح القديم يحكى قصته ليتخلص من آلامه وليطهر روحه.

وكان كوليردج يقرأ القرآن الكريم في ذلك الوقت، ووجد الآية الكريمة القائلة؛ (وكُلُّ إنسان أَلْزَمْنَاهُ طَآتِرَهُ في عُنُقهِ...) (الإسراء:١٣)، ويبدو أنها تركت أَثراً عميقاً عليه فاستوعبها وظهرت في القصيدة حين علق البحارة طائر القطرس الأبيض في عنق الملاح،

وفي محاولتهم الابتعاد عن عالم العقلانية والنفعية المادية، عالم الصناعة والتجارة والعرض والطلب، أبدى الشعراء الرومانسيون اهتماما غير عادى بالأساطير، سواء كانت أساطير اليونان والرومان، أم الأساطير الشعبية الغربية، أم أساطير الشعوب الأخرى. والأسطورة هي قصة خرافية يتداولها أفراد شعب ما، تحمل دلالة عميقة بالنسبة لهم والأساطيرفي معظمها تتبع نمطا متكرراً في كل الحضارات، مما يشير إلى أنها تنبع من بنية العقل البشري ذاته. خذ، على سبيل المثال، قصة سندباد، وهو بحارييحرإلى عالم مجهول، عالم الظلمات والغرائب والعجائب، ثم يعود مرة أخرى إلى عالمنا، ولكنه لا يعود إلا



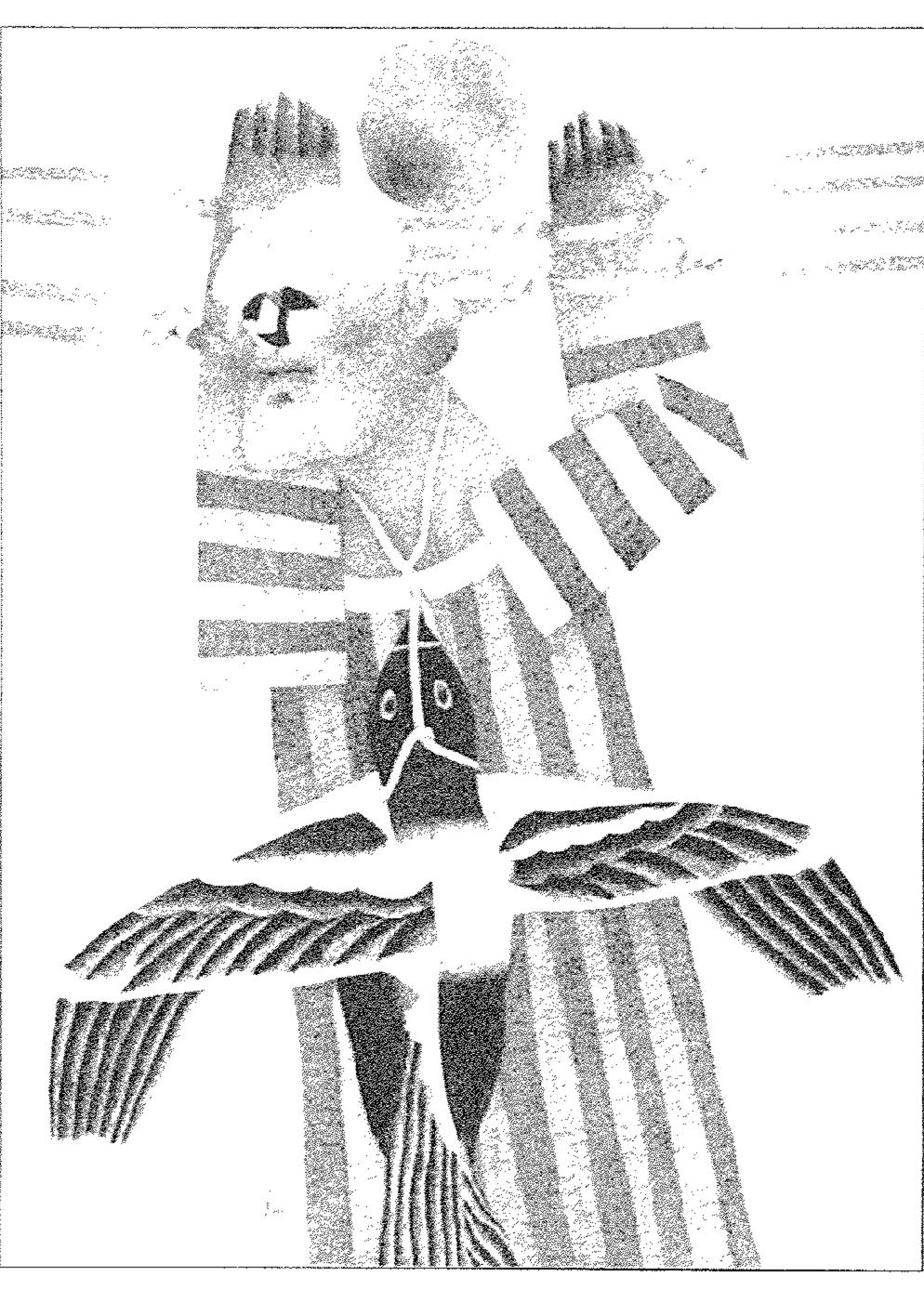
وعييننكالبرمادية الكثة وعيينكالسباكالية الكثة وعيينكالبرمادية الكثة وعيينكالبرمادية الكثة وعيينكالبرمادية الكثة وعييننكالبرمادية الكثة وعييننكالبرمادية الكثة وعييننكالبرمادية الكثة وعييننكالبرمادية الكثة وعييننكالبرمادية الكثة وعييننكالبرمادية وعييننكالبرمادية وعييننكالبرمادية وعييننكالبرمادية وعييننكالبرمادية وعييننكالبرمادية وعيينالكالبرمادية وعينالكالبرمادية وعيينالكالبرمادية وعيالكالبرمادية وعيينالكالبرمادية وعيينالكالبرمادية وعيالكالبرمادية و

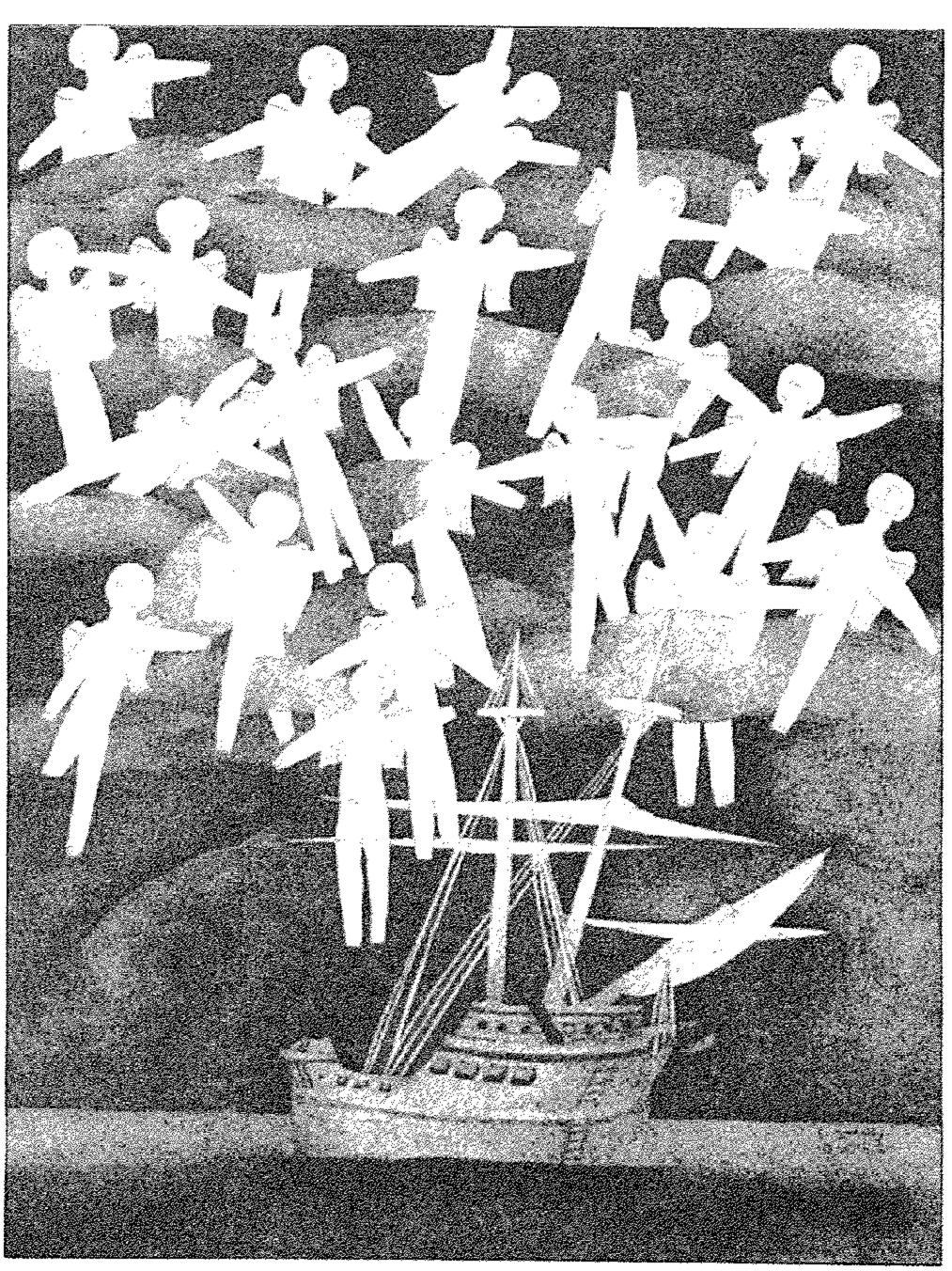


بعد أن يكون قد توصل إلى معرفة جديدة واستفاد حكمة عميقة. وقصة سندباد لا تختلف كثيرا عن قصة يوليسيس، في ملحمة هومر الأوديسة، فهو أيضا يقرر أن يعود إلى موطنه إيثاكا ولكنه يقابل الأهوال أثناء رحلته، وحينما يصل إلى وطنه يكون قد أصبح أكثر حكمة.

وثمة نقاط تشابه بين كل هده الأساطير من جهة، والقصيدة التي بين أيدينا من جهة أخرى؛ فالملاح القديم ينتمى لنمط البطل الذي يهبط في عالم الظلمات ثم يعود بقدر من الحكمة. ولكن ثمة نمطا أخر أكثر اتساعا، فالملاح القديم يهبط في عالم الظلمات حين يرتكب جريمته الشنعاء، ولكنه يشعر بجرمه فيتوب وينوب ويعود : فالنمط هنا هو نمط الجريمة والعقاب والخطيئة والتوبة، وهو ينتمي بدوره إلى نمط أوسع يتمثل في الانتقال من البراءة الساذجة إلى الخبرة ومنها إلى البراءة المركبة.. تلك البراءة التي ذاق صاحبها مرارة الخبرة، ولكنه استوعبها وتجاوزها. وهذه الأنماط موجودة في كل الحضارات، بل وفي حياة معظم البشر، بحيث يصعب القول إن هذا التشكيل الحضاري قد تأثر فيها بذلك التشكيل، أو أن هذه الحضارة قد سبقت تلك؛ فالنمط الأساسي كامن في لا وعي الإنسان الجمعي.

وقد حاول كولسردج شأنه شأن الشعراء الرومانسيين في عصره التوصل إلى مفهوم للإدراك يتجاوز السقف المادى والحواس الخمس. وهذه القضية على علاقة وثيقة بمفهوم العقل، فالعقل -حسب التصور الرومانسي- ليس مجرد صفحة بيضاء تتراكم عليها المعطيات المادية، وإنما له مقدرة توليدية إبداعية. فالإدراك الإنساني للواقع من منظور رومانسى ليس مجرد رؤية فوتوغرافية تعكس الواقع بحذافيره وبكل تفاصيله، بل هو ثمرة تضاعل عقل الإنسان بكل مقدراته التوليدية ومن خلال عواطفه ومثالياته وذكرياته وأوهامه وأساطيره مع ما حوله من ظواهر ومع ما يقع له وأمامه من أحداث. ومن هنا يأتي اهتمام الشعراء الرومانسيين بالأحلام؛ فالحلم غير مقيد بالعالم المادى: إذ يمكن للإنسان في حلمه أن يعمل خياله وأن يتجاوز السطح والحدود المادية ليصل إلى الأعداق. وثمة إشارات عديدة للأحلام في قصيدة الملاح القديم، فبعض الملاحين يتيقنون في أحلامهم من وجود الروح التي اجتاحتهم، وتوصف «الحياة في الموت: بأنها كابوس. وفي لحظة الخلاص يحلم الملاح القديم بأن الدلاء الفارغة على سطح السفينة امتلأت بالندى، وحينما يستيقظ يهطل المطر،





ويتداخل الحلم بالواقع. فهو يشرب في أحلامه ويستمر جسده في الشرب في الواقع. وهو في إغماءته يسمع صوتين (صوت العدل وصوت الرحمة)، أي أنه يدرك ماذا سيحدث له وهو في حالة أقرب إلى الحلم. وحينما تغرق سفينة الملاح القديم فإنه يجد نفسه السرعة كسرعة الأحلام/ في قارب القبطان، بل يمكن القول إن القصيدة ذاتها تشبه الحلم، فالملاح القديم بلحيته الطويلة ويدد المعروقة وعينيه البراقتين ينتمي إلى عالم الأحلام. وكثير من الشخصيات التى تظهرفى القصيدة تشبه الشخصيات التي تظهر في الأحلام، فهي بسيطة تشبه رسوم الأطفال أحادية البعد، وهي تظهر لتؤدى دورها شم تختفي دون أن نكتشف أبعادها، ويلاحظ أن العنصر المرئى وتعدد الألوان غالب في القصيدة، تماما كما هي الحال في كثير من الأحلام، ونحن تعرف أيضا أن فكرة القصيدة ككل بدأت بحلم رآه أحد أصدقاء كوليردج، حيث رأى فيما يرى الناثم سفينة أشباح. بل إن كوليردج تفسه يخبرنا أنه أدرك القصيدة في البداية كما ندرك الحلم، لا كفكرة أو إشكالية وإنما كمجموعة من الصور، ظهرت له كأشكال مجسمة، فحفظها في ذاكرته ثم ولك منها قصته الشعرية.

ورغم أن القصيدة تشبه الحلم، فقد نجح كوثيردج في أن يجعلنا نتقبلها على أنها «واقعية» و«حقيقة». فوجود عناصر الطبيعة المألوفة مثل الشمس والقمر والنجوم والرياح أضفى على عالم القصيدة قدرا كبيرا من «المصداقية»، خاصة أن كوليردج يصفها (ويصف كل تفاصيل الحلم) بدقة بالغة. والقصيدة/ الحلم رغم غرابتها تتسم بتماسكها وأن لها منطقها الداخلي مما يجعلها متسقة مع نفسها. ولكن الأمر لا يقف عند حد التناسق الداخلي، إذ أن الحقائق النفسية وكما تصورها القصيدة هي حقائق إنسانية عامة، وبالتالي فهذا الحلم إن لم يتفق والواقع المادي الملموس، فهو يتفق وواقعنا النفسي الإنساني. لكل هذا نحن نقبل القصيدة تماما كما نقبل الحلم، حيث لا نسأل عما إذا كان حقيقيا أم لا، وإنما نبحث عن معناه وتفسيره ودلالات صوره ورموزه وأحداثه.



كان الملاح القديم في البداية محصورا في عالم الظاهر والطبيعة/المادة، لم يرفضه ولم يعطه ظهره، بل تجاوزه ليصل إلى أعماقه المركات

المسلاح القسديم

ومعناه ومغزاه، وأخذ ينتقل بين أرجاء الأرض لينقل حكمته للبشر في كل زمان ومكان، إن العالم المادي قد يخبئ الروح، ولكنه أيضاً مجال حياة الإنسان، وبالتالي يمكن أن يكون مصدر الرموز والصور التي تشير إلى عالم الروح، عالم الماوراء، فثنائية المادة والروح والسطح والأعماق يتم تجاوزها من خلال الصور الشعرية.

وتنقسم الصورفي هذه القصيدة إلى صور حرفية وأخرى مجازية. أما الصور الحرفية فهي التفاصيل العديدة التي ترد في القصيدة (مثل الألوان والأضواء والأصنوات والسنكون والحركة)، وهي تضاصيل توحى لنا بمعان تتجاوز الدلالة المباشرة للتفاصيل المادية، فشكل الملاح القديم ليس مجرد شكل رجل عجوز غريب، وإنما هو يوحى لنا برجل يحمل على كتفه عبء السنين وحكمة الأجيال، وهو مثقل بها. أما الصور المجازية فهي الصور التي تحتوي على عنصرين (كذا مثل كذا): فطائر القطرس يهوى في البحر كالرصاص، والجليد يزأر ويعوى مثل أصوات تتردد في غيبوبة. وتختلط هذه الصور وتتماوج لتنقل لنا رؤية الشاعر في كل تركيبيتها وثرائها، وفي إدراكها للثنائيات والاستقطاب وضرورة تجاوزهما، أو التخفيف من حدتهما.

وتتبدى الثنائية في مجموعتين متفابلتين من الصور الشعرية، ولكن يتم تجاوزها حين ندرك أن أيا منهما بمفرده لا يشكل الرؤية الكلية في القصيدة، فما يشكل هذه الرؤية هو جماع هاتين المجموعتين. وتضم المجموعة الأولى منهما صور المطاردة والصيد ("كرجل يطارده الصياح والضربات. «كنت كمن يسير... ولا يدير رأسه... لأنه يدرك أن شيطانا مخيفا/ يجد في آثره. وأنه منه لجد قريب» - «وكأنه يهرب من أحد أشباح البحر. ـ «وتصرخ اليومة على الذئب،/ وتلتهم صغار الذئبة أسفل الشجرة»). وهناك بطبيعة الحال أهم أحدات القصيدة، حينما يقوم الملاح القديم بإطلاق قوسه على طائر القطرس الأبيض فيرديه قتيلا، فهذه هي قمة المطاردة والصيد

وترتبط بصور المطاردة والافتراس مجموعة أخرى من الصور، فهناك صور الضياع والوحدة وعدم التواصل والعطش (وما تكلمنا/ إلا لنقطع سكون البحر». كنا ساكنين كصورة سفينة»، ومياه.. مياه في كل مكان/ وما من قطرة واحدة نشربها». «جف كل لسان عند جدره/ فلم نقو على الكلام». «لم نستطع ضحكا أو عويلاً/ فالجفاف ردنا بكماً». «وحيداً وسط بحر وحيداً تماماً/ وحيداً وسط بحر شاسع ممتد»).

ولكن مقابل تلك المجموعة من التصنور تتوجيد صنور المأوى والملتجأ والجماعة والتواصل والارتواء. ولكن الصور رغم تعارضها تتداخل، والقصيدة تبدأ بعرس، وهو اللحظة الكونية التي تؤكد فيه أية جماعة إنسانية نفسها، فعن طريق الزواج والإنجاب يعيد المجتمع إنتاج نفسه. وبعد ذلك يظهر مجتمع البحارة بكل ما فيه من دفء وتماسك («في مرح أبحرنا/ إلى ما تحت الكنيسة، إلى ما تحت التل؛). وهي جماعة تزداد تماسكا بوصول طائر القطرس الأبيض. ويتبع ذلك رحلة العذاب والتكفير، ولكن تظهر في الوقت ذاته إشارات لإمكانية عودة البراءة، فحينما تصل السفينة الشبح، يتحول الملاح القديم إلى طفل ويبتهل إلى «أمنا التي في السماء».

ويظهر تجاوز الثنائيات في استخدام الألوان في القصيدة، والتي يوظفها الشاعر توظيفاً متميزاً، فهي ليست مجرد زخرفة وإنما مكون أساسي من نسيج القصيدة، يمنحها قدراً عائياً من «التنوع داخل الوحدة، والوحدة داخل التنوع» (عبارة كوليردج).

ومن أهم الألوان في القصيدة اللون الأحمر؛ فالعروس حمراء كالوردة، وبعد ارتكاب الجريمة تظهر الشمس الدامية (بلون الدم الأحمر القاني)، وسط سماء تحاسية ساخنة، وشفتي «الحياة في الموت» حمراوان، والماء المسحوركان يحترق بلون أحمر ساكن رهيب، وهناك إشارة إلى الأشباح القرمزية. كل هذا يعنى أن اللون أكمر يظهر في عدة سياقات متناقضة، الأحمر يظهر في عدة سياقات متناقضة، الاختزالية، فثمة بون شاسع بين العروس الاختزالية، فثمة بون شاسع بين العروس الموت» (البغي /الكابوس التي تُختُر بالبرودة دم الإنسان) من جهة أخرى، بالبرودة دم الإنسان) من جهة أخرى، وبين الشمس الدامية التي تظهر حينما وبين الشمس الدامية التي تظهر حينما

يبدأ الملاح في التكفير عن ذنبه من جهة، والماء المسحور المشتعل والأشباح القرمزية التي تظهر في لحظة الخلاص من جهة أخرى.

والنمط نفسه نجده في استخدام الألوان الأخرى، فطائر القطرس أبيض، والثلج أبيض، ونور القمر يلمع أبيض، وجلد الحياة في الموت أبيض مثل الجذام، ولحية الملاح القديم الرمادية ابيضت بالهرم، وصفحة الخليج ابيضت قبل أن تنبعث منها أشباح قرمزية. كما أن اللون الأخضر يتواتر هو الأخرفي القصيدة في سياقات مختلفة، فأعماق البحر، بعد ارتكاب الجريمة، أتخنها العفن، ولا يرى الملاح القديم سوى بحر أسن، ويشتعل الماء بلهيب أخضر (وأبيض وأزرق)، وحينما تنزاح اللعنة يرى المحيط الأخضر. وثمة إشارة إلى شهر يونية المورق (الأخضر) وإلى أن وسادة الراهب الطيب من الحطب (الأخضر).

وتلعب الألوان دوراً أساسياً في لحظة المتحول الإدراكي، فالملاح القديم كان يرى ثعابين الماء مجرد أجسام لزجة على قيد الحياة، في بحر آسن، ولكن حين ينبجس ينبوع الحب في قلبه فإنه يرى أرديتها الثرية الملونة من أزرق وأخضر براق وأسود لامع ... وفي مسار كل منها بريق من النار الذهبية ». إن الثراء اللوني الرمادي المنان يحل محل العالم الرمادي الباهت اللون، يحل محل العالم الرمادي الباهت اللون، بطريقة مركبة بدلا من طريقته بطريقته الاختزالية الأولى، فبدلا من عالم المنفعة المادية، يظهر عالم المحبة والتراحم والعطاء متعدد الألوان.

وتتواتر في هذه القصيدة الصور المتعلقة بالصوت (والصمت) أو الصور الصوتية (بالإنجليزية: أوديتوري الصوتية (بالإنجليزية: أوديتوري auditory). فنحن في بداية القصيدة نسمع الضجيج المرح وأناشيد المنشدين وصوت المزمار، فهي موسيقي عادية وأناشيد عادية في حفل زفاف عادي. ولكن حين ندخل عالم الملاح القديم ولكن حين ندخل عالم الملاح القديم تتخذ الأصوات شكلاً مختلفاً تماماً، إذ

تهب العاصفة وتتفجر طغيانا وقوة، ونسمع الرعد، والجليد «يزأر ويعوى/ مثل أصوات تتردد في غيبوبة». ثم يقتل الملاح القديم طائر القطرس، فيحل السكون أو نسمع أصواتا هي أقرب إلى الصمت منها إلى الصوت: (﴿ سكن النسيم ثم سكنت الأشرعة». وكنا ساكنين كصورة سفينة طافية/ على مياه البحرة). ويسقط البحارة واحد، إثر الآخر «بهدة ثقيلة» ولكن «دون آهة أو أنة». وحينما تطير أرواحهم تحدث صوتا مثل «أزة» قوس الملاح القديم، وهو صوت يذكره بلا شك بجريمته. وحينما يحاول الدعاء يصدر عنه «همس خبيث»، وهي كلها تفاصيل تدل على انسحاب الحياة. ومما يعمق إحساسنا بانسحاب الحياة، أن نيرانا فسفورية تننر بالموت كانت تتراقص حول صارى السفينة.

ولكن حينما يكمل الملاح القديم التكفير عن ذنبه، يحل محل السكون الملمون الذي يعبر عن الغياب سكون مبارك يعبر عن زوال اللعنة وتبدأ الحياة تدب في الكون؛ إذ يصعد القمر في هدوء ويهطل المطر، وتسبح ثعابين البحر، ولكنه لا يجد كلمات تعبر عن سعادته بسعادتها، فلا ينطق بحرف، وإنما يباركها في صمت في قلبه، ولكنه صمت أبلغ من الكلمات، فهو من صمت المحبين، والمحب الحقيقي هو من يعرف أن امتلاءه بالحب تعجز الكلمات عن الإفصاح عنه. عندئذ يسقط طائر القطرس في البحر كالرصاص (وهذا الصوت يذكرنا «بالهدة الثقيلة ، و «بأزة القوس»، ولكن الدلالة هنا مختلفة تماما).

ومن أهم الصور في القصيدة صور النور والظلام، فعين الملاح القديم دائما براقة من البداية حتى النهاية، وعيون البحارة، بعد موتهم، تبرق في ضوء القمر، وعين المحيط التي تتطلع للقمر هى الأخرى براقة، وهو أمر ملائم تماما في قصيدة عن الإدراك، فالعين عضو أساسى في هذه العملية، ثم تتواتر صور النور المختلفة، فالشمس تلمع متألقة، والشقوق الثلجية ترسل بريقا مقبضا، ونور القمريلمع. وعندما يقتل الملاح طائر القطرس تصعد الشمس باهتة فهي «لم تكن غائمة ولا حمراء». وحينما يبدأ التكفير عن الذنب يتعالى اللهب من الموجة الغربية ويغطى الشمس قضبان، ويظهر العالم المستقطب بوضوح، فحافة الشمس تغوص، وتندفع النجوم بازغة، ويصبح الليل ظلمات بعضها فوق بعض. ولكن مع انتهاء مرحلة التكفيرعن الذنب يظهر القمر إلى جواره نجم أو اثنان، ويبرى الملاح ثعابين البحر تسعى في مسارب المعة



الجليد هندا الجليد هنداك، الجليد كيان حيولينافي كيل ميكيان، يتصيدع ويهدر. يسزأر ويسعدى مستسل أصيوات تستردد في غييبيوبية *



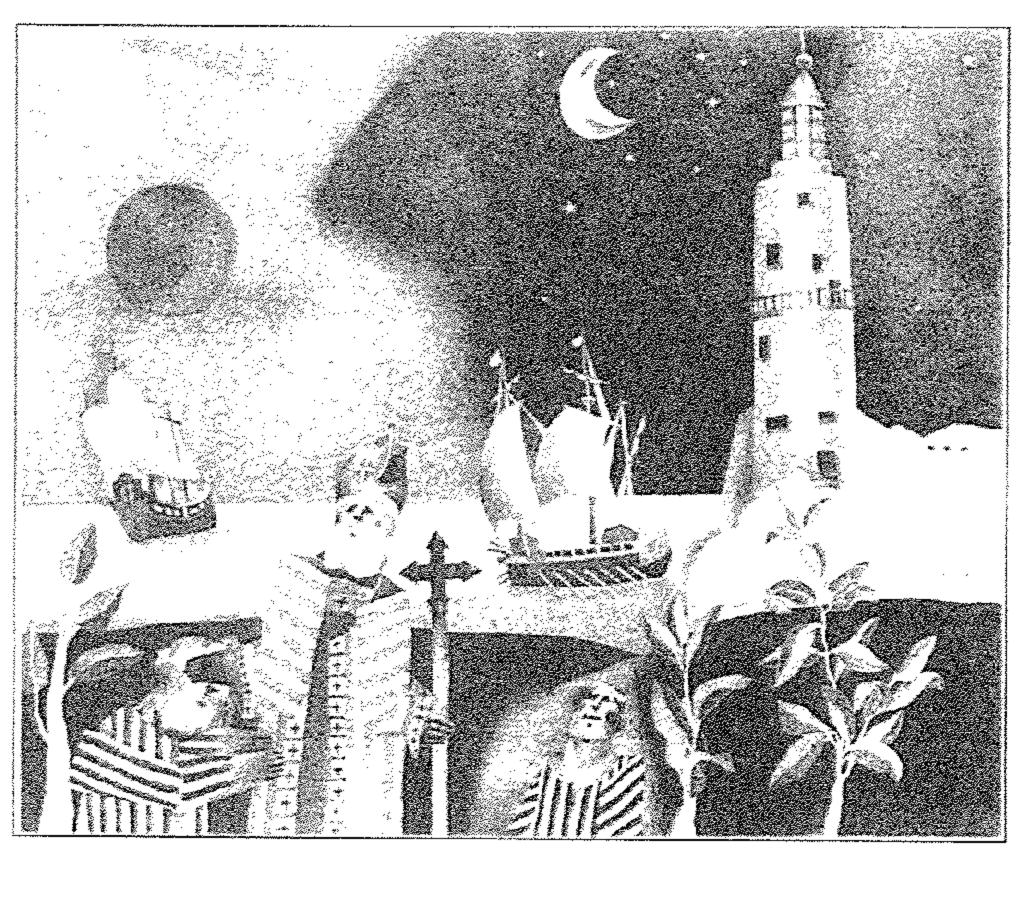
البياض، والضوء الراقص يتساقط عنها مثل رقائق الثلج، وبعد عدة صور أخرى مستمدة من عالم النور نصل إلى نهاية القصيدة.

تم تتداخل صور الصوت والسكون والنوروالألوان، فضوء القمر انبسط فوق الخليج الذي ابيضت صفحته بنور صامت، وغمر بالسكون مؤشر الريح الساكن، «وكانت الصخرة تتألق وضاءة، وكانت الكنيسة التي تعلوها/ هي الأخرى تشع نوراً». وفوق جثث البحارة يرى الملاح القديم رجالاً ملاتكيين، من نور خالص، كل منهم نور بديع؛ لا يصدرون صوتا؛ فالصمت شمل كل شيء. هذا التداخل فالصمت شمل كل شيء. هذا التداخل غير المألوف، ولكننا بعد أن نصل إلى هذه الدروة نعود إلى عالمنا العادي، الذي نسير فيه ونحيا بعد أن تكون حواسنا قد هذبت وبعد أن يكون الناقد التسع ورؤيتنا

وأهم صورتين مجازيتين في القصيدة هما الشمس والقمر، وكل صورة منهما مرتبطة بمجموعة من الأفكار والمشاعر. فالشمس مرتبطة بالعقاب والعدل والإله الذي يحاسبنا على أفعالنا، وهي أيضا مرتبطة بالعقل (فكل شيء واضح في أشعة الشمس)، أما القمر فمرتبط بالتوبة والإله الغفور، كما يرتبط أيضا بالخيال (فكل شيء في أشعة القمر مبهم). ومع هذا فلابد من أن نشير إلى أنه لا يوجد ترادف كامل بين الصورة ومجموعة الأفكار والمشاعر التي أشرنا إليها، فمثل هذا الترادف يعنى قبول الثنائية الصارمة التي ترفضها القصيدة. ولهذا، تتخذ الشمس أحيانا مدلولات تتجاوز فكرة العدل، ويتخذ القمرهو الآخر مدلولات تتجاوز فكرة الرحمة. ومعنى الصور غير محدد، فهي تشع المعني وتوحى به ولا تضرره أو تحدده. كما يلاحظ أن الحقل الدلالي للصوريتسع بالتدريج ويصبح أكثر تركيبية من خلال تطور الحبكة، ولكن الحبكة ذاتها تتطور من خلال الصور.



وترد في القصيدة بعض الصور الكونية الأساسية مثل صورة الريح التي تهب فتعصف بالقديم وتحمل بذور الجديد، وصورة المطر الذي يسقط فيكتسح في طريقه العديد من الأشجار (والتقاليد البالية) ويأتي بالحياة الجديدة، وصورة النار المشتعلة التي تبعث الدفء في أوصال الإنسان ولكنها يمكن أن تأتي على الأخضر واليابس.



هذه الصور الكونية، كامنة في اللاوعي الجمعي، لصيقة بالوجدان الإنساني حتى يمكن القول إنها تشبه في بنيتها بنية العقل الإنساني، وقد عبر الشاعر الإنجليزي الرومانسي جون كيتس عن هذه الحقيقة بقوله: «نحن كلنا لنا قلب إنساني واحد». ولعل هذا هو السبب في أن استخدام الصور الكونية الأساسية أعطى القصيدة قوة غير عادية وحيوية أعطى القصيدة قوة غير عادية وحيوية خارقة، فهي تخترق وجدان القارئ بشكل مباشر، بحيث يجد نفسه يمر بالتجرية قبل أن يبدأ عملية التأمل والتفسير والتحليل والتركيب.

كل هذه الآليات مهمة لتجاوز الثنائيات على مستوى الشكل وعلى مستوى المضمون، ولكن أهم أليات التجاوزهي الحب والتراحم، فالملاح القديم يدرك جمال ثعابين البحر ومدى عمق سعادتها فيحبها ويباركها، وهو يفعل ذلك بلا وعى. وبعد أن كانت مجرد أشياء عامة لا خصوصية لها (ألف ألف مخلوق لزج)، توحى باللزاجة والموت، تصبح مخلوقات لها خصوصيتها: ثعابين البحر الملونة التي توحى بالحياة (وهذا عكس ما حدث لطائر القطرس؛ إذ تحول من طائر فرد فريد يشاركهم طعامهم ولعبهم إلى طائر «من هذه الطيور.). فواقعة مباركة ثعابين البحر هي لحظة التحول الإدراكي والأخلاقي والجمالي الذي طرأ على الملاح، فقد أخفق من قبل في إدراك جمال طائر القطرس الأبيض حين كان يقبع داخل رؤيته المادية الضيقة، ولكنه نفضها عن نفسه وبدأ يدرك التناسق في الكون والجمال في مخلوقات الإله وقيمتها المطلقة. ومما لا شك فيه أن التناسق

والجمال والقيمة المطلقة لا علاقة لها بالرؤية النفعية المادية، فهى تقف منها على النقيض. وهكذا اتسعت رؤية الملاح، وتعمق إدراكه، وتهذبت حواسه، وأدرك أن العالم مفعم بالمعنى، وأن مبدأ الحياة يسرى في كل الكائنات، وأنه ليس وحيداً في هذا العالم، إذ يشاركه الآخرون فيه. ولذا فهو ينشد في آخر القصيدة قائلا؛ ولذا فهو ينشد في آخر القصيدة قائلا؛ مخير من يصلى هو خير من يحب/ كل الأشياء، جليلها وحقيرها، لأن الإله العزيز الذي يحبنا/ خلق الكل وأحبهم، العزيز الذي يحبنا/ خلق الكل وأحبهم، الإنسان والتراحم، بعد أن ذاق مرارة وينتهي به الأمر إلى أن يعود إلى مجتمع الوحدة والتعاقد والقوانيين المادية الصارمة.

في عالم المادة، تغيب القيم والقداسة. ولكن الاختلاف سمة من سمات الوجود الإنساني، وفي العالم المادي المنفصل عن القيمة، حيث لا توجد نقطة مرجعية نهائية ولا يوجد أى أساس لإصدار أحكام أخلاقية أو جمالية، أو أية مقدسات أو مطلقات، تظهر القوة كالية وحيدة لحسم كل أشكال الاختلاف أو الصراع، ويصبح من المنطقى أن يقوم القوى بتوظيف العالم لحسابه وحوسلته (أي تحويله إلى وسيلة). وتغيب الغاية، أو تصبح الغاية هي تحقيق الذات دون أى احتكام لآية قيمة خارجة عن إرادة هذه اللذات. ويظهر قانون واحد: «القوة هي الحق؛. هذا هو عالم هوبز وماكيافللي وداروين وهتلر، العالم الذي يردى البراءة والخير وطائر القطرس الأبيض صرعى، والذي يحول العالم إلى مادة استعمالية. من هذا المنظوريمكن القول إن الملاح القديم هو أيضا الإنسان الإمبريالي

المتمركز حول ذاته والذي تسيطر عليه

عقلية الغزو والذي لا تعرف شهوته أية حدود، ولذا فلابد له من أن يستمدد ويتوسع، ولابد من أن يلتهم الأرض وما عليها ولابد من أن يستعبد الآخرين ويسترقهم. هذه هي رؤية الإمبرياليين وهذا هو خطابهم: الإدراك يؤدي إلى المعرفة، والمعرفة المنفصلة عن القيمة لا تؤدي إلى الحكمة والمحبة وإنما تؤدي إلى القوة وإلى المزيد من التحكم في العالم وفي الأخرين.

ولكن حين نفض الملاح القديم عن

نفسه الرؤية المادية الواحدية فإنه نفض عن نفسه أيضا الرؤية الإمبريالية وشهوة الغزو والسيطرة، وتظهر رؤية أخرى، ولنسمها رؤية المحبين، والمعرفة -حسب هذه الرؤية- تقرب بين البشر وتجعلهم يدركون إنسانيتهم المشتركة، وبدلا من أن يحاول المرء الهيمنة على الأخرين فإنه يبذل أقصى ما في وسعه لإسعادهم. وإذا كانت المعرفة الإمبريالية تسعى إلى تشديد قبضة الإنسان على أخيه الإنسان وإلى تسخير الطبيعة لصالحه. فإن معرفة المحبين تؤدي إلى العكس تماما، فهى معرفة تؤدى إلى ارتخاء قبضة الإنسان، إلى أن تتراخى القبضة تماما، ويجد الإنسان سعادته لا في غزو الأخرين والهيمنة عليهم واستغلالهم، وإنما في التوازن مع الذات وفي إسعاد الأخرين. هذا ما حدث للملاح القديم: إذ انبثق ينبوع الحب في قلبه، وبدلا من إحساسه بالحسد تجاه ثعابين البحر أدرك جمالها وسعادتها فباركها دون أن يدرى. وعندها أمكنه الصلاة وانحلت جثة طائر القطرس الأبيض من رقبته. ومباركة ثعابين البحر دون وعي لا تعني أن الملاح القديم غير مسئول عما فعل، فكما أن الشرجزء من فطرة الإنسان. فكذا الخير، وكما أن الكره جزء من طبيعة الإنسان، فكذا الحب. فتلقائية الفعل لا تمنى بالضرورة عدم مسئولية الفاعل، وإنما تعنى أنه بدأ يدرك العالم لا بحواسه أو بعقله المادي وحسب وإنما بكيانه المركب، حيث يدرك الإنسان الواقع بعظله وقلبه وحواسه وضميره بطريقة تتجاوز الحسابات المرشدة الواعية الضيقة، ويتحول العالم من كونه تفاصيل مبعثرة ميتة، تتحكم فيه الصدفة العمياء أو القوانين المادية الحتمية الصارمة، إلى عالم مترابطة أجراؤه، مفعم بالمعنى.

وقصيدة الملاح القديم ذات أبعاد إنسانية عميقة، ولكن مما لا شك فيه أن لها مذاقاً مسيحياً واضحاً، فأحداثها تدور في العصور الوسطى الكاثوليكية. وهناك إشارات للرموز المسيحية أهمها بطبيعة الحال الصليب (بالإنجليزية:

القطرس الأبيض (بالإنجليزية: الباتروس albatross). ولعل تشابه المقطعين الأخيرين في كلتا الكلمتين يؤكد هذه العلاقة. ولكن الرموز المسيحية لا تقف عند هذا الحد فهي توجد على مستوى أعمق. فحينما يصرع الملاح القديم طائر القطرس فإنه يشبه آدم حينما أكل من شجرة المعرفة. ولكن الغريب أن كوليردج جعل ملاحه هو أيضا المسيح حينما يعلق الملاحون جثة الطائر في عنقه (فكأن الملاح القديم يقف في النقطتين اللتين يتقاطع فيهما الزمان مع الأزلية، والنسبي مع المطلق، والعقاب مع التوبة. أليس هذا أيضا محاولة لتجاوز أي ثنائيات صلبة؟). ولكن ما هو أكثر غرابة أن الملاح هو أيضا اليهودي التاثه الذي عليه أن يرحل من بلد الأخر عبر الزمان وحتى أخر الأيام تكفيراً عن خطيئته. وهذه الشخصيات الثلاث متناقضة وترمز لأشياء مختلفة؛ فأدم عكس المسيح، حسب التصور المسيحي، إذ إن اللاهوت المسيحي يذهب إلى «أننا نموت في آدم ونولد في المسيح». والمسيح هو عكس اليهودي التائه، فالأول رمز المحبة والعطاء، والأخر رمز الأنانية والحقد. ومع هذا جمع كوليردج بين هذه الشخصيات الثلاث في شخصية الملاح القديم، وكأنه يود أن يؤكد أن الرؤية الدينية في عصر الرومانسية والضردية مختلفة عما كانت عليه في العصور الوسطى. فالفرد هنا هو كل شيء، يرتكب الخطيئة ويعانى ويتوب بمضرده بدون وساطة أي مؤسسة دينية، فقد قتل طائر القطرس فجأة. وبارك ثعابين البحر بالطريقة نفسها: وهو الذي أنكر مبدأ الحياة الذي يسرى في الكون بأسره وهو الذي أعاد اكتشافه.

كروس cross)، والذي يرتبط بطائر



ومغزى القصيدة قد يكون مبهما بسبب تركيبها، ولكنه ليس غامضاً. فثمة أمور واضحة تماماً، وهو أن ثمة جريمة جهنمية شنعاء قد ارتكبت ضد المقدس، مما يضع مرتكبها خارج حدود ما هو إنساني، وأن من ارتكب الجريمة قد تم عقابه فشعر بالذنب والعجز، فينفض عن نفسه رؤيته المادية، فتاب وعاد إلى عالم الإنسان. والمغزى الأخلاقي عالم الإنسان. والمغزى الأخلاقي المقصيدة أمر يصر عليه الشاعر، حتى النادية أمر يصر عليه الشاعر، حتى أن البعض يرى أن نهاية القصيدة أمر يصر عليه الشاعر، حتى أخلاقية بشكل فيح (بالإنجليزية: ولكن من الصعب دايداكتيك didactic). ولكن من الصعب قبول هذا الموقف، فأحداث القصة نفسها قبول هذا الموقف، فأحداث القصة نفسها

تؤدى بشكل عضوى ومنطقى إلى هذه النهاية الأخلاقية، فهى ليست مفتعلة ولا متعسفة. كما أن القصيدة كما أشرنا من نوع البالاد (أغنية شعبية راقصة)، وهذا النوع الأدبى الشعبى عادة ما ينتهى بموعظة أخلاقية واضحة تتفق والمزاج الشعبى، أى أن خاتمة قصيدة الملاح القديم هى تحقيق لقواعد النوع الأدبى الذى اختاره الشاعر ليعبر من خلاله عن رؤيته.

ومهما كان الأمرفإن المغزى الأخلاقي للقصيدة مغزى إنساني عام، ويمكننا القول أنه يوجد وراء الخطاب المسيحى الغربى نمط عام يشمل الإنسانية بأسرها، ولذا فهو يجمع بين الرؤيتين الإسلامية والمسيحية. فضي محاضرة مشتركة ألقيتها أنا وصديقي البروفسور ديفيد كارول عن الملاح الذي كان يعيش في الفردوس (مثل آدم) ثم قتل طائر القطرس، (مثلما أكل آدم من الشجرة) وهذان الفعلان أديا إلى سقوطهما، ولكن كليهما يدرك خطيئته فيكفر عنها، ويتوب ويعود إلى البراءة الأولى مرة أخرى. وهذا لا يختلف كثيرا عن النمط الإسلامي حيث يولد الإنسان على الفطرة ولكنه ينسى الله فيسقط، وحينما يتوب وينوب ويتذكر الله، يقبل الله توبته ويغفرله. والإسلام والمسيحية يدافعان عن كثير من القيم الأخلاقية التي تدعو لها القصيدة (تناقض الرؤية المادية مع ظاهرة الإنسان - رؤية الإنسان بوصفه مركز الكون ولكنه لا يملكه لأنه استخلف هيه من قبل خالقه - أهمية مؤسسة الأسرة - أسبقية الجماعة الإنسانية على الفرد - قيمة العدل الممزوج بالرحمة - قيمة التراحم).

واحتجاج كوليردج فى قصيدته على الاتجاه الحديث نحو نزع القداسة عن العالم لا يختلف عن احتجاج بعض المثقفين والأدباء فى الشرق والغرب، فجميعهم يحتج على تلك الحداثة التى تدور فى إطار مادى والتى حولت العالم

إلى «أرض خراب» يتحرك فيها «الرجال الجُوف» (الشاعر الإنجليزى ت.س. البيوت)، أو إلى سجن حديدى (عالم الاجتماع الألماني ماكس فيبر)، والتي شيئت الإنسان (الناقد الماركسي المجرى جورج لوكاش)، ونزعت عن الفن صبغته الإنسانية (المفكر الأسباني أورتيجا يي جاست)، زمانها هو «زمان الحق الضائع/ لا يعرف فيه مقتول من قاتله، ولماذا قتله، (الشاعر المصرى صلاح عبد الصبور).

ويشير المؤلف المسرحي (رئيس جمهورية التشيك) فاكيلاف هافل إلى ما سماه «إسكاتولوجيا اللاشخصي»، وهو اتجاه نحو ظهور القوى اللاشخصية التي لا وجه لها والتي تفلت من التحكم الإنساني وتشكل تهديداً كبيراً لعالمنا الحديث. وحينما سئل هافل عن الأسباب التي أدت إلى هذا الوضع أجاب قائلا؛ هذا الوضع له علاقة ما بأننا نعيش في أول حضارة ملحدة في التاريخ البشرى. فلم يعد الناس يحترمون ما يدعي القيم فلم يعد الناس يحترمون ما يدعي القيم الميتافيزيقية العليا، والتي تمثل شيئا اعلى مرتبة منهم، شيئا مفعماً بالأسرار، وأنا لا أتحدث هنا بالمضرورة عن إله وأنا لا أتحدث هنا بالمضرورة عن إله شخصي، إذ إنني أشير إلى أي شيء مطلق شخصي، إذ إنني أشير إلى أي شيء مطلق

ومتجاوز. هذه الاعتبارات الأساسية كانت تمثل دعامة للناس، وأفقاً لهم، ولكنها فُقدت الآن. وتكمن المفارقة، في أننا بفقداننا إياها نفقد سيطرتنا علي المدنية، التي أصبحت تسير بدون تحكم من جانبنا. فحينما أعلنت الإنسانية أنها حاكم العالم الأعلى، في هذه اللحظة نفسها، بدأ العالم يفقد بعده الإنساني».

إن الذي سيطرعلى العالم هو الحداثة الداروينية التي ينظر دعاتها إلى العالم باعتباره مادة محضة منفصلة عن القيمة وعن الغاية، عالم تسيطر عليه النسبية المطلقة والقوة العمياء. هذه الحداثة هي التي أفرزت العنصرية والإمبريالية والسعار الاستهلاكي، وأنتجت عالماً تحاول كل جماعة إنسانية فيه الهيمنة على الجماعات الأخرى، فيه الهيمنة على الجماعات الأخرى، فيحاول كل فرد فيه أن يهزم الأخرين، فهي حداثة لا تهدد الطبيعة وحسب، بل قهي حداثة لا تهدد الطبيعة وحسب، بل تهدد ظاهرة الإنسان نفسها.

إن النقد الإسلامي للحداثة المادية المداروينية، شأنه شأن نقد كوليردج، يتسم بالتفاؤل، لأنه رغم إدراكه لطبيعة الشر المتأصلة في النفس البشرية، يطرح بديلا إنسانيا لعالم الحداثة المادية. هذا على عكس كثير من نقاد الحداثة في الغرب في الوقت الحاضر الذيبن يستجلون أحتجاجهم ولكنهم لا يجدون بديلا فينتهي بهم الأمر إما إلى الانسحاب من العالم، أو السقوط في التشاؤم والعدمية (كما هو الحال في أدب كافكا وكامو على سبيل المثال).

إن كوليردج، شأنه شأن كثير من مثقفى العالم الشالث (بما فى ذلك العالم الإسلامي) فى الوقت الحاضر، يطرح رؤية لحداثة إنسانية غير منفصلة عن القيمة، ترى أن الهدف من الوجود ليس التقدم المادي اللانهائي أو زيادة معدلات الاستهلاك أو غزو الطبيعة والأخرين، وإنما التوازن مع الذات ومع الطبيعة، وأن العالم ميراث لكل البشر وكل الأجيال، ولذا لابد من إعماره لصالح الجميع، وليس لصالح بلد واحد أو شعب واحد.

هذه الحداثة الإنسانية لها جذورها في كل من الرؤية الإسلامية والمسيحية (وفي تقاليد دينية أخرى)، فرغم اختلاف الرؤيتين في كثير من النواحي العقائدية، فإن ثمة قاعدة أخلاقية إنسانية مشتركة، تضم كل البشر، وتصلح لأن تشكل أساساً لعقد اجتماعي جديد، ندير على أساسه مجتمعاتنا الإنسانية في عصرنا الحديث، فتنقذنا من الفوضي الأخلاقية والمعرفية التي نعيش فيها.

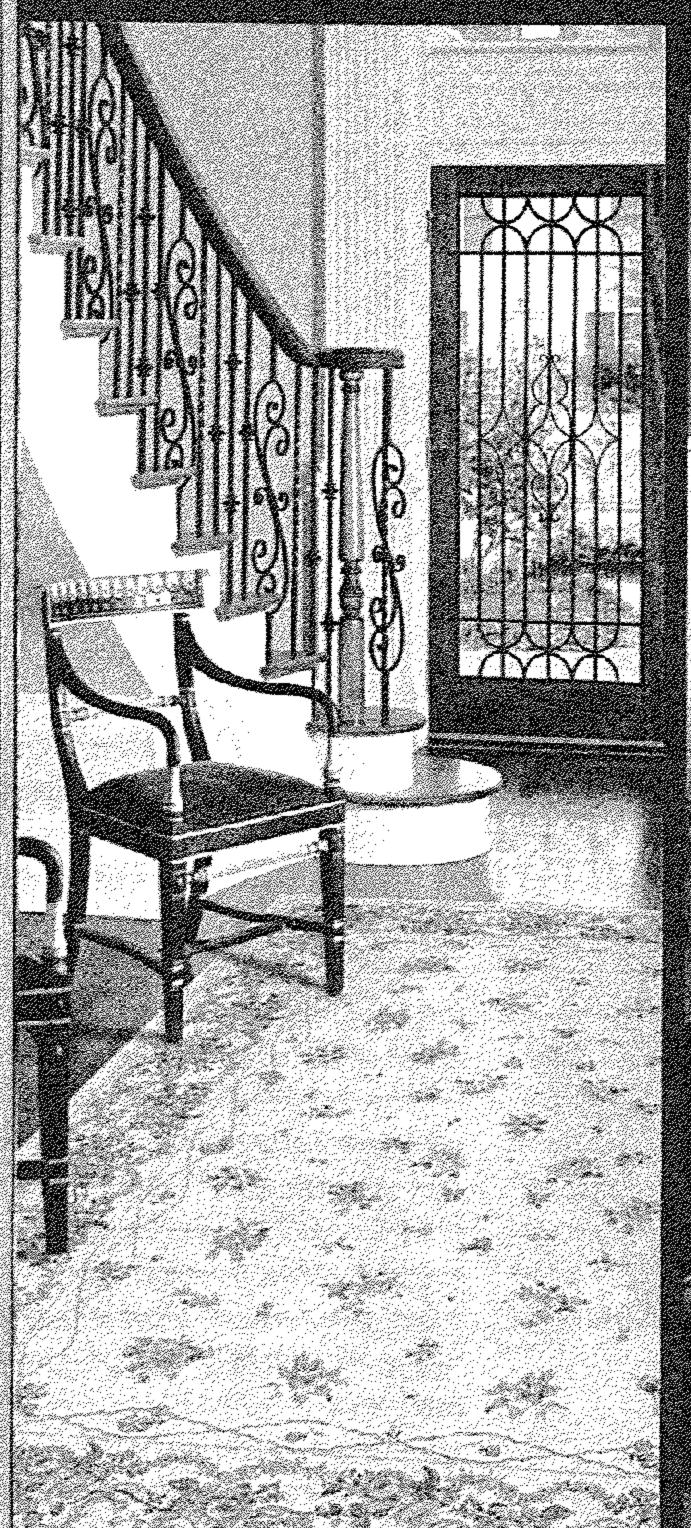
والله أعلم 🏿



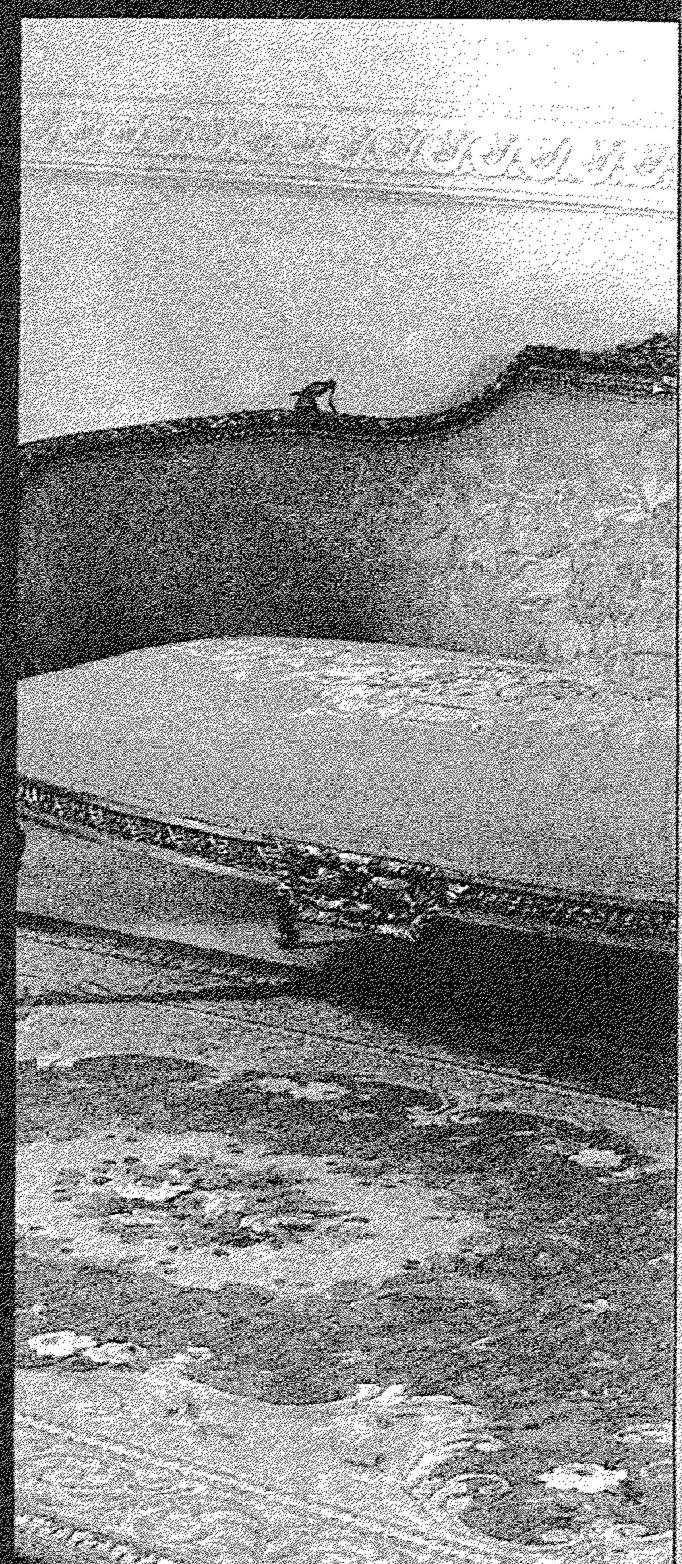
99 مضى كرجل فقد صوابه، فاهلاً عها حوله، وذهبت عنده حواسه. وفي الصباح، في السياح، في السياح، في السيوم التالي، صحا أكثر حرثنا. وأكثر حكمة. 99



Oriental Weavers







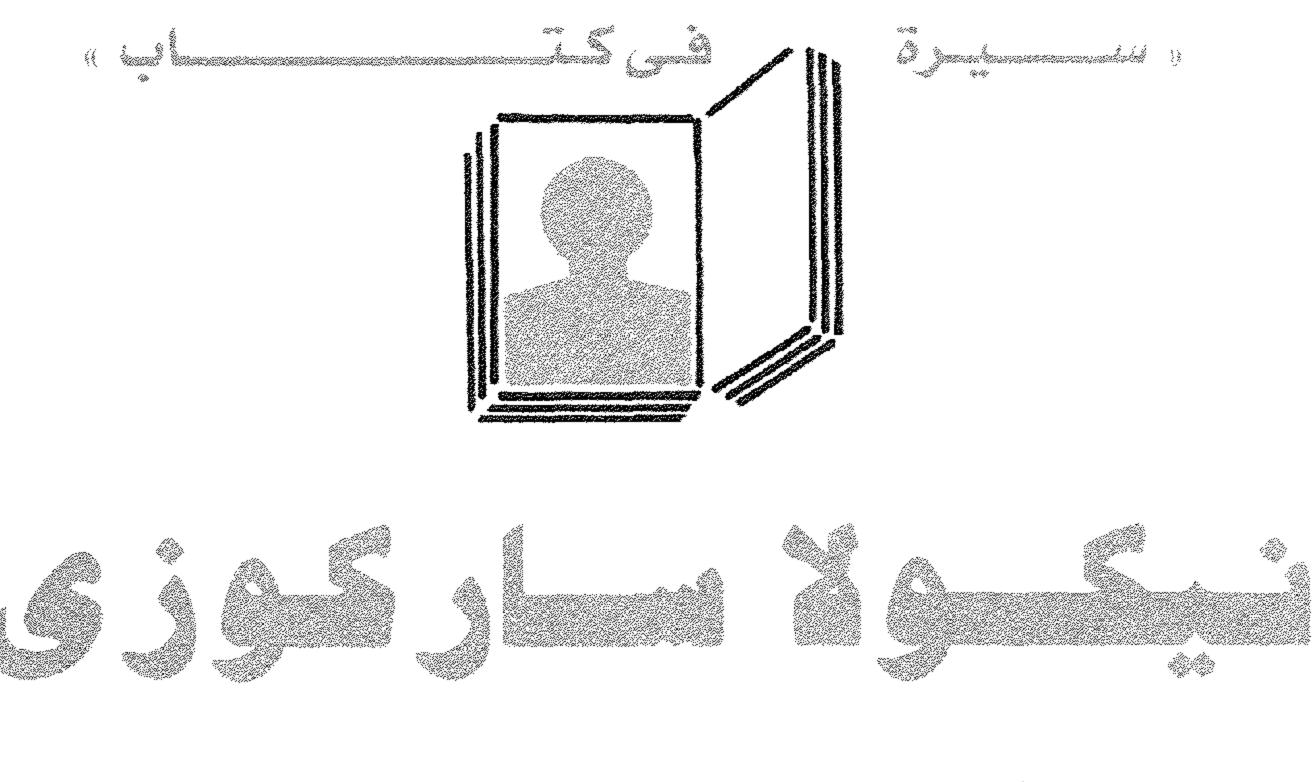


- 8 EL SHAHEED ZAKARIA KHALIL STREET HELIOPOLIS, CAIRO TEL 02686690
- 30 STREET GAMET DAWAL MOHANDESEEN Tel: 3459661
- 35 ABU ELFEDA STREET EL ZAMALAK Tel:7374411

فن الجربلان

ظهر فن الجوبلان في منتصف القرن الخامس عشر على يد جين وفيليوت دوبلان في ضواحي باريس وظل هذا المصنع العائلي في النمو حتى حولة المئلك هندى الرابع الي مصنع كبير في يداية القرن لا وقام يعمل التصميمات لهذا المصنع أفضل القنائيين في ماك الوقت وقاموا بوضع أعلى المعاير في التنفيذ وتحقيز القندين والمندريين وكنائت الترقت وقاموا بوضع أعلى المعاير في التنفيذ وتحقيز القندين والمندريين وكنائت التنفيذ والمقروشات التنجة أروع واحود الواع الحويلان منين الستائر والمفروشات

والإن تفخر شركة التساجون الشرفيون بنقدم مجموعتها الفيريدة والمتديزة من أغشية الجيوبلان السنيائر والمغروشيات والمعلقات التي قامت فيها بالمرح والجمع بين روعية وغي الاداء القديم وحداثة ونغرق النكتولوجيا اليرم نترفع بالجويلان ونصيف إلية تصميمات تدمل العن والحداثة



🕮 🐃 ديسمبر ١٩٤٨. في ليلة ظلماء من شتاء قارس البرودة، أمام بوابة محطة المترو بساحة «ليتوال»، في عاصمة فرنسية مصت دماءها الحرب وتدفقت اليها أسراب المهاجريين من أورويا الشرقية، وقف فتى عشرينى طويل القامة، لافت الوسامة، قد بدت عليه مخايل الذلة بعد العز. ورغم ثيابه الخفيفة الرثة، ورأسه الحليق كالأيتام، ووحدته بلا عدة أو مأوى أو ظهير، بدا الفتى مستبشرا كالقادم لتوه من الأعراف إلى الجنة. فلو لم يكن قد فر من المجر لربما كان الأن مجندا في صفوف الجيش الآحمر، أو محتجزا في جولاج كثيب في أقاصي سيبيريا. لكن ها هي فرنسا تستقبله، ولا يهم بعد برودة الاستقبال أو وحشة اللقاء. فالعبرة بقابل الأيام، وهو على يقين من إصابة النجاح، كل النجاح، فقط لو كان بوسعه الإفلات من هذا الصقيع! ففي ذلك اليوم البعيد، كان بال ساركوزي نجيبوكساي يقف حافي القدمين... وحول بنصره، التمع خاتم ذهبي يحمل شعار النبلاء

Un pouvoir nommé désir

Catherine NAY

la Saga Sarkozy

L'Express,2007

Christophe Barbier

Michael DARMON

Paris, Grasset, 2007

(سلطة اسمها الرغبة)

Les Sarkozy ,une famille française

Pascale NIVELLE, Elise Karlin

Paris, Calmann Levy, 2006

La vraie nature de Nicolas

(آل سارکوزی، عائلة فرنسیة)

(ملحمة ساركوزي)

دالساتوفسق سعودي

حين اشتد عوده، واستحال الزغب الذي يغطى جسمه الصغير فراء كثيفا استدار ساركوزى ليواجه أستاذه وزعيمه جاك شيراك



المنحدرين من أسرة ساركوزي المجرية العريقة، ذلك الشعار الذي يحمل صورة ذئب يقف منتصب القامة كأنه إنسان، شاهرا سيفا في يده اليمني بينما خرج لسانه الطويل من بين أسنان حداد.



مايو٧٠٠٧ . ترى هال جالت تلك الذكرى البعيدة بخاطر الأب وهو يحتفل بوصول ابنه نيكولا ساركوزي إلى قصر الاليزيه؟ يتشابه الأب والابن في كثير من الصفات: نفس الجبهة العريضة، والطموح الجامح، واحتداد الحواس، لكن نيكولا كان، من بين إخوته، الأكثر رفضا للأب الغائب، والأكثر عنضا في تأريته، والأقل موهبة في التحصيل الدراسي.

تنتمي أسرة الأب إلى سهول المجر، ويمتد تاريخها في الماضي إلى القرن السابع عشر. وهم في الأصل من أهل الريف البروتستانت، وقد ترقوا إلى مكانة النبلاء بعد أن أنعم يها الملك فرديناند الثاني على الجد الأكبر للأسرة «ميهالي ساركوزي، لاستبساله في قتال الأتراك على مشارف فيينا في ١٦٢٨. (فليس من المستغرب إذن اليوم أن يستقتل الحفيد نيكولا في رفض انضمام تركيا إلى الاتحاد الأوروبي).

وكثيرا ما يحكى بال ساركوزي عن

حياته في قصر والده جيورجي، والأراضي الشاسعة التي كانوا يمتلكونها، وجيش الخدم الذي كان يعمل على راحتهم، وعازفي الكمان الذين كانوا يحيون أوقاتهم وهم جالسون إلى مائدة الطعام. لكن تلك الذكريات البعيدة تبدو وكأنها مكتوبة بمداد الخيال على أوراق الريح. والثابت في سجلات العائلة أن جيورجي ساركوزي الذي تقلد منصب عمدة «سزولنوك»، وهو في الثلاثين من عمره، قد أثبت كفاءة عالية في النهوض بالمدينة، وفي تحديث مرافقها لكن الثابت أيضا أنه قد أدين في قضية «قروض سبيير» التي شكلت فضيحة محلية شهيرة في نهاية الثلاثينيات. وتضمنت تفاصيلها انتهاكات وإختلاسات وفسادا ورشاوى. وبعد إقالته من منصبه، عمل جيورجي مدير إدارة في مصنع

ومع تصاعد طموحات الرايخ الثالث الألمان، تحت اللواء الأحمر ذي الصليب

للنسيج على أطراف بودابست.

بألمانيا الهتلرية. قرر ديكتاتور المجر ميكلوس أورتي التعاون مع النظام النازي، بإرسال قوات عسكرية في الحرب على الاتحاد السوفيتي. ومن أسرة ساركوزي، كان بال، هو الوحيد الذي لم يتم تجنيده، فلقد كان ثم يبلغ بعد السن القانونية، أما أخواه (أعمام نيكولا) فلقد حاربا في سلاح الخيالة، جنبا إلى جنب مع الجنود

المعقوف.

التحصل على عمل. ويعد أن مل بال عمله الأول في توصيل البضائع، عمل رساما للبورتريهات، فلقد كان يجيد الرسم. وكان الشاب يتمتع بجرأة كبيرة،

وسحر يتحدث عنه كل كتبة سيرة نيكولا ساركوزي بإسهاب ممل. وكانت له تطلعات وآمال لا حدود لها، في عوالم المال

والشهرة والنساء.

وبعد اجتياح الجيش السوشيتي

لبودابست في فبراير ١٩٤٥، واستيلاء

الشيوعيين على الحكم، وتأميم الأراضي

والممتلكات، يتوفى جيورجي ساركوزي،

ويتم تهريب الأبن، بال، إلى النمسا،

ومنها يتجه إلى فرنسا، في رحلة عذاب

مضنية، ليصل إلى باريس في تلك

الليلة الباردة من ديسمبر ١٩٤٨. لا يملك

إلا حاتم نسبه الأرستقراطي، الذي

يحمل شعار الدئب، بعد أن باع في

الطريق كل شيء، كل شيء، حتى

يتكاتفون. فما إن يصل لاجئ جديد حتى

يقدموا له المأكل والملبس، ويساعدوه في

وفي باريس، راح المهاجرون المجريون

باريس، تـزوج بـال سـاركـوزي مـن فـتـاة صغيرة، حلوة، كان مقدرا لها أن تفتح باب بيتهم حين أتى طالبا وساطة أختها لكي يحصل على وظيفة مدرس رسم. وكانت أندريه . العروس . ابنة الطبيب الفرنسي ذي الأصول الإسبانية اليهودية، الدكتور بندكت مالاه، تحلم بدراسة القانون وممارسة المحاماة. لكن العريس الشاب رفض الفكرة وفرض شرط بقاء العروس بالبيت. ويوم الزفاف كانت هديته لها ثلاثمائة عام من تاريخ أسرة ساركوزي

ويبعد عام واحد من وصوله إلى

ولقد أسفرت الزيجة عن ثلاثة صبية هم جيوم (٨سنوات)، ونيكولا (٥ سنوات)، وفرانسوا (رضيع). تلك كانت أعمارهم يوم صفق أبوهم باب البيت وراءه وتركهم بعد أن اتفق مع أمهم على الطلاق عام١٩٦٠، لكي يتزوج المراكبي

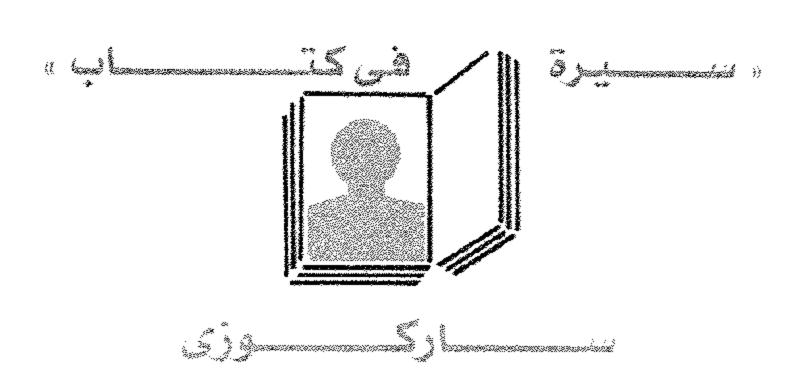
العريقة، وخاتم نسبه الأرستقراطي،

الذي يحمل شعار الذئب.

العدد المائة وواحد. يونية ٢٠٠٧ م

(الطبيعة الحقيقية لنيكولا ساركوزي)





من ابنة السفير المجرى. وعلى الفور، تعود أندريه إلى دراستها، وتحصل على شهادة كلية الحقوق. وفي الوقت نفسه، راحت تجتهد في تربية الأولاد، تحت حمى الجد الدكتور بندكت مالاه.

من بين الأبناء الثلاثة، نيكولا هو الأكثر شعورا بالوحدة، والأكثر تأثرا من جراء هجران الأب، وهو أيضا الأكثر عنفا وشراسة كان كثير العراك مع أخيه الأكبر و بالرغم من أن نيكولا كان الأقصر فهو أقصر بكثير من جيوم أخيه الأكبر فبالأكثر ضراوة وتوحشا. يصف فإنه كان الأكثر ضراوة وتوحشا. يصف سيرج دانلو، صديق تيكولا، معارك الطفولة بين الأخوين، قائلا: ومن بين الاثنين، كان نيكولا هو الأشد خطرا فلم الاثنين، كان نيكولا هو الأشد خطرا فلم يكن يتردد في الوثوب على ظهر أخيه، يكن يتردد في الوثوب على ظهر أخيه، ليمسك بخناقه، ويظل يضغط بساعده على رقبة جيوم، حتى يحمر وجهه، ويطوح بقبي بقبضتيه في الهواء حتى يتخلص من نيكولا، (Nivelle et Karlin, p 134).

ولقد استخدم نيكولا ذراعه بطريقة أخرى في موضع أخر. كان ذلك أمام محكمة الأسرة، بعد أن ادعى والده، الذي كان قد حقق ثروة طائلة في عالم الدعاية والإعلان. أنه لا يسعه تقديم أية نفقة للطلقته وأولاده. فلما رفضت المحكمة الدعوى، جن جنون الصغير وانقض على أبيه فأمسك بذراعه ولواها بعنف خلف ظهره. فما كان من الأب إلا أن استدار ليواجه الابن، ويلقي في وجهه بالجملة التي ظلت تطن في أذنه إلى الأبد؛ «أنت وإخوتك، ليس لكم عندي من معروف اه.

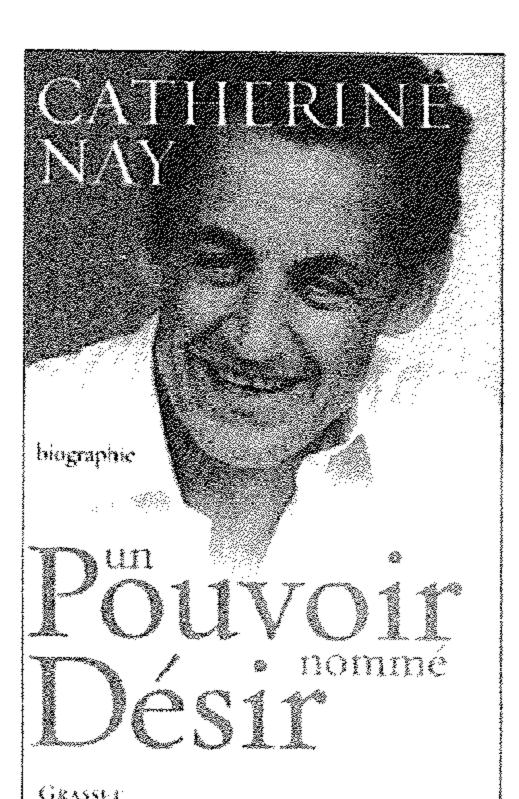
كان نيكولا بشهادة أمه طفلا ممتلئا بالحزن، قليل الكلام، قليل الاندماج مع من حوله، دائم التشاحن مع أخيه الأكبر، لا يخاف أحدا. كان إذا رأى أخاد بادره قائلا: انت لن تخيفني .. ومن المعروف أن علماء النفس المنتمين إلى المدرسة الضرويدية. الذين اهتموا بتحليل طبيعة الصراع بين الإخوة، يؤكدون أنه في معظم الأحيان حين يتعرض الأخ الأصغر لضفوط الأخ الأكبر فإنه يطمح إلى تخطيه بل إلى التفوق عليه. ويذكر ألفريد أدلر، تلميذ فرويد، إن الأشخاص الذين يشبون وفي دواخلهم شعور بالانسحاق أمام إخوتهم الأكبرسنا، يلازمهم فيما بعد إحساس بالنقص والدونية، أما أولئك الذين يدخلون في منافسة مع الكبار فهم ممن ترداد احتمالات تجاحهم.

ولقد ظل نيكولا رافضا للقاء أبيه طوال أعوام صباه. لكنه وجد العوض الحقيقي في جده الذي كان يحنو عليه، ويجلسه إلى جواره للاستماع إلى خطب الجنرال ديجول. وفي أيام الأعياد الوطنية، كان الجد يحمل حفيده الثائر

الشرس المتنمر، ويرفعه فوق الرؤوس، ليتمكن الصغير من رؤية قائد التحرير وبطل فرنسا العظيم، وهو مقبل في موكبه على أنغام موسيقى الحماس العسكرية.

____ايـــات

الديع المولد الحقيقي لنيكولا الردهة، لمن المولد المحيم المناد المام، كان روبير جروسمان، المكلف من قبل شيراك بتكوين تنظيم شبابي ديجولي تابع لحزب «الاتحاد من أجل الدفاع عن الجمهورية» (UDR)، جالساً في مكتبه حين سمع صوتاً شاباً عالي النبرات آتيا من وراء الباب. في أول الردهة، لمح جروسمان فتى ذا هيئة صبيانية يحمل باقة ضخمة من الورود. شيء ما في ذلك الولد كان يسترعي



الانتباه، فبالرغم من قصر قامته كأن يتمتع بطريقة فريدة في التعبير عن نفسه وفي استغلال الحيز الفراغي من حوله. بادر الفتى قائلا إن اسمه نيكولا ساركوزي، وإن عمره تسعة عشر عاما، وإنه يدرس القانون، وإنه ناشط ديجولي من بلدية «نويي سور سين»، أما الورود فهو مكلف بتسليمها إلى عنوان بالجوار، إذ إنه يعمل في محل لبيع الزهور للإسهام في تغطية تكاليف دراسته بدا الفتي ذكيا واثقاً ومفعما بحماس غير مألوف. وعلى الفور ألحقه جروسمان بركبه، وسرعان ما فرضه على اللجنة المركزية للمكتب التنفيذي للحزب، ليصبح ساركوزي المتحدث باسم شباب حزب الـ UDR . وقبيل أسابيع قليلة من المؤتمر الحزبي الوطني، كان هو الذي وقع عليه اختيار جروسمان للمشاركة في مناظرة تليفزيونية يعبر فيها الفتى عن مطامح الشباب الديجولي الجديد. وقبل البث بأيام جلس جروسمان يدرب ساركوزي على فن الإلقاء السليم وعلى أسرار المحاجبجة وتسكستسيكاتها ومراوغاتها وحينما كان المعلم يسرف في النقد والتصحيح كان التلميذ يستشيط غضبا، فيداعبه معلمه قائلا: «صبرا، أنت قطعة من الأثناس الحر، وعلي أنا أن أهذبها ..ه. وفي يوم المناظرة، لمع الضتي كما يلمع البرلنت. فقد تجلت مواهبه الفطرية في الكر والفر، والمحاورة والمداورة، وإطلاق السهام وقطع الرقاب، حتى أن شيراك الجالس مع أعوانه أمام التلفازقد سأل: «ما اسم هذا الصغير؟» فأجابه أحدهم: «نيكولا ساركوزي». فقال شيراك: «لتكن له كلمة يلقيها يوم المؤتمر»... فقد أراد شيراك، رئيس

الحكومة أنذاك، أن يكون المؤتمر الوطني

بمثابة استعراض لقوى الديجوليين في

وجه جیسکار دیستان، استعراض یشرف

تنتمي أسرة الأب إلى المجر، وقد ترقوا إلى مكانة النبلاء بعد أن أنعم بها فرديناند الثاني على الحد الأكبر لاستيساله في قتال الأتراك. فليس من المستغرب أن يستقتل الحفيد رافضا انضمام تركيا إلى أوروبا



فيها باب تدخل منه الفرصة وهي تتأبط ذراع المستقبل. وبالنسبة لنيكولا ساركوزي حانت تلك اللحظة يوم المؤتمر الحزبي الوطني بمدينة نيس في ١٥ يونيو عام ١٩٧٥. وقد عرف صو كيف يفيد منها، فيزيد القطاف ويعجل الأجل. فبعد أن ألقى ميشيل دبريه رئيس الوزراء الاسبق كلمة طويلة جدا أنهكت الحضور وجعلتهم يهمون بالخروج من القاعة لالتقاط الأنفاس، صعد نيكولا ساركوزي إلى المنصة بهمة بونابارتية ليلقي كلمة ما إن ابتدأها حتى انتبه الجمع وعاد الوقوف إلى مقاعدهم. لم تكن قوة الخطيب الصغير في أرائه بقدر ما كانت أساسا في حنجرته وفي لسانه، في حاسة الشم الحادة التي يلتقط بها أجواء القاعة، في الطريقة التي ينقض بها على أذن سامعه ليتسرب منها إلى عقله، في أسلوبه الخاص جدا في ضبط حساسية اللفظ مع انتقاء نبرة الصوت وتخير الإيماءات والإشارات والتحكم في تعابير الوجه وإيضاع العبارات. ترشده في كل ذلك سليقة مدرية، وتدبير ممنهج، يقيس المسافة بين المنطلق والغاية بحسابات محكمة، لا تفسح مجالا لبدعة ارتجال، أو تترك حيزا للعبة مصادفة. وبالرغم من امتلاء القاعة يومئذ

على إخراجه ومسرحته شيراك بنفسه،

كي يجعل منه تذكرة لرئيس بدأ ينسى

من كان مهندس نجاحه وقاطرة وصوله

في حياة كل إنسان، ثمة لحظة يفتح

إلى الاليزيه.

بجمهرة من بارونات السياسة الفرنسية الأشداء، ثم يلحظ أحد كم كان خطاب الضتى زاخرا ببذور الديماجوجية الكامنة.لكن تلك البدور لم يكن لها ذلك اللون الذي ميز مفهوم الديماجوجية عند الإغريق، حين كانت الصفوة الحاكمة تلصق تلك الصفة بالسفسطائيين الذين كانوا يستخدمون خطابهم كوسيلة للتريح وكسب العيش. وبالمثل، كان خطاب الفتى نائيا عن مفهوم الديماجوجية الرائج اثر اشتعال أوار الثورة الفرنسية، حين كان الاصطلاح يشير إلى الخطيب الذي يسعى لتحريك أرذل ما في الشعب من مشاعر، مثل الغضب والحسد والحقد والخبث، وغيرها من بقية الانفعالات التي سماها سبينوزا في كتاب «الأخلاق» بالـ «انفعالات الحزينة». كانت كلمات ساركوزي في ذلك اليوم تجسد المدلول الحداثي أو ما بعد الحداثي للديماجوجية ذلك الذي يصفه مسار طالبي السلطان، ويعكسه التجاؤهم لتملق الجماهير، طمعا في تحقيق السلطة والاحتفاظ بهااأيا كانت الوسيلة، ومهما بلغ الثمن، فيما يساير



النهج الذي وصفته دروس مكيافيللي القديمة في كتاب الأمير».

في ذلك اليوم، كان الزمن المقرر لكلمة ساركوزي دقيقتين اثنتين، فإذا بخطابه يستطيل ليشغل نصف ساعة، تخللتها عدة وقفات، ضجت فيها القاعة بالتصفيق الحار، وراح الكل يتساءل عمن يكون ذلك الفتى الأعجوبة. في ذلك اليوم المشهود، حين انضتح الباب، ولاح المستقبل باسما أنيقا، لم يكن يصطحب معه فرصة واحدة فحسب، بل تعلقت في ذراعيه فرصتان يانعتان، تتنافسان في الصبا والجمال. فأفراح ساركوزي. كما هي أحزانه - لا تأتي فرادي عادة فلقد تلقى دعوة حفية من قبل عمدة بلديته المخضرم أشيل بيريتي الذي سيصبح له دور أساسي في تقريبه من دوانر منصب الممودية. وفي الوقت نضسه، تحدد لنيكولا موعد غداء مع شيراك، تقرر فيه أن يلتحق الفتى النجيب بكتيبة الجوارح السياسية التي أعدها رئيس الحكومة لتكسير عظام فاليري جيسكار ديستان.

في مدرسة الحرب

كان جاك شيراك المدرسة الأولى التي تعلم فيها نيكولا ساركوزي فنون الحرب السياسية. فلقد رأى التلميذ كيف ناصر شيراك الديجولي عدوا لدودا للجنرال ديجول، وهو المرشح جيسكار ديستان، في انتخابات ١٩٧٤، ليمكنه من الفوز على جاك شابان دولما، مرشح الحسرب الديجولي (UDR). ثم راقب ساركوزي شيراك الأستاذ وهو يستقر على كرسي رئيس الوزراء في قصر ماتينيون وهو بعد في الحادية والأربعين من عمره. وقتها، سمع الفتى هتافات الغاضبين ضد «شيراك الخائن» تتعالى في صفوف الديجوليين الذين كانوا لا يزالون يمثلون الأغلبية البرلمانية. ثم رأى كيف ينفق رئيس الوزراء الشاب كل وسعه لاسترضاء عشيرته الأولى، إن بالقول المعسول، أو بالود الموصول، أو بالعطاء المبدول. تعلم الفتى أن مثيلة تلك الإجراءات تنشر بلسما ملطفا فوق الجروح، وتهيئ عمل المضادات الحيوية العميق، في التعجيل بالشفاء واستعادة الولاء.

رأى الفتى كيف انقض جاك شيراك على زعامة حزب الديجوليين (UDR)، في ديسمبر ١٩٧٤، فيما يشبه السطو المسلح السياسي، حين كان ديستان في رحلة خارج البلاد، فلم يظهر أي من بارونات الحزب الرفض أو الممانعة بعد أن تم حقنهم بمخدر موضعي

اسمه «شيراك هو الحل». وكان الفتى في جوار معلمه حين حل هذا الأخير الحزب الديجولي (UDR) وأسس بدلا منه حزيا شيراكيا صرفا يفرغ الديجولية من محتواها، سماه حزب «التجمع من أجل الجمهورية» (RPR). لتتحول الأعوام السبعة لحكم ديستان إلى ساحة تصفية السبعة لحكم ديستان إلى ساحة تصفية حسابات على طريقة أفلام رعاة البقر، بين قاطن الاليزيه وسيد ماتينيون، الذي استقال ليصبح من ثم عمدة لباريس.

طوال تلك السنوات الأولى، كان الفتى نيكولا ساركوزي يسمع ويرى ويدرس فيرى معلمه الذي يدعي أنه الوريث الشرعى للجنرال ديجول، قد انتهك كل القواعد التي فرضتها الديجولية. رآه، في تعامله مع الأنداد، يضرب هذا بذاك، ويستعمل هذا على ذاك، لا ينصت إلا لنداء المنفعة، ولا يبطئ في طلب الغاية، مهما كانت الوسيلة. رأه يقتل حينما يكون الضرب كافيا. وقبل مشهد القتل، رأى مشاهد صبره على التخفى وسط الحقول، ترصدا لففلة الهدف، وتحينا للحظة الانقضاض. والحق أن الفتى قد انبهر بهذا الوحش السياسي الضاري وفي كل النجاحات التي حققها الأستاذ، كان التلميذ يجري في موكبه، ويذب الطير عن أجوائه، ويمتص كالإسفنج عصير التجرية ورحيق الأيام. ويتعلم قبل كل شيء أن المبادئ والقيم لا بجدر احترامها إلا في حالة نفعها، فإن تحولت إلى عبء مضن فالأولى التحرر منها أو تجاهل وجودها لاسيما في أزمنة المعارك.

ه الأعوام الثلاثين التي اقتضاها الصعود السياسي لنيكولا ساركوزي حتى دخل قصر الاليزيه، لم يكن طريقه مفروشا بالورود، ولا ظل هو ذلك الصبي الصغير المكلف بتوصيل الورود. فلقد تعلم مبكراً أن السلطة إنما تؤخذ عنوة،

لاسيما وأن أهل اليمين في بلاده لا يعرفون إلا لغة التصفية والاغتصاب. فكل المغانم التي حازها ساركوزي في معاركة، ما كان له احتيازها لو لم يكن انتزعها انتزاعا بأسنانه وبمخالبه. كان هو من فرض نفسه في الترشح لوظائفه الأولى، وهو من أسقط أستاذه شارل باسكوا من على صهوة جواده لينطلق هو بالى منصب عمدة نويي، وهو الذي حاز الى منصب عمدة نويي، وهو الذي حاز «التجمع من أجل الجمهورية» (التجمع من أجل الجمهورية، وهو الذي انتزع زعامة حزب التجمع من أجل الحجمع من أجل الحجمع من أجل الحجمع من أجل الحجمة ورية، وهو الذي انتزع زعامة حزب التجمع من أجل الحركة الشعبية (UMP) بعد ألان جوبيه، حين خبر أسرار فن المساومة جوبيه، حين خبر أسرار فن المساومة

وتخطف من بين فكي الأسد خطفا،



SELFKOZY (2993 - 2007)

A semine par PLANTIL

من تحت الأقدام، ويمقارعة الأشداء ومصارعة الثيران، ثم بفرض قواه التي لا يستهان بها في لعبة الموازين والحسابات والكراسي الموسيقية المتبدلة. ولكن أو ليست هذه بعينها هي شروط لعبة السياسة؟

يقول باتريك دوفيد جيان، صديق نيكولا ساركوزي، الذي عمل معه عام الهي امانة الحزب (UDR) بمقاطعة أو دو سين » بتكليف من رجل شيراك القوي شارل باسكوا، (الذي أزاحه ساركوزي فيما بعد كما أسلفنا) ؛ «ما لفتني في نيكولا هو جرأته التي قد تصل الفتني في نيكولا هو جرأته التي قد تصل إلى حد الوقاحة، وكذلك خياله الجامح . كان لديه تعبير طريف يقول فيه : حينما أكون من غير المدعو بن على عشاء ، فأنا أطرق الباب، وأتي معي بالطعام، ومن النادر جدا عندئذ ألا يطلب مني رب البيت البقاء حتى يحين موعد العشاء .

والترجمة: ، حينها تكون هناك مشكلة قائمة ولا يطلب فيها رأيي، فأنا أبادر بتقديم الحل ثم أفرض وجودي بمنتهى القوة».

ثعلب في الصحراء

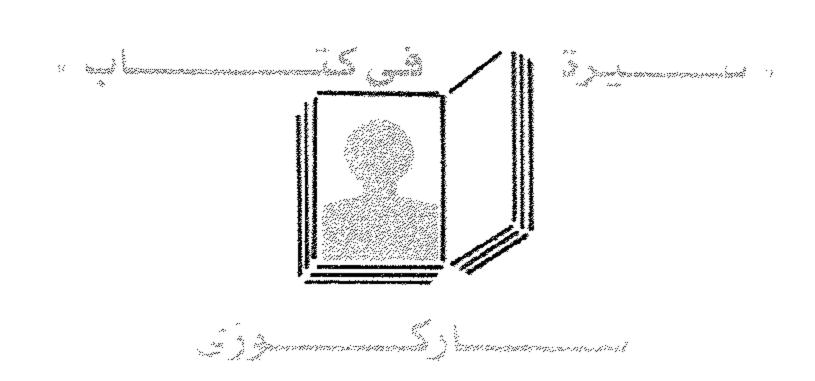
وحين اشتد عوده واستقوى، واستقوى، واستحال الزغب الذي يغطي جسمه الصغير فراء كثيفا خليقا بأن يقيه البرد القارس فوق الذرى، استدار ساركوزي ليواجه جاك شيراك. فعندما اندفع وزير الخزانة الشاب إلى تأييد ادوار بالادور ضد شيراك في الانتخابات الرئاسية عام ماتينيون، ولكنه لم يكن يعلم أن إخفاقه سيلصق به لفترة طويلة لقب «يهوذا»، الحبر الخائن، وأنه سيتيح له معرفة كم تبدو أنياب معلمه مخيفة من قريب.

وبعد سقوط قائمته في الانتخابات الأوروبية عام١٩٩٩، وجد ساركوزي نفسه وحيدا يجتاز صحراء يكاد التعطش إلى استعادة السلطة يرديه فيها، بعد أن فقد الشقة، والحزب، ولقب «فتى اليمين الضرنسي الواعد». لكنه قرر أن يستغل تلك الفترة في شحذ أدواته، وهي ترتيب أوراقه، فكانت ساعة فشله تلك هي بحق اللحظة التي بدأ منها انطلاقته نحو سدة الحكم. إذ راح يعمل وينشط بضراوة الكواسر الجريحة، فيوطد علاقاته بوسائل الإعلام والنقابات والمؤسسات الصناعية الكبرى فكان منذئذ رجل السياسة المفضل لدى أرياب العمل. راح يزور السجون والمستشفيات وثكنات رجال الشرطة والإطفاء يسافر كثيرا ويدعو إلى مكتبه في المرك



من بين الأبناء الثلاثة، نيكولا هو الأكثر شعورا بالوحدة، و الأكثر تأثرا من جراء هجران الأب، وهو أيضا الأكثر عنضا وشراسة. و بالرغم من أنه كان الأقصر فإنه كان الأكثر ضراوة وتوحشا





بلدية ، نويي ، أهم السخصيات العامة من كافة الاتجاهات والأطياف بالطبع في وجود عشرات الصحفيين راح يحاول أن يبنى لنفسه تقافة في التاريخ والحضارة مثل شيراك، ويجتهد في القراءة قدر ما يسعه وقته وعقله، ويشارك في كتابة سيناريو فيلم عن الحرب الفرنسية في الهند الصينية، ويؤلف كتابا سماه «حر» (Libre)، يؤسس فيه نرؤيته الخاصة ليمين ما بعد الشيراكية. وفي كل مكان يذهب إليه، يؤكد رغبته في أن يكون حيثما لا يتوقعه أحد. وفي أن يكون الأمثل والأقدر والأكثر قدرة على الإقناع والتأثير، مؤملا نفسه بأن الضرنسيين يعشقون قصص النجاح والانتصار، وإن كانوا يفضلونها مليئة بالعوائق والانتكاسات والانبعاث كما العنشاء من تحت الرماد، ودليل ذلك أنهم لا يرالون يمجدون أبطألا مثل سيزيف وفينكس وبونابرت. وإن كان انبعاث نيكولا ساركوزي من تحت الرماد يتخد على لسانه صورة كاريكاتورية. حينما يصف حيرة خصومه وهم لا يزائون يتابعون تكرار صعوده وهبوطه، إذ يقول: «سأكسر رقابهم لكثرة ما يرونني أقفز في وجوههم فور وقوعي

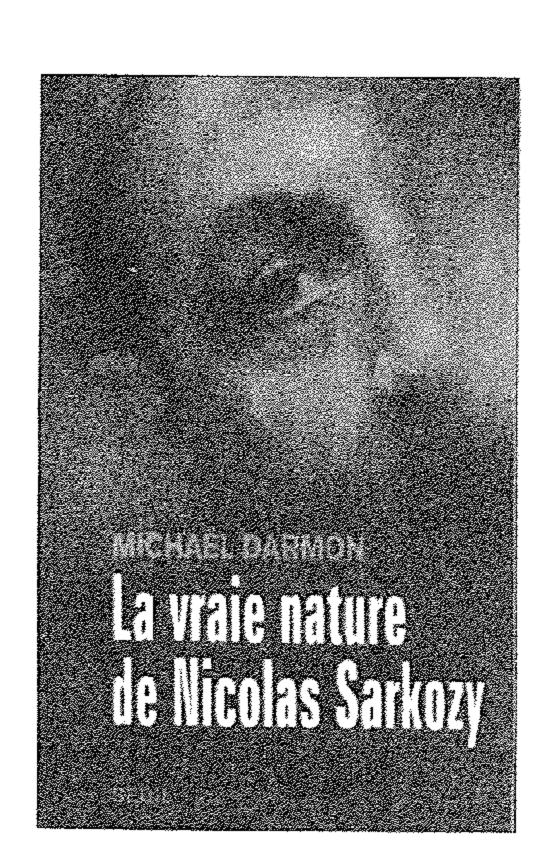
ومع قفزته إلى وزارة الداخلية في وزارة جان بيار رافاران ٢٠٠٢، اكتسب ساركوزي صلاحيات مكنته من وضع يده على أجهزة الاستخبارات، وتنظيم الانتخابات . أما في قفزته إلى وزارة الاقتصاد فكانت خطته أن يصنع يوميا حدثا إعلاميا. وإلى جانب الوزارة: انتزع ساركوزي رئاسة الحزب (UMP)، وحوله من الله حرب شيراكية إلى كتيبة دفاع ساركوزية. وتضخم عدد أعضاء الحزب. وصاركل عضو فيه يعتبر نفسه الحارس الشخصى للسيد الجديد القافز من تحت الرماد، القادم من صحراء السخط والإبعاد، المتجه بسرعة فائقة إلى الالبيزيه. وحين عرض رافاران على الرئيس أن يتيح له مشاركة ساركوزي في رئاسة الحزب، أجابه شيراك بقوله المعروف: «اسكت، ففي غضون شهر واحد سيلبسك طبق الشورية فوق رأسك ...

على الترامبولين».

وإثر رفض الفرنسيين التصديق على الحستور الأوروبي، قدم إلى قصر ماتينيون دومينيك دو فيلبان، الذي ماتينيون دومينيك دو فيلبان، الذي يستثير كراهية ساركوزي بوسامته اللافتة، وطول قامته، وقربه من شيراك، وشعبيته التي اكتسبها يوم وقف في مجلس الأمن عام ٢٠٠٣ وعبر عن رفض فرنسا للغزو الأمريكي للعراق، ولما أحس ساركوزي من شيراك الرفض النهائي ساركوزي من شيراك الرفض النهائي لاختياره على رأس الوزارة، فرض عودته إلى وزارة الداخلية، وهو المكان الأمثل لأي

مرشح أثناء الانتخابات. ويالطبع، احتفظ ساركوزي برئاسة الحزب الذي راح يتضخم إلى جانب الوزارة التي فتحت له الأبواب المغلقة. وحين كان يسأله المقربون: «كيف لك أن تجسد فكرة القطيعة مع حكومة أنت جزء منها؟» كان يجيب: «سيوفر لي الحزب من تلك حماية أفضل في مقر الحزب من تلك التي يهكن أن يوفروها لي الـ ٢٠٠٠٠ من عضو الذين يضمهم الحزب «

وبدا لفترة أن نيكولا سأركوزي يعيش أزهى أيام مجده، وأنه يخطر على طريق معبد موصول في نهايته بقصر الرجوات والصبوات، حين حلت به كارثة يشبه أثرها لدغة عقرب.كان ذلك أثر القصة التي أسهبت في نقلها الصحف بشأن هجر سيسيليا ساركوزي زوجها في صيف عمنظم وسفرها إلى نيويورك مع منظم الاحتفالية التي شهدت تتويجه زعيما



للحزب. وكانت تلك فرصة عظيمة لكي يسلقه خصومه بألسنة حداد، لكن أحدا لم يفكر في مدى التشابه بين هذه الواقعة وواقعة قديمة، كان ساركوزي فيها الجاني، قبل أن يصبح المجني عليه. وكأن ربأت القصاص أرادت أن تسقي الفتى، وهو مشرف على يوم مجده، رشفة من كأس كان قد مدها بيده إلى آخرين...

.. معركة الحب

١٩٨٤. في البداية، بدا الأمر لنيكولا ساركوزي وكأنه بصدد يوم آخر من أيامه المعتادة. فمن صميم مهامه كعمدة لبلدية «نويى» أن يباشر إتمام مراسم الرواج المدني بنفسه، لاسيما حين يتعلق الامر بزواج المشاهير، حيث تومض عدسات التصوير المتهافتة، ويتزاحم داخل القاعة بياض أهل الفن والسياسة. لذا، ما كان للعمدة الشاب أن يتخلف عن إتمام زواج النجم القدير جاك مارتان كان هذا الممثل الكبير في بداياته من أهم تلامذة المخرج المسرحي شارل دولان. وكان مارتان قد قفز من نجاح إلى نجاح في المسرح والسينما، كما قدم عدة برامج تليفزيونية مميزة. وفي كل من أويرا ليون وأوبرا باريس، أدى هذا الباريتون الشهير أدوارا لا تنسى، لاسيما دور الملك مينيلاس، النزوج المخدوع، في أوبريت «هيلينا الجميلة؛ للمؤلف الموسيقي أوفينباخ، والذي يحكى قصة هروب هيلينا الطروادية مع عشيقها الشاب الأمير

هكذا، في صباح أحد آيام الصيف الساخنة، كان عمدة «نويي» الشاب (٢٩ سنة) قد عاد لتوه من أجازة قصيرة قضاها في جزيرة كورسيكا. موطن زوجته ليجد على مكتبه طلب عقد زواج مدني

يوم العاشر من أغسطس ١٩٨٤، مقدم من قبل جاك مارتان(٢٥سنة) والآنسة سيسيليا سيجاني ألبينيس (٢٦ سنة)... ولكن . أولا . من تكون هذه الحسناء

الشابة المولودة بين نساء برج العقرب؟

الأب أندريه سيجاني مهاجر روماني حصل على الجنسية الفرنسية عام ١٩٥٥. يعرفه المجتمع الباريسي الراقي كأفضل مورد للفراء الطبيعي المميز بكل أنواعه. لاسيما فراء الثعالب الناعم النادر.متجره الرئيسي في جادة «بوشو» الأنيقة حيث تقع، على بعد خطوتين من المتجر، وزارة الداخلية. زوجته، تيريسيتا، المعروفة تحت اسم » ديان»، إسبائية الأصل، وتصغره بخمس وثلاثين سنة.جدها هو المؤلف الموسيقي الشهير اسحق ألبينيس، تلميذ دوبوسي الموهوب، ووالدها سفير بعصبة الأمم بجنيف في فترة ما بين الحربين العالميتين. أما هي، تيريسيتا أو ديان، فكانت تمتلك جمالا راقيا وجاذبية نادرة، أورثتهما كاملين لابنتها الوحيدة سيسيليا، التي أجريت لها في طفولتها عملية قلب مفتوح، فشبت وسط أجواء الدلال والتنعيم الزائد في بيت كللته أمارات الشراء والترف و أضاءت ثرياته ليالي الأنس

تلقت سيسيليا أفضل تعليم في مدرسة راهبات سانت ماري دو لوبيك الثانوية، ثم التحقت بكلية الحقوق لدراسة القانون، لكنها لم تكمل دراستها الجامعية بعد أن اختطفها عالم الأضواء، واحترفت عرض الأزياء لدى كبريات بيوت الموضة العالمية. وبالطبع كان أول التصاميم التي عرضتها هو إبداعات والدها من قطع الفراء الثعلبي الخلاب...

والسمر...

ولقد خفق قلب الصبية عدة مرات، إذ يبدو أن جراح القلب الذي أجرى لها العملية في صغرها كانت له أصابع سحرية! لكن، في كل مرة، سرعان ما كانت جِدُوةِ العلاقةِ تنطفيُّ . علاقة واحدة. تلك التي كانت الأقرب إلى الجد منها إلى الهزل. خلفت في قلبها غصة، وأشاعت في داخلها شعورا بالمهانة، وحركت في نفسها رغبة عارمة ،ملحة، في الثأر. كانت تلك علاقتها مع واحد من أشهر مصوري مجلة «فوج»، الذي صورها أول مرة وهي تعرض قطع الموسم الجديد من فراء أبيها. وبالرغم من أنه كان يكبرها بعشرين عاما فقد شغفها حبا وامتلكها تماما، حتى أنها كرست كل جهدها وعلاقاتها لمساعدته ولإدارة شنون عمله وبيته، ثم طافت معه في رحلة بهيجة حول العالم، قبل أن يهجرها قبل أيام من الموعد المقرر للزفاف...



يذكر ساركوزي أن أستاذه وسلفه في عمودية نويي، كان يقول له إن الشيء الوحيد الذي يسليه في هذه المناسبات هو عندما يرنو إلى العروس ويسأل نفسه إن كان يتمنى لو استبدل بحاله حال العريس





كانت جالسة تصف حسرتها لصديقتها في مطعم «بيت الكافيار» قريبا من شارع الشانزيليزيه، حينما تقدم جاك مارتان لتحية الصديقة. وفي أثناء تبادل عبارات المجاملة، لم تبتعد نظرات النجم عن صديقة الصديقة. وفي اليوم التالي، دعا مارتان الصديقتين اليوم التالي، دعا مارتان الصديقتين الشابتين إلى العشاء في منزله. كان الشابتين إلى العشاء في منزله. كان الأولى. وكانت قد أصابته كأبة وأهمه الأولى. وكانت قد أصابته كأبة وأهمه إحباط اثر رحيلها. لكن مع وصول الفتاتين في تلك الليلة، كان المثل الفتاتين في تلك الليلة، كان المثل ولياقته الفكاهية...

ولقد وجدت سيسيليا في جاك مارتان رجلا مسليا متعدد المواهب. فلقد كان يضحكها في وقت كان فيه قلبها الجريح يحاول التعافي، وكان يطبخ لها أشهى الأطباق بمهارة لا تبارى، ويحدثها في الأدب والتاريخ والأساطير الساحرة، بسعة وعلم لم تشهدهما في محيطها، ويغني لها بصوته القوي الحنون أغاني العشق والهوى، ولا ينسى . قبل النوم . أن يهمس في أذنها بأبيات من الشعر الرقيق الغزل ...

كان يدللها كطفلة، ويداويها كأنثى، وكانت هي له عارفة ممتنة، تتقبل قرابين محبته بمنته بمنتهى الحفاوة، ولا تألو في المقابل بجهدها لمساعدته ولتدبير شئون عمله وبيته. ولقد شهد لها أصدقاء مارتان، في معظم الكتب التي تناولت تلك الفترة، بمبلغ تفانيها في إسعاده وفي تخليصه من اكتئابه القديم. وبالطبع، لم يفت سيسيليا أن تتصل بصديقها المصور، لكي تقول له بهدوء وثقة: «أنا الآن أعيش مع أشهر رجل في فرنسا»...



ولقد حان موعد الزفاف بعد عامين، في احتفال اقتصر على عدد محدود جدا من المقربين من الأهل والأصدقاء. فلقد كانت سيسيليا تنتظر حدثا سعيدا يتوقع تحققه خلال أيام. ولما كان العريس يقطن بلدية نويي الأنيقة فلقد طلب إلى عمدتها تشريفهم بعقد مراسم الزواج.

ويذكر نيكولاً ساركوزي أن استاذه وسلفه في عمودية نويي، الراحل المبجل أشيل بيريتي، الذي كان يأسف على وقته الضائع في عقد الزيجات، كان يقول له إن الشيء الوحيد الذي يسليه في هذه المناسبات هو عندما يرنو إلى العروس ويسأل نفسه إن كان يتمنى لو استبدل بحاله حال العريس...

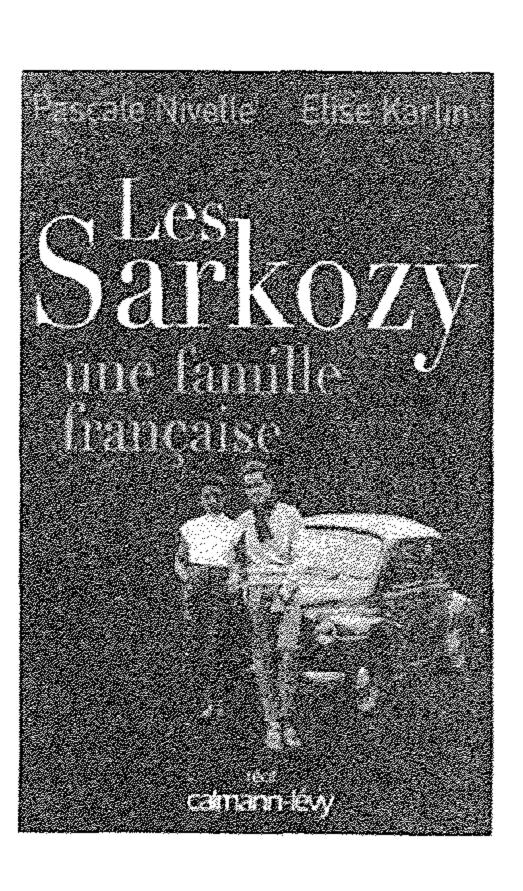
لكن في ذلك اليوم الذي وافق ١٠ أغسطس ١٩٨٤، حين رنا العمدة الشاب

الى العروس، لم يسعفه الوقت كي يسأل نفسه ذاك السؤال . فلقد كانت للصبية نظرة أودت بقلبه، واستقر سهمها فيه فأدماد . وجد نفسه أعزل بلا سلاح ولا مدد ولا عسكر، وهو الذي طالت فتوحاته كل الأفاق . ولكن .. لنعهد بوصف وقائع تلك المعركة الفاصلة إلى كاترين ني، موثقة السيرة الشخصية الرسمية لنيكولا ساركوزي . تقول ني :

« ها هو قد أصابه اضطراب لم يعرفه قط حتى اللحظة شمة لهيب يجتاح داخله، لا تفي بتفسيره حرارة الصيف. فهو أشبه بذلك التوهج الذي تحدثه صاعقة الحب من النظرة الأولى. قد سحره حضورالفتاة الذي يحاكي حضور السنيورات مهابة وطغيانا، وعيناها اللتان ترسلان إليه نظرة متنائية كعيني قطة فرعونية، وهيئتها التي تذكره بهيئة جاكى كنيدي. إن فيها كل المواصفات المرجوة في سيدة أولى لهذا البلد. ولعله كان يحدث نفسه في تلك اللحظة قائلا: «ماذا أصنع هنا ؟ما الذي يحملني على تزويج هذه المرأة لرجل آخر وأنا أريدها لنفسى؟ إنها لي.. لي أناء. ولقد وصل به الافتتان إلى الحد الذي لم يلحظ معه أي تكور غير عادي في بطن العروس. وراح يتلعثم وتضيع منه الكلمات، وكاد أن ينسى الخطاب البديع الذي كان قد أعده لتحية النجم. العريس . لكنه تشبث بالورقة رغم ذلك وراح يقرأ ولكي يداري اضطراب حاله، راح يمطر الزوج بآيات الثناء والمديح، وقد توجه بكامل اهتمامه إليه فلم ينظر إلى سواه و بعد أن رسم بكلماته تاريخ الفنان ومآثر الرجل، اختتم سيمفونيته الرنانة بحركة موسيقية أخيرة، قال فيها: «يا... جاك، لكم كنت أود اليوم أن أقدم لك هدية لن تكلفني كثيرا من المال وإن كانت لا تقدر عندي بثمن. لكن للأسف، ليس بوسعي

أنا أن أقدمها لك ولا بوسعك أنت أن تقبلها مني، لأنها ليست لها استعمال عندك. وددت لو قدمت لك هذا الوشاح. وشاح العمدة الذي أرتديه. ... ولقد كان ذلك إشهارا لمودة غير معتادة، أدهشت الحضور، فلقد كانت تلك هي المرة الأولى التي يتحدث فيها العمدة بهذه الصورة. أما المحتفى به، الذي أصابه ذهول هو أما المحتفى به، الذي أصابه ذهول هو أطفر الدمع من عينيه. ذاك العمدة! ياله أطفر الدمع من عينيه. ذاك العمدة! ياله من رجل عظيم المروءة! ولكن ما الذي يعنيه بالضبط؟ كان يريد أن يقول ببساطة إنه كان يتمنى لو أن جاك مارتان كان العمدة، وكان هو - نيكولا ساركوزي - كان العمدة، وكان هو - نيكولا ساركوزي - العريس... ، (Catherine Nay, p144).

بالطبع كانت ثمة رسالة وراء الرسالة، ومعان تتزاحم من وراء عتبة الشعور، فلقد كان نيكولا يريد في حقيقة الأمر أن يوجه خطابه إلى سيسيليا لكى



كما كان يلقبها في ذلك الزمان، حين كان الزواج بالنسبة له بوابة الاستقرار، ووسيلته لبناء أسرة سعيدة متحابة، يوفر لها كل ما حرمه منه أبوه حين صفق الباب وراءه وتركه وأمه واخوته ومضى، ولقد أحب نيكولا أم ولديه بيار وجان كثيرا. وأن لم يمنعه ذلك من تجربة آثار سحره على كل من يلتقيهن على طريق صعوده الدائم من الناشطات الفاتنات، والنجمات الحسناوات، إلى أن كان ذلك

اليوم الساخن الذي ضربته فيه صاعقة

الحب وأقضت مضجعه: ١٠ أغسطس

يقول لها: لكم أود أن أقدم لك اليوم ما

لا أملكه وما هو ليس بملكك أنت أن

أن يتزوج من فتاته، لأنه كان متزوجا

بالفعل من ماري كوليولي، «درة النساء»،

وبالطبع أيضا. ما كان بوسع الرجل

تقبليه مني اليوم: الزواج.

في ذلك اليوم، أسرف نيكولا ساركوزي في الإكرام والمجاملة إلى الحد الذي صار معه المقدم على كل أصدقاء العروسين السعيدين. وحين رزق آل مارتان بابنتهم الأولى بعد الفرح بثلاثة عشر يوماً، كان عرابها الذي تم ترشيحه بإجماع الأصوات. هو بالطبع عمدة نويي الحبيب أما الطفلة الثانية فكانت عرابتها هي ماري، «درة النساء»...

أضحت الأسرتان لا تضترقان: في المطاعم، وفي المتنزهات، وفي الأسفار، والتزاور بينهما لا ينقطع، وسيسيليا وماري متلازمتان، تنزهان أطفالهما معا، وتشتريان أغراضهما سويا، وان أرادت ماري تقديم سيسيليا إلى معارفها ههى تعرفها بوصفها أحب صديقاتها إلى قلبها وأقربهن إلى نفسها. وساركوزي يحضر تسجيل برنامج مارتان الجماهيري الضخم المقام في مسرح « لامبير»، ويجلس في الصف الأول ليحييه النجم في أول كل حلقة ويصفق له الحضور. وفي المقابل كان صارتان وزوجته مدعوين دائمين في جميع حفلات البلدية، وكان نيكولا يزمع أن يجعل جاك عضوا في مجلس البلدية و«تسهيل» اختياره في انتخابات ١٩٨٩.

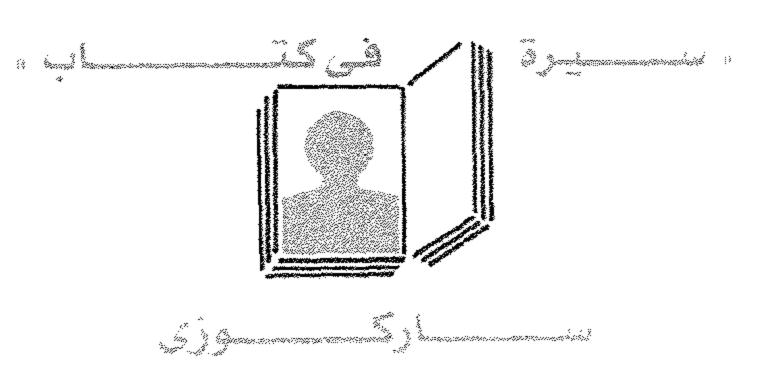
لكن تلك الصداقة الجميلة ما كان لها أن تدوم. فلقد كان نيكولا عاشقا. وكانت المرأة التي يعشقها هي زوجة صديقه. وهو يقول في روايته لهذه الواقعة إنه قد حاول أن يقاوم. لكن محاولاته باءت بالفشل. وعليه، ففي صباح أحد الأيام قرر السياسي الشاب أن يطبق في الحب مبادثه في الحرب. ولقد أبلى المحب بلاء حسنا في الهجوم، بما عرف عنه من ثبات في عرف عنه من ثبات في عرف عنه من ثبات في

كان نيكولا عاشقا. وكانت المرأة التي يعشقها هي زوجة صديقه. وهو يقول في روايته لهذه الواقعة إنه قد حاول أن يقاوم. لكن محاولاته باءت بالفشل. وعليه، قرر أن يطبق في الحب مبادئه في الحرب



القتال، ومهارة في الاقتحام. ويإحكام الحصار، واستخدام مدفعية القول المعسول، والود الموصول، والعطاء المبدول. تحقق النصر. واستسلم الحصن من دون مقاومة تذكر. وهجرت سيسيليا ممثل المسرح لتتزوج من ممثل الشعب...

المشهد الرئيسي



الضعيف لدى الأقوياء ، يتحدث بتأثر بالغ عن الشرف والفضائل والأخلاق الحميدة. فيالسرعة تقلب عجلة الأيام، ويالحمق القابضين على مبادئهم الثابتين على كلمتهم!

على كل الأحوال، يندرج العهد

الجديد تحت شعار القطيعة مع الماضي.

ففي يوم احتفال نيكولا ساركوزي بنصره

الكبير، حين عزفت فرقة الموسيقي

العسكرية مقطوعات اسحق ألبينيس».

جد سيسيليا، أمام بوابة الاليزيه،

انتشرت في الأجواء حالة من التسامح

النبيل. فبدا أن العداوات السالفة لم تكن،

وأن ذكريات الهجر والخيانة كانت محض

سراب، وأن الطعنات الغائرة الغابرة لم

تسل دما... لكن الحق هو أن الطقس

المشمس في باريس يومئذ قد دعا كل فرد

في أسرة الوطن المتحابة إلى ترك فرائه

الثقيل في الخزانة.. بدا الرئيس الجديد

حفيا بالرئيس المغادر، وبدا الأستاذ

فخورا بتلميذه، بدا ساكنا الاليزيه

الجديدان وكأنهما عروسان في مستهل

العمر، ووقف بال العجوز في كامل بهائه

إلى جوار أندريه ساركوزي، وكأنه لم

يهجرها يوما. لكن ذلك لم يمنعه بالطبع

من مجاملة السيدة بيرناديت شيراك

بما عرف عنه من ظرف أبدي لا

ينطفيْ... 🏿

المشهدالختامي

وصديق حيتان وسائل الإعلام الذي قام بإقالة رئيس تحرير مجلة «باري ماتش» بعد أن صدرت غلافها بصورة الزوجة وعشيقها في نيو يورك يدافع اليوم عن حرية الرأي وهو يساند جريدة «شارلي ابدو، في قضية مفتعلة حول تصدي الإسلام لحرية التعبير، والرجل الذي أبدى فيما مضى استعدادات بليرية صريحة في التعاون المثمر مع إدارة جورج بوش هو اليوم حفيد الجنرال ديجول ونصير المقاومة الفرنسية، أما شرطي فرنسا الأول الذي كان يعتبر شباب الضواحي من «الحشالة» وأنه الندي سيفلح في اتنظيف فرنسا منهم، هو الذي راح يستضيف في احتفالياته الانتخابية الضرنسيين الأفارقة والمغاربة، ووزير الداخلية الذي عارض مطالب النقابات وطالب بإلغاء حق الإضراب. ونادى بخفض سن المعاش، ها هو اليوم يحيي ذكرى زعماء الشيوعية الفرنسية: باختصارها هو محترف التلون

والخديعة ، القوي على الضعفاء،

عدة الحرب على جبهة الحب، راح يبدع وعودة إلى ذلك اليوم المؤجل من في توظيف أتراح الحب في إذكاء نار الحبرب، وكأن حبيزي الحب والحبرب يربطهما عنده باب دوار، يدفعه أنى شاء

ليدلف من أحدهما إلى الأخر بأقل

جهد . وعلى طريقة المسلسلات الأمريكية

المطولة، راحت الجماهير تتابع فصول

حرب الانتخابات الرئاسية، وقد خالطتها

مؤثرات خاصة ، ضخمت الصورة،

وحولت المسألة إلى مأساة رجل همام

طعنته امرأة غادرة وهو يواجه بفروسية

امرأة أخرى متنمرة، هي سيجولان

روايال. فيالكيد النساء ويالشدة مكرهن!

الرئيس يصنعون له حلة جديدة تظهر

التغيير الذي اعترى الرجل وترسم له

بين التاخبين إطلالة جديدة : فالرجل

الذي ظل يسهم طوال ثلاثين عاما في

تطبيق السياسة الليبرالية التي جلبت

على فرنسا الفقر والبطالة والبؤس

يتحدث الأن بعبارات زعماء الاشتراكية

الكبار مشل جان جوريس وليون بلوم،

وفي الوقت ذاته ، راح مستشارو

صيف ٢٠٠٥، حين رحلت الزوجة والحبيبة مع رجل آخر، وأقبلت ريات القصاص بكأس المر ليرشف منها الزوج رشفة، فاجأ نيكولا ساركوزي الجميع، فنظر بتحد وثبات في أعين جنيات الثأر الثلاث -وكانت أعينهن جد مخيفة- ثم تناول الكأس من أيديهن وصعد بها على مسرح الحياة العامة ،حيث أدار كل كشافات الإضاءة الإعلامية،التي يملك في جيبه كل مفاتيحها، وإذا به يجرع شراب العذاب جرعا على أعين الناخبين المتعجبين، منشدا مونولوج الملك مينيلاس، المطعون في شرفه، مرددا في ألم و كبرياء فصول مأساته. ها هو الحزن النبيل يفسل سريرته، ها هي الألام تحمل إليه التطهر، ها هو العذاب يأتي له بالخلاص ، ها هي صحائفه تعود أكثر بياضا من صحائف الأطفال. ها هي المعاناة تصنع منه رجلا جديدا. ها هو الأن قد تأهل تماما لأن يصبح رثيسا لكل الفرنسيين!

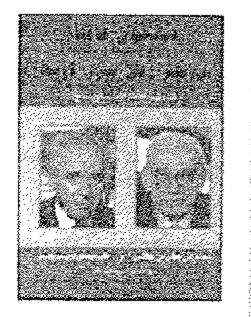
و بمثل ما أبدع ساركوزي في استخدام



وه تهتم «وجهات نظر» بتعريف قرائها بجديد المكتبة العربية والعالمية. وتشــكر الناشــرين والكتَّاب والمؤلفين الذين يساعدونها في ذلك. وتدعو قراءها لإرسال مراجعاتهم النقدية لما يرونه من إصدارات. 🐭

ستون عامًا من الصراع في الشرق الاوسط

أندريه فيرساى القاهرة: دار الشروق، ٢٠٠٧، ٢٤ صفحة



يتضمن الكتاب شهادتين للتاريخ بدلي بهما اثنان من المخضرمين في سياسة منطقة الشرق الأوسط، ولأعبان أساسيان في كثير من الأحداث التي مرت بالمنطقة.

بطرس بطرس غالى سكرتير عام الأمم المتحدة السابق، ووزير الدولية للشئون الخارجية في عهد الرئيس أنور السادات، الذي رافقه في زيارته الشهيرة للقدس في عام ١٩٧٧، كما كان أحد المفاوضين الرئيسيين في اتفاقية السلام العربية الإسرائيلية التي تم توقيعها عام

وشيمون بيريز رئيس وزراء إسرائيل الأسبق الذي خاض كل معاركها منذ عهد بن جوريون والذي لعب دوراً مهماً فيما بعد في التمهيد عبر لقاءات سرية مع مسئولين في منظمة فتح لتوقيع اتضاقيات أوسلو.

يبدأ المحاور معهما منذ البدايات التى دفعت بكل منهما إلى أتون العمل السياسى، ثم يتوقف معهما عند الأحداث الكبرى التي حددت تاريخ منطقة الشرق الأوسط: ١٩٤٧ خطة تقسيم فلسطين، ١٩٤٨ نشأة دولة إسرائيل، ۱۹۵۲ قيام ثورة يوليو ۱۹۵۲، ١٩٥٦ أزمة السويس، ١٩٦٧ حرب الأيام الستة (هزيمة يونيو)، ١٩٧٣ حرب السادس من أكتوبر، ١٩٧٧ زيارة السادات للقدس، ۱۹۷۸ اتفاقیة کامب دیفید، ۱۹۸۱ اغتيال الرئيس السادات، ١٩٨٢ حرب لبنان، ١٩٨٧ اشتعال الانتفاضة، ١٩٨٣ اتفاقية أوسلو، ١٩٩٤ اغتيال رابين: ٢٠٠٤

ولأنه من الصعب أن نوجز الأراء التي أبداها كل من غالى وبيريز حول هذه الموضوعات المهمة، وهي بالطبع لا يمكن وصفها بالحيادية، إذ إن كلا منهما يعبر عن وجهة نظر خاصة تجاه هذا الصراع الطويل والممتد، فإننا نشير إلى الخلاصة التى يقدمها كلاهما لهذه المسيرة العسيرة من الصراع العربي الإسرائيلي.

برأى بيريز فإن الدرس الوحيد الذي يمكن استخلاصه، هو ألا نحاول استخلاص دروس من الماضي، وأن نحاول أن نتأمل المستقبل بفكر جديد، إن ما

جماليات الفنون الشرقية وأثرها على الفنون الغربية

القاهرة: الهيثة العامة لقصور الثقافة. ۲۰۰۷ ۱۹۲ صنحة



إحرازاي تقدم. وهو يشير كذلك إلى التطرف على الجانب الآخر، العربي الإسلامي، ويرى أن هاتين النزعتين المتطرفتين مازالتا تسكنان مخيلة الشعبين العربي والإسرائيلي، أما أنصار الحوار والسلام الحقيقيون فهم قليلون جدافي المسكرين، وهو ما يجعل السلام حلما بعيد المنال، على الأقل لن تراه الأجيال الحالية.

يمكننا أن نطلبه من أجيال المستقبل هو

أن يعملوا من أجل أبنائهم، أي من أجل

السلام. ألا يحاولوا أن يكسبوا كثيرا لا

سياسيا ولا عسكريا، لا تتمسكوا بالمكسب،

اكتضوا بالتعايش في احترام مع الأخرين.

عن إفراهام بورج الكاتب والمؤرخ

الإسرائيلي قوله: مادامت هناك يهودية

منصرية تستند على استعمار عنيف

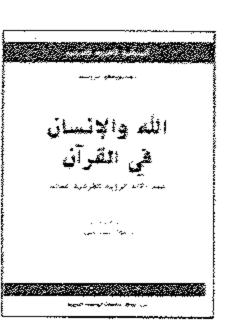
وتحتمى وراء مفهوم أمنى مضلل تسيطر

على المخيلة الإسرائيلية، لن تستطيع

أما بطرس غالى، فقد أثر أن ينقل

الله والإنسان في القرآن

توشيهيكو إيزوتسو ترجمة: هلال محمد الجهاد بيروت: المنظمة العربية للترجمة. ٢٠٠٧، ٢٠٦ صفحات



في الكتاب رؤية واسعة ومقاربة جديدة لبنية التعاليم القرآئية التي تحدد العلاقة بين الله والإنسان. ومما يدفع القارئ العربي إلى اكتشاف مضمونه أن واضعه عالم ياباني، من ثقافة لا يكاد يعرف العربى عن نظرتها إلى الإسلام

هناك جمع وثيق الربط بين عمق الرؤية الفلسفية ودقة استخدام علم الدلالة أتاح للمؤلف استخراج ما تستبطنه رؤى ومفاهيم أساسية في القرآن الكريم، كما أتاح له تتبع مساراتها عند العرب، قبل الإسلام ويعد ظهوره. وهو، في ذلك، وافر المراجع، كثير الشواهد، حريص على توثيق ما يذهب إليه.

قد لا يتقبل القارئ بعض ما جاء في الكتاب من رأى واستنتاج، هنا أو هناك، ولكن الأسئلة الكبرى والمثيرة تبقى في ذهنه، تدفعه نحو مسارات جديدة.

أمل نصر



عبرالتجارة، ثم عبر فيض من رحلات الاستشراق المتى بدأت منذ القرن الخامس عشر واستمرت حتى القرن التاسع عشره وكذلك عبرالغروات الصليبية والاستعمارية، نشأت علاقات متبادلة بين الشرق والغرب، ظهرت تأثيراتها في الضنون بشكل أساسى، وريما كان «إدوارد لين، أكثر الرحالة الغربيين الذين جاءوا إلى مصرتمبيرا عن هذا التأثر، فقد عاش بين المصريين كواحد منهم، يأكل ويشرب ويتردد على المساجد بالكيفية ذاتها التي يعيش بها بسطاء الناس في مصر، حتى إنه أسلم وامتنع عن كثير من المادات التي كان يمارسها بعدما عاد إلى إنجلترا، وقد ترك لنا ثمانية مجلدات منها خمسة عبارة عن رسومات تفصيلية لكل الأماكن التي زارها وكل المناظر التي شاهدتها في القاهرة وريف مصر وصعيدها، إضافة إلى ثلاثة مجلدات تتضمن وصفا تفصيليا لعادات المصريبين وسلوكهم، وللشوارع والميادين والحارات. تماماً كما رأها أنذاك.

ويحفظ لنا تاريخ الفنون كثيرا من اللوحات التى ظهر فيها بوضوح تأثر الفنانين الغربيين بالفنون الشرقية، ولوحة نساء في الجزائر للفنان ديلاكروا وعديد من لوحات إنجر، تؤكد تأثرهما بالأجواء الشرقية وحياة الناس في شمال أفريقيا وكذلك بول جوجان وكلود مونيه، أما تأثر فأن جوخ بالفن الياباني فواضح في كثير من أعماله، كما أن تشريح لوحة بيكاسو يكشف بوضوح عن تأثره بالفنون الشرقية وكذلك الفرعونية والسومرية.

يتضمن الكتاب ٦ فصول يبحث الأول منها في البعد التاريخي في علاقة الشرق بالغرب، وتشير المؤلفة بالذات إلى طرق التجارة القديمة والفتوحات الإسلامية، خصوصا في بلاد الأندلس وصقلية، ثم الحروب الصليبية التي امتدت لعدة قرون، ويتابع الفصل الثانى ظهور التأثيرات الشرقية في التصوير الغربي في عصور النهضة، ثم الاستشراق وعصر الرومانسية، ثم تركيز بشكل خاص على

الفصل الثالث يتناول الرؤية الغربية للضنون الشرقية ويناقش ثلاث محطات

النظرة الغريية المركزية وأثرها في تقييم الضنون الشرقية. الوعى الأوروبي الجديد بحضارات وهنون الشرق.

رئيسية: الوجود الشرقي في الفكر الغربي.

ويبحث الفصل الرابع في الطبيعة كمدخل لضهم جماليات الفنون الشرقية. والأبعاد الروحية والفلسفية لجماليات

ويخصص الفصل الخامس للبنية الجمالية للفنون الشرقية. أما في المصل الأخير فيتناول جماليات الفن الياباني وأشرها في الفن الغربي الحديث. وهو لا يكتفى بتأصيل نظرى للموضوع وإنما يعرض نماذج تطبيقية لهذا التأثر.

ثقافة الفقراء

مجموعة باحثين

(مركز دراسات فناة النيل للثقافة) القاهرة: الهيئة المصرية العامة للكتاب، ۲۰۰۷ ، ۲۵۲صفحة



تنبه مؤشرات عديدة إلى تنامى الفقر عالميًا، حتى إن ٨٠٪ من سكان الكرة الأرضية يهددهم انفقر، بما يعنى أن هؤلاء سيصيحون عالة على النظام العالى، فهم ليسوا قوة منتجة بطبيعة الحال، فضلا عن كونهم . لفقرهم - لا يمثلون أي قوة شرائية ذات بال، ووفقا لتشارير الأمم المتحدة فإن نحو ٥٠٠ شخص في العالم لديهم دخل يفوق دخل ٥٠٠ مليون نسمة في العالم. وتزداد نسبة الفقراء باطراد، كما أن حاجات الناس تزداد باطراد كذلك ومعها معدلات التضخم، فمازال ۲,۵ مليار إنسان يعيش الواحد منهم بأقل من دولارين في اليوم، ويعيش أكثر من مليار إنسان محرومين من مياه شرب تقية.

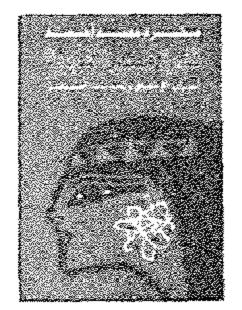
على المستوى المحلى فإن الشعب المصرى هو من أكثر شعوب العالم مكابدة للفقر، والفقراء في مصير متميزون بحكم تجربتهم الإنسانية والحضارية الطويلة. التي مكنتهم من التعايش مع الفقر، بل التغلب عليه بثقافة خاصة، هي محور هذه الدراسات التي تسعى إلى الكشف عن جذور ثقافة البسطاء والمؤثرات المختلفة فيها ومكوناتها، ثم تجليات هذه الثقافة في العمارة والأمثال الشعبية والفنون والعادات والتقاليد والسلوك والملابس والمأكولات واللغة. ويلاحظ العالم التربوي

الدكتور حامد عمار مثلا. أن ثقافة الفقر هي نتاج مؤثرات عولمية على الطبقات الدنيا التي تتشكل منها ثقافة الفقراء، لما تضرضه من تزييف وعي الطبقتين الوسطى والعليا، وهو ما يؤدي إلى تخلخل مقومات التمسك الاجتماعي، وظهور ثقافة العوز المادي والنفسي والاجتماعي، وتفسخ القيم المكتسبة من الريف كقوة دافعة للنهوض بالمجتمع.

والكتاب يضم عدة أقسام يبدأ أولها بالبحث في جدور ثقافة البسطاء، والمفهوم اللغوى للعامة. والتراث الفرعوني في وعي البسطاء، والتأثير الذي تركته الحقبة اليونانية والرومانية لمفهوم ثقافة البسطاء. ثم يبدأ بالبحث في مكونات ثقافة الفقراء بادئاً بالمكون الديني.

ويلاحظ أحد الباحثين أن كلمة الفقر كمكون اقتصادي لا تعبر عن مستوى واحد من مستويات المعيشة. فهي مضهوم يختلف من عصر إلى عصر، وهي لغويا كلمة تعنى العوز والاحتياج. والفقراء ليسوا نسيجا واحدا أو ثقافة واحدة. وليسوا كتلة بشرية مصمتة. وكثيرا ما كان لهؤلاء الفقراء من يدافع عن مصالحهم، فقد عرف العصر العثماني طائفة الشحاتين، وكان لهم شيخ للطائفة ليدافع عن مصالحهم، وبشكل هام، فقد أبدع الفقراء أمثلة شعبية تحثهم على تحمل مخاطر الفقر والتعايش معه ماداموا غير قادرين على تغيير واقعهم التعس، فضي أمثالهم الشعبية أن القمة هنية تكفى مية، و، بصلة الحب خروف، و، جحر الديب يساع ميت حبيب، لكننا سنلاحظ أن ثمة جوانب سلبية لثقافة الفقراء منها استناعهم عن دفع الضرائب أو تهربهم منها، وهذا منطقى لأنهم لا يكسبون ما يستوجب أن يدفعوا عنه ضرائب، كما أنهم يستحلون أموال الأغنياء، ويخلقون واقعا خاصا بهم في عشوائيات سكنوها، عماده الفوضى والضوضاء والانحراف الأخلاقي والسلوكي، إضافة إلى ما يمكن أن يمارسوه من عنف كنوع من الاحتجاج الاجتماعي.

قدرة مصرالنووية مكرم محمد أحمد القاهرة: دار الشروق، ٢٠٠٧, ١٤٦ صفحة



في عام ١٩٥٥ أعلن جمال عبدالناصر الذي كان رئيساً للوزراء آنذاك تشكيل لجنة الطاقة النووية وعهد بها إلى الدكتور إبراهيم حلمي عبدالرحمن، وكان خبيراً في التخطيط، ويحرا زاخراً بالمعرفة في مجالات الفيزياء والفلك

والكيمياء، وقد خطط الرجل لتنفيذ برنامجه بالتوازى مع عودة عدد من المبعوثين من ثلاثة اجيال متتابعة كان أرسلها إلى الاتحاد السوفيتي والولايات المتحدة الأمريكية وإنجلترا لدراسة الكيمياء والفيزياء والإشعاع النووى. ووصل أول مفاعل نووى تجريبي إلى مصر، ليقود هذا الفريق من الباحثين إنشاء مفاعل نووى في أنشاص.

هذا الفريق كان هو اللواة الأولى لقوة عمل علمية يزيد قوامها الأن على ألضي عامل وفني ومتخصص، قامت على أكتافهم ؛ مؤسسات نووية مصرية، وقد هاجر منهم كثيرون الأن بعد أن تحول حلم بناء محطة كهرباء نووية إلى سراب في أعقاب هزيمة يونيو ١٩٦٧، ثم صحا الحلم من جديد في أعقاب نصر أكتوبر ١٩٧٣، متجسدا في برنامج نووي ضخم يقوم على إنشاء ٨ محطات نووية قدرة كل منها ألف ميجاوات، تعوض مصر عن نقص احتياطاتها من الغاز والبترول التي لا تكفيها الأكثر من ثلاثين عاماً، لكن هذا الحلم أيضا سرعان ما خبا، بعدما فرضت أمريكا على مصر التوقيع على معاهدة حظر انتشار الأسلحة النووية في الوقت الذى رفضت إسرائيل فيه التوقيع على المعاهدة، إضافة إلى ما أثاره حادث تفجير مضاعل تشيرنوبيل في أوكرانيا عام ١٩٨٦ من مخاوف، ومرة أخرى علقت مصر برنامجها النووى الذي لم يكن قد بدأ بعد إلى أجل غير مسمى.

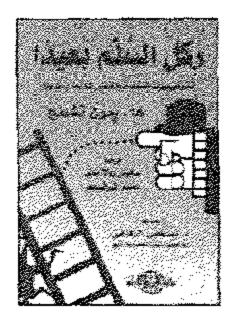
ومرة ثالثة صحا الحلم: بإعلان الرئيس مبارك عزم مصر على إعادة النظر في تعليق برنامجها النووي، ويكاد الحلم الآن أن يتحول إلى سراب بدواعي البحث عن مكان بديل لموقع الضبعة الذي يصلح بحسب أصحاب هذا الادعاء ـ لإقامة مشروع سياحي بدلاً من المحطات النووية، رغم دراسات عديدة أكدت أن موقع الضبعة فو الأكثر ملاءمة لإنشاء محطتين نوويتين في برنامج مصر النووي، نوويتين في برنامج مصر النووي، خصوصاً أن البحث عن موقع بديل وإعداده قد يستغرق من ه إلى ١٠ سنوات، وهو ما يؤدي ـ ربما ـ إلى ضياع الحلم وهو ما يؤدي ـ ربما ـ إلى ضياع الحلم للأند.

المؤلف يطرح سؤالاً مهماً مفاده أن مصر بدأت برنامجها كمشروع في الوقت الذي بدأت فيه الهند مشروعها النووي في إطار علاقة وثيقة جمعت بين الرئيس عبدالناصر ونهرو، فلماذا أخفقت مصر ونجحت الهند التي صارت قادرة الآن على تصنيع محطة نووية كاملة دون الاستعانة بخبرة الخارج، فضلاً عن امتلاكها ٣٠ فضلاً عن امتلاكها ٣٠ قنبلة نووية أو أكثر.

الكتاب يسلط الضوء على أسباب هذا الإخفاق، ويؤكد على ضرورة أن تتمسك مصر بالحلم النووى، ليس من أجل بناء قنبلة نووية، وإنما من أجل مواجهة مشكلة العناقة التي ستواجه الأجيال المقبلة بصورة أكثر حدة وقسوة.

ركل السلم بعيدا

هارجون تشانج ترجمة: سجينى دولارمانى ـ عمر الرفاعى القاهرة: مكتبة الشروق الدولية، ٢٠٠٧، ٢٣٩ صفحة



يكشف هذا الكتاب عن سياسات الدول الصناعية تجاه الدول النامية، والتى تستهدف زيادة الفجوة التكنولوجية والمعرفية، لتستمد الدول النامية برغم حصولها على الاستقلال اسمياً إلى دول تابعة، وفي أحسن الأحوال مجرد سوق لتصريف منتجات الدول الرأسمالية.

من ناحيتها، كان على حكومات الدول النامية التابعة أو العميلة للغرب، أن تبرر لشعوبها أسباب اختيارها لحرية التنمية الرأسمالية على الطريقة الغربية، واعتمد خطابها الإعلامي على شعارات من نوع الحداثة والاندماج في الاقتصاد العالمي والكوكبية وغيرها من المقولات.

ففى الوقت الذى يطالبنا فيه الغرب بفتح أسواقنا لمنتجاتهم والغاء الرسوم الجمركية، استحدثوا لديهم قيوداً على صادراتنا، وفي وقت يطالبوننا فيه بإلغاء الدعم على الصناعة والزراعة بدعوى حرية المنافسة، تقوم حكوماتهم بدعم المزارعين، وفيما يطالبوننا باحترام حقوق الإنسان يمارسون أبشع صور التعديب والتعصب الديني وانتهاك حقوق الإنسان في عديد من العواصم العربية في عديد من العواصم العربية والإسلامية.

ويشير المؤلف إلى السياسات التي اتبعتها الولايات المتحدة الأمريكية في أعقاب الحرب الباردة والتى دفعت جميعها في اتجاد السوق المضتوحة وتشجيع الاستثمار، في وقت فرضت فيه سياسات حمائية على منتجاتها والمنتجات المصدرة إليها من دول العالم، وهو نفس الأسلوب الذي اتبعته بريطانيا في أعقاب الحرب العالمية الأولى لتحقيق نهضتها الصناعية، وقد خلقت أمريكا مؤسسات لتنفيذ هذه السياسات في دول العالم، وضرضت المؤسسات المالية مثل البنك الدولي وصندوق النقد الدولي شروطا واحدة لتحقيق التنمية في دول العالم الثالث، جميعها تدعو إلى الاندماج في السوق العالمية واعتماد التجارة الحرة وسيلة وحيدة لتحقيقها.

ويشير المؤلف إلى أن هذه السياسات التى تطالب الدول الصناعية الدول النامية بتطبيقها، طبقت هي عكسها تماماً في مرحلة انطلاقها الصناعي والتنموي، لكنها ما أن حققت هدفها وانطلقت إلى طور أبعد في التنمية الرأسمالية فإنها سعت إلى «ركل السلم بعيداً»، أي إزاحة الدول النامية عن

طريقها، ودعوتها إلى تطبيق سياسات تكرس تبعيتها في حقيقة الأمرولا تحقق لها تنمية من أي نوع.

وهذا ما يؤكد عليه المؤلف تضصيلاً، بالأرقام والإحصاءات والتحليل التاريخي.

عماد مغنية الثعلب الشيعي

مجدى كامل القاهرة: مؤسسة آخيار اليوم، ٢٠٠٧، ١٥٤ صفحة



يوجد اسم عماد مغنية على جميع قوائم الإرهاب الأمريكية والأوروبية، أكثر من ١٢ دولة حول العالم تتعقبه وتتطلع إلى اعتقاله، وهو الوحيد الذي يساوى أسامة بن لادن من حيث قيمة المكافأة المرصودة للقبض عليه، إذ يساوى كل منهما ٢٥ مليون دولار، ولا توجد عملية إرهابية واحدة وقعت في العالم منذ أحداث سبتمبر ٢٠٠١، إلا وفيها اسمه كأبرز المتهمين بتدبيرها.

الإيرانيون يسمونه الشعلب، والأمريكيون يسمونه الحاج القاتل، والإسرائيليون يلقبونه ببن لادن الشيعي.

وهو يعد الرجل الأول في حزب الله، وينسب إليه أنه العقل المدبر لحرب الصيف الماضي بين المقاومة اللبنانية وإسرائيل، ويشار إليه كذلك باعتباره قائد الجناح العسكرى لحرب الله، وكذلك بوصفه المستشار الأمني والاستخباراتي للرئيس الإيراني أحمدي نجاد، كما كان قائد الفرقة ١٧ لحركة فتح والمسئول الأول عن حماية الرئيس الفلسطيني الراحل ياسر عرفات، وبين أكثر ما يبرع فيه عماد مغنية هو قدرته الكبيرة على التخفى والتنكر التي جعلته بالنسبة لمتعقبيه ليس سوى شبح يستحيل اصطياده، ويقال إنه أجرى عمليات تغيير للامح الوجه مرتين على الأقل في إيران، كانت آخرهما عام ١٩٩٧، ويقول الأمريكيون إنه أكثر شخص على وجه الأرض قتل أمريكيين قبل هجمات سبتمبر، وقد جرت محاولات عديدة لاغتياله، إلا أنها جميعا باءت بالفشل، كانت أشهرها تلك العملية التي انطلقت على أثرها مجموعة من السفن الحربية الأمريكية على متنها ٢٠٠٠ من مشاة البحرية الأمريكية في عام ١٩٩٦، في مهمة تستهدف عماد مغنية الذي وصفته وسائل الإعلام الأمريكية بأئه الأخطر على وجه كوكب الأرض.

كان الهدف هو محاصرة السفينة ابن طفيل التى توقعت أجهزة المخابرات الأمريكية أن يكون بين ركابها عماد مفنية، الذى نسبت إليه أمريكا قبل ذلك بنحو شهر

واحد قتل ١٩ أمريكياً في هجوم بالمتفجرات على ثكنات أمريكية بمدينة الخبر بالمملكة العربية السعودية، ووضعت على متن السفن الأمريكية أربعة فرق قناصة مستعدة لاصطياده حال ظهوره، واقتربت ساعة الصفر، وصارت قوات مشاة البحرية الأمريكية قاب قوسين أو أدنى من تحقيق عدفها، وفي اللحظة الأخيرة صدرت الأوامر بإلغاء العملية، إذ تمكن الهدف من الاختفاء تماماً من على ظهر السفينة ابن طفيل، ولكن كيف؟ لا أحد يعلم.

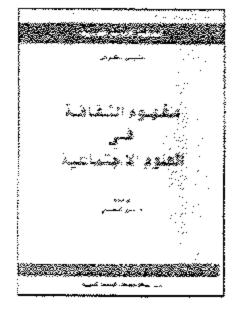
502

مفهوم الشقافة في العلوم الاجتماعية

دونيس كوشى ترجمة: منير السعيداني

بيروت: المنظمة العربية للترجمة، ٢٠٠٧،

٢٣٥ صفحة



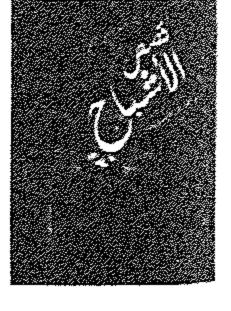
عرض مختصر، واضح ودقيق، لمسارات مفهوم الثقافة واستعمالاته في العلوم الاجتماعية. وهو لا يتوجه إلى الطلاب وإلى شباب الباحثين فحسب، وإنما إلى كل المهتمين بأسئلة الثقافة، كما طرحتها العلوم الاجتماعية المختلفة، وإذا اعتبرنا ما عليه مفهوم الثقافة من تسيب في التعريف والاستعمال، عربيا، تبينت الحاجة إليه أكثر.

هذا الكتاب يعرض حصيلة نقدية وكاملة للموضوع. إنه يقوم بتحاليل كثيرة الدقة ويقدم أجوبة متينة تدل على تمكن قوى في مجاله المعرفي. كل ذلك بإيقاع لا يختل. إنه يمثل وسيلة عمل بالنسبة لعالم الاجتماع وللمؤرخ وللفيلسوف ولعالم النفس.

527

قصص الأشباح

ترجمة: فاطمة نصر القاهرة: دار سطور، ۲۰۰۷, ۲۲۳صفحة



منذ بدايات فن الرواية في القرن الشامن عشر، ظهرت إبداعات روائية نسائية، وكما كان معظم الروائيين من أبناء الطبقة الوسطى، كذلك كانت

الروائيات، وفي هذه المجموعة، قصص كتبت في القرن التاسع عشر والنصف الأول من القرن العشرين، إضافة إلى عدد من القصص الحديثة المعاصرة، وهذه القصص في تسلسلها التاريخي تكشف عن مراحل تطور الحياة الغربية، وعن دور المرأة ومكانتها في هذا المجتمع، والعلاقات بين الشرائح الاجتماعية المختلفة، كما تظهر بعض الاختراعات التي كانت حديثة في الشرائح الموقت مثل السيارة ويتم توظيفها لإحداث قدر أكبر من الإثارة، كما أن القصص البريطانية في مراحل زمنية بعينها، تجعل الخطيئة والعواطف الجامحة والتصرفات المريبة أو المنحلة الجامحة والتصرفات المريبة أو المنحلة

والبروتستانت من أبناء الطبقة الوسطى .

أكثر من عشريان قصة لكاتبات ينتمين إلى القرون الثلاثة الفائتة ،

الثامن عشر والتاسع عشر والعشريان ،

بعضها من روائع الأدب العالمي، وهي في مجملها تحكى عن تطور المجتمع الفريي اجتماعيا على وجه الخصوص، وتحمل اجتماعيا على وجه الخصوص، وتحمل ذائقة أدبية مغايرة لا تتوقف عند حدود الإثارة والتشويق.

مرتبطة بالأجانب، ويذوى البشرة السوداء،

وبالكاثوليك، وليس بذوى البشرة البيضاء

أوزوريس وجلجامش

لقاء التراث والثقافة والعلوم للدكتور شريف قنديل القاهرة: دار الشروق، ٢٠٠٦ . ٢٤٢ صفحة



يمثل الكتاب سجلا لذكريات طيبة أمضاها المؤلف في مملكة البحرين حيث عمل لمدة ثلاث سنوات عميدا لكلية الدراسات العليا بجامعة الخليج العربي، وهي ذكريات يمتزج فيها الشخص العام، كما أنها تتوقف عند محطات كثيرة على صعيد التنمية في دول الخليج العربي، خصوصا أن المؤلف إلى جانب عمله الرسمي أنيطت له مهام علمية وإدارية أخرى وارتبط ببرامج النهضة الصناعية للبحرين ودول الخليج العربي، ولذا فإننا نرى في فصول الكتاب تأريخًا لعملية الصعود التنموي في تلك الدولة الشقيقة. ومن المعروف أن البحرين هي أولى دول مجلس التعاون الخليجي التي اكتشف فيها النفط، وهي الأن واحدة من أهم مراكز جذب العمالة والتجارة في المنطقة.

وعلى الرغم من التخصص العلمي الدقيق للمؤلف فإن لغته التي تحرص على الدقة العلمية لا تفتقد إلى الشاعرية والبساطة والخيال الأدبى اضافة إلى هدفه الأصيل الذي لا يغيب أبدا عن صفحات

الكتاب، وهو تحقيق مزيد من التواصل بين مصر ، أوزوريس، والبحرين ، جلجامش،

20

شادى عبدالموجود (مجموعة قصصية)

خليل فاضل القاهرة: دار ميريت. ۲۰۰۷. ۱۵۲ صفحة



شادى عبدالموجود نموذج لإحباط جيل وربما أجيال من الشباب الذين تفتح وعيهم وانتعشت آمالهم وطموحاتهم في النصف الثاني من ثمانينيات القرن الماضي، الكنها سرعان ما خبت وانتكست كما انتكست أشياء كثيرة.

تخرج في الجامعة، لكنه بقى عاطلا، وفشل في أن يحقق نجاحًا على أي مستوى، ترك بلدته وجاء ليعيش في حي شعبى بالقاهرة، عزل نفسه عن الناس، وقرر ألا يتحمل أي مسئولية، يقنع بأي طعام، ويلبس كل الهدوم، الداخلية والخارجية، الصيفية والشتوية، فوق بعضها بلا أي نظام أو ترتيب، كي يبدو أكثر ضخامة وفخامة مما هو عليه في الواقع، وفوق ذلك كله، يلبس لبس لبس شرطي، كي لا يدفع أجرة الأتوبيس.

لكن شيئا ما في هيئته كان يثير الريبة والغمز واللمزبين أهل حتته وحتى بين ركاب الأتوبيس والسائق والكمساري، وكان يزعجه جدا هذا البون الشاسع بين ما تبدو عليه حالته، وواقعه الأليم، فقد تحول كما قالت له إحدى زميلاته مرة إلى «مجرد حلة محشى»، شخص بليد فاقد للوعى وللقدرة على الفهم والتحليل، كان يسأل نفسه بين الفينة والأخرى، هل كان حقده على الآخرين أكثر مما تصور، صل هزم وأصبح معقدا لا يتحقق إلا من خلال المقت والقنوط وبعض أحلام اليقظة، وفجأة يقع المحظور حين يقرر الكمساري أن يطلب منه الكارنيه الذي يدل على انتمائه إلى هيئة الشرطة، وحين يكتشف أنه رجل بوليس مزور، ينهال عليه الركاب دفعا وركلا حتى يتم إلقاؤه خارج الأتوبيس ويتدحرج حتى يستقر إلى جوار حاوية قمامة، كانت هي ذاتها من فرط الإهمال والعشوائية السائدتين في البلد، ملشأة هي الأخرى على جانبها، ليحل شادي عبدالموجود وصندوق القمامة معافي

هذه القصة التي تحمل المجموعة اسمها التي تضم نحو ٢٥ قصة قصيرة، ربما تلخص العالم الذي تدور فيه بقية القصص، والتي تقترب بحنكة من العوالم النفسية لأبطالها، وهو مجال تخصص

المؤلف واحترافه (طبيب نفسى). هذا ما فراد فى أحلام ناهد، كاثنات خيالية من الضوء، المرأة التى تمشط شعرها، سيد ونفيسة. حوار مع البحر، جشطالت، الخواء، زينب وغيرها.

الإصلاحيون الجدد

جهاد عودة

القاهرة: دار الحرية، ٢٠٠٧. ٢٧٦ صفعة



بالمجتمع في عصر الرئيس مبارك: ويحسب المؤلف فإن نظام حكم الرئيس سبارك هو في حقيقته نظام لتهدئة الأزمات، إذ إنه ورث عن النظامين السابقين عليه سياسات متناقضة، ففيما كان نظام عبدالناصر يؤكد على ريادة المشروع العام ويؤثر التنظيم السياسي الوحيد، منح نظام السادات مساحة أوسع للمشروع الخاص والمبادرة الضرورية على الصعيد الاقتصادي، وفتح الباب واسعا للاستتمار الخارجي وشجعه بقوانين متتانية. وسياسيا فتح نوافذ جديدة لتعبير القوى السياسية عن نفسها في منابر ثم في أحزاب سياسية رئيسية فيما بعد، وإزاء هذا الإرث المتناقض، كان على نظام مبارك أن يدير النولة بطريقة توافقية، وأن يبحث عن شرعيته الخاصة بديلاً عن الشرعية الثورية التي استمد منها سابقاه شرعيتهما، إذ إنه لم يكن من الضباط الأحرار، ولم يكن له سابق ارتباط بأى شكل من أشكال التنظيمات السياسية.

ويشير المؤلف إلى أن نظام تهدئة الأزمات تكون مهمته الأولى والأساسية هي العمل على الحفاظ على حدود النظام وتماسكه بتحقيق الاستقرار بين التفاعلات داخل المجموعات المكوثة لهذا النظام، وعدم الميل إلى استخدام العنف النظام، وعدم الميل إلى استخدام العنف فيها مهدداً من جماعات خارجية، ويكتسب النظام شرعيته هنا من رضاء الأطراف المشاركة فيه على أسلوبه في إدارة اللعبة السياسية، ويقاس إنجازه بقدرته على وقف المتدهور في المجاليين الاقتصادي والاجتماعي.

ويحسب المؤلف أيضا فإن نظام تهدئة الأزمات قد سقط برغم إدراكه للأسباب التى قادت إلى سقوط نظام الملاسبات والنظام الملكى من قبله: ويبحث القائد عن شعبه ليساعده فلا يجده فالشعب لم يعد قادراً سوى على التذمر والشكوى، بعدما رأى أن فئة محظوظة اجتماعيا صارت هي التي تحتكر الحق في الحياة، وأن الصعود السياسي يجيء

مفاجئًا ودون ضوابط. وانتشر الوعى البزائف والدجيل، وعنزلت النخبة السياسية نفسها وابتعدت عن الناس، وصرنا مهددين بقطيعة معرفية ثالثة باسم العصرية والعولة.

ولا أمل. بحسب المؤلف أيضا. إلا في خلق روح جديدة لهذه النخبة، وإن كان يوجه انتقادات أساسية لهذه النخبة ويراها فاقدة للوعى الاجتماعي، ولا تشغلها سوى رغبة حارة في الشراء والسيطرة.

لكن المؤلف يرى إمكانية لنهوض مصر إذا ما تم تنفيذ الوعود التى قطعها الرئيس مبارك في حملته الرئاسية، فقد آن للقائد المنتخب شرعياً أن يطور مفهوم المصلحة العامة ليصل إلى حدود الأمل، بالقول إن النظام الديمقراطي الجديد سوف يستمد شرعيته السياسية من الدفاع ضد التوحش البيروقراطي والرأسهالي الذي يفتك البيروقراطي والرأسهالي الذي يفتك بالمواطن البسيط.

وربما يكون هذا هو الهدف الأسمى للإصلاحيين الجدد كما يسميهم المؤلف.

W.

رحلة إلى المفرب

أحمد هريدى القاهرة: دار المعارف، ۲۰۰۷. ۲۰۱ صفحة



هذا كتاب في أدب الرحلات، وهو نوع من الأدب على جدته وطرافته وسخاء ما يمنحه من متعة ومعرفة بطبائع البشر وغرائب البلدان، فإن قليلاً من الأدباء من يلتفت إليه، وأكثرهم يؤثر أن يحتد خبرات رحلاته ضمن أعمال روائية أو تجارب شعرية.

للمؤلف ثلاثة أعمال في أدب الرحلة: أمريكا سرى جداً، وردة الشمال: أيام في استكهولم، هية الجبل: رحلة إلى لبنان، إضافة إلى كتاب عن تونس تحت الطبع.

إضافة إلى كتاب عن تونس تحت الطبع وكما في كتاباته السابقة، يبدو هذا الكتاب استمراراً للنهج ذاته، لا يحكى فحسب تفاصيل الرحلة، وإنما يتجاوزها إلى ما تختزنه ذاكرة المؤلف من ذكريات عنها عبر كتابات في السياسة والاقتصاد عنها عبر كتابات في السياسة والاقتصاد والاجتماع والأدب والفلكلور، ولذا كشيراً ما يحضر ابن بطوطة الرحالة المغربي الأشهر الذي وجد في الترحال غذاء روحه البلدان في مشارق الأرض ومغاربها، كما يستحضر تاريخ المغرب وعلاقة هذا البلد الذي لا تفصله عن أوروبا سوى عدة كبلو مترات بالحضارة العربية الإسلامية، مترات بالحضارة العربية الإسلامية، وكيف حافظ على طابعه العربي

الإسلامي برغم كل المحاولات التي جرت لطوس هذا الطابع.

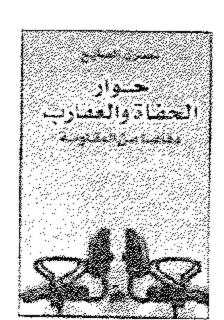
يستحضر أيضاً أسماء لأدباء وفنانين أوروبيين هاموا بالمغرب وطبيعته وعاداته، وعاش بعضهم فيه سنوات طوالا مثل بول بولز وتنيسى ويليامز وديلاكروا وهنرى ماتيس وجان جينيه وغيرهم، وحضروا ذكرياتهم عن تلك السنوات التي عاشوها في ربوع طنجة وأغادير والرباط وفاس وسواها من المدن المغربية في أعمال أدبية ولوحات فنية خالدة.

يحلق المؤلف في فضاءات المدن الغربية ويطلق عليها تسميات كما تنعكس تلك اللدن في مرأة روحه، فمراكش هي المرأة الوردة، وأغادير امرأة البحر، والدار البيضاء بلد المحبوب، وحين نقرأ ما يكتبه المؤلف عن المدينة تشعر وكأنه يخاطب فتاة أحبها من كل قلبه، وسلبت بجمالها عقله فأردته قتيلا في عشقها وسحرها اللانهائي، نقرأ: عندما حان موعد مغادرتي «أغادير» مدينة البحر المحيط، سمعت بداخلي صوتًا يبدى احتجاجًا خشيت أن تسمعه المرأة الوردة «مراكش» التي أحببتها وعلى أن أعود لألقاها في الموعد الذي خصتني به، لم أطع هوي القلب. وغادرت أغادير التي لم تغادرني، فوجدتني أتعثر في خجلي وأنا ألوح بيدي مودعا امرأة البحرذات العينين السماويتين التي لم تنس قبل رحيلي عنها أن تهديني برتقالات من بساتينها وزجاجة من زيت شجر الأركان.

S

حوار الحفاة والعقارب

نصرى الصايغ بيروت: دار رياض الريس للنشر، ۲۰۰۷، ۱۹۸۸ صفحة



يمجد هذا الكتاب المقاومة اللبنانية، ممثلة في حزب الله والشيخ حسن نصر الله الذي نجح في هزيمة إسرائيل هزيمة قاسية في حرب الأربعة والشلاثين يوماً خلال الصيف المنقضي، وهي هزيمة لم تتجرع إسرائيل مثلها في أي حرب نظامية خاضتها ضد الجيوش العربية، وقد كان منطقيا أن تطرح هذه الحرب عدة أسئلة مهمة، ما هو مستقبل المقاومة وما الدور في استكون عنصراً أساسياً في استراتيجيات الدول المستضعفة، وما في استراتيجيات الدول المستضعفة، وما مو بالتالي مستقبل الجيوش النظامية مو بالتالي مستقبل الجيوش النظامية بعد هذا النجاح الذي حققته المقاومة بعد هذا النجاح الذي حققته المقاومة

يؤكد المؤلف على أن العالم تغير كثيرا، تغيرت أساليب السياسة وتبدلت طبيعة

الدولة وصارت إلى درجة أكبر من الضعف والهوان، وبات منطق القوة هو المنطق الغالب، وصار علينا كدول وشعوب ضعيفة أو مستضعفة أن نبحث عن صياغة جديدة لعلاقتنا بالعالم، هل نتبع النظام العالى الجديد ونسير في ركابه ونكف بالتائي عن المقاومة تحقيقاً لمآربنا، أم نمانع ونقاوم ونتحدى؟

المؤلف يطرح استراتيجية مكونة من عدة نقاط للتعامل مع النظام العالمي الجديد، تبدأ باعتماد الديمقراطية المقيقية التي تطلق مقاومة الشعب السياسية. وأن تصاب هذه الديمقراطية بمزيد من الحرية وليس بالخوف منها، وأن يتم إعلاء شأن الحقوق الوطنية والقومية واعتبارها جزءا لا يتجزأ من قيم والقومية واعتبارها جزءا لا يتجزأ من قيم المسلحة الذراع الشرعية لحماية الدولة بديمقراطيتها ومصالحها وحقوقها، المانعة، والمرتكزة على الديمقراطية والمتبداد المانعة، والمرتكزة على الديمقراطية وحقوق الإنسان، والمناوئة للاستبداد وحقوق الإنسان، والمناوئة للاستبداد الأمريكي وعولتها الشرسة.

وبدائل هذا الاختيار هي أن تتحول الدولة إلى تابع يبحث عن وظيفة إقليمية تحفظ بقاء نظامها السياسي في الداخل، وتفقدها سيادتها وقرارها.

الصين والاشتراكية

مارتن هارت وبول بيريت ترجمة: عادل غنيم القاهرة: دار العالم الثالث، ٢٠٠٧. ١٣٥صفحة



يعد هذا الكتاب إسهاماً مهما في الأدبيات الماركسية حول تحولات الصين المعاصرة، وتجربة التحول إلى السوق الاشتراكية، لبناء ما يسمونه هناك اشتراكية ذات خصائص صينية، وهي عملية تاريخية ممتدة، وهدفها تحديث النزراعة والصناعة والعلوم والقوات المسلحة. ويتناول الكتاب في فصوله الخمسة هذه التجرية الصينية الميزة، حيث يتناول الفصل الأول مغزى صعود الصين إلى مرتبة النموذج التنموي من وجهة نظر خبراء اقتصاديين، ويقدم في الفصل الثاني تحليلا لعملية إصلاحات السوق الاشتراكية، مبينا كيف أن كل خطوة في انتقال الصين من التخطيط إلى السوق ومن الإنتاج المحلى إلى الإنتاج للتصدير، ومن سيطرة الدولة إلى السيطرة الخاصة والأجنبية، قد أبعدت النظام أكثر فأكثر عن أى تقدم نحو

الاشتراكية، ويسلط الفصل الثالث الضوء على تناقضات عملية الإصلاح في الصين، ويبين في الفصل الرابع كيف أنه لا يمكن فهم تجرية الصين الاقتصادية فهما كاملاً بمعزل عن الراسمالية الكوكبية، وخاصة النمو غير المتكافئ والإفراط في الإنتاج.

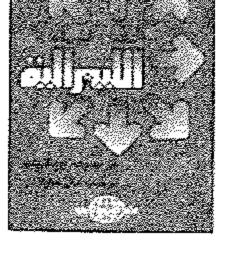
إن ما يؤكد عليه المؤلفان عبر صفحات الكتاب يمكن تلخيصه في عدة نقاط، أولها أن النظر إلى الصين باعتبارها قصة نجاح يصرف الأنظار عن التطور المركب وغير المتكافئ للرأسمالية، ويوحى للبلدان المتخلفة أن بوسعها أن تحقق نجاحات كتلك التي حققتها الصين وهو قياس خاطئ لأن ما حققته الصين تم في ظروف تاريخية خاصة، سمحت لها بجذب استثمارات أجنبية وفيرة، وهو أمر قد لا يتوفر لبلدان أخرى، وثانيها أن ما جرى في الصيف كان مدفوعا بمجموعة من الضفوط الداخلية، وتكشف التجرية الصينية أن اشتراكية السوق هي تكوين غير مستقر، يميل منطقه الداخلي إلى تهميش الاشتراكية لصالح السوق ولصالح العودة الكاملة للرأسمالية.

وثالثها أن قادة الحكومة الصينية يتلاعبون بشكل انتهازى بالماركسية حين يشيدون بتوجه الصين التصديرى العالى التنافسية وبالاستثمار الأجنبي المباشر.

ورابعها أن التصدى للتجرية الصينية يقع في خطأ فادح حين يسقط النتائج المختلفة اجتماعيا للسياسة الاقتصادية الصينية المالية، فقد زادت معدلات البطالة، وزاد الظلم الاجتماعي، وانخفضت بشدة المخصصات للرعاية الصحية والتعليم، وزاد اضطهاد النساء والأزمات البيئية وتم تهميش الزراعة واضطهاد النساء لصالح تحقيق ريحية أعلى.

ويؤكد المؤلفان على الفارق الكبيربين تنمية قائمة على المشاركة والتكامل، وبين أنشطة وعلاقات تجارية واقتصادية هدفها الأساسى هو التصدير،

ألف باء الليبرالية ترجمة: أمال كيلانى القاهرة: مكتبة الشروق الدولية، ٢٠٠٧، ١١٧ صفحة



يتغنى كثيرون بالليبرالية باعتبارها موضة العصر، دعوة للتحرر من قيد ما، لكن احداً لم يفكر في كنه هذا القيد، هل هو قيد السلطة المستبدة أم الكنيسة أم الحزب؟

أخرون يعتبرون أن الليبرالية في صيفتها الأمريكية الحديثة تقود العالم

إلى كارثة، هي ليبرالية متوحشة بحسب تعبيرات مناهضيها.

هذا الكتاب يبحث في نشأة الليبرالية وتطورها وتوعياتها المختلفة، الليبرالية الاقتصادية والكلاسيكية والاجتماعية والثقافية، ويصحح مفاهيم كثيرة متعلقة بالليبرالية ودلالاتها، ويؤكد على أن الليبرالية الجديدة والتي تسمى كذلك الليبرالية الأشتراكية ليست مي الليبرالية الحديثة، والأخيرة تعارض الحماثية والتدخلات البيئية، وترفض الحركات التي تنادى بحقوق العمال والعدالة الاجتماعية ورقابة الدولة، هي في شكلها الأقصى أيديولوجية اقتصادية تركز على قيم السوق والتجارة الحرة التي لا تخضع لقيود من أي نوع، وتؤكد على أن الأسواق الحرة والتجارة الحرة والتدفق غير المقيد لرأس المال سيؤدى حتما إلى مزايا اجتماعية وسياسية واقتصادية، وقد وصلت هذه الموجة من الليبرالية الحديثة إلى ذروتها مع وصول رونالد ريجان إلى

الحكم في الولايات المتحدة. ومارجريت تاتشر في بريطانيا.

مضاهيم عديدة عن الليبرالية وتاريخها يجمعها هذا الكتاب المترجم عن موسوعة ويكيبديا.

233

شهرزاد علي بحيرة جنيف جميل عطية إبراهيم القاهرة: دار الهلال، ٢٠٠٦، ١٨٠صفحة



بين حكايات الجد في نجع البطوطة وحكايات كريستينا رفيقة الراوي

الاسكتلندية في جنيف مسافة واسعة. زمن هائل من الذكريات والوقائع، والسؤال المؤرق هو: هل يخشي الإنسان النسيان أم المتذكر؟

يقفز الجني من حكايات الجد ومن حكايات شهرزاد إلى الراوي وسط جنيف، يسأل عن حقوق الجن، وهو المقيم على مقربة من مبني الصليب الأحمر في المدينة السويسرية الوادعة، يتساءل أن شهرزاد روت لنا مكائد الجن، لكنها تجاهلت حقوقهم، لكن سؤال المختصين في الصليب الأحمر والقانون الدولي من حقوق الجن جنون مطبق، لكن استحضار شهر زاد كسائحة عربية تود الإقامة في جنيف يحسم الأمر، فهاهي تتجول علي طريقة بحيرة جنيف وخلفها الجني والسياف إلى جوارها.

بهذا الحضور المتخيل ترتسم حكايات الرواية المتناثرة، تحضر شهرزاد في الوجع العربي وفساد وقلة حيلة العرب حكاماً ومحكومين، وتحضر في تحولات العالم

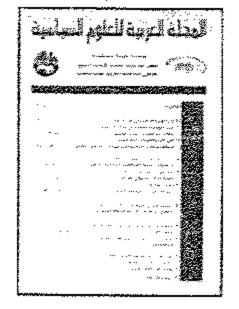
الأخيرة وسيطرة أمريكا علي مقدراته، وتحضر في يوميات الراوي وتفاصيل عمله الدقيقة، ومشاغياته في شوارع سويسرا وسجالاته الشي لا تنتهي مع أصدقائه، وبالضرورة تحضر حاشيتها ورفاقها وأمراء يتم استدعاؤهم من عالم خيالي تعيث به الجن والعفارية إلي عالم أني لا حيلة للجن فيه، بكل قدراتهم النفاية:

واقعية سحرية عربية يرسيها الأديب الستيني صاحب والبحر ليس بملان وثلاثية يوليو ١٩٥٢ وثلاثية العولمة (خزانة الكلام، نخلة علي الحافة، المسألة الهمجية) وغيرها من الروايات والمجموعات القصصية، يسعي عبرها المؤلف إلي إسقاط الحواجز الزمنية، وكشف السياسات الرامية إلي طمس الهوية ودفع العالم إلي التبعية الكاملة القطب الأوحد.

....

コレルンタネ

المجلة العربية للعلوم السياسية بيروت: الجمعية العربية للعلوم السياسية



افتتاحية العدد بعنوان: «الديمقراطية.. الاقتصاد.. والسوق، كتبها رئيس التحرير علي الدين هلال.

وثلاثة مقالات حول الهوية الوطنية في الوطنية: ازمة الهوية العراقية في ظلل الاحتلال، لرشيد عمارة ياس الزيدي، وصراع الهويات ومستقبل السلام في السيودان مشظور سوسيولوجي لمسألة الجنوب لعبده مختار موسي، والصراعات الكامنة في الشرق الأوسط الحكم المركزي: الديمقراطية الجماهير؟ تحافظ ديمقراطية الجماهير؟ تحافظ أبوسعدة.

كما تضمن العدد ثلاث دراسات، الأولى لناديا سعد الدين بعنوان: «المقاومة ومعادلة الصراع العربي. الإسرائيلي: أثر المقاومة اللبنانية والمفلسطينية على الكيان الصهيوني».

والثانية لجاسم يونس الحريري بعنوان: «مستقبل العلاقات العراقية

. الأسيانية بعد الاحتلال الأمريكي للعراق؛ .

والثالثة لمحمد الأخضر كرام بعنوان: «الدبلوماسية الوقائية بين نصوص الميثاق وأجندة السلام».

وفي باب آراء كتب محمد أتركين حول «التوظيف السياسي لقضية الصحراء الغربية وأسئلة المسلسل الديمقراطي: الشرعية، والوثيقة الدستورية».

وفي مراجعات الكتب أعد سمير عبدالرسول العبيدي مراجعة لكتاب مدنكراتي: الصراع من أجل الديمقراطية في العراق، (محمد حديد). وخليل عناني مراجعة لكتاب: «الحصاد المر للتفاوض: اختزال قضية فلسطين» (أحمد ثابت).

دبى الثقافية دبى: الصدى للصحافة والنشر والتوزيع



قصائد مارلين مونرو هي انفراد هذا العدد، وهي قصائد تعكس محطات كثيرة في حياة فنانة الإغراء الأكثر شهرة وماساوية في العالم.

بالعدد أيضاً حوار مع أدونيس يتم استجوابه فيه في عديد من الموضوعات، ويكتب رجاء النقاش عن اليوم الأخير في حياة أمير الشعراء أحمد شوقي.

بالعدد أيضاً تحقيق عن الأندية الأدبية السعودية، وحوار مع مخرج الدراما المتليفزيونية المصري إسماعيل عبدالحافظ، يقر فيه أن الدراما المصرية مأزومة، وحوار فني آخر مع الفنان اللبناني سمير شمص، وفي الإبداع التشكيلي يكتب على حامد عن النحات المصري محمود موسى، كما يكتب محمد كمال عن الفنانة زينب السجيني.

ويكتب الشاعر حلمي سالم عن الفيلسوف الشاعل عبد الرحمن بدوي، وبالعدد أيضاً دراسة عن شيخ المقرئين الشيخ محمد رفعت، وآخر عن فيكتور عوجو. وعن الأديب النوبي حجاج أدول. يكتب الناقد فاروق عبد القادر بمناسبة صدور رواية أخيرة له.

الشمر القاهرة: اتحاد الإذاعة والتليفزيون



يتضمن العدد الجديد خوارات مع

ثلاثة شعراء يمثلون أجيالا شعرية مختلفة وتجارب شعرية متمايزة الشاعر المصري محمد سليمان يقول إن شعراء النثر يهريون من أعباء الوزن، ويؤكد شاعر العامية المشرف علي الصفحة الأدبية بجريدة الأهرام بهاء جاهين أن ٧٠٪ من الشعراء الجدد دون المستوي، ويقول الشاعر اللبناني والتشكيلي شربل داغر إن الشاعر الرديء يجعل من الحرية فوضي.

يتضمن العدد أيضاً دراسات نقدية مهمة، يكتب محمد عبدالمطلب عن ديوان بدر توفيق جراح الاغتراب، ويكتب د. حامد أبو أحمد عن مشروعية قصيدة النشر، إضافة إلي دراسات أخرى. وملف عن المشهد الشعري في أسوان، وإبداعات شعرية لعدد كبير من الشعراء من أجيال مختلفة: قصائد لفاروق شوشة ومحمد ابراهيم أبو سينة وعيزت الطيسري ودرويش الأسيوطي وإسماعيل عقاب ويوسف نوفل وسعد عبدالرحمن وكريم عبدالسلام ومحمد سعد شحاته وهدى حمين وزهرة يسري ومني حلمي.

وقصيدة للشاعر اليمنى الراحل محمد حسين هيئم.

ويكتب الدكتور أمين تعيلب دراسة مهمة تحت عنوان «الشعرية الجديدة وفوضى المصطلح النقدى ويكتب الدكتور بهاء حسب الله عن شعراء مصريين مجهولين.

ويقدم الدكتور عبداللطيف عبدالحليم ثلاث قصائد للشاعر الأسباني خواكين لوكاس

ذات الألا عنو في المالا

القاهرة في الأدب المصرى الحديث والمعاصر من حلم المدينة الكبيرة إلى عزلة الضواحي الضواحي تأليف وترجمة: دينا حشمت

القاهرة: المشروع القومى للترجمة،

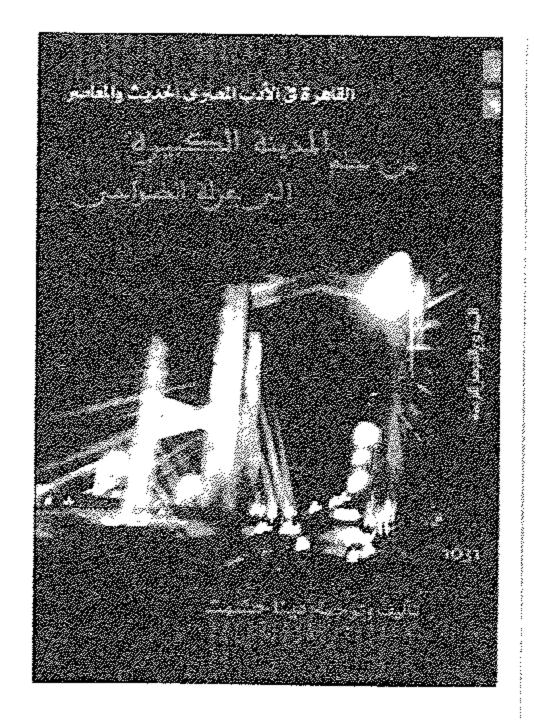
الشاهرة هي تلك الساصمة الضخمة المخيفة غير واضحة المعالم ذات الوجوه الألف، التي يصعب الوقوف أمامها دون اتخاذ موقف منها. مدينة تدعو العابرين وسكانها . لا سيما الفنانين - إلى الاندماج أو البقاء خارج ممراتها وأسرارها الدفيئة.

نجد عنف ذلك الوجود في الأدب المصرى الحديث والمعاصر، فالعديد من السروايات والقصص القصيرة والقصائد الشعرية تأثرت بإشكالية المدينة.

هذا الكتاب انطلق من تساؤل حول طبيعة الوسيط بين تطور المدينة وصورتها في الأدب، ثم انتقل إلى قراءة انعكاس تطورات مدينة القاهرة في خمس روايات وقصة طويلة، بدءا من «زقاق المدق» لنجيب محضوط إلى أعمال كتاب التسعينيات (حمدى أبو جليل ومي التلمساني وياسر عبداللطيف)، التلمساني وياسر عبداللطيف)، مروراً بأعمال يوسف إدريس وإبراهيم أصلان.

تصور أعمال محفوظ وإدريس التصادم العنيف بين عالمين لا تصالح ممكنا بينهما، عالمي الريف والحضر، أو المدينة القديمة والمدينة الحديثة، من خلال بطلتين حلمتا بالمدينة حتى ذابتا فيها.

أحياناً أخرى يصبح هذا التصادم تعاييشاً في إطار ترييف ضواحي المدينة، يترجم نفسه أيضاً في شكل النصوص الجديدة، إلا أن المدينة الضخمة على حالها اليوم لم تترك حيزاً كبيراً للحلم، أو لهذا الحلم تحديداً، حيث إن النصوص الحديثة أصبحت تصور فضاء مشتتاً ومفتتاً على محل مدينة الحلم ـ تلك التي انتجت في زمنها بطلات شكلن مركز نصوص مبينة بكاملها حول التعطش الى مزيد من الحداثة. والرغبة التي



قد تكون قاتلة في الذوبان في تلك المدينة.

هذا الكتاب هو ترجمة للرسالة التى تقدمت بها لنيل درجة الدكتوراه من جامعة السوريون الجديدة، «باريس ۴، في فبراير ٢٠٠٤م.

وقد أجريت بعض الاختصارات والتعديلات الطفيفة على النص الأصلى لتخفيف طابعه الأكاديمي، وكنت قد نشرت قبل ذلك عدة مقالات تطرح أفكاراً أولية حول عدد من الأعمال الأدبية التي تم تحليلها في إطار هذه الرسالة، ومن ضمنها مقال نشر في مجلة «أمكنة» الصادرة في الإسكندرية (الكتاب الرابع).

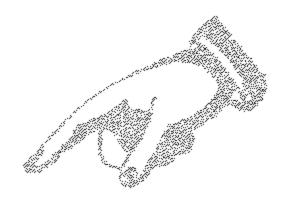
كما نشرت في المجلة نفسها ترجمة لرسالة الماجستير التي تتناول رواية «مالك الحزين» للكاتب المصري إبراهيم أصلان (الكتاب الثالث). لعب هذا النشر والتفاعل حول الأفكار المنشورة في المقالات واهتمام علاء خالد، محرر المجلة، دوراً مهماً في تشجيعي على الاستمرار.

وقد قام آنذاك ياسر عبداللطيف بالمراجعة اللغوية لترجمتى للبحث الأصلى المكتوب بالفرنسية.

وهو الأمر الذي فعله بالنسبة إلى الكتاب الذي بين أيديكم الآن، مما أعطى للمراجعة مساحة إيجابية من الاستمرارية.

كما أكسب الأسلوب اللغوي والتحليل تطوراً ملموساً، خصوصاً حول روايته التي قمت بتحليلها في إطار الرسالة.

من المقدمة



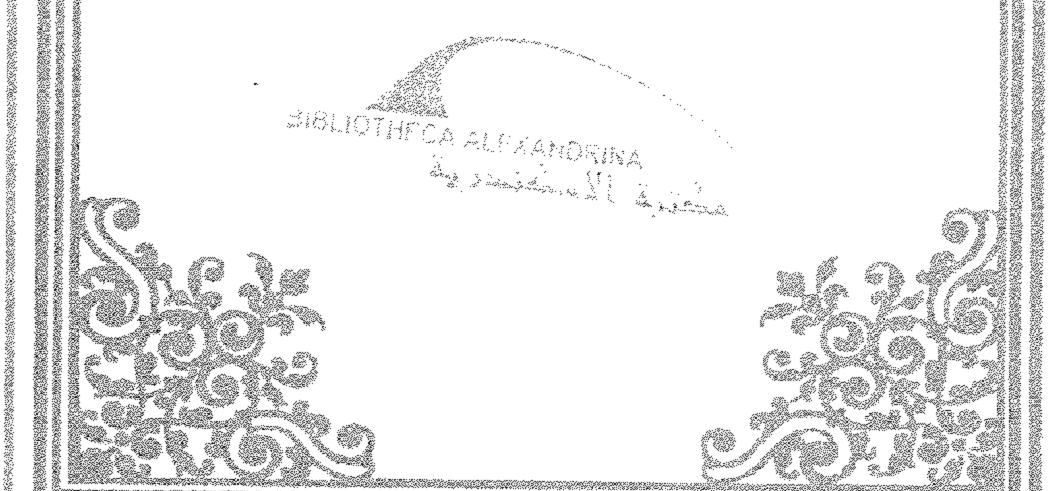
الاختلاط لا يفسد

قاسم أمين

من المشاهد التي لا نزاع فيها، أن نساء العرب ونساء القرى المصرية، مع اختلاطهن بالرجال على ما يشبه الاختلاط في أوروبا تقريبًا، أقل ميلاً للفساد من ساكنات المدن اللائي لم يمنعهن الحجاب من مطاوعة الشهوات والانغماس في المفاسد.

وهذا مما يحمل على الاعتقاد أن المرأة التى تخالط الرجال تكون آبعد عن الأفكار السيئة من المرأة المحجوبة والسبب فى ذلك أن الأولى اعتادت رؤية الرجال وسماع كلامهم، فإذا رأت رجلاً أيًا كان، لم يحرك منظره فيها شيئًا من الشهوة. بل لو طرأ عليها شىء من هذا فإنما يكون بعد مصاحبة طويلة، وقضاء أوقات فى خلوات كثيرة، يحدث فيها ما قد يشعر كل واحد منهما بانجذاب نحو الآخر: وهذا هو ما منعته الشريعة. وبينا امتناعه فيما سبق. أما الثانية، فمجرد وقوع نظرها على رجل، يحدث فى نفسها خاطر اختلاف الجنس، من غير شعور ولا تعمد ولا سوء نية. وإنما هو أثر منظر الرجل الأجنبى، لأنه قد وقر فى نفسها أن لا تراه ولا يراها فمجرد النظر إليه كاف لإثارة هذا الخاطر فى نفسها

وقد شاهدت مرارًا، كما شاهد غيرى، هذا الأثر عينه من الرجال فرأيت أن الرجل الذي لم يعتد الاختلاط بالنساء، إن لم يغلبه سلطان التهذيب القوى، لا يملك نفسه إذا جلس بينهن.

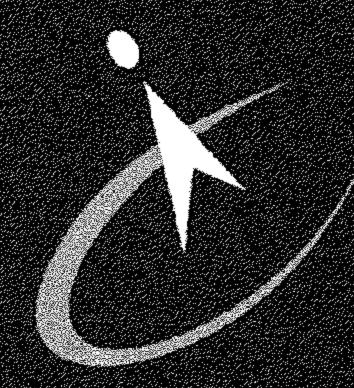


هن٧ يونيو ... بدات المرحلة القالقة م

لكى تستطيع المصرية الانتصالات أن تقدم شبكة أكبر، تم إضافة رقم ثامن الى ارقام التليفونات في القاهرة الكبرى.

يضاف رقم ١ الى يسار ترقيمات السنترالات الاتسة :

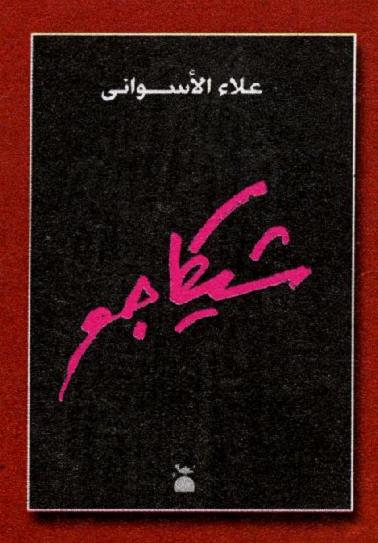
رمسيس - الاوبرا - المعادي - المعادي الجديدة - حداثق المعادي مدينة نصر ٢ - الماظة - طلعت حرب - باب اللوق - الزمالك النزهة ٢ - النزهة ٣ - حلوان - دار السلام - التبين - المقطم ١ المقطم ٢ - النواب - التجمع الخامس - النهضة الشروق ٢ - طرة البلد - القطامية - مدينة بدر - لاسلكي القاهرة لعيني عدتار.

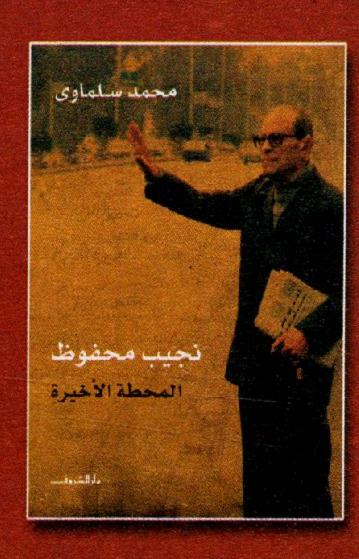


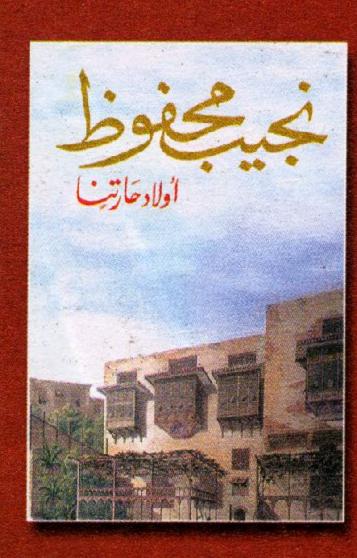
Calecon Egypt

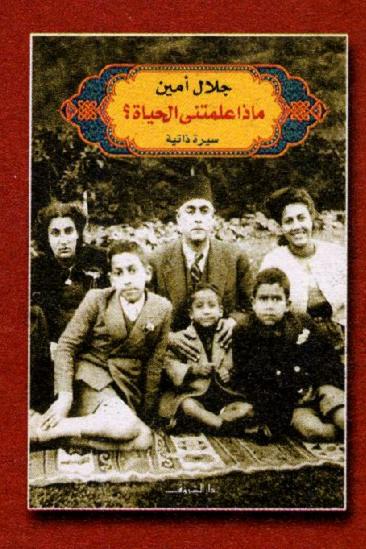
لمزيد من المعلومات اتصل بـ ١١١٥

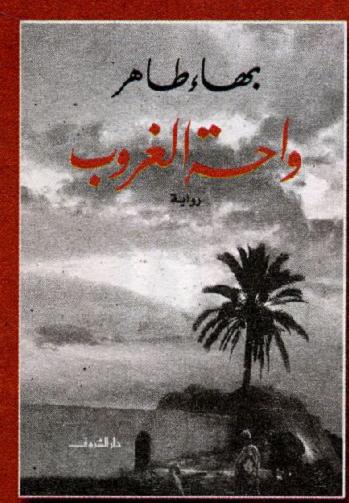
حار الشرونـ

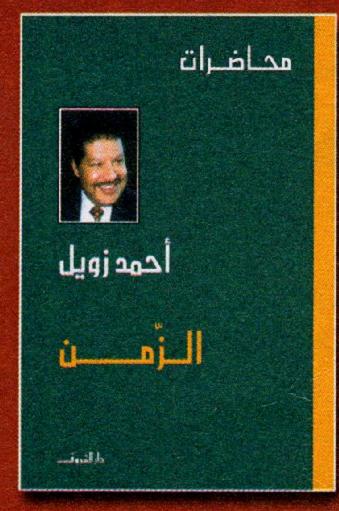


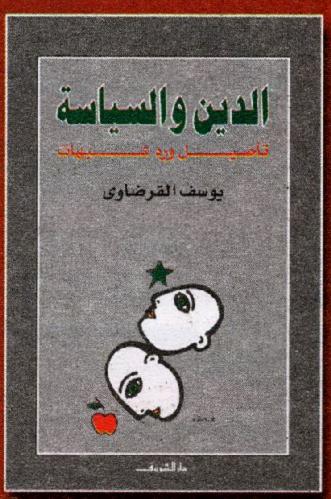


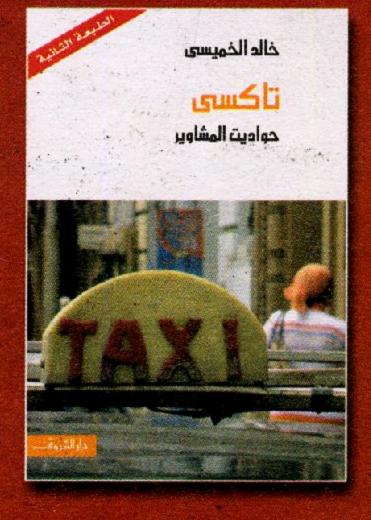


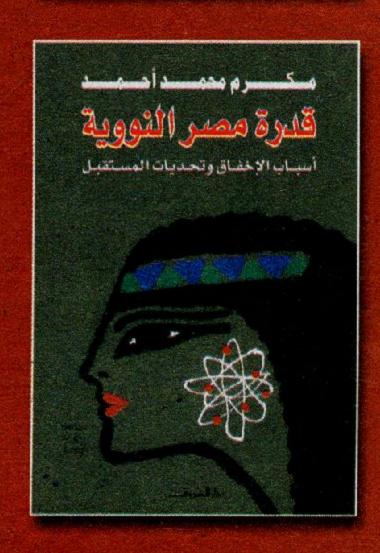


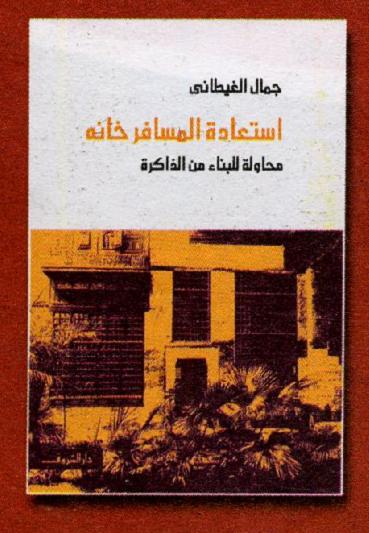


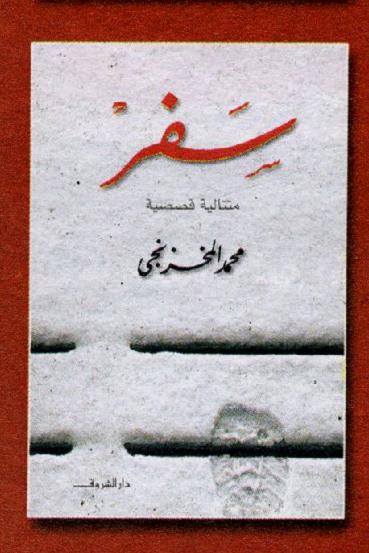


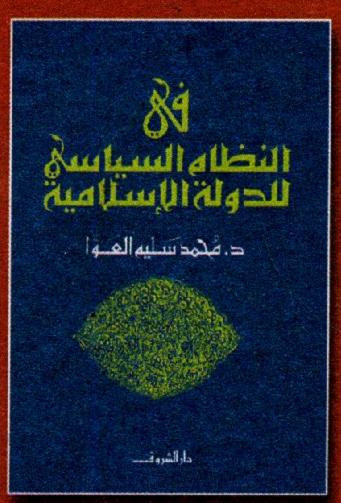


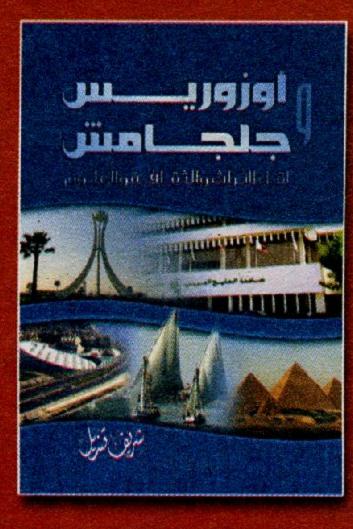


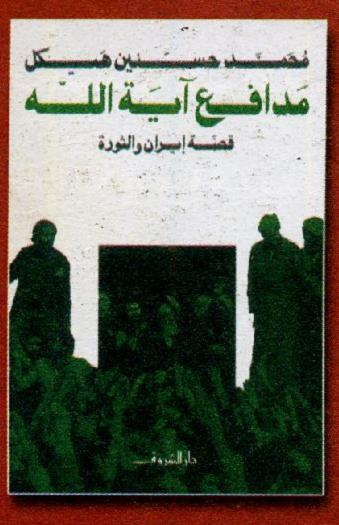


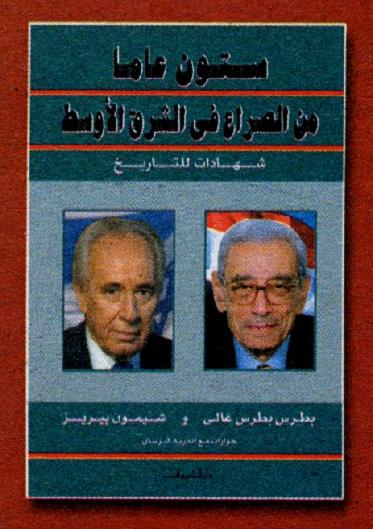


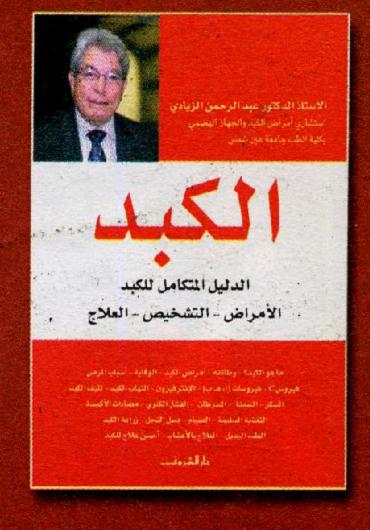












القاهرة: ١ ميدان طلعت حرب - وسط البلد ت: ٣٩٣٠٦٤٣ - ٣٩١٢٤٨٠ مدينة نصر: ٨ سيبويه المصرى - رابعة العدوية ت: ٤٠٢٣٩٩ الجيزة: مبنى فرست مول - ٣٥ شارع الجيزة أمام حديقة الحيوان ت: ٥٧٣٥٠٣٥ - ٥٨٥١٨٧٥ www.shorouk.com e-mail: bookstores@shorouk.com